

SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK – BANQUE NATIONALE SUISSE

Volkswirtschaftliche und Statistische Abteilung – Service d'études et de statistique

Monatsbericht

Bulletin mensuel

41. Jahrgang – 41^e année

No. **3**

März 1966 Mars

**Die Monatsberichte der Schweiz. Nationalbank können bei der Art. Institut Orell Füssli AG, Zürich, für Fr. 3.- im Jahr abonniert werden.
Postcheck 80-640. - On peut s'abonner au Bulletin mensuel de la Banque nationale suisse auprès de l'Orell Füssli Arts Graphiques S.A., Zurich.
Le prix de l'abonnement annuel est fixé à fr. 3.-, Compte de chèques postaux 80 - 640.**

Systematische Übersicht – Table systématique des matières

Abschnitte	Tabellen Tableaux	Divisions
Schweizerische Nationalbank Ausweise, Währungsreserven, Kreditbeanspruchung, Notenumlauf, Täglich fällige Verbindlichkeiten, Goldbestand des Bundes	1-8	Banque nationale suisse Situations, réserves monétaires, crédits accordés, billets, engagements à vue, or de la Confédération
Devisen- und Goldmarkt Paritäten, Devisenkurse, Notenkurse, Goldpreise	9-16	Marché des devises et de l'or Parités, cours des devises, cours des billets, prix de l'or
Geldmarkt Geldmarktsätze, Diskont- und Lombardsätze	17-20	Marché monétaire Taux du marché monétaire, taux d'escompte et pour avances sur nantissement
Kapitalmarkt Zinssätze von Kassenobligationen, Spareinlagen und Hypotheken, Obligationen- und Aktienindizes, Renditen, Obligationenkurse, Emissionen und Rückzahlungen, Pfandbriefe, Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung	21-39	Marché des capitaux Taux d'intérêt de bons de caisse, de dépôts d'épargne et d'hypothèques, indices des obligations et des actions, rendements, cours d'obligations, émissions et remboursements, lettres de gage, placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants
Banken Zwischenbilanzen, Quartalsbilanzen der Großbanken, Schweizerische Investmenttrusts	40-43	Banques Bilans intermédiaires, bilans trimestriels des grandes banques, trusts suisses d'investissement
Börse	44-46	Bourse
Zahlungsverkehr Bargeld und Sichteinlagen, Giroverkehr, Wertschriften-Clearing, Postcheckverkehr, Abrechnungsverkehr	47-52	Trafic des paiements Numéraire et dépôts à vue, virements, clearing des titres, trafic des chèques postaux, compensations
Öffentliche Finanzen Bund, Kantone, Städte, Betriebsergebnisse der SBB und PTT	53-61	Finances publiques Confédération, cantons, villes, résultats d'exploitation des CFF et PTT
Außenhandel Einfuhr, Ausfuhr, Handelsbilanz, Preis- und Mengenindizes	62-71	Commerce extérieur Importation, exportation, balance commerciale, indices des prix et des quantités
Ertragsbilanz, Gebundener Zahlungsverkehr ..	72-74	Balance des revenus, service réglémenté des paiements
Preise Großhandel, Konsumentenpreise, Landwirtschaftliche Preise, Weltmarktpreise, Preisindizes	75-90	Prix Commerce de gros, prix à la consommation, prix agricoles, marché mondial, indices des prix
Löhne	91-93	Salaires
Produktion Industrielle Produktion, Bautätigkeit, Landwirtschaftliche Produktion, Elektrizität	94-98	Production Production industrielle, industrie du bâtiment, production agricole, électricité
Beschäftigung, Arbeitsmarkt	99-102	Activité industrielle, marché du travail
Handel, Verkehr Kleinhandelsumsätze, Transportmengen SBB, Verkehrsleistungen PTT, Rheinhäfen, Fremdenverkehr	103-107	Commerce, transports Chiffre d'affaires, quantités transportées des CFF, trafic de l'entreprise des PTT, ports de Bâle, tourisme
Ausländische Notenbanken, Internationale Institutionen Notenbankausweise, BIZ, Internationale Bank für Wiederaufbau, Internationaler Währungsfonds	108-111	Banques d'émission étrangères, institutions internationales Situations des banques centrales, BRI, Banque Internationale pour la Reconstruction, Fonds monétaire international
Währungsreserven und Geldumlauf im Ausland Währungsreserven, Geldversorgung, Goldproduktion	112-117	Réserves monétaires et circulation monétaire à l'étranger Réserves monétaires, masse monétaire, production d'or
Stichwortverzeichnis	Selten-Pages 4-5	Index alphabétique

STICHWORTVERZEICHNIS

	Tab.		Tab.		Tab.
Abrechnungsverkehr	51, 52	Finanzen: Bund	53-59	Notenumlauf: Ausland	108, 112, 113
Aktien: Emissionen	31-33, 36, 37c	Kantone	60, 61	Schweiz	1, 5, 6, 8
Index: Ausland	28	Stade	60, 61	Obligationen: Index ausländ. Werte .	26
Schweiz	24	Fremdenverkehr	107	Index schweiz. Werte	23
Rückzahlungen	34, 35, 36	Geldmarktsätze: Ausland	20	Rendite ausländ. Anleihen	27
Alters- und Hinterlassenenversichg.	39	Schweiz	19	Rendite von Bundesanleihen	23
Anleihen: Emissionen 29, 30, 33, 36-37b		Geldversorgung	116	Rendite von kantonalen Anleihen 23	
Kurse von Bundesanleihen	25	Giroverkehr: Nationalbank	48	Rückzahlungen	34, 35, 36
Kursindex	23, 26	Post	50	Offizielle Diskontosatze	17
Rendite	23, 27	Gold: Ausland. Banken usw. ...	108, 109	Paritäten	9-11
Rückzahlungen	34, 35, 36	Bund	111, 114, 115	Pfandbriefe	38
Arbeitsmarkt	99-102	Nationalbank	3	Preise: Entwicklung	75
Ausfuhr	62-68, 70, 71	Preise	1, 2	Gold	16
Ausgleichsfonds der AHV	39	Produktion	117	Großhandelspreise	84
Ausland. Anleihen: Emissionen 30, 33, 36		Großbanken: Bilanzen	40-42	Landw. Erzeugnisse	90
Kursindex	26	Dreimonatsdepots	19	Preisindizes, siehe Indizes	
Rendite	27	Zinssätze für Kassenobligationen .	21	Silber in London und New York ...	84
Außenhandel: Ausfuhr nach Ländern 71		Großhandelsindex: Ausland	85	Privatdiskontosatze:	
Ausfuhr wichtiger Waren	70	Schweiz	75, 76, 80-83, 85	Ausland	20
Einfuhr nach Ländern	71	Großhandelspreise	84	Schweiz	19
Einfuhr wichtiger Waren	69	Handelsbilanz	62, 63, 71	PTT: Betriebsergebnisse	59
Gebundener Zahlungsverkehr	73	Hotelfrequenz	107	Postcheck- u. Giroverkehr ...	50
Jahresergebnisse	62, 64	Hypothekarzinsatze	22	Verkehrsleistungen	105
Mengenindex	68	Indizes: Agrarproduktion	97	Rendite: Anleihen von Kantonen ...	23
Monatsergebnisse	63, 65	Aktienkurse: Ausland	28	Bundesanleihen	23
nach Verwendungszweck	66	Schweiz	24	Obligationen im Ausland	27
Preisindex	67	Ausländische Anleihen	26	Rheinschiffahrt	106
Bankausweise:		Außenhandel	67, 68	Rückzahlungen	34, 35, 36
Ausländische Notenbanken	108	Auenhandelspreise	67	Schulden: Bund	57
BIZ	109	Großhandel	76, 80-83, 85	Sichteinlagen	47
Großbanken	40-42	Industrielle Produktion	94	Silberpreis in London und New York.	84
Internationaler Währungsfonds ...	111	Konsumentenpreise	77, 86-88	Spareinlagen, Zinssätze	22
Internationale Wiederaufbaubank .	110	Landw. Produktionsmittelpreise 75, 78, 89		Staatsanleihen: Emissionen 29, 33, 37a, 37b	
Kantonalbankenverband	40, 41	Landw. Produktenpreise	75, 79, 90	Kurse	25
Lokalbanken	40, 41	Obligationenkurse	23, 26	Rendite	23, 27
Nationalbank	1, 2, 4-8	Weltmarktpreise	85	Rückzahlungen	34-36
Pfandbriefzentralen	38	Industrie: Aktienindex	24, 28	Staatsrechnungen: Bund	53-57
Banken: Aktienindex	24	Beschäftigungsgrad	99, 100	Stade, Finanzlage	60, 61
Bilanzen	40-42	Löhne	91-93	Stellensuchende	101, 102
Banknotenkurse	14	Produktion	94, 95	Stempelabgaben	53, 54a
Bargeld	47	Stellensuchende	101, 102	Steuern	53-54b, 60
Bautätigkeit	96	Investmenttrusts	43	Verkehr in den Basler Rheinhäfen ..	106
Beschäftigungsgrad	99, 100	Kantonalbanken: Bilanzen	40, 41	Verrechnungssteuer	53, 54b
Betriebsergebnisse PTT	59	Zinssätze	21, 22	Währungsfonds, Internationaler	111
Betriebsergebnisse SBB	58	Kantone, Finanzlage	60, 61	Währungsparitäten	9-11
Bilanzen	40-42	Kassenobligationen, Zinssätze	21	Währungsreserven:	
Börsenindex	23, 24, 26	Kleinhandel, Wertumsätze	103	Ausland	115
Börsenkurse von Bundesanleihen ..	25	Konsumentenpreise:		Schweiz. Nationalbank	2
Börsenumsätze	44-46	Index: Ausland	88	Warenpreise: im Großhandel	84
Bund: Finanzlage	55-57	Schweiz	77, 86-88	landw. Produkte	90
Goldbestand	3	Kurse von Bundesanleihen	25	Wechselkurse:	
Steuern	53-54b	Landwirtschaft:		Banknotenkurse	14
Bundesbahnen: Betriebsergebnisse .	58	Preise der Produktionsmittel 75, 78, 89		Clearingkurse	12
Transportmengen	104	Produktenpreise	75, 79, 90	Europäisches Währungsabkommen 11	
Callgeldausleihungen	19	Tierische Erzeugnisse	97	Geldkurse für Devisen	13, 15
Clearing, siehe Abrechnungsverkehr		Löhne	91-93	Wertpapierumsatze	44-46
Clearingkurse	12	Lokalbanken, Bilanzen	40, 41	Wertschriften-Clearing	49
Devisenkurse, siehe Wechselkurse		Lombardzinsfuß	18	Wiederaufbaubank, Internationale ..	110
Diskontosatze: Geldmarktsätze ...	19, 20	Nationalbank, Schweizerische:		Wohnbautätigkeit	96
Offizielle Sätze	17	Ausweise	1	Zahlungsverkehr	47
Privatsatze	19, 20	Diskontosatz	17	Zahlungsverkehr mit dem Ausland 73, 74	
Dreimonatsdepots	19	Giroverkehr	48	Zinssätze: Diskontosatze	17, 19, 20
Einfuhr	62-69, 71	Kreditbeanspruchung	4	Hypotheken	22
Elektrische Energie	98	Lombardsatz	18	Kassenobligationen	21
Emissionsstatistik	29-37c	Notendeckung	8	Lombardzinsfuß	18
Ertragsbilanz	72	Währungsreserven	2	Spareinlagen	22
Fabrikbauvorlagen	96	Notenbanken, ausländische:		Zolleinnahmen	53, 54
		Ausweise	108	Zwischenbilanzen der Banken	40, 41
		Offizielle Diskontosatze	17		

INDEX ALPHABÉTIQUE

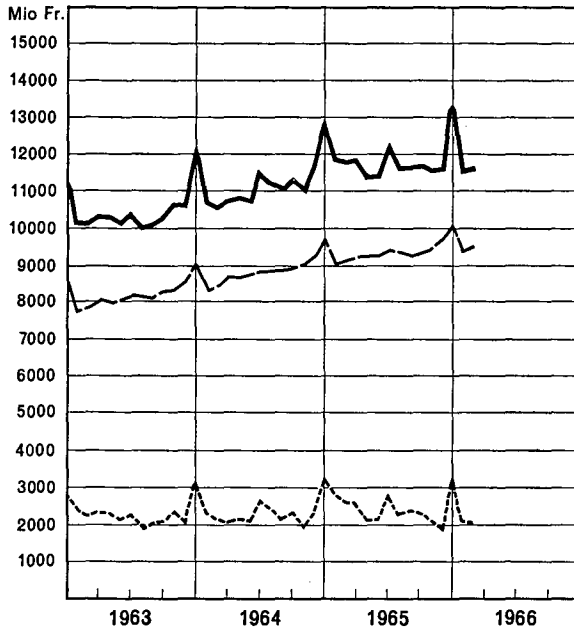
	Tabl.		Tabl.		Tabl.
Actions: Emissions	31-33, 36, 37c	Importation des princ. marchandises	69	Lettres de gage	38
Indice: à l'étranger	28	Importation par pays	71	Marché du travail	99-102
en Suisse	24	Indice des prix du com. extér.	67	Masse monétaire	116
Remboursements	34, 35, 36	Indice des quantités du comm. extér. .	68	Mouvement: Bourses	44-46
Activité: Bâtiment	96	par catégories d'utilisation	66	Chambres de compensation	51, 52
Commerce de détail	103	Résultats annuels	62, 64	Clearing des titres	49
Industrie	99, 100	Résultats mensuels	63, 65	Comptes de chèques et virements	
Agriculture:		Service réglementé des paiements	73	postaux	50
Indice des prix des agents de la		Confédération: Encaisse or	3	Comptes de virements de la Banque	
production agricole	75, 78, 89	Impôts	53-54b, 60	nationale suisse	48
Indice et prix des produits agri-		Situation financière	55-57	Touristique	107
coles	75, 79, 90	Construction	96	Navigation sur le Rhin	106
Produits d'origine animale	97	Cours: de billets de banque	14	Numéraire	47
Argent au jour le jour	19	de clearing avec l'étranger	12	Obligations: de caisse, taux des	21
Assurance-vieillesse et survivants ..	39	des devises	13, 15	Emissions	29, 30, 33, 36-37b
Avances sur nantissement:		des fonds d'Etat fédéraux	25	Indice	23, 26
Taux officiels	18	en vertu de l'Accord Monétaire		Rendement	23, 27
Balance commerc. de la Suisse	62, 63, 71	Européen	11	Or: Banque nationale suisse	1, 2
Balance des revenus	72	Demandes d'emploi	101, 102	Banques étrangères, etc.	108, 109
Banque des Règlements internat.	109	Dépôts à trois mois	19	111, 114, 115	
Banque Internat. pour la Reconstit-		Dépôts à vue	47	Confédération	3
tion et le Développement	110	Dette publique: Confédération	57	Prix	16
Banque nationale suisse:		Douanes, recettes des	53, 54	Production	117
Couverture des engagements	8	Droits de timbre fédéraux	53, 54a	Paiements avec l'étranger	73, 74
Crédits accordés	4	Emissions	29-37c	Parités monétaires	9-11
Réserves monétaires	2	Emprunts: Conversions	33, 36	Prix à la consommation:	
Situations	1	Cours d'emprunts fédéraux	25	Indice: à l'étranger	88
Taux d'avances s. nantissement ..	18	Indice des emprunts étrangers ...	26	en Suisse	77, 86-88
Taux d'escompte	17	Remboursements	34, 35, 36	Prix: de l'argent à Londres et à	
Virements	48	Rendement à l'étranger	27	New York	84
Banques cantonales: Bilans	40, 41	en Suisse	23	de l'or	16
Taux d'intérêt	21, 22	Energie électrique	98	des produits agricoles	90
Banques d'émission étrangères:		Epargne, taux des dépôts d'	22	du commerce en gros	84
Situations	108	Escompte: Taux officiel	17	Evolution des	75
Taux officiels	17	Taux du marché monétaire:		PTT: Chèques et virements	50
Banques locales, bilans	40, 41	à l'étranger	20	Résultats d'exploitation	59
Bâtiment	96	en Suisse	19	Trafic de l'entreprise	105
Bilans de banques suisses	40-42	Exportations	62-68, 70, 71	Remboursements	34, 35, 36
Billets en circulation:		Finances: Cantons	60, 61	Rendement:	
à l'étranger	108, 112, 113	Confédération	53-59	des droits de timbre fédéraux ..	53, 54a
en Suisse	1, 5, 6, 8	Villes	60, 61	des impôts fédéraux	53-54b
Bourse:		Fonds de compensation de l'AVS ..	39	d'obligations	23, 27
Cours des fonds d'Etat fédéraux ..	25	Fonds monétaire international	111	Réserves monétaires:	
Indices	23, 24, 26	Grandes banques: Bilans	40-42	Banque nationale suisse	2
Mouvements	44-46	Dépôts à trois mois	19	Etranger	115
Cantons, situation financière	60, 61	Taux d'int. des bons de caisse ...	21	Salaires	91-93
Centrales de lettres de gage	38	Hôtellerie	107	Situations de banques:	
Chambres de compensation	51, 52	Hypothèques, taux des	22	Banque des Règlements internat. .	109
Changes: Cours de billets de banque	14	Importations	62-69, 71	Banque Internat. pour la Reconst-	110
Cours de clearing	12	Impôts fédéraux	53-54b	truction et le Développement ...	110
Cours des devises	13, 15	Indice:		Banque nationale suisse	1, 2, 4-8
Cours en vertu de l'Accord Moné-		de la production industrielle	94	Banques d'émission étrangères ..	108
taire Européen	11	des actions à l'étranger	28	Fonds monétaire international....	111
Parités	9-11	des actions en Suisse	24	Taux: d'avances sur nantissement ..	18
Chemins de fer fédéraux:		des emprunts étrangers	26	de l'argent au jour le jour	19
Quantités transportées	104	des obligations	23, 26	d'épargne	22
Résultats d'exploitation	58	des prix à la consommation:		d'escompte officiel	17
Chèques et virements postaux	50	à l'étranger	88	des obligations de caisse	21
Chômage	101, 102	en Suisse	77, 86-88	du marché monétaire	19, 20
Circulation des billets:		des prix de gros: à l'étranger	85	hors banque	19
Banque nationale suisse	1, 5, 6, 8	en Suisse	75, 76, 80-83, 85	hypothécaire	22
Banques centrales étrang.	108, 112, 113	des prix:		Timbre, droit de	53, 54a
Clearing: Cours de	12	des agents de la prod. agric.	75, 78, 89	Tourisme	107
des titres	49	des marchés mondiaux	85	Trafic des ports de Bâle	106
Commerce de détail	103	des produits agric.	75, 79, 90	Trusts d'investissement	43
Commerce extérieur:		du commerce extérieur	67	Villes, situation financière	60, 61
Exportation des princ. marchandises	70	des produits d'origine animale	97	Virements:	
Exportation par pays.....	71	des quantités du commerce extér. .	68	de la Banque nationale suisse	48
		Industrie: Degré d'activité	99, 100	postaux	50
		Indice des actions	24, 28		
		Production	94, 95		
		Salaires	91-93		

Schweizerische Wirtschaftskurven

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse

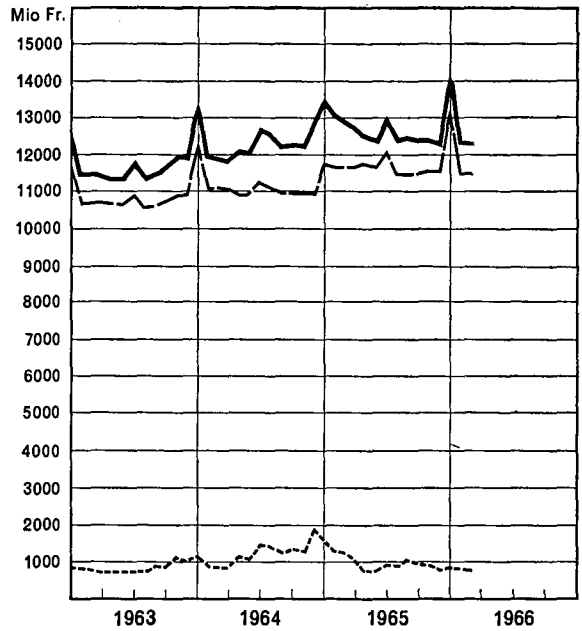
Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten
Billets en circulation et engagements à vue

— Total
- - - Notenumlauf - Billets en circulation
- · - · - · Täglich fällige Verbindlichkeiten
Engagements à vue



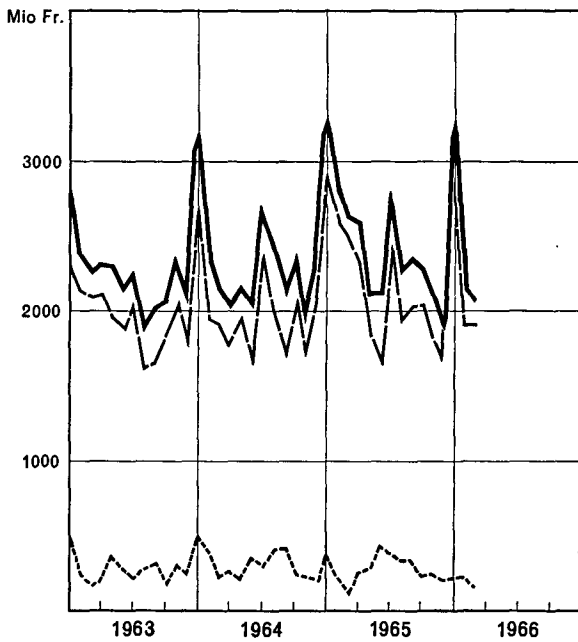
Währungsreserven - Réserves monétaires

— Total
- - - Goldbestand - Encaisse or
- · - · - · Devisen - Devises



Täglich fällige Verbindlichkeiten - Engagements à vue

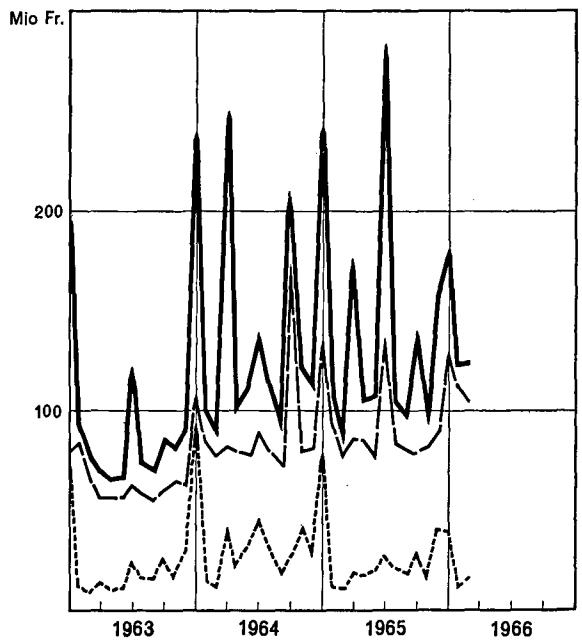
— Total
- - - Girorechnungen - Comptes de virements¹⁾
- · - · - · Uebrige - Autres



¹⁾ Banken, Handel u. Industrie — Banques, commerce et industrie

Kreditbeanspruchung - Crédits accordés

— Total¹⁾
- - - Schweizerwechsel - Effets sur la Suisse
- · - · - · Lombardvorschüsse - Avances sur nantissement

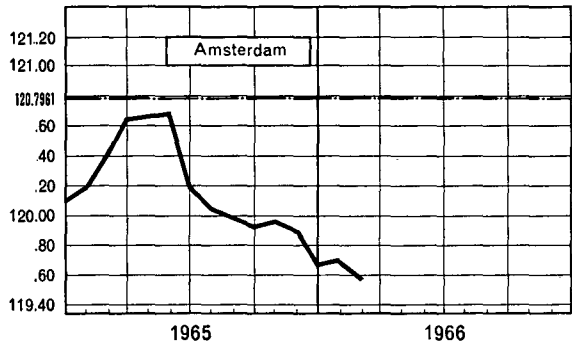
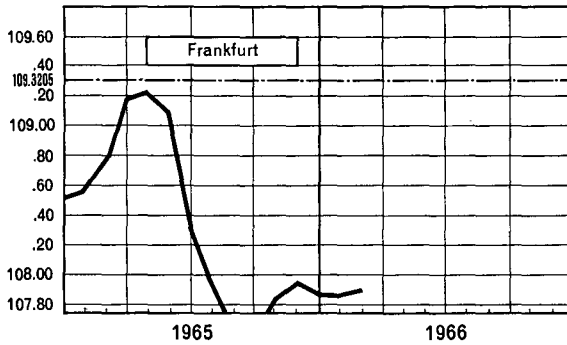
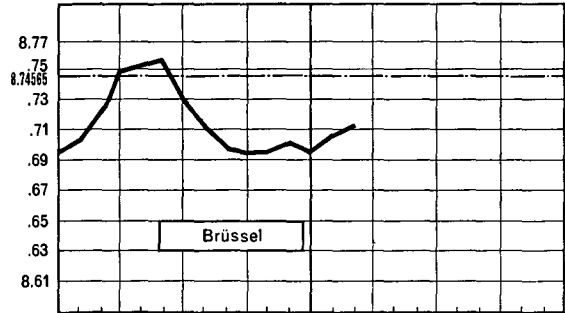
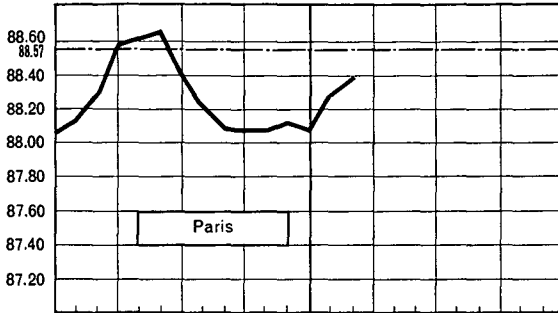
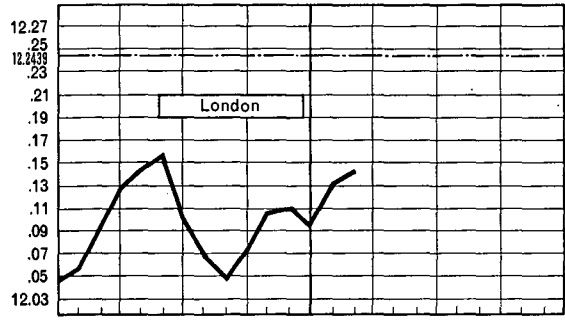
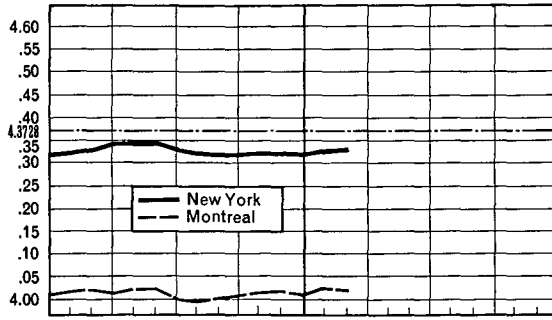


¹⁾ Einschließlich Schatzanweisungen — Y compris réscriptions

Graphiques économiques suisses

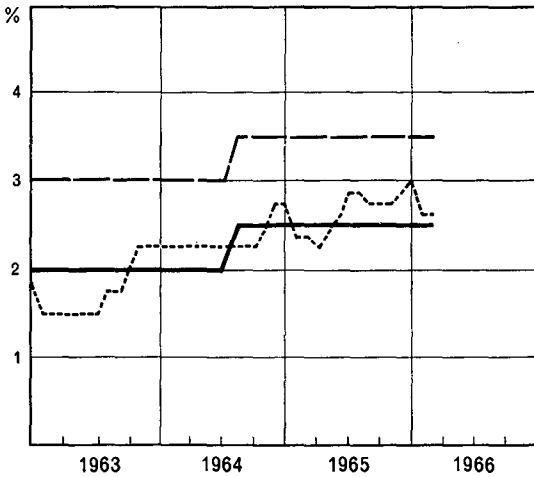
Devisenkurse in der Schweiz – Cours des devises en Suisse

Monatsdurchschnitte - Moyennes mensuelles

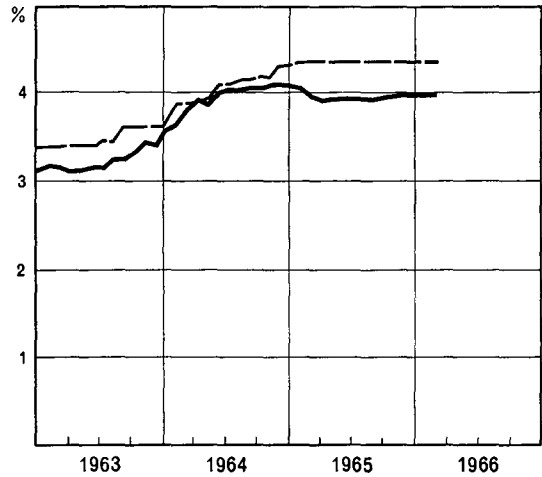


Zinssätze – Taux d'intérêts

— offizieller Diskontsatz - Taux officiel d'escompte
 - - - offizieller Lombardzinsfuß - Taux officiel lombard
 - - - - Callgeld (Zürich) - Monnaie au jour le jour (Zürich)



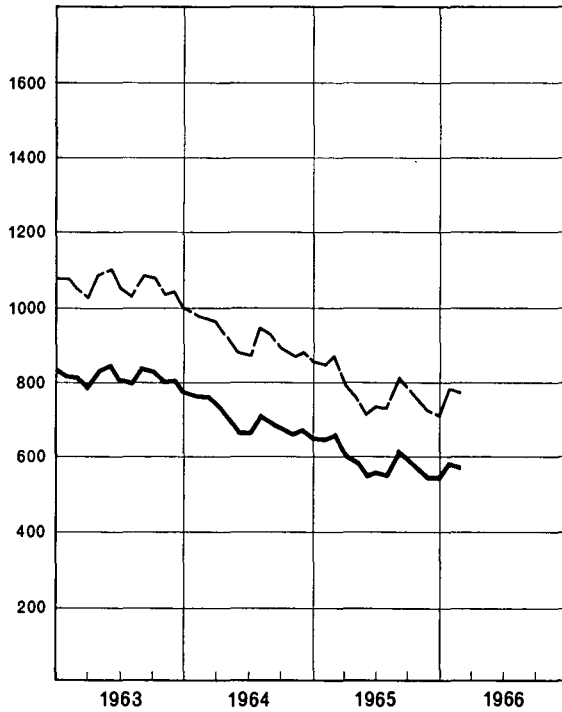
— Rendite schweiz. Obligationen¹⁾ Rendements d'obligations suisses¹⁾
 - - - Kassenobligationen, 12 Kantonalbanken
 Bons de caisse, 12 banques cantonales



¹⁾ 12 Anleihen des Bundes und der Bundesbahnen; nach Fälligkeit
 12 Emprunts de la confédération et des chemins de fer fédéraux; d'après l'échéance

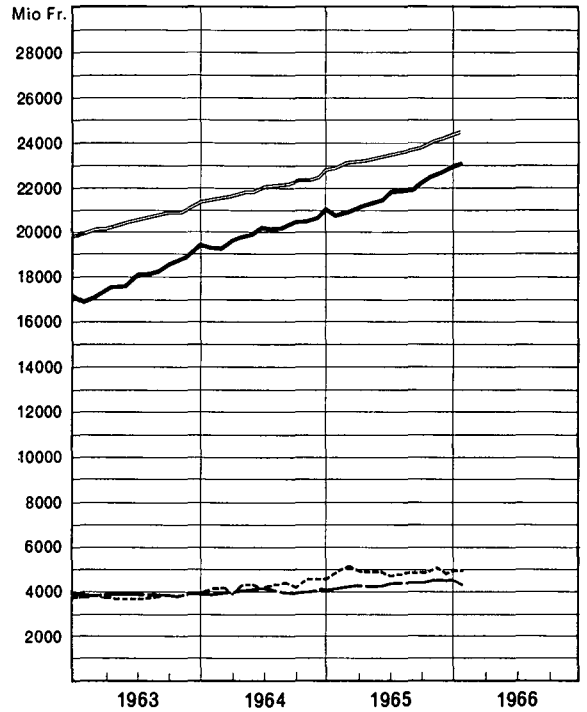
Schweizerischer Aktienindex — Indice suisse des actions

- Gesamtindex - Indice général
- - - Industriek Aktien allein
Actions industrielles seules



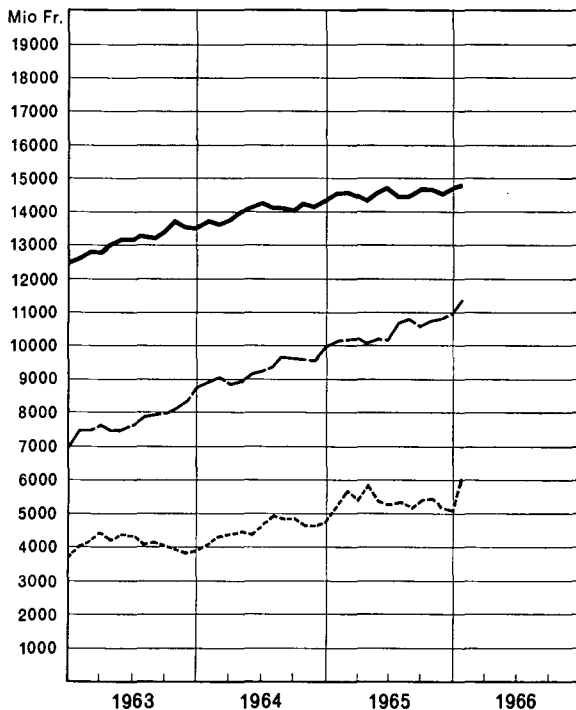
Kreditgewährung von 62 Banken — Crédits accordés par 62 banques

- Debitoren - Débiteurs
- - - Wertschriften - Titres
- - - Wechsel - Effets de change
- Hypothekaranlagen - Placements hypothécaires



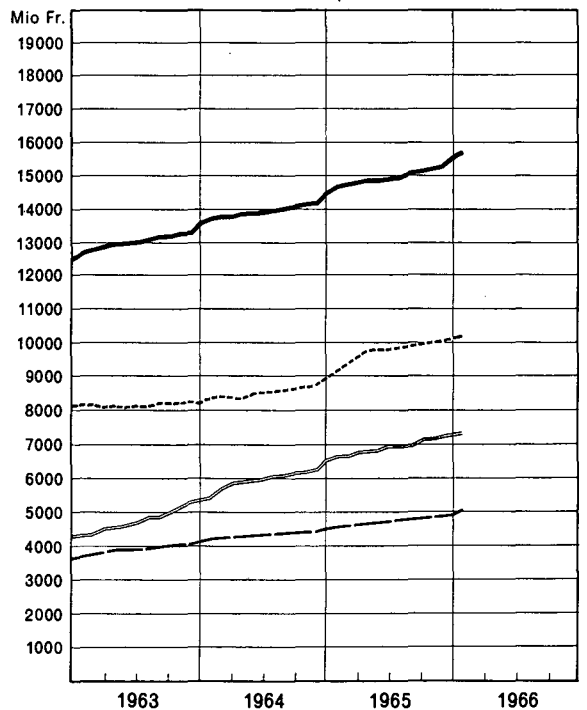
Fremde Gelder von 62 Banken — Fonds étrangers de 62 banques

- Checkrechnungen - Comptes de chèques ¹⁾
- - - Zeitkreditoren - Créanciers à terme
- - - Bankengelder - Engagements en banque



¹⁾ Einschließlich Sicht-Kreditoren — Y compris créanciers à vue

- Spareinlagen - Dépôts en caisse d'épargne
- - - Depositenhefte - Livrets de dépôts
- - - Kassenobligationen - Obligations de caisse
- Geldaufnahmen - Emprunts ¹⁾

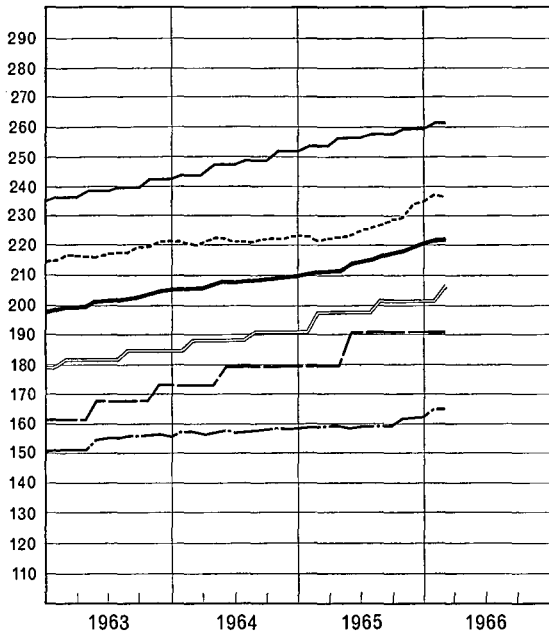


¹⁾ Obligationen-Anleihen und Pfandbriefdarlehen — Emprunts par obligations et auprès de centrales d'émission de lettres de gage

Index der Konsumentenpreise
Indice des prix à la consommation

August - Août 1939 = 100

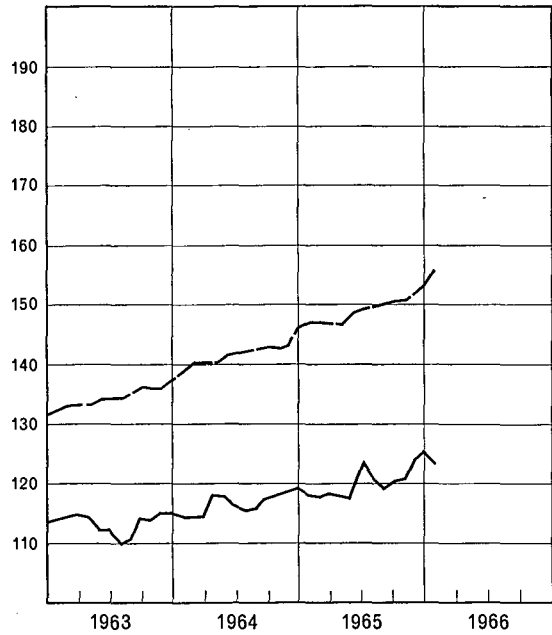
- Gesamtindex - Indice général
- - - Nahrungsmittel - Denrées alimentaires
- Bekleidung - Habillement
- - - Miete - Logement
- · - · Brenn- und Leuchtstoffe - Chauffage et éclairage
- Verschiedenes - Divers



Preisbewegung in der Landwirtschaft
Mouvement des prix de l'agriculture

1948 = 100

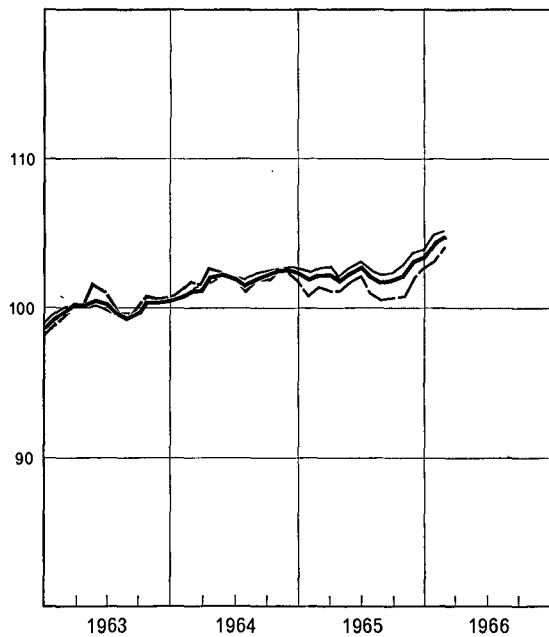
- - - Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel
Indice des prix des agents de la production agricole
- Index der Preise landwirtschaftlicher Produkte
Indice des prix des produits agricoles



Großhandelsindex - Indice des prix de gros

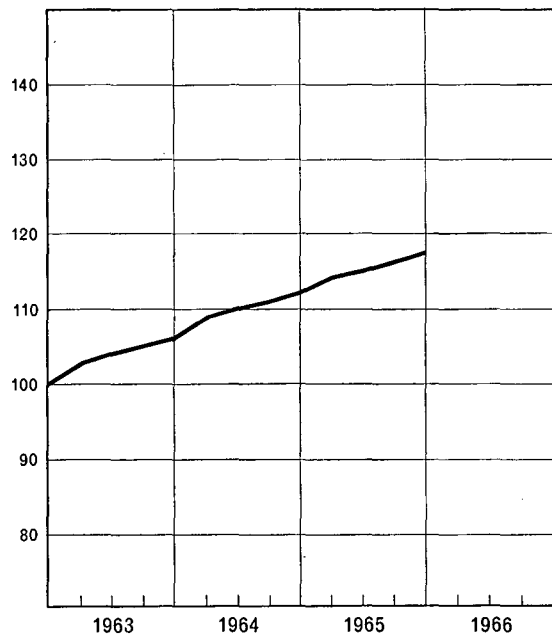
1963 = 100

- Gesamtindex - Indice général
- Inlandwaren - Marchandises suisses
- - - Importwaren - Marchandises importées



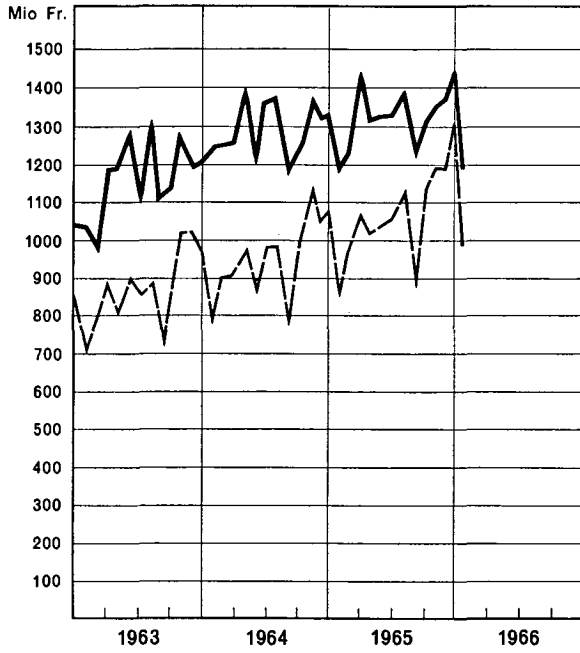
Lohnsätze in der Industrie und im Baugewerbe
Taux des salaires dans l'industrie et dans le bâtiment

IV. Quartal - IV^e trimestre 1962 = 100



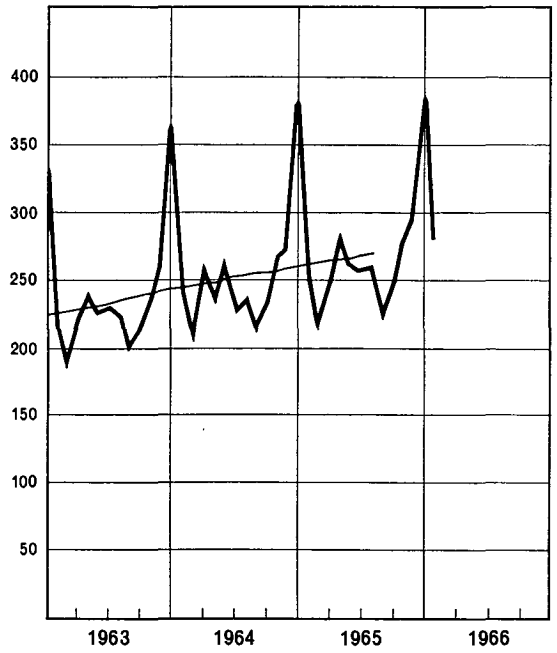
Außenhandel der Schweiz
Commerce extérieur de la Suisse

— Einfuhr - Importation
 - - - - - Ausfuhr - Exportation



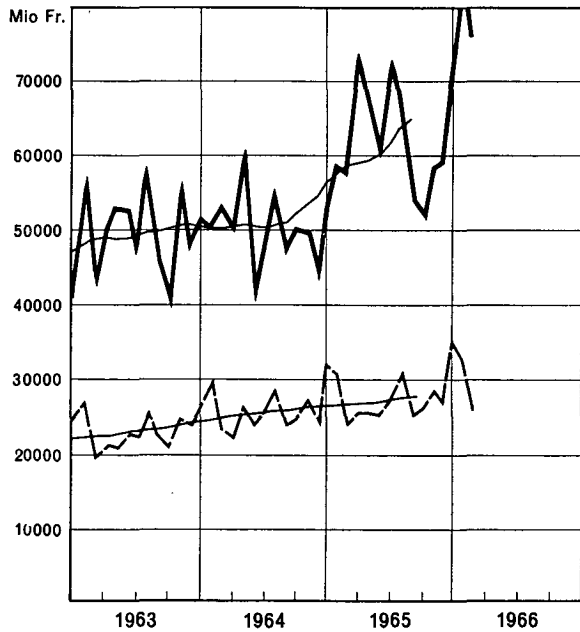
Wertumsätze im Kleinhandel
Chiffre d'affaires du commerce de détail
 1949 = 100

— Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
 Moyennes mobiles de 12 mois



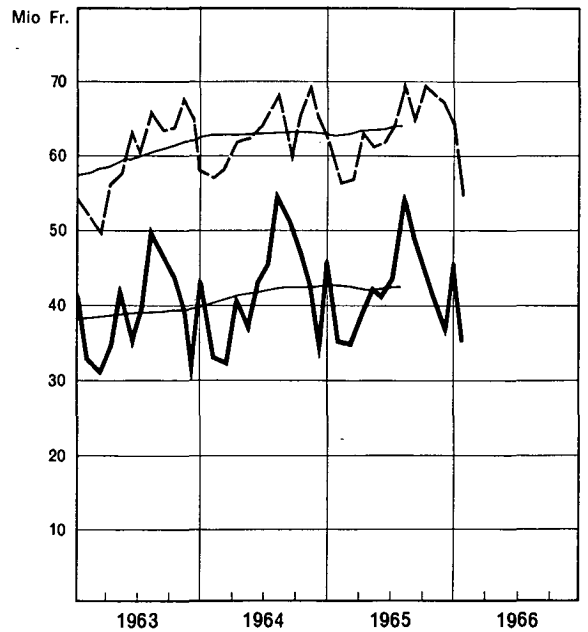
Gesamtumsätze im Giroverkehr
Mouvement total des comptes de virement

— Schweizerische Nationalbank
 Banque Nationale Suisse
 - - - - - Postcheckverkehr
 Mouvement des comptes de chèques postaux
 — Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
 Moyennes mobiles de 12 mois

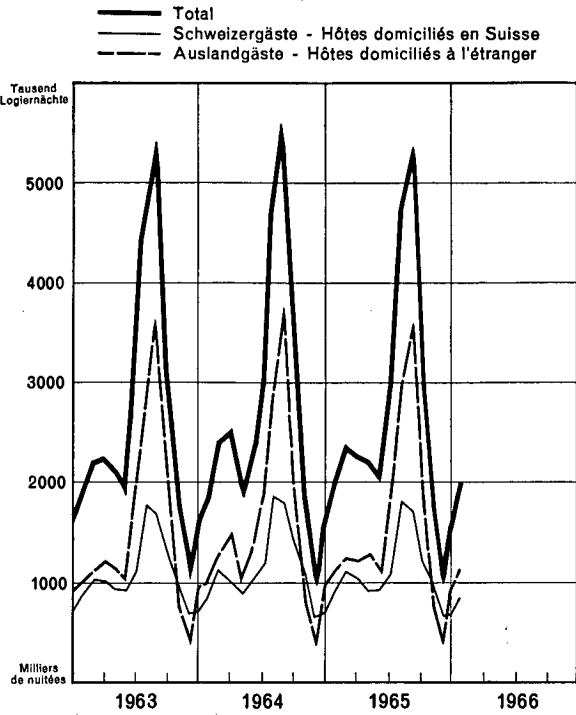


Personen- und Güterverkehr der SBB
Transports de voyageurs et de marchandises par les CFF

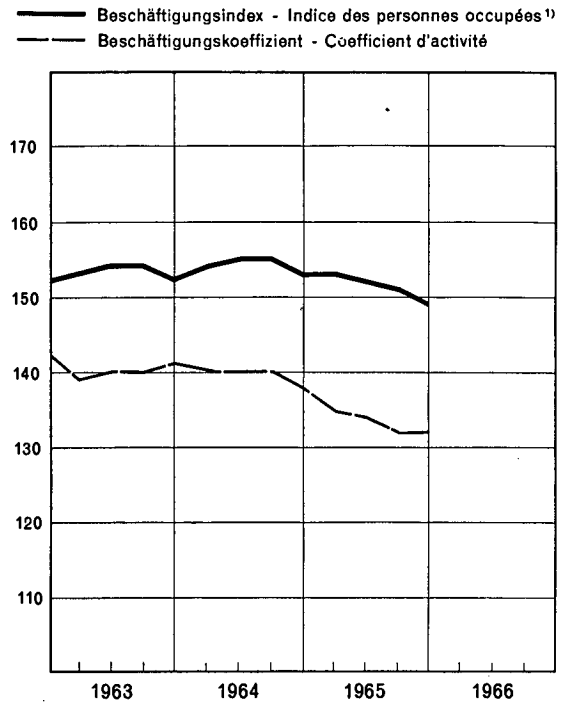
— Einnahmen aus dem Personenverkehr
 Recettes du transport de voyageurs
 - - - - - Einnahmen aus dem Güterverkehr
 Recettes du transport de marchandises
 — Gleitende 12-Monats-Durchschnitte
 Moyennes mobiles de 12 mois



Fremdenverkehr - Mouvement touristique

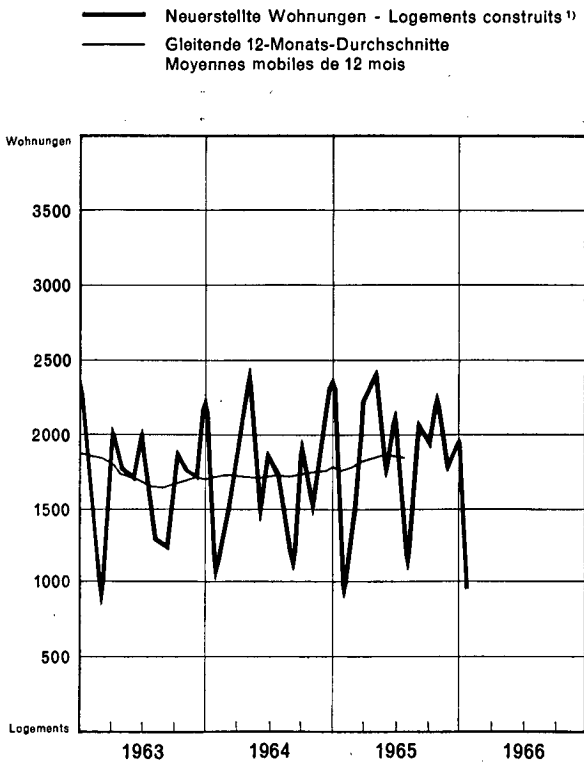


Beschäftigung in der Industrie - Activité industrielle



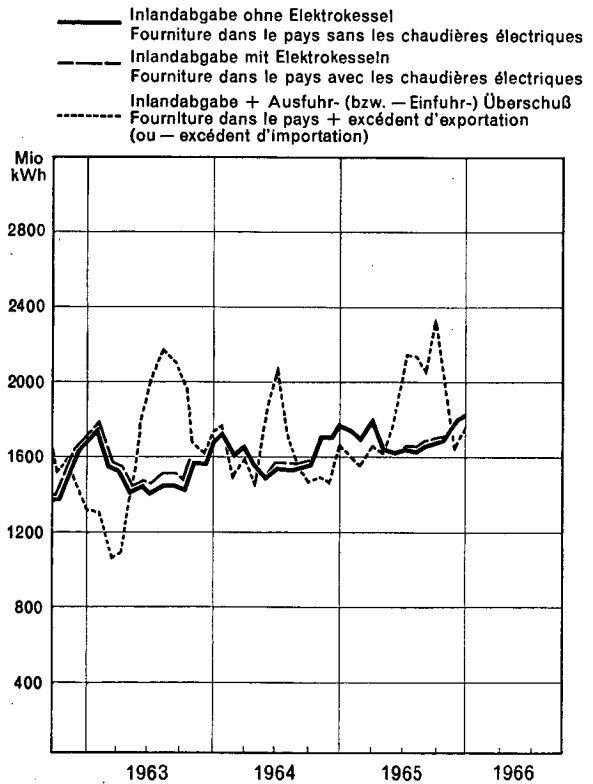
¹⁾ 3. Quartal 1949 = 100 - 3^e trimestre 1949 = 100

Wohnbautätigkeit - Logements construits



¹⁾ In 65 Städten - Dans 65 villes

Energieabgabe der Elektrizitätswerke der allgemeinen Versorgung Fourniture d'énergie des entreprises électriques livrant à des tiers



SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK
Ausweise der Schweizerischen Nationalbank
 In Millionen Franken

Ausweistag	Aktiven - Actif											
	Gold- bestand Encasse or	Devisen Devises	Kursge- sicherte Gut- haben ¹⁾ Avoirs avec garan- tie de change 1)	Inlandportefeuille Portefeuille effets sur la Suisse			Lombard- vor- schüsse Avances sur nantisse- ment	Auslän- dische Schatz- anwen- dungen in s.Fr. Bons du Trésor étrangers en fr.s.	Wert- schriften Titres	Korrespondenten Correspondants		
				Wechsel Effets de change	Schatz- anwen- dungen des Bundes Bons du Trésor de la Confédéra- tion suisse	Total				Im Inland en Suisse	Im Ausland à l'étranger	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
1965												
23. Februar	11 694,8	1 305,7	156,9	78,6	-	78,6	8,9	432,0	66,3	18,2	18,5	36,7
26.	11 694,8	1 275,2	156,9	77,2	-	77,2	11,7	432,0	66,3	14,1	14,5	28,6
5. März	11 694,8	1 274,4	129,3	76,4	-	76,4	9,9	432,0	66,3	19,5	35,4	54,9
15.	11 694,8	1 117,0	129,3	76,2	-	76,2	8,5	432,0	66,7	20,7	30,5	51,2
23.	11 694,8	1 092,9	129,3	79,6	-	79,6	10,3	432,0	66,7	21,0	23,3	44,3
31.	11 694,8	1 024,6	200,7	86,2	68,5	154,7	19,3	432,0	66,7	35,0	39,2	74,2
7. April	11 742,3	973,3	188,6	86,9	-	86,9	18,4	432,0	66,7	17,4	28,0	45,4
15.	11 742,3	962,4	188,6	86,8	-	86,8	12,8	432,0	66,7	19,2	22,7	41,9
23.	11 742,3	954,0	173,0	87,9	-	87,9	10,9	432,0	68,1	24,2	36,1	60,3
30.	11 742,3	751,1	173,0	86,0	0,5	86,5	18,0	432,0	68,1	27,5	14,2	41,7
7. Mai	11 742,3	731,0	173,0	87,2	-	87,2	20,6	432,0	68,1	13,0	15,7	28,7
14.	11 742,3	729,5	173,0	87,5	-	87,5	14,5	432,0	68,1	16,5	13,4	29,9
21.	11 655,7	729,6	173,0	78,2	-	78,2	14,8	432,0	70,1	13,8	14,6	28,4
31.	11 634,0	729,9	173,7	77,8	9,0	86,8	20,4	432,0	70,1	26,9	14,4	41,3
4. Juni	11 590,7	730,9	173,7	78,0	-	78,0	21,2	432,0	73,1	24,1	27,6	51,7
15.	11 577,4	729,8	173,7	79,7	-	79,7	16,3	432,0	75,6	29,8	16,3	46,1
23.	11 711,6	730,5	173,7	80,3	-	80,3	20,1	432,0	79,0	21,5	31,7	53,2
30.	12 070,9	919,1	173,7	136,5	116,0	252,5	27,7	432,0	79,0	47,9	13,0	60,9
7. Juli	11 791,1	784,0	173,7	86,8	-	86,8	27,9	432,0	80,9	19,4	29,7	49,1
15.	11 735,0	748,2	194,2	84,2	-	84,2	23,2	432,0	82,8	26,3	32,1	58,4
23.	11 605,2	761,0	194,2	81,0	-	81,0	20,3	432,0	83,3	17,0	30,1	47,1
30.	11 489,3	898,9	458,7	83,5	-	83,5	21,0	432,0	83,3	24,9	14,9	39,8
6. August	11 480,8	1 014,7	458,7	83,4	0,3	83,7	29,6	432,0	84,5	8,5	15,7	24,2
13.	11 480,8	1 031,2	458,7	81,2	-	81,2	21,0	432,0	84,5	13,4	14,4	27,8
23.	11 480,8	1 014,5	458,7	80,7	-	80,7	18,9	432,0	84,5	9,3	14,7	24,0
31.	11 480,8	1 001,7	458,7	80,0	-	80,0	18,1	432,0	85,9	31,4	12,7	44,1
7. September	11 492,7	977,8	458,7	78,9	-	78,9	24,7	432,0	85,9	17,9	16,1	34,0
15.	11 492,7	947,8	458,7	78,3	-	78,3	14,2	432,0	85,9	15,4	28,4	43,8
23.	11 492,7	914,1	458,7	78,6	-	78,6	15,0	432,0	88,1	19,8	30,7	50,5
30.	11 492,7	915,7	458,7	79,4	30,0	109,4	28,4	432,0	88,1	28,9	13,9	42,8
7. Oktober	11 502,5	890,8	458,7	80,0	-	80,0	23,1	432,0	88,1	15,2	30,6	45,8
15.	11 513,1	846,9	458,7	79,1	-	79,1	18,8	432,0	88,1	15,5	15,6	31,1
22.	11 513,1	907,9	458,7	81,6	0,3	81,9	13,4	432,0	89,5	13,2	15,1	28,3
29.	11 513,1	888,7	458,7	82,0	0,3	82,3	16,9	432,0	89,5	17,9	15,7	33,6
5. November	11 513,1	839,7	458,7	81,2	0,3	81,5	27,6	432,0	89,5	28,7	18,0	46,7
15.	11 513,1	795,9	458,7	82,0	0,3	82,3	18,3	432,0	90,4	23,3	16,0	39,3
23.	11 513,1	781,5	458,7	83,6	0,3	83,9	23,3	432,0	90,4	20,7	13,0	33,7
30.	11 513,1	772,0	458,7	89,1	30,8	119,9	39,9	432,0	90,4	36,2	16,5	52,7
7. Dezember	11 588,9	827,2	428,5	94,7	0,3	95,0	52,4	432,0	90,4	23,7	23,2	46,9
15.	12 090,9	813,3	428,5	111,0	0,3	111,3	31,7	432,0	90,4	35,4	15,8	51,2
23.	12 397,5	1 123,0	428,5	117,3	0,3	117,6	32,1	432,0	92,9	44,4	19,2	63,6
31.	13 164,2	852,6	428,5	129,6	9,5	139,1	38,9	432,0	92,9	66,1	14,6	80,7
1966												
7. Januar	13 088,4	827,3	428,5	128,1	1,0	129,1	18,4	432,0	92,9	19,3	17,7	37,0
14.	12 586,3	831,5	428,5	125,7	1,0	126,7	11,1	532,0	95,3	7,5	17,4	24,9
21.	12 302,9	808,1	428,5	115,9	-	115,9	18,7	532,0	98,0	5,0	15,9	20,9
31.	11 514,6	804,5	428,5	111,9	-	111,9	11,8	532,0	99,8	18,7	14,0	32,7
7. Februar	11 514,6	803,3	428,5	108,3	-	108,3	10,9	532,0	99,8	13,5	14,9	28,4
15.	11 514,6	772,5	428,5	105,4	-	105,4	10,8	532,0	99,8	22,6	17,5	40,1
23.	11 514,6	749,4	428,5	103,2	-	103,2	13,1	532,0	102,1	20,0	15,1	35,1
28.	11 514,6	752,6	428,5	104,9	-	104,9	19,4	652,0	102,1	19,1	11,6	30,7
7. März	11 514,6	749,8	428,5	99,6	-	99,6	24,2	652,0	105,4	26,7	15,0	41,7
15.	11 514,6	748,2	428,5	103,5	-	103,5	21,9	552,0	108,1	28,3	23,1	51,4

1) Kursgesicherte Guthaben bei ausländischen Notenbanken. 3) Girorechnungen von Banken mit vorübergehender zeitlicher Bindung.
 2) Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie. 4) Pflichtdepots gemäß Bundesbeschluss vom 13. März 1964.

BANQUE NATIONALE SUISSE

Situations de la Banque nationale suisse

En millions de francs

Passiven - Passif											Situation au
Sonstige Aktiven Autres postes de l'actif	Eigene Gelder Fonds propres	Noten- umlauf Billets en circulation	Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue			Girorech- nungen von Banken ³⁾ Comptes de virements de banques ³⁾	Verbind- lichkeiten auf Zeit Engage- ments à terme	Pflicht- depots ⁴⁾ Dépôts obliga- toires ⁴⁾	Sonstige Passiven Autres postes du passif	Total	
			Girorech- nungen ²⁾ Comptes de virements ²⁾	übrige autres	Total						
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	
											1965
43,0	56,0	8 781,3	2 895,0	152,3	3 047,3	1 035,0	625,0	24,6	253,7	13 822,9	23 Février
39,9	56,0	9 162,8	2 512,8	112,9	2 625,7	1 035,0	625,0	24,6	253,5	13 782,6	26
41,3	56,0	8 968,3	2 437,2	380,3	2 817,5	1 035,0	625,0	23,0	254,5	13 779,3	5 Mars
35,1	56,0	8 839,6	2 583,9	189,5	2 773,4	1 035,0	625,0	22,8	259,0	13 610,8	15
35,3	56,0	8 914,6	2 550,3	120,4	2 670,7	1 035,0	625,0	23,1	260,8	13 585,2	23
36,1	57,0	9 229,5	2 334,2	267,6	2 601,8	1 035,0	495,0	23,1	261,7	13 703,1	31
40,9	57,0	9 038,9	2 121,8	441,2	2 563,0	1 035,0	625,0	10,0	265,6	13 594,5	7 Avril
50,1	57,0	8 995,3	2 281,6	320,9	2 602,5	1 035,0	625,0	4,8	264,0	13 583,6	15
41,7	57,0	9 080,3	2 295,5	208,0	2 503,5	1 035,0	625,0	4,8	264,6	13 570,2	23
45,4	57,0	9 253,7	1 835,7	280,9	2 116,6	1 035,0	625,0	4,8	266,0	13 358,1	30
42,9	57,0	9 068,7	1 744,7	524,9	2 269,6	1 035,0	625,0	4,5	266,0	13 325,8	7 Mai
44,3	57,0	8 919,6	1 883,4	528,1	2 411,5	1 035,0	625,0	4,8	268,2	13 321,1	14
43,7	57,0	8 993,3	1 786,4	453,0	2 239,4	1 035,0	625,0	4,9	270,9	13 225,5	21
48,7	57,0	9 275,5	1 677,8	438,4	2 116,2	1 035,0	475,0	5,0	273,2	13 236,9	31
46,3	57,0	9 121,6	1 555,6	524,4	2 080,0	1 035,0	625,0	5,0	274,0	13 197,6	4 Juin
47,9	57,0	8 927,9	1 724,3	529,5	2 253,8	1 035,0	625,0	2,5	277,3	13 178,5	15
49,1	57,0	9 073,0	1 835,1	422,5	2 257,6	1 035,0	625,0	2,5	279,4	13 329,5	23
53,2	57,0	9 406,3	2 422,7	385,3	2 808,0	1 035,0	475,0	2,7	285,0	14 069,0	30
52,2	57,0	9 204,8	1 596,8	668,9	2 265,7	1 035,0	625,0	2,7	287,5	13 477,7	7 Juillet
52,0	57,0	9 117,7	1 827,8	462,3	2 290,1	1 035,0	625,0	2,5	282,7	13 410,0	15
51,7	57,0	9 329,1	1 639,0	301,7	1 940,7	1 035,0	625,0	2,6	286,4	13 275,8	23
51,8	57,0	9 330,5	1 945,8	338,1	2 283,9	1 035,0	555,0	2,6	294,3	13 558,3	30
51,1	57,0	9 115,9	2 077,3	460,2	2 537,5	1 035,0	625,0	2,2	286,7	13 659,3	6 Août
51,9	57,0	9 013,6	2 329,5	316,5	2 646,0	1 035,0	625,0	3,2	289,3	13 669,1	13
55,8	57,0	9 046,6	2 288,9	302,5	2 591,4	1 035,0	625,0	4,3	290,6	13 649,9	23
55,7	57,0	9 284,2	2 027,3	333,1	2 360,4	1 035,0	625,0	4,3	291,1	13 657,0	31
52,4	57,0	9 116,2	2 095,6	405,4	2 501,0	1 035,0	625,0	4,3	298,6	13 637,1	7 Septembre
57,7	57,0	8 987,4	2 258,1	344,4	2 602,5	1 035,0	625,0	2,2	302,0	13 611,1	15
58,9	57,0	9 176,1	2 163,6	225,6	2 389,2	1 035,0	625,0	2,2	304,1	13 588,6	23
55,4	57,0	9 390,7	2 044,4	239,4	2 283,8	1 035,0	555,0	2,2	299,5	13 623,2	30
59,1	57,0	9 188,3	1 962,6	407,7	2 370,3	1 035,0	625,0	2,3	302,2	13 580,1	7 Octobre
61,9	57,0	9 077,2	2 156,9	270,6	2 427,5	1 035,0	625,0	3,8	304,2	13 529,7	15
63,4	57,0	9 232,5	2 187,6	137,6	2 325,2	1 035,0	625,0	7,4	306,1	13 588,2	22
61,9	57,0	9 476,1	1 819,6	249,3	2 068,9	1 035,0	625,0	7,4	307,3	13 576,7	29
66,3	57,0	9 271,3	1 825,6	423,5	2 249,1	1 035,0	625,0	6,7	311,0	13 555,1	5 Novembre
66,5	57,0	9 134,8	2 057,7	272,6	2 330,3	1 035,0	625,0	4,9	309,5	13 496,5	15
65,5	57,0	9 305,6	1 929,8	207,1	2 136,9	1 035,0	625,0	10,4	312,2	13 482,1	23
64,2	57,0	9 699,0	1 699,4	203,4	1 902,8	1 035,0	525,0	10,5	313,6	13 542,9	30
62,3	57,0	9 696,6	1 601,5	281,2	1 882,7	1 035,0	625,0	10,5	316,8	13 623,6	7 Décembre
65,3	57,0	9 906,5	1 992,9	153,3	2 146,2	1 035,0	625,0	19,0	325,9	14 114,6	15
60,2	57,0	10 303,1	2 259,6	128,7	2 388,3	1 035,0	625,0	19,9	319,1	14 747,4	23
33,7	57,0	10 042,5	3 005,0	210,4	3 215,4	1 035,0	602,0	19,9	290,8	15 262,6	31
											1966
32,9	57,0	9 577,6	3 107,8	372,3	3 480,1	1 035,0	625,0	20,0	291,8	15 086,5	7 Janvier
38,0	57,0	9 303,5	3 197,2	141,5	3 338,7	1 035,0	625,0	20,4	294,7	14 674,3	14
37,3	57,0	9 250,8	2 928,8	151,7	3 080,5	1 035,0	625,0	17,8	296,2	14 362,3	21
38,1	57,0	9 403,3	1 918,3	223,8	2 142,1	1 035,0	605,0	19,1	312,4	13 573,9	31
43,5	57,0	9 155,5	2 039,7	341,1	2 380,8	1 035,0	625,0	17,7	298,3	13 569,3	7 Février
41,9	57,0	8 984,6	2 319,3	208,1	2 527,4	1 035,0	625,0	17,8	298,8	13 545,6	15
43,5	57,0	9 190,4	2 164,0	127,6	2 291,6	1 035,0	625,0	21,1	301,4	13 521,5	23
46,6	57,0	9 534,9	1 920,6	155,5	2 076,1	1 035,0	625,0	21,1	302,3	13 651,4	28
43,1	57,0	9 334,9	1 962,7	317,0	2 279,7	1 035,0	625,0	21,1	306,2	13 658,9	7 Mars
45,1	57,0	9 190,8	2 149,9	186,0	2 335,9	1 035,0	625,0	21,3	308,3	13 573,3	15

1) Avoirs avec garantie de change après de banques d'émission étrangères.

2) Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie.

3) Comptes de virements de banques temporairement lies.

4) Dépôts obligatoires selon l'arrêté fédéral du 13 mars 1964.

**Währungsreserven
der Schweizerischen Nationalbank**
Réserves monétaires de la Banque nationale suisse

In Millionen Franken - En millions de francs

2

Monatsende Fin de mois	1962	1963	1964	1965	1966
Goldbestand - Encaisse or					
Januar	10 839,1	10 624,3	11 032,3	11 694,8	11 514,6
Februar	10 739,1	10 647,6	11 039,7	11 694,8	11 514,6
März	10 575,7	10 650,7	11 002,7	11 694,8	
April	10 489,1	10 615,6	10 924,0	11 742,3	
Mal	10 424,2	10 615,6	10 930,5	11 634,0	
Juni	10 424,5	10 949,3	11 247,4	12 070,9	
Juli	10 640,9	10 578,9	11 078,5	11 489,3	
August	10 640,9	10 607,3	10 948,6	11 480,8	
September	10 614,8	10 822,3	10 955,5	11 492,7	
Oktober	10 611,8	10 906,1	10 955,5	11 513,1	
November	10 476,3	10 914,7	10 955,5	11 513,1	
Dezember	11 543,3	12 203,8	11 793,6	13 164,2	
Mittel ¹⁾	10 613,6	10 753,3	11 080,6	11 672,4	
Devisen - Devises					
Janvier	770,1	846,1	951,1	1 314,6	804,5
Février	719,4	798,7	857,1	1 275,2	752,6
Mars	693,7	748,0	855,4	1 024,6	
Avril	726,3	746,8	1 194,0	751,1	
Mal	716,7	746,9	1 139,6	729,9	
Juin	1 262,6	752,4	1 489,7	919,1	
Juillet	976,5	757,8	1 472,8	898,9	
August	752,7	837,1	1 309,3	1 001,7	
September	741,6	849,1	1 311,7	915,7	
Oktober	765,6	1 049,6	1 302,0	888,7	
November	812,9	1 003,3	1 894,1	772,0	
Dezember	867,4	1 083,3	1 679,1	852,6	
Moyenne ¹⁾	827,3	844,1	1 232,4	971,7	
Total					
Januar	11 609,2	11 470,4	11 983,4	13 009,4	12 319,1
Februar	11 458,5	11 446,3	11 896,8	12 970,0	12 267,2
März	11 269,4	11 398,7	11 858,1	12 719,4	
April	11 215,4	11 362,4	12 118,0	12 493,4	
Mal	11 140,9	11 362,5	12 070,1	12 363,9	
Juni	11 687,1	11 701,7	12 737,1	12 990,0	
Juli	11 617,4	11 336,7	12 551,3	12 388,2	
August	11 393,6	11 444,4	12 257,9	12 482,5	
September	11 356,4	11 671,4	12 267,2	12 408,4	
Oktober	11 377,4	11 955,7	12 257,5	12 401,8	
November	11 289,2	11 918,0	12 849,6	12 285,1	
Dezember	12 410,7	13 287,1	13 472,7	14 016,8	
Mittel ¹⁾	11 440,9	11 597,4	12 313,0	12 644,1	

¹⁾ Berechnet auf Grund der wöchentlichen Ausweise (Ausweise-
tage vgl. Tab. 1). - Calculée en se fondant sur les situations
hebdomadaires (pour les jours de situation voir tabl. 1).

**Goldbestand des Bundes
Encasse or de la Confédération**
In Millionen Franken - En millions de francs

3

Quartalsende Fin de trimestre	1956	1957	1958	1959	1960
März - März	225,4	150,1 ¹⁾	50,0	-	-
Juni - Juin	150,1	150,1 ¹⁾	-	-	-
Sep. - Sep.	150,1	150,1 ¹⁾	-	-	-
Dez. - Déc.	150,1 ¹⁾	-	-	-	-

¹⁾ Davon 50 Mio Fr. Goldforderung an die Bank für Internationalen
Zahlungsausgleich, welcher Betrag in der Staatsrechnung nicht
unter dem Goldbestand aufgeführt ist. - Dont une créance d'or
de 50 millions de francs envers la Banque des Règlements
Internationaux, montant qui ne figure pas dans le poste de
l'encasse-or des comptes de la Confédération.

**Kreditbeanspruchung
der Schweizerischen Nationalbank**
Crédits accordés par la Banque nationale suisse

In Millionen Franken - En millions de francs

4

Monatsende Fin de mois	1962	1963	1964	1965	1966
Schweizerwechsel²⁾ - Effets sur la Suisse²⁾					
Januar	60,2	83,2	85,4	93,7	111,9
Februar	50,7	66,5	78,6	77,2	104,9
März	52,7	56,5	82,2	86,2	
April	56,1	56,7	79,5	86,0	
Mal	56,0	56,8	78,1	77,8	
Juni	55,6	64,0	89,4	136,5	
Juli	54,4	58,8	80,6	83,5	
August	63,6	55,4	73,8	80,0	
September	63,6	60,4	180,5	79,4	
Oktober	65,1	64,7	80,5	82,0	
November	57,4	63,5	81,6	89,1	
Dezember	78,6	107,2	137,8	129,6	
Mittel ¹⁾	58,9	64,1	86,8	87,6	
Schatzanweisungen des Bundes Bons du Trésor de la Confédération suisse					
Janvier	-	-	-	-	-
Février	-	-	-	-	-
Mars	-	-	128,0	68,5	
Avril	-	-	-	0,5	
Mal	-	-	-	9,0	
Juin	3,0	33,5	-	116,0	
Juillet	-	-	-	-	
August	-	-	0,8	-	
September	1,2	-	0,8	30,0	
Oktober	-	-	1,0	0,3	
November	-	-	0,8	30,8	
Dezember	45,0	35,0	24,8	9,5	
Moyenne ¹⁾	1,1	2,7	5,2	5,6	
Lombardvorschüsse Avances sur nantissement					
Januar	8,3	9,9	14,6	12,1	11,8
Februar	8,1	9,5	12,8	11,7	19,4
März	15,4	13,2	40,9	19,3	
April	17,0	10,4	21,0	18,0	
Mal	17,2	10,9	34,9	20,4	
Juni	28,4	23,3	46,1	27,7	
Juli	14,8	16,1	33,8	21,0	
August	8,9	15,7	19,7	18,1	
September	15,0	25,5	28,5	28,4	
Oktober	10,5	17,4	41,7	16,9	
November	18,1	28,7	31,2	39,9	
Dezember	71,7	97,5	77,7	38,9	
Mittel ¹⁾	16,1	17,5	29,4	20,9	
Total					
Janvier	68,5	93,1	100,0	105,8	123,7
Février	58,8	76,0	91,4	88,9	124,3
Mars	68,1	69,7	251,1	174,0	
Avril	73,1	67,1	100,5	104,5	
Mal	73,2	67,7	113,0	107,2	
Juin	87,0	120,8	135,5	280,2	
Juillet	69,2	74,9	114,4	104,5	
August	72,5	71,1	94,3	98,1	
September	79,8	85,9	209,8	137,8	
Oktober	75,6	82,1	123,2	99,2	
November	75,5	92,2	113,6	159,8	
Dezember	195,3	239,7	240,3	178,0	
Moyenne ¹⁾	76,1	84,3	121,4	114,1	

¹⁾ Vgl. Tab. 2. - Voir tabl. 2.

²⁾ Einschließlich diskontierte Obligationen.
Y compris les obligations escomptées.

**Notenumlauf
und täglich fällige Verbindlichkeiten**
Billets en circulation et engagements à vue

In Millionen Franken - En millions de francs

Monatsende Fin de mois	1962	1963	1964	1965	1966
Notenumlauf - Billets en circulation					
Januar	7 090,7	7 757,6	8 354,8	9 058,9	9 403,3
Februar	7 186,5	7 867,5	8 456,9	9 162,8	9 534,9
März	7 337,6	8 010,2	8 682,0	9 229,5	
April	7 381,4	7 988,1	8 674,1	9 253,7	
Mai	7 361,5	8 022,6	8 737,8	9 275,5	
Juni	7 501,3	8 181,2	8 823,3	9 406,3	
Juli	7 476,6	8 137,5	8 847,9	9 330,5	
August	7 493,4	8 111,4	8 889,4	9 284,2	
September	7 653,8	8 285,1	8 973,2	9 390,7	
Oktober	7 733,2	8 314,9	9 020,7	9 476,1	
November	7 984,1	8 555,2	9 288,9	9 699,0	
Dezember	8 506,1	9 035,4	9 721,8	10 042,5	
Mittel ¹⁾	7 358,9	8 002,8	8 638,6	9 179,1	
Täglich fällige Verbindlichkeiten Engagements à vue					
Janvier	2 991,9	2 414,9	2 340,5	2 834,1	2 142,1
Février	2 731,5	2 267,0	2 145,1	2 625,7	2 076,1
Mars	2 412,5	2 323,7	2 046,5	2 601,8	
Avril	2 320,0	2 319,4	2 168,6	2 116,6	
Mai	2 278,9	2 159,7	2 051,9	2 116,2	
Juin	2 698,9	2 257,3	2 685,6	2 808,0	
Juillet	2 621,2	1 897,8	2 449,2	2 283,9	
Août	2 381,1	2 003,7	2 154,6	2 360,4	
Septembre	2 188,3	2 083,3	2 332,3	2 283,8	
Octobre	2 338,7	2 342,5	1 981,6	2 068,9	
Novembre	1 985,3	2 084,3	2 292,1	1 902,8	
Décembre	2 799,7	3 187,8	3 270,6	3 215,4	
Moyenne ¹⁾	2 593,5	2 348,7	2 426,0	2 496,3	
Total					
Januar	10 082,6	10 172,5	10 695,3	11 893,0	11 545,4
Februar	9 918,0	10 134,5	10 602,0	11 788,5	11 611,0
März	9 750,1	10 333,9	10 728,5	11 831,3	
April	9 701,4	10 307,5	10 842,7	11 370,3	
Mai	9 640,4	10 182,3	10 789,7	11 391,7	
Juni	10 200,2	10 438,5	11 508,9	12 214,3	
Juli	10 097,8	10 035,3	11 297,1	11 614,4	
August	9 874,5	10 115,1	11 044,0	11 644,6	
September	9 842,1	10 368,4	11 305,5	11 674,5	
Oktober	10 071,9	10 657,4	11 002,3	11 545,0	
November	9 969,4	10 639,5	11 581,0	11 601,8	
Dezember	11 305,8	12 223,2	12 992,4	13 257,9	
Mittel ¹⁾	9 952,4	10 351,5	11 064,6	11 675,4	

¹⁾ Berechnet auf Grund der wöchentlichen Ausweise (Ausweistage vgl. Tab. 1). - Calculée en se fondant sur les situations hebdomadaires (pour les jours de situation voir tabl. 1).

**Gliederung des Notenumlaufes
Répartition des billets en circulation**

In Millionen Franken - En millions de francs

Abschnitte in Fr. Coupoires en fr.	Jahresende - Fin d'année				1966 ¹⁾
	1962	1963	1964	1965	
1000	2 565,9	2 709,4	2 888,9	2 925,1	2 627,5
500	943,6	1 054,0	1 199,9	1 322,4	1 164,2
100	3 726,3	3 953,4	4 286,3	4 416,3	4 087,2
50	596,4	614,2	619,2	630,5	598,0
20	463,3	480,7	492,5	504,1	480,3
10	198,6	212,6	224,6	234,1	223,7
5	12,0	11,1	10,4	10,0	9,9
Total	8 506,1	9 035,4	9 721,8	10 042,5	9 190,8

¹⁾ 15. März. - 15 Mars.

**Zusammensetzung
der täglich fälligen Verbindlichkeiten**
Structure des engagements à vue

In Millionen Franken - En millions de francs

Monatsende Fin de mois	Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie			Übrige täglich fällige Verbindlich- keiten Autres engagements à vue		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	1 965,6	2 600,1	1 918,3	374,9	234,0	223,8
Feb. - Fév.	1 920,9	2 512,8	1 920,6	224,2	112,9	155,5
März - Mars	1 769,5	2 334,2		277,0	267,6	
Apr. - Avr.	1 953,5	1 835,7		215,1	280,9	
Mai - Mai	1 692,5	1 677,8		359,4	438,4	
Juni - Juin	2 369,9	2 422,7		315,7	385,3	
Juli - Juil.	2 038,0	1 945,8		411,2	338,1	
Aug. - Août	1 733,9	2 027,3		420,7	333,1	
Sep. - Sep.	2 081,3	2 044,4		251,0	239,4	
Okt. - Oct.	1 742,6	1 819,6		239,0	249,3	
Nov. - Nov.	2 076,5	1 699,4		215,6	203,4	
Dez. - Déc.	2 907,9	3 005,0		362,7	210,4	
Mittel Moyenne ¹⁾	2 059,2	2 173,9		366,8	322,4	

¹⁾ Vgl. Tab. 5. - Voir tabl. 5.

**Deckung des Notenumlaufes und der
täglich fälligen Verbindlichkeiten durch Gold**
Couverture or
des billets en circulation et des engagements à vue

In Prozent - En pour-cent

Monatsende Fin de mois	1962	1963	1964	1965	1966
Notenumlauf - Billets en circulations					
Januar	152,86	136,95	132,05	129,10	122,45
Februar	149,43	135,34	130,54	127,63	120,76
März	144,13	132,96	126,73	126,71	
April	142,10	132,89	125,94	126,89	
Mai	141,60	132,32	125,09	125,43	
Juni	138,97	133,84	127,47	128,33	
Juli	142,32	130,00	125,21	123,14	
August	142,00	130,77	123,16	123,66	
September	138,69	130,62	122,09	122,38	
Oktober	137,22	131,16	121,45	121,50	
November	131,22	127,58	117,94	118,70	
Dezember	135,71	135,07	121,31	131,08	
Mittel ¹⁾	144,23	134,37	128,27	127,16	
Notenumlauf und täglich fällige Verbindlichkeiten Billets en circulation et engagements à vue					
Janvier	107,50	104,44	103,15	98,33	99,73
Février	108,28	105,06	104,13	99,21	99,17
Mars	108,47	103,07	102,56	98,85	
Avril	108,12	102,99	100,75	103,27	
Mai	108,13	104,26	101,30	102,13	
Juin	102,20	104,89	97,73	98,83	
Juillet	105,38	105,42	98,07	98,92	
Août	107,76	104,87	99,14	98,59	
Septembre	107,85	104,38	96,90	98,44	
Octobre	105,36	102,33	99,58	99,72	
Novembre	105,09	102,59	94,60	99,24	
Décembre	102,10	99,84	90,77	99,29	
Moyenne ¹⁾	106,64	103,88	100,14	99,97	

¹⁾ Vgl. Tab. 5. - Voir tabl. 5.

DEVISEN- UND GOLDMARKT - MARCHÉ DES DEVISES ET DE L'OR
Währungsparitäten der Mitglieder des Internationalen Währungsfonds
Parités monétaires des pays membres du Fonds monétaire international

9

Länder 1)	Währungseinheit Unité monétaire	Datum der Paritätsanmeldung Date de la déclaration de la parité	Paritätswert in - Parités calculées en				Pays 1)
			Gold - or	US-Dollars	Schweizerfranken francs suisses 1 Fr. = 0,203 225 8 g Feingold - d'or fin		
			Gramm Feingold je Währungseinheit Poids de l'unité monétaire en grammes d'or fin	Währungseinheiten für 1 US-Dollar Unités monétaires pour 1 US dollar	Währungseinheiten für 100 Schweizerfranken Unités monétaires pour 100 francs suisses	Schweizerfranken für 100 Währungseinheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	
Aethiopien	Dollar	31. 12. 1963	0,355 468	2,500 00	57,171	174,913	Ethiopie
Afghanistan ...	Afghani	22. 3. 1963	0,019 748 2	45,000 0	1 029,085	9,717	Afghanistan
Australien	Dollar	14. 2. 1966	0,995 310	0,892 857	20,418	489,756	Australie
Belgien	Franken - franc	22. 9. 1949	0,017 773 4	50,000 0	1 143,427	8,746	Belgique
Burma	Kyat	7. 8. 1953	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Birmanie
Burundi	Franken - franc	26. 1. 1965	0,010 156 2	87,500 0	2 001,002	4,997	Burundi
Ceylon.....	Rupie - rouble	16. 1. 1952	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Ceylan
Costa Rica	Colon	3. 9. 1961	0,134 139	6,625 00	151,504	66,005	Costa Rica
Dänemark	Krone - couronne	18. 9. 1949	0,128 660	6,907 14	157,956	63,309	Danemark
Deutschland-W.	Deutsche Mark	6. 3. 1961	0,222 168	4,000 00	91,474	109,321	Allemagne occ.
Dom. Rep. ...	Peso	23. 4. 1948	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ²⁾	Rép. Dominic.
Ecuador	Sucré	14. 7. 1961	0,049 370 6	18,000 0	411,633	24,293	Equateur
Finnland	Mark	1. 1. 1963	0,277 710	3,200 00	73,179	136,651	Finnlande
Frankreich	Franc	1. 1. 1960	0,180 000	4,937 06	112,903	88,571	France
Ghana	Cedi	19. 7. 1965	1,036 78	0,857 143	19,602	510,162	Ghana
Griechenland ..	Drachma	29. 3. 1961	0,029 622 4	30,000 0	686,054	14,576	Grèce
Großbritannien	Pfund - livre	18. 9. 1949	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Grde-Bretagne
Guatemala	Quetzal	18. 12. 1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ²⁾	Guatemala
Haïti	Gourde	9. 4. 1954	0,177 734	5,000 00	114,343	87,456	Haïti
Honduras	Lempira	18. 12. 1946	0,444 335	2,000 00	45,737	218,641	Honduras
Indien	Rupie - rouble	22. 9. 1949	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Inde
Irak	Dinar	20. 9. 1949	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Iraq
Iran	Rial	22. 5. 1957	0,011 731 6	75,750 0	1 732,294	5,773	Iran
Irland	Pfund - livre	14. 5. 1958	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Irlande
Island	Krone - couronne	4. 8. 1961	0,020 666 8	43,000 0	983,345	10,169	Islande
Israel	Pfund - livre	9. 2. 1962	0,296 224	3,000	68,605	145,761	Israël
Italien	Lire	30. 3. 1960	0,001 421 87	625,000	14 292,854	0,700	Italien
Jamaica	Pfund - livre	8. 3. 1963	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Jamaïque
Japan	Yen	11. 5. 1953	0,002 468 53	360,000	8 232,665	1,215	Japon
Jordanien	Dinar	2. 10. 1953	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Jordanie
Jugoslawien ...	Dinar	1. 1. 1966	0,071 094	12,500	285,855	34,982	Yougoslavie
Kanada	Dollar	2. 5. 1962	0,822 021	1,081 08	24,723	4,044 87 ²⁾	Canada
Kowelt	Dinar	26. 4. 1963	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Koweït
Libanon	Pfund - livre	29. 7. 1947	0,405 512	2,191 48	50,116	199,538	Liban
Liberia	Dollar	13. 3. 1963	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ²⁾	Libéria
Libyen	Pfund - livre	12. 8. 1959	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Libye
Luxemburg	Franken - franc	22. 9. 1949	0,017 773 4	50,000 0	1 143,427	8,746	Luxembourg

1) Für die folgenden Mitglieder besteht zur Zeit keine vom Währungsfonds anerkannte Parität: Algerien, China, Dahomey, Elfenbeinküste, Gabun, Guinea, Kamerun, Kenya, Kongo (Brazzaville), Dem. Rep. Kongo, Korea, Laos, Madagasy, Malawi, Mali, Mauretanien, Nepal, Niger, Ober-Volta, Rwanda, Senegal, Tanzania, Togo, Tschad, Uganda, Viet-Nam, Zambia und Zentralafrikanische Republik. Für Argentinien, Bolivien, Brasilien, Chile, Kolumbien, Paraguay und Peru bestehen besondere Regelungen.

Pour les pays membres suivants, il n'existe actuellement pas de parité reconnue par le Fonds monétaire: Algérie, Chine, Dahomey, Côte d'Ivoire, Gabon, Guinée, Cameroun, Kenya, Congo (Brazzaville), Rép. dém. du Congo, Corée, Laos, Malgache, Malawi, Mali, Mauritanie, Népal, Niger, Haute-Volta, Rwanda, Sénégal, Tanzanie, Togo, Tchad, Uganda, Viet-Nam, Zambie, République centrafricaine. L'Argentine, la Bolivie, le Brésil, le Chili, la Colombie, le Paraguay et le Pérou sont soumis à des règles particulières.

2) Für 1 Währungseinheit. - Pour 1 unité monétaire.

Währungsparitäten der Mitglieder des Internationalen Währungsfonds
Parités monétaires des pays membres du Fonds monétaire international

Länder 1)	Währungseinheit Unité monétaire	Datum der Paritätsanmeldung Date de la déclaration de la parité	Paritätswert in - Parités calculées en				Pays 1)
			Gold - or	US-Dollars	Schweizerfranken francs suisses 1 Fr. = 0,203 225 8 g Feingold - d'or fin		
			Gramm Feingold je Währungseinheit Poids de l'unité monétaire en grammes d'or fin	Währungseinheiten für 1 US-Dollar Unités monétaires pour 1 US dollar	Währungseinheiten für 100 Schweizerfranken Unités monétaires pour 100 francs suisses	Schweizerfranken für 100 Währungseinheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	
Malaysia	Dollar	20. 7. 1962	0,290 299	3,061 22	70,006	142,846	Malaisie
Marokko	Dirham	16. 10. 1959	0,175 610	5,060 49	115,728	86,411	Maroc
Mexiko	Peso	19. 4. 1954	0,071 093 7	12,500 0	285,857	34,983	Mexique
Neuseeland	Pfund - livre	27. 10. 1961	2,471 30	0,359 596	8,223	12,160 37 ²⁾	Nouv.-Zélande
Nicaragua	Cordoba	1. 7. 1955	0,126 953	7,000 00	160,080	62,469	Nicaragua
Niederlande	Gulden - florin	7. 3. 1961	0,245 489 19	3,620 00	82,784	120,796	Pays-Bas
Nigerien	Pfund - livre	17. 4. 1963	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Nigérie
Norwegen	Krone - couronne	18. 9. 1949	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Norvège
Oesterreich	Schilling - schelling	4. 5. 1953	0,034 179 6	26,000 0	594,582	16,819	Autriche
Pakistan	Rupie - rouble	31. 7. 1955	0,186 621	4,761 90	108,898	91,829	Pakistan
Panama	Balboa	18. 12. 1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ²⁾	Panama
Philippinen	Peso	8. 11. 1965	0,227 864	3,900 00	89,187	112,124	Philippines
Portugal	Escudo	1. 6. 1962	0,030 910 3	28,750 00	657,470	15,210	Portugal
Salvador	Colon	18. 12. 1946	0,355 468	2,500 00	57,171	174,913	Salvador
Saudi Arabien	Real	8. 1. 1960	0,197 482	4,500 00	102,909	97,174	Arable séoudite
Schweden	Krone - couronne	5. 11. 1951	0,171 783	5,173 21	118,304	84,528	Suède
Sierra Leone	Leone	6. 8. 1965	1,244 14	0,714 286	16,335	612,196	Sierra Leone
Somali	Somali-Shilling	14. 6. 1963	0,124 414	7,142 86	163,346	61,220	Somalie
Spanien	Peseta	17. 7. 1959	0,014 811 2	60,000	1 372,109	7,288	Espagne
Sudan	Pfund - livre	23. 7. 1958	2,551 87	0,348 242	7,964	12,556 82 ²⁾	Soudan
Südafrika, Rep.	Rand	14. 2. 1961	1,244 14	0,714 286	16,335	612,196	Afrique du Sud
Syrisch-Ar. Rep.	Pfund - livre	29. 7. 1947	0,405 512	2,191 48	50,116	199,538	Rép. Arabe Syr.
Thailand	Baht	20. 10. 1963	0,042 724 5	20,800 0	475,666	21,023	Thailande
Trinidad & Tobago	Dollar	10. 2. 1965	0,518 391	1,714 29	39,203	255,081	Trinité & Tobago
Tunesien	Dinar	28. 9. 1964	1,692 71	0,525 00	12,006	832,921	Tunisie
Türkel	Pfund - livre	20. 8. 1960	0,098 741 2	9,000 00	205,817	48,587	Turquie
USA	Dollar	18. 12. 1946	0,888 671	1,000 00	22,869	4,372 82 ²⁾	USA
Uruguay	Peso	7. 10. 1960	0,120 091	7,400 00	169,227	59,092	Uruguay
Venezuela	Bollivar	18. 4. 1947	0,265 275	3,350 00	76,609	130,532	Venezuela
Ver. Arab. Rep.	Pfund - livre	19. 9. 1949	2,551 87	0,348 242	7,964	12,556 82 ²⁾	Rép. Arabe Unie
Zypern	Pfund - livre	25. 7. 1962	2,488 28	0,357 143	8,167	12,243 92 ²⁾	Chypre

1) Für die folgenden Mitglieder besteht zur Zeit keine vom Währungsfonds anerkannte Parität: Algerien, China, Dahomey, Elfenbeinküste, Gabun, Guinea, Kameroun, Kenya, Kongo (Brazzaville), Dem. Rep. Kongo, Korea, Laos, Malagasy, Malawi, Mali, Mauretanien, Nepal, Niger, Ober-Volta, Rwanda, Senegal, Tanzania, Togo, Tschad, Uganda, Viet-Nam, Zambia und Zentralafrikanische Republik. Für Argentinien, Bolivien, Brasilien, Chile, Kolumbien, Paraguay und Peru bestehen besondere Regelungen.

Pour les pays membres suivants, il n'existe actuellement pas de parité reconnue par le Fonds monétaire: Algérie, Chine, Dahomey, Côte d'Ivoire, Gabon, Guinée, Cameroun, Kenya, Congo (Brazzaville), Rép. dém. du Congo, Corée, Laos, Malgache, Malawi, Mali, Mauritanie, Népal, Niger, Haute-Volta, Rwanda, Sénégal, Tanzanie, Togo, Tchad, Uganda, Viet-Nam, Zambia, République centrafricaine. L'Argentine, la Bolivie, le Brésil, le Chili, la Colombie, le Paraguay et le Pérou sont soumis à des règles particulières.

2) Für 1 Währungseinheit. - Pour 1 unité monétaire.

Währungsparitäten anderer Länder - Parités monétaires d'autres pays

10

Länder	Währungseinheit Unité monétaire	Seit Depuis	Milligramm Feingold je Währungseinheit Poids de l'unité monétaire en milligrammes d'or fin	Parität - Parité			Pays
				Währungseinheiten für 1 US-Dollar Unités monétaires pour 1 US dollar	Währungseinheiten für 100 Schweizerfranken Unités monétaires pour 100 francs suisses	Schweizerfranken für 100 Währungseinheiten Francs suisses pour 100 unités monétaires	
Bulgarien	Lev	1. 1.1962	759,548	1,17	26,76	373,75	Bulgarie
Deutschland-Ost	Deutsche Mark	29. 10. 1953	399,902	2,22	50,82	196,78	Allemagne orient.
Polen	Zloty	30. 10. 1950	222,168	4,00	91,47	109,32	Pologne
Rumänien	Leu	1. 2. 1954	148,112	6,00	137,21	72,88	Roumanie
Sowjetunion	Rubel	1. 1. 1961	987,412	0,90	20,58	485,87	Unionsoviétique
Tschechoslowakei	Krone-couronne	1. 6. 1953	123,426	7,20	164,65	60,73	Tchécoslovaquie
Ungarn	Forint	1. 8. 1946	75,700	11,74	268,46	37,25	Hongrie

Paritäten und extreme Kurse für Länder des Europäischen Währungsabkommens Parités et marges des cours pour des pays membres de l'Accord Monétaire Européen

11

Länder	Paritäten - Parités			Extreme Kurse Cours extrêmes		Pays
	Seit Depuis	Mittelkurs - Cours moyen		Minimum Fr.	Maximum Fr.	
Belgien	18. 5. 1953	1 Fr. = 11,43427 b. Fr.	100 fr. b. = 8,74565 fr.	8,52½	8,96½	Belgique
Dänemark	18. 5. 1953	100 Fr. = 157,9562 Kr.	100 cr. = 63,3087 fr.	61,73	64,89	Danemark
Deutschland-West	6. 3. 1961	100 Fr. = 91,4742 DM	100 DM = 109,3205 fr.	106,5757	112,0907	Allemagne occ.
Frankreich	1. 1. 1960	100 Fr. = 112,903 fFr.	100 F = 88,571 fr.	86,35	90,81½	France
Griechenland	25. 5. 1959	100 Fr. = 686,054 Dr.	100 dr. = 14,576 fr.	14,2691	14,8829	Grèce
Großbritannien	18. 5. 1953	100 Fr. = 8,16733 £	1 £ = 12,2439 fr.	11,94	12,54⅙	Grande-Bret.
Island	3. 8. 1961	100 Fr. = 983,345 Kr.	100 cr. = 10,169 fr.	9,9744	10,3609	Islande
Italien	30. 3. 1960	1 Fr. = 142,928 Lit.	100 lit. = 0,69965 fr.	0,6823	0,7171½	Italie
Niederlande	7. 3. 1961	100 Fr. = 82,7841 Fl.	100 fl. = 120,7961 fr.	117,7519	123,8692	Pays-Bas
Norwegen	14. 12. 1953	100 Fr. = 163,346 Kr.	100 cr. = 61,2197 fr.	59,65	62,76	Norvège
Oesterreich	15. 9. 1954	100 Fr. = 594,582 Sch.	100 sch. = 16,8185 fr.	16,39½	17,24½	Autriche
Portugal	1. 5. 1956	100 Fr. = 657,47 Esc.	100 esc. = 15,2098 fr.	14,7696	15,6580	Portugal
Schweden	18. 5. 1953	100 Fr. = 118,3037 Kr.	100 cr. = 84,5282 fr.	82,39⅙	86,66	Suède
Spanien	23. 11. 1959	1 Fr. = 13,7211 Ptas.	100 ptas = 7,288 fr.	7,10½	7,47¼	Espagne
Türkei	2. 1. 1964	100 Fr. = 205,817 £	100 £ = 48,587 fr.	47,3018	49,4444	Turquie

Im schweizerischen Auslandclearing angewandte Kurse Cours appliqués au clearing suisse avec l'étranger

12

Länder	Währungseinheit Unité monétaire	Seit Depuis	Auszahlungen in der Schweiz Paiements en Suisse	Einzahlungen in der Schweiz Versements en Suisse	Pays	
			für 100 Währungseinheiten pour 100 unités monétaires			
			Fr.	Fr.		
Bulgarien	Lev	1. 6. 1965	371,747	371,747	Bulgarie	
Jugoslawien	Dinar	1. 1. 1966	34,982	34,982	Yougoslavie	
Polen Warenverkehr	Zloty	1. 1. 1966	107,643	108,225	Pologne Marchandises	
Übrige Zahlungen	Zloty	1. 1. 1966	17,944	18,034	Autre trafic	
Rumänien	Leu	1. 4. 1961	71,932	71,932	Roumanie	
Tschechoslowakei	Krone - couronne	1. 4. 1959	60,55	60,92	Tchécoslovaquie	
Ungarn	Forint	1. 8. 1952	36,969	37,523	Hongrie	

Devisenkurse in der Schweiz (Geld) - Cours des devises en Suisse (demande)

13

Datum Date	New York \$ 1.—	London Londres £ 1.—	Paris F 100.—	Brüssel Bruxelles Fr. 100.—	Frankfurt Francfort DM 100.—	Malland Milan Lire 100.—	Amster- dam Fl. 100.—	Kopen- hagen Copen- hague Kr. 100.—	Stock- holm Kr. 100.—	Oslo Kr. 100.—	Montreal Montréal \$ 1.—
Jahresmittel - Moyenne annuelle											
1962	4,324	12,139	88,228	8,688	108,140	0,696	119,999	62,647	83,867	60,572	4,044
1963	4,321	12,099	88,174	8,664	108,390	0,695	119,992	62,589	83,279	60,439	4,004
1964	4,319	12,059	88,120	8,680	108,644	0,692	119,727	62,450	83,830	60,340	4,002
1965	4,327	12,097	88,277	8,716	108,320	0,692	120,174	62,571	83,876	60,511	4,013
Monatsmittel - Moyenne mensuelle											
1965											
Jan. - Jan.	4,319	12,055	88,132	8,703	108,568	0,691	120,187	62,452	84,068	60,369	4,021
Feb. - Fév.	4,328	12,096	88,309	8,723	108,784	0,693	120,423	62,583	84,257	60,513	4,022
März - Mars	4,343	12,125	88,597	8,748	109,187	0,695	120,640	62,767	84,546	60,697	4,016
Apr. - Avr.	4,343	12,141	88,607	8,750	109,224	0,695	120,659	62,810	84,418	60,732	4,023
Mai - Mai	4,346	12,155	88,647	8,756	109,082	0,696	120,671	62,827	84,356	60,764	4,024
Juni - Juin	4,333	12,099	88,417	8,730	108,342	0,693	120,177	62,524	83,917	60,557	4,003
Juli - Juil.	4,324	12,068	88,234	8,711	107,941	0,692	120,039	62,352	83,686	60,431	3,990
Aug. - Août	4,317	12,048	88,086	8,697	107,597	0,691	119,969	62,191	83,460	60,345	4,001
Sep. - Sep.	4,317	12,071	88,073	8,694	107,625	0,691	119,922	62,403	83,532	60,391	4,009
Okt. - Oct.	4,319	12,106	88,078	8,694	107,824	0,691	119,951	62,637	83,489	60,460	4,016
Nov. - Nov.	4,319	12,110	88,123	8,701	107,958	0,691	119,877	62,653	83,480	60,471	4,017
Dez. - Déc.	4,317	12,095	88,071	8,694	107,884	0,691	119,677	62,679	83,427	60,429	4,011
1966											
Jan. - Jan.	4,327	12,133	88,270	8,705	107,866	0,692	119,698	62,828	83,689	60,573	4,026
Feb. - Fév.	4,333	12,143	88,390	8,712	107,904	0,693	119,587	62,805	83,816	60,620	4,024
Tageskurs - Cours du jour											
1966											
Feb. - Fév.											
16	4,3326	12,1430	88,39	8,70%	107,90	0,6934	119,60	62,79	83,83	60,61	4,02 1/4
17	4,3343	12,1455	88,41	8,71	107,92	0,6939	119,60	62,80	83,88	60,63	4,02 1/4
18	4,3338	12,1435	88,41	8,71	107,92	0,6939	119,61	62,80	83,84	60,62	4,02 1/4
19											
20											
21	4,3349	12,1460	88,44	8,71 1/4	107,96	0,6940	119,63	62,81	83,87	60,63	4,02 1/4
22	4,3379	12,1510	88,51	8,71 1/2	108,04	0,6943	119,71	62,88	83,95	60,67	4,02 1/2
23	4,3375	12,1490	88,50	8,71 1/2	108,10	0,6945	119,75	62,86	84,00	60,67	4,02 1/2
24	4,3374	12,1455	88,50	8,72	108,08	0,6944	119,73	62,83	83,98	60,67	4,02 1/2
25	4,3386	12,1515	88,52	8,72 1/4	108,05	0,6946	119,73	62,85	83,96	60,68	4,02 3/4
26											
27											
28	4,3380	12,1475	88,51	8,71 1/2	108,05	0,6945	119,73	62,84	83,97	60,67	4,02 3/4
März - Mars											
1	4,3369	12,1405	88,48	8,71 1/4	108,03	0,6941	119,72	62,81	84,01	60,64	4,02 1/2
2	4,3353	12,1350	88,46	8,71 1/2	108,03	0,6941	119,73	62,81	84,08	60,62	4,02 1/2
3	4,3372	12,1360	88,50	8,72	108,08	0,6940	119,82	62,82	84,05	60,64	4,02 1/2
4	4,3376	12,1355	88,50	8,72 1/4	108,05	0,6939	119,95	62,82	83,93	60,65	4,02 1/2
5											
6											
7	4,3394	12,1395	88,54	8,72 1/4	108,10	0,6942	119,97	62,85	83,99	60,68	4,03
8	4,3404	12,1360	88,54	8,72 1/4	108,17	0,6943	120,04	62,86	83,99	60,69	4,03 1/2
9	4,3405	12,1275	88,57	8,72 1/2	108,22	0,6944	120,05	62,85	83,98	60,66	4,03 1/2
10	4,3377	12,1125	88,50	8,71 1/2	108,11	0,6941	119,89	62,80	83,90	60,62	4,03 1/2
11	4,3364	12,1220	88,47	8,70 1/2	108,02	0,6938	119,84	62,84	83,90	60,63	4,03
12											
13											
14	4,3411	12,1355	88,57	8,71 1/2	108,15	0,6945	119,99	62,90	84,00	60,70	4,03 1/2
15	4,3421	12,1385	88,57	8,72	108,22	0,6946	120,07	62,94	84,21	60,71	4,03 1/2

19

Banknotenkurse in der Schweiz (Ankauf) - Cours des billets de banque en Suisse (achat)

14

Datum Date	USA \$ 1.—	Großbri- tannien Grande- Bretagne £ 1.—	Frank- reich France F 100.—	Belgien Belgique Fr. 100.—	Deutsch- land-West Alle- magne occ. DM 100.—	Italien Italie Lire 100.—	Nieder- lande Pays-Bas Fl. 100.—	Schwe- den Suède Kr. 100.—	Oester- reich Autriche Sch. 100.—	Portugal Esc. 100.—
Jahresmittel - Moyenne annuelle										
1962	4,315	12,128	87,761	8,671	108,082	0,696	119,839	83,753	16,744	15,037
1963	4,311	12,087	88,128	8,593	108,341	0,695	119,880	83,160	16,732	15,026
1964	4,308	12,048	88,080	8,648	108,616	0,692	119,619	83,663	16,721	14,968
1965	4,317	12,084	88,203	8,656	108,269	0,692	120,039	83,734	16,748	14,954
Monatsmittel - Moyenne mensuelle										
1965										
Jan. - Jan.	4,308	12,040	88,06	8,674	108,53	0,691	120,03	83,87	16,71	14,92
Feb. - Fév.	4,317	12,082	88,25	8,681	108,75	0,692	120,28	84,08	16,74	14,80
März - Mars	4,332	12,112	88,52	8,705	109,14	0,694	120,49	84,39	16,80	14,87
Apr. - Avr.	4,333	12,126	88,58	8,708	109,20	0,695	120,53	84,32	16,81	14,93
Mai - Mai	4,336	12,147	88,59	8,718	109,07	0,695	120,56	84,21	16,82	15,06
Juni - Juin	4,323	12,086	88,40	8,692	108,32	0,694	120,01	83,81	16,78	15,05
Juli - Juil.	4,314	12,058	88,22	8,643	107,74	0,693	119,93	83,59	16,76	15,02
Aug. - Août	4,306	12,031	88,03	8,620	107,52	0,691	119,80	83,32	16,73	14,95
Sep. - Sep.	4,307	12,054	88,02	8,609	107,58	0,691	119,78	83,38	16,72	14,93
Okt. - Oct.	4,308	12,093	88,02	8,584	107,76	0,691	119,84	83,33	16,71	14,95
Nov. - Nov.	4,310	12,097	88,07	8,621	107,93	0,691	119,76	83,32	16,71	14,98
Dez. - Déc.	4,307	12,086	88,04	8,632	107,86	0,691	119,57	83,32	16,70	15,00
1966										
Jan. - Jan.	4,317	12,119	88,21	8,620	107,83	0,692	119,59	83,54	16,73	15,04
Feb. - Fév.	4,324	12,132	88,34	8,603	107,86	0,693	119,47	83,66	16,75	15,07
Tageskurs - Cours du jour										
1966										
Feb. - Fév.										
16	4,32 ½	12,13 ½	88,35	8,60	107,85	0,6930	119,45	83,60	16,76	15,06
17	4,32 ½	12,13 ½	88,35	8,60	107,88	0,6930	119,50	83,70	16,76	15,06
18	4,32 ½	12,13 ½	88,35	8,60	107,89	0,6935	119,50	83,70	16,76 ½	15,06
19										
20										
21	4,32 ⅝	12,13 ¾	88,40	8,60	107,92	0,6935	119,50	83,70	16,76 ½	15,06
22	4,32 ¾	12,14	88,40	8,60	107,96	0,6940	119,55	83,75	16,77 ½	15,08
23	4,32 ¾	12,14	88,45	8,60	108,00	0,6940	119,60	83,80	16,77 ½	15,08
24	4,32 ¾	12,13 ½	88,45	8,60	108,00	0,6940	119,60	83,80	16,77 ½	15,07
25	4,32 ¾	12,13 ½	88,45	8,59	108,02	0,6940	119,60	83,80	16,77 ½	15,07
26										
27										
28	4,32 ¾	12,13 ½	88,45	8,57	108,02	0,6940	119,60	83,80	16,77 ½	15,07
März - Mars										
1	4,32 ¾	12,13 ½	88,45	8,57	107,98	0,6940	119,60	83,80	16,77 ½	15,07
2	4,32 ¾	12,12 ½	88,45	8,57	107,98	0,6940	119,60	83,85	16,77	15,07
3	4,32 ¾	12,12 ½	88,45	8,58	108,00	0,6940	119,60	83,90	16,77	15,07
4	4,32 ¾	12,12 ½	88,45	8,58	108,00	0,6935	119,70	83,80	16,77	15,07
5										
6										
7	4,32 ⅝	12,12 ½	88,45	8,57 ½	108,00	0,6935	119,75	83,80	16,77 ½	15,07
8	4,32 ⅝	12,12 ½	88,45	8,55	108,10	0,6935	119,85	83,80	16,78	15,08
9	4,33	12,12	88,50	8,55	108,15	0,6935	119,90	83,80	16,78 ½	15,08
10	4,32 ¾	12,10 ½	88,50	8,57 ½	108,13	0,6935	119,80	83,80	16,78 ½	15,07
11	4,32 ¾	12,10 ½	88,40	8,55	108,02	0,6935	119,70	83,80	16,78	15,07
12										
13										
14	4,32 ⅝	12,12	88,45	8,55 ½	108,04	0,6938	119,75	83,80	16,78	15,07
15	4,33	12,12	88,52	8,57	108,15	0,6942	119,85	84,00	16,78 ½	15,07

Devisenkurse in Prozent der Parität - Cours des devises en pour-cent de la parité

Monatsende Fin de mois	New York			London - Londres			Paris			Brüssel - Bruxelles		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Januar	98,72	98,88	99,12	98,64	98,58	99,25	99,46	99,63	99,80	99,09	99,62	99,69
Februar	98,99	99,00	99,20	98,93	98,80	99,21	99,70	99,70	99,93	99,28	99,74	99,69
März	98,99	99,45		98,93	99,15		99,72	100,19		99,32	100,18	
April	98,68	99,43		98,68	99,40		99,41	100,12		99,09	100,16	
Mai	98,68	99,26		98,61	98,99		99,41	100,00		99,06	99,99	
Juni	98,71	99,12		98,41	98,84		99,42	99,87		98,92	99,88	
Juli	98,91	98,68		98,49	98,41		99,64	99,41		99,42	99,41	
August	98,81	98,79		98,25	98,45		99,55	99,50		99,36	99,49	
September	98,76	98,75		98,17	98,82		99,50	99,40		99,42	99,41	
Oktober	98,68	98,83		98,13	98,96		99,40	99,50		99,42	99,46	
November	98,68	98,72		98,36	98,82		99,40	99,46		99,38	99,42	
Dezember	98,68	98,76		98,31	98,85		99,41	99,47		99,39	99,45	
Mittel	98,77	98,97		98,49	98,84		99,50	99,69		99,26	99,68	

	Frankfurt - Francfort			Amsterdam			Kopenhagen Copenhague			Stockholm		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Janvier	99,37	99,40	98,70	99,13	99,60	99,03	98,63	98,71	99,32	98,44	99,58	99,11
Février	99,67	99,61	98,84	99,35	99,66	99,12	98,90	98,85	99,26	98,98	99,71	99,34
Mars	99,59	99,98		99,38	99,99		99,15	99,23		99,53	100,17	
Avril	99,30	99,95		98,86	99,91		98,77	99,35		99,39	99,72	
Mai	99,31	99,37		98,83	99,66		98,66	98,94		99,35	99,51	
Juin	99,32	99,03		98,60	99,60		98,58	98,77		99,35	99,15	
Juillet	99,50	98,40		99,08	99,15		98,72	98,26		99,47	98,82	
Août	99,40	98,46		98,98	99,28		98,42	98,26		99,49	98,75	
Septembre	99,39	98,46		99,07	99,35		98,52	98,90		99,24	98,88	
Octobre	99,27	98,77		99,27	99,32		98,33	98,94		98,90	98,80	
Novembre	99,26	98,71		99,41	99,18		98,50	98,93		99,15	98,74	
Décembre	99,24	98,59		99,41	98,99		98,52	99,09		99,32	98,71	
Moyenne	99,39	99,06		99,11	99,47		98,64	98,85		99,22	99,21	

15

Goldpreise - Prix de l'or

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Zürich ¹⁾		Paris ²⁾ per kg pour 1 kg F	Milano per g pour 1 g lire	London		Bombay ⁴⁾ sh
	Vreneli Pièce de 20 fr. Fr.	Barren Lingots 1 kg Fr.			für Unze fein - par once de fin		
					sh ³⁾	\$	
1963	38,82	4 876	5 550	716	250/7½	35,08	490/4
1964	39,66	4 874	5 551	718	251/4	35,09	538/8
1965	42,16	4 890	5 563	717	251/3	35,13	597/7
1965							
Jan. - Jan.	39,75	4 885	5 565	718	251/8	35,12%	552/8
Feb. - Fév.	40,30	4 896	5 570	718	251/8½	35,16%	567/0
März - Mars	41,90	4 916	5 565	720	251/9½	35,14%	557/3
Apr. - Avr.	42,15	4 909	5 560	718	250/9%	35,10%	584/9
Mai - Mai	42,00	4 900	5 555	718	251/4½	35,09%	597/4
Juni - Juin	42,00	4 893	5 550	718	251/5½	35,09%	633/7
Juli - Juil.	43,10	4 881	5 580	718	251/10%	35,16%	639/5
Aug. - Août	42,85	4 880	5 560	716	251/8½	35,11%	613/8
Sep. - Sep.	43,20	4 884	5 570	716	251/0%	35,16%	595/6
Okt. - Oct.	42,85	4 880	5 560	716	250/6%	35,12	600/2
Nov. - Nov.	42,95	4 874	5 560	716	250/6%	35,10%	606/7
Dez. - Déc.	42,90	4 879	5 565	716	250/7½	35,12%	623/3
1966							
Jan. - Jan.	45,80	4 903	5 570	718	250/10%	35,17	
Feb. - Fév.	46,00	4 906	5 565	716	251/1%	35,16%	

16

1) Geldkurse. - Cours d'achat.

2) Offizielle Kursnotierung der Devisenbörse. - Cours officiels inscrits à la Cote des Agents de Change.

3) Mittelkurse am freien Markt. - Cours moyens du marché libre.

4) Monatsmittel. Umgerechnet in Shilling. - Moyenne mensuelle. Calculé en shilling.

GELDMARKT - MARCHÉ MONÉTAIRE
Offizielle Diskontosätze - Taux officiels d'escompte

17

Länder	Satz am 15. März 1966 Taux au 15 mars 1966		Vorheriger Satz Taux précédent		Jahresmittel Moyenne annuelle				Pays
	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis	1962 %	1963 %	1964 %	1965 %	
SCHWEIZ ¹⁾	2½	3. 7. 1964	2	26. 2. 1959	2,00	2,00	2,25	2,50	SUISSE ¹⁾
Belgien	4¾ ³⁾	3. 7. 1964	4¼	31.10.1963	3,95	3,77	4,50	4,75	Belgique
Dänemark	6½	11. 6. 1964	5½	13.11.1963	6,50	6,25	6,06	6,50	Danemark
Deutschland-W.	4	13. 8. 1965	3½	22. 1. 1965	3,00	3,00	3,00	3,66	Allemagne occ.
Finnland	7	28. 4. 1962	8	30. 3. 1962	7,02	7,00	7,00	7,00	Finlande
Frankreich	3½	8. 4. 1965	4	14.11.1963	3,50	3,57	4,00	3,63	France
Griechenland ..	5½	17. 1. 1963	6	1.11.1960	6,00	5,52	5,50	5,50	Grèce
Großbritannien.	6	3. 6. 1965	7	23.11.1964	4,86	4,00	5,06	6,42	Grande-Bretagne
Irland	5⅝	25. 2. 1966	5¾	28. 1. 1966	4,49	3,90	4,79	6,28	Irlande
Island	9	1. 1. 1966	8	1. 1. 1965	9,00	9,00	9,00	8,00	Islande
Italien	3½	7. 6. 1958	4	6. 4. 1950	3,50	3,50	3,50	3,50	Italie
Niederlande....	4½	4. 6. 1964	4	6. 1. 1964	3,84	3,51	4,28	4,50	Pays-Bas
Norwegen	3¾	14. 2. 1955	2½	9. 1. 1946	3,50	3,50	3,50	3,50	Norvège
Oesterreich....	4½	27. 6. 1963	5	17. 3. 1960	5,00	4,74	4,50	4,50	Autriche
Portugal	3	1. 9. 1965	2½	12. 1. 1944	2,50	2,50	2,50	2,67	Portugal
Rediskonto ²⁾	2½	1. 9. 1965	2	12. 1. 1944	2,00	2,00	2,00	2,17	Réescompte ²⁾
Schweden	5½	9. 4. 1965	5	6.11.1964	4,35	3,80	4,54	5,37	Suède
Spanien	5	9. 6. 1961	5¾	11. 4. 1960	5,00	5,00	5,00	5,00	Espagne
Rediskonto ²⁾	4	9. 6. 1961	4⅞	11. 4. 1960	4,00	4,00	4,00	4,00	Réescompte ²⁾
Türkel	5¼ ⁴⁾	1. 7. 1961	6 ⁴⁾	29.11.1960	5,25	5,25	5,25	5,25	Turquie
Argentinien Rediskonto ²⁾	7	14. 6. 1962	6	1.12.1957	6,55	7,00	7,00	7,00	Argentine Réescompte ²⁾
Chile Rediskonto ²⁾	.	1. 1. 1966	15,30	1. 7. 1965	14,62 ⁵⁾	14,21 ⁵⁾	14,63 ⁵⁾	15,30 ⁵⁾	Chili Réescompte ²⁾
Costa Rica.....	4	1. 7. 1964	5	1. 4. 1954	5,00	5,00	4,50	4,00	Costa Rica
Ecuador	5	19.12.1951	6	11. 8. 1951	5,00	5,00	5,00	5,00	Equateur
Kanada	5¼	14. 3. 1966	4¾	6.12.1965	4,39	3,87	4,03	4,29	Canada
Kolumbien	8	30. 4. 1963	7	11. 3. 1963	5,00	7,30	8,00	8,00	Colombie
Mexiko	4½	4. 6. 1942	4	2. 1. 1941	4,50	4,50	4,50	4,50	Mexique
Peru	9½	5.11.1959	6	13.11.1947	9,50	9,50	9,50	9,50	Pérou
Salvador	4	24. 8. 1964	6	24. 6. 1961	6,00	6,00	5,29	4,00	Salvador
USA (NewYork)	4½	6.12.1965	4	24.11.1964	3,00	3,23	3,55	4,04	USA (NewYork)
Venezuela	4½	12.11.1959	2	8. 5. 1947	4,50	4,50	4,50	4,50	Venezuela
Rep. Südafrika .	5	5. 3. 1965	4¼	8.12.1964	4,18	3,50	3,77	4,91	Rép. de l'Afrique du Sud
Indien	6	17. 2. 1965	5	26. 9. 1964	4,00	4,50	4,63	5,87	Inde
Iran	4	28.10.1963	6	.12.1960	6,00	5,64	4,00	4,00	Iran
Japan	5,475	26. 6. 1965	5,84	3. 4. 1965	7,20	6,03	6,42	5,75	Japon
Pakistan	5	15. 6. 1965	4	14. 1. 1959	4,00	4,00	4,00	4,55	Pakistan
Neuseeland	7	28. 3. 1961	6	19.10.1959	7,00	7,00	7,00	7,00	Nouv. Zélande

¹⁾ Spezialdiskontosätze für Pflichtlagerwechsel: Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln vom 1. April bis 24. Juli 1957 1¼%, vom 25. Juli 1957 bis 31. Mai 1959 2%, vom 1. Juni 1959 bis 5. Juli 1964 1¾%, vom 6. Juli 1964 bis 31. Dezember 1965 2¼%, seit 1. Januar 1966 3%; übrige Pflichtlager vom 1. April bis 24. Juli 1957 2%, vom 25. Juli 1957 bis 31. Mai 1959 2½%, vom 1. Juni 1959 bis 5. Juli 1964 2%, vom 6. Juli 1964 bis 31. Dezember 1965 2¼%, seit 1. Januar 1966 3%. - Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires: Stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages du 1er avril au 24 juillet 1957 1¼%, du 25 juillet 1957 au 31 mai 1959 2%, du 1er juin 1959 au 5 juillet 1964 1¾%, du 6 juillet 1964 au 31 décembre 1965 2¼%, dès le 1er janvier 1966 2¼%; autres stocks obligatoires du 1er avril au 24 juillet 1957 2%, du 25 juillet 1957 au 31 mai 1959 2½%, du 1er juin 1959 au 5 juillet 1964 2%, du 6 juillet 1964 au 31 décembre 1965 2¼%, dès le 1er janvier 1966 3%.

²⁾ Satz für Einreichungen von Banken. - Ce taux est appliqué aux remises des banques.

³⁾ Taux d'escompte pour traites acceptées domiciliées en banque, warrants.

Traités acceptés, non domiciliés en banque 5¼%. Traités non acceptés, domiciliés en banque 5¾%.

⁴⁾ Satz für landwirtschaftliche Wechsel und Exportfinanzierungswechsel; übrige Wechsel: seit 29. November 1960 9%, seit 1. Juli 1961 7½%.

Taux d'escompte pour effets agricoles et effets relatifs au financement des exportations; pour autres effets: depuis le 29 novembre 1960 9%, depuis le 1er juillet 1961 7½%.

⁵⁾ Jahresende. - Fin d'année.

Lombardzinsfuß von Notenbanken - Taux pour avances sur nantissement de banques d'émission

18

Länder	Satz am 15. März 1966 Taux au 15 mars 1966		Vorheriger Satz Taux précédent		Jahresmittel Moyenne annuelle				Pays
	%	Seit Depuis	%	Seit Depuis	1962	1963	1964	1965	
					%	%	%	%	
SCHWEIZ	3½	3. 7.1964	3	26. 2.1959	3,00	3,00	3,25	3,50	SUISSE
Belgien	5½ ¹⁾ 6½ ²⁾	18.12.1964 4. 2.1964	5 6¼	3. 7.1964 31.10.1963	3,95 5,22	3,81 5,36	4,86 6,48	5,25 6,50	Belgique
Deutschland-West	5	13. 8.1965	4½	22. 1.1965	4,00	4,00	4,00	4,66	Allemagne occ.
Frankreich	5	6.10.1960	5½	9. 7.1959	5,00	5,00	5,00	5,00	France
Vorschüsse auf 30 Tage	3½	8. 4.1965	4	22. 1.1964	3,00	3,00	3,94	3,63	Avances à 30 jours
Italien	3½	7. 6.1958	4	9. 4.1949	3,50	3,50	3,50	3,50	Italie
Niederlande	5	4. 6.1964	4½	6. 1.1964	4,34	4,01	4,78	5,00	Pays-Bas
Oesterreich	5	27. 6.1963	5½	17. 3.1960	5,50	5,24	5,00	5,00	Autriche

1) Prêts et avances en compte courant sur certificats de trésorerie et certificats du Fonds des rentes émis à maximum 130 jours.
2) Prêts et avances en compte courant sur autres effets publics.

**Private Geldmarktsätze in der Schweiz
Taux privés du marché monétaire en Suisse**

In Prozent - En pour-cent

Monat Mols	Diskontosatz Taux hors banque					Callgeldausleihungen Argent au jour le jour Satz in Zürich - Taux à Zurich					Dreimonatsdepots bei Großbanken Dépôts à 3 mois auprès des grandes banques Satz in Zürich - Taux à Zurich				
	1965		1966			1965		1966			1965		1966		
	Monats- mittel	7.	15.	23.	Monats- ende	Moyenne men- suelle	7	15	23	Fin de mois	Monats- mittel	7.	15.	23.	Monats- ende
Jan. - Jan.	3,00	3½	3½	3½	3½	2,45	3	2¼	2¼	2½-2¼	3,20	3¼-3¾	3¼-3¾	3¼-3¾	3¼-3¾
Feb. - Fév.	3,00	3½	3½	3½	3½	2,38	2½-2¾	2½-2¾	2½-2¾	2½-2¾	3,05	3¾	3¾	3¾	3¾
März - Mars	3,00	3½	3½	3½	3½	2,22	2¾-3	2¾-3			3,13	4	4	3¾	3¾
Apr. - Avr.	3,00					2,33					3,25				
Mai - Mai	3,00					2,55					3,44				
Juni - Juin	3,00					2,71					3,73				
Juli - Juil.	3,00					2,88					3,80				
Aug. - Août	3,00					2,75					3,72				
Sep. - Sep.	3,00					2,75					3,79				
Okt. - Oct.	3,00					2,75					3,94				
Nov. - Nov.	3,00					2,80					3,96				
Dez. - Déc.	3,00					2,95					4,00				
Mittel Moyenne	3,00					2,63					3,58				

19

Geldmarktsätze im Ausland - Taux du marché monétaire à l'étranger

In Prozent - En pour-cent

Plätze Places	Geldmarktpapiere Documents de crédit	1964	1965	1965			1966				
		Jahresmittel Moyenne annuelle	31. Okt. Oct.	30. Nov. Nov.	31. Dez. Déc.	15. Jan. Jan.	31. Jan. Jan.	15. Feb. Fév.	28. Feb. Fév.	15. März Mars	
Amsterdam	3monatige Schatzscheine	3,39	3,89	4⅞	4¼	4 ⁵ / ₁₆	4¾	4¼	4¼	4½	
Frankfurt ...	3monatige Schatzwechsel	2,63	3,39	3⅞	3⅞	3⅞	4	4	4	4	4
London.....	3 months Treasury bills	4,62	5,94	5 ¹⁵ / ₃₂	5 ¹³ / ₃₂	5 ¹⁷ / ₃₂	5½	5½	5 ¹⁹ / ₃₂	5⅝	5⅝
	3 months Bank bills	4,81	6,29	5⅞-5 ¹⁵ / ₁₆	5⅞-5 ¹⁵ / ₁₆	5⅞-5 ¹⁵ / ₁₆	5⅞-5 ¹⁵ / ₁₆	5⅞-5 ¹⁵ / ₁₆	5 ¹⁵ / ₁₆ -6	5 ¹⁵ / ₁₆ -6	5 ¹⁵ / ₁₆ -6
NewYork...	3 months Treasury bills	3,55	3,95	4,040	4,104	4,457	4,585	4,596	4,650	4,696	4,620

20

KAPITALMARKT - MARCHÉ DES CAPITAUX

Zinssätze von Kassenobligationen Taux d'intérêt de bons de caisse

In Prozent - En pour-cent

Monatsende Fin de mois	1962	1963	1964	1965	1966
	12 Kantonalbanken 12 Banques cantonales				
Januar	3,35	3,39	3,88	4,36	4,36
Februar	3,35	3,39	3,88	4,36	4,36
März	3,35	3,40	3,88	4,36	4,36 ¹⁾
April	3,37	3,41	3,92	4,36	
Mai	3,37	3,41	4,11	4,36	
Juni	3,38	3,44	4,11	4,36	
Juli	3,39	3,44	4,13	4,36	
August	3,39	3,63	4,15	4,36	
September ..	3,39	3,63	4,18	4,36	
Oktober	3,39	3,63	4,18	4,36	
November ..	3,39	3,63	4,33	4,36	
Dezember ..	3,39	3,63	4,34	4,36	
Mittel	3,38	3,50	4,09	4,36	
5 Großbanken 5 Grandes banques					
Janvier	3,29	3,39	3,85	4,29	4,39
Février	3,29	3,39	3,85	4,29	4,39
Mars	3,29	3,39	3,85	4,29	4,39 ¹⁾
Avril	3,29	3,39	3,95	4,29	
Mai	3,29	3,39	4,14	4,29	
Juin	3,35	3,39	4,14	4,29	
Juillet	3,39	3,39	4,14	4,35	
Août	3,39	3,64	4,14	4,39	
Septembre ..	3,39	3,64	4,14	4,39	
Octobre	3,39	3,64	4,14	4,39	
Novembre ..	3,39	3,64	4,29	4,39	
Décembre ..	3,39	3,64	4,29	4,39	
Moyenne ..	3,35	3,49	4,08	4,34	

¹⁾ 15. März. - 15 Mars.

Zinssätze von Spareinlagen und I. Hypotheken Taux d'intérêt de dépôts d'épargne et de lères hypothèques

12 Kantonalbanken - 12 Banques cantonales
In Prozent - En pour-cent

Monatsende Fin de mois	Spareinlagen - Dépôts d'épargne					
	1961	1962	1963	1964	1965	1966
Januar	2,71	2,75	2,77	2,90	3,17	3,25
Februar	2,71	2,75	2,77	2,90	3,17	3,25
März	2,71	2,75	2,77	2,90	3,17	3,25 ¹⁾
April	2,73	2,75	2,77	2,90	3,17	
Mai	2,73	2,75	2,77	2,94	3,17	
Juni	2,73	2,75	2,77	2,96	3,17	
Juli	2,73	2,75	2,77	2,98	3,17	
August	2,73	2,75	2,77	2,98	3,17	
September ..	2,73	2,75	2,77	2,98	3,19	
Oktober	2,73	2,75	2,77	2,98	3,21	
November ..	2,73	2,75	2,79	2,98	3,21	
Dezember ..	2,73	2,75	2,79	2,98	3,21	
Mittel	2,72	2,75	2,77	2,95	3,18	
I. Hypotheken - lères hypothèques						
	1965			1966		
	Alte Anciennes	Neue - Nouvelles 2) 3)		Alte Anciennes	Neue - Nouvelles 2) 3)	
Janvier	4,04	4,25	4,19	4,20	4,44	4,35
Février	4,04	4,25	4,19	4,20	4,44	4,38
Mars	4,06	4,25	4,19	4,20 ¹⁾	4,44 ¹⁾	4,38 ¹⁾
Avril	4,06	4,25	4,19			
Mai	4,06	4,29	4,20			
Juin	4,06	4,29	4,20			
Juillet	4,08	4,30	4,22			
Août	4,09	4,34	4,26			
Septembre ..	4,09	4,34	4,26			
Oktober	4,10	4,40	4,31			
Novembre ..	4,13	4,40	4,31			
Décembre ..	4,13	4,42	4,33			
Moyenne ...	4,08	4,32	4,24			

¹⁾ 15. März. - 15 Mars.

²⁾ Allgemeiner Wohnungsbau und Gewerbe. - Logements et bâtiments industriels.

³⁾ Landwirtschaft und sozialer Wohnungsbau. - Agriculture et logements à bon marché.

Rendite und Index von Obligationen - Rendement et indice d'obligations

In Prozent - En pour-cent

Monatsende ¹⁾ und Datum Fin de mois ¹⁾ et date	Eldg. Obligationen - Obligations de la Confédération						Kantonale Obligationen - Obligations des cantons					
	Durchschnittliche Rendite nach Fälligkeit ²⁾			Index Kurswert in % des Nennwertes ³⁾			Durchschnittliche Rendite nach Fälligkeit ²⁾			Index Kurswert in % des Nennwertes ³⁾		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Jan. - Jan...	3,64	4,04	3,98	94,95	92,59	94,10	4,11	4,48	4,58	93,47	90,76	90,48
Feb. - Fév...	3,80	3,94	3,98	93,86	93,20	94,08	4,25	4,40	4,64	92,20	91,37	90,07
März - Mars	3,89	3,91		93,25	93,37		4,36	4,43		91,30	91,07	
Apr. - Avr...	3,88	3,92		93,48	93,52		4,28	4,46		91,88	90,85	
Mai - Mal ..	4,02	3,92		92,52	93,47		4,44	4,63		90,56	89,51	
Juni - Juin	4,05	3,92		92,32	93,47		4,53	4,63		89,74	89,55	
Juli - Jull...	4,04	3,92		92,58	93,54		4,40	4,63		91,15	89,83	
Aug. - Août	4,05	3,92		92,49	93,55		4,43	4,52		90,90	90,69	
Sep. - Sep..	4,05	3,94		92,55	93,42		4,39	4,53		91,27	90,63	
Okt. - Oct..	4,08	3,96		92,44	93,42		4,57	4,56		89,70	90,36	
Nov. - Nov..	4,08	3,98		92,44	93,32		4,53	4,59		89,99	90,09	
Dez. - Déc..	4,07	3,98		92,53	93,33		4,52	4,58		90,14	90,20	
Mittel												
Moyenne	3,96	3,95		93,01	93,32		4,39	4,53		91,14	90,47	
18. Feb. - Fév.	.	.	3,98	.	.	94,08	.	.	4,61	.	.	90,29
25. ....	.	.	3,98	.	.	94,08	.	.	4,64	.	.	90,07
4. März - Mars	.	.	3,98	.	.	94,08	.	.	4,64	.	.	90,02
11. ....	.	.	3,98	.	.	94,08	.	.	4,58	.	.	90,47

¹⁾ Letzter Freitag. - Dernier vendredi. ²⁾ Rendement moyen d'après l'échéance. ³⁾ Indice, valeur boursière en % de la valeur nominale.

Schweizerischer Aktienindex - Indice suisse des actions

Jahresende ¹⁾ und Datum Fin d'année ¹⁾ et date	Industrieaktien - Actions Industrielles										Gesamt- Index Indice total
	Banken Banques	Finanz- gesell- schaften Sociétés finan- cières	Versiche- rungs- gesell- schaften Sociétés d'assu- rances	Diverse Unter- nehmen Entre- prises diverses	Kraft- werke Forces motrices	Chem- ische Industrie Industrie chimique	Metalle und Ma- schinen Métaux et ma- chines	Lebens- mittel Denrées alimentai- res	Diverse Divers	Total	
Gegenwärtige Anzahl Kotierungen - Nombre actuel de cotations											
	14	26	10	13	8	6	20	7	5	46	109
Einbezahltes Kapital in Millionen Franken - Capital-actions versé en millions de francs											
	930,3	758,9	279,7	250,6	265,0	389,8	676,1	249,0	113,8	1 693,7	3 913,2
Kurswert in Prozent des einbezahlten Kapitals - Valeur boursière en pour-cent du capital-actions versé											
1951	183,6	148,0	622,7	91,0	240,4	525,8	249,3	1 512,4	154,6	439,1	307,8
1952	190,0	184,8	648,3	96,0	235,8	487,0	241,1	1 457,2	148,6	418,6	318,3
1953	221,3	196,3	702,4	97,8	263,8	466,5	229,0	1 384,8	146,9	403,7	332,5
1954	270,5	266,0	886,3	103,7	289,2	682,0	290,5	1 677,1	181,9	514,0	423,5
1955	269,5	240,3	915,3	120,8	241,6	731,1	329,3	1 789,3	178,3	552,7	437,6
1956	261,6	236,0	833,6	196,6	236,5	750,9	392,5	2 138,1	181,1	612,8	450,4
1957	222,2	211,3	591,7	183,9	217,0	645,4	312,1	1 930,0	155,3	522,5	374,4
1958	272,3	283,9	744,5	192,2	240,6	777,6	334,1	2 292,3	182,4	599,1	450,7
1959	376,7	430,1	777,9	217,6	258,2	1 260,1	413,8	1 442,5	225,9	759,2	582,8
1960	523,3	619,6	901,5	311,7	280,7	2 126,3	474,8	2 004,5	305,9	1 067,5	801,8
1961	786,6	800,4	1 241,3	523,4	427,5	2 766,4	767,4	2 969,7	380,3	1 528,2	1 138,7
1962	609,8	563,0	1 085,2	536,4	369,6	1 687,4	585,6	2 342,9	321,2	1 075,6	835,3
1963	568,4	538,0	1 026,1	513,5	341,4	1 539,7	515,3	2 389,1	282,4	1 006,9	783,8
1964	500,6	430,8	746,1	425,3	260,5	1 286,9	448,4	2 201,3	269,9	861,2	656,4
1965											
29. Jan. - Jan.	512,9	407,3	737,9	425,4	248,9	1 282,0	441,3	2 172,6	262,8	850,6	649,5
26. Feb. - Fév.	503,4	409,7	757,5	434,0	245,3	1 374,2	448,1	2 189,7	260,2	875,2	660,4
26. März - Mars	443,2	395,6	716,6	396,5	240,3	1 168,4	410,9	2 060,7	236,0	793,1	602,3
30. Apr. - Avr.	452,5	397,4	693,0	405,1	244,6	1 059,8	410,0	2 031,8	238,5	765,6	590,7
28. Mai - Mai	420,2	369,7	638,6	378,5	242,3	999,4	386,6	1 861,4	214,7	717,1	550,1
25. Juni - Juin	423,9	371,6	663,2	360,1	241,7	1 070,4	396,5	1 869,6	213,6	737,2	560,7
30. Juli - Juil.	408,4	369,0	675,9	354,0	238,7	1 087,6	399,7	1 797,1	211,0	734,6	556,4
27. Aug. - Août	458,9	389,9	743,2	393,6	250,4	1 226,9	427,2	2 036,0	240,3	817,9	615,7
24. Sep. - Sep.	443,5	383,2	701,8	379,4	231,0	1 167,3	413,9	1 994,6	225,2	780,8	591,6
29. Okt. - Oct.	424,5	366,6	676,4	375,1	227,1	1 131,3	405,0	1 879,0	213,4	750,5	568,6
26. Nov. - Nov.	406,3	355,5	640,7	369,2	226,3	1 100,9	387,9	1 784,9	205,7	721,7	546,8
3. Dez. - Déc.	406,4	354,8	635,3	362,1	227,1	1 074,0	379,8	1 746,6	202,0	706,4	539,3
10.	405,9	361,6	643,1	369,8	226,4	1 087,7	382,0	1 796,2	203,0	717,7	546,4
17.	400,6	353,4	637,8	367,2	224,8	1 083,7	376,4	1 773,9	197,2	710,7	540,0
23.	398,9	354,0	633,7	362,0	223,0	1 081,8	375,6	1 769,8	194,8	707,0	537,9
31.	409,8	354,7	636,2	362,9	222,9	1 093,6	376,7	1 798,5	198,1	714,6	544,1
1966											
7. Jan. - Jan.	424,9	361,6	653,0	366,1	223,5	1 139,8	379,5	1 863,7	200,7	736,2	559,8
14.	431,4	363,3	653,9	373,2	226,9	1 132,8	384,7	1 904,6	202,5	743,4	565,3
21.	429,8	370,1	653,4	382,0	223,8	1 147,1	390,5	1 958,7	203,2	756,5	572,5
28.	435,9	370,5	666,6	389,6	224,6	1 227,8	401,6	2 026,7	207,3	789,9	589,9
4. Feb. - Fév...	433,2	369,6	661,2	417,5	218,0	1 237,8	401,1	2 037,7	208,1	792,6	591,7
11.	431,6	365,5	647,7	404,7	216,4	1 216,1	393,9	1 961,0	202,7	772,9	580,2
18.	424,3	364,5	641,9	411,5	218,1	1 241,9	396,4	1 935,1	203,8	776,3	579,8
25.	422,7	364,5	640,1	410,6	217,0	1 229,4	394,2	1 930,6	207,1	771,9	577,3
4. März - Mars	413,9	360,5	635,5	409,0	214,8	1 211,1	390,2	1 903,9	202,6	761,6	569,6
11.	402,1	355,7	632,0	402,8	210,1	1 214,1	384,7	1 913,7	202,3	760,8	564,8

¹⁾ Letzter Freitag. - Dernier vendredi.

Markt schweizerischer Staatsanleihen - Marché des fonds d'Etats fédéraux

25

Anleihe Emprunt	Fälligkeit Echéance	Kündbarkeit Date de dénonciation	Betrag in Mio Fr. Montant en millions de fr. 1)	Emissionskurs Cours d'émission %	1965 2)		Februar - Février 1966 2)			Jan. u. Feb. Jan. et Fév. 1966 2)		
					Maximum %	Minimum %	Maximum %	Minimum %	Letzter Kurs Dernier cours % 3)	Maximum %	Minimum %	
3 % SBB	1938	1949-1973	jederzeit	74	100,00	99,00	97,00	-	99,00	99,10	99,00	98,90
3 1/2 % Eidg. Anleihe	1943	1954-1968	»	89	100,00	100,20	99,10	100,10	100,00	100,00	100,10	99,75
3 1/4 % » »	Dez. 1946	1971	»	200	100,00	97,10	95,70	-	97,10	97,15	97,25	96,90
3 % » »	1949	1974	1967	100	101,00	93,30	91,70	93,50	93,40	93,50	93,50	93,10
3 % » »	1950	1980	1972	150	105,40	91,50	90,30	90,70	90,60	90,65	90,70	90,40
3 % » »	März 1951	1969	1965	200	102,40	98,00	96,25	97,25	97,00	97,25	97,25	96,70
3 % » »	Mai 1951	1971	1965	200	100,75	95,30	94,10	-	95,60	95,65	95,70	95,30
3 % » »	1952	1970	1965	200	100,75	96,00	94,25	95,80	95,65	95,80	95,80	95,50
2 3/4 % » »	März 1954	1972	1966	250	101,40	93,25	91,45	-	92,75	92,75	92,75	92,65
2 3/4 % » »	Juni 1954	1974	1969	220	102,40	91,00	89,50	91,00	90,90	91,00	91,10	90,90
3 % » »	Juni 1955	1975	1970	400	100,40	92,25	90,75	-	92,10	92,10	92,20	92,00
3 % » »	Nov. 1955	1967	1965	230	97,40	99,65	98,00	-	99,00	99,00	99,05	98,65
3 % » »	1956	1973	1968	338	99,70	94,10	92,25	93,90	93,80	93,90	94,00	93,80
4 % » Kassascheine	1964	1969	-	150	99,20	101,00	100,00	100,60	100,25	100,35	100,60	100,25

1) Stand am 31. Dezember 1965. - Montant au 31 décembre 1965.
 2) Comptantkurs an der Zürcher Börse. - Cours au comptant à la bourse de Zurich.
 3) Comptant- oder Geldkurs an der Zürcher Börse. - Cours au comptant ou demandé à la bourse de Zurich.

26

Index ausländischer in der Schweiz kotierter Anleihen - Indice d'emprunts étrangers cotés en Suisse

Stichtag Jour critère 1)	Europäische Anleihen - Emprunts européens								Außer-europäische Anleihen Emprunts non européens		Anleihen der Weltbank Emprunts de la Banque de Reconstruction	Gesamt-Index Indice total 3)
	Belgische u. niederländische Belges et néerlandais 2)	Deutsche Allemands	Englische Anglais	Französische Français	Italienische Italiens	Oesterreichische Autrichiens	Skandinavische Scandinaves	Übrige Autres	1926-1930	seit 1951		
	Gegenwärtige Anzahl Kotierungen - Nombre actuel de cotations											
	14	27	13	13	11	14	23	3	4	27	10	164
Emissionswert in Millionen Franken - Valeur d'émission en millions de francs												
	618,7	932,1	640,0	453,5	402,3	233,3	755,7	15,4	28,5	1 185,6	679,5	6 070,5
Kurswert in Prozent des Emissionswertes - Valeur boursière en pour-cent de la valeur d'émission												
Dez. - Déc.												
1963	101,89	104,37	104,16	101,41	98,43	103,72	102,55	33,81	40,39	101,66	100,41	101,56
1964	101,02	103,71	101,08	100,57	95,45	104,24	101,09	36,83	39,89	101,74	98,54	100,57
1965												
Jan. - Jan.	101,45	104,42	102,33	101,45	96,15	104,56	102,27	36,62	40,13	102,49	98,83	101,33
Feb. - Fév.	101,50	104,57	103,17	101,97	96,67	104,91	102,50	36,62	40,52	103,19	99,81	101,83
März - Mars	100,99	103,65	101,80	100,74	96,37	104,10	101,99	35,96	40,53	102,32	98,52	100,97
Apr. - Avr.	100,82	103,78	101,92	101,25	96,37	103,97	101,93	35,96	40,22	103,00	96,63	100,94
Mai - Mai	100,22	103,11	100,43	100,47	96,46	102,88	101,00	35,88	40,24	101,90	96,36	100,15
Juni - Juin	100,34	102,31	99,89	99,33	95,96	102,77	101,18	36,46	40,83	102,09	96,86	99,96
Juli - Juil.	100,57	102,99	101,33	100,29	96,10	103,47	101,18	36,54	41,74	102,98	98,39	100,70
Aug. - Août	101,09	102,98	101,44	100,88	96,44	103,64	101,64	36,16	40,66	103,47	99,22	101,06
Sep. - Sep.	100,58	102,81	101,25	100,66	96,44	103,64	101,16	36,16	40,20	102,30	98,51	100,56
Okt. - Oct.	99,38	101,04	99,77	98,55	96,07	102,85	100,23	36,50	41,43	100,84	97,14	99,21
Nov. - Nov.	98,45	99,96	98,16	97,68	94,13	101,67	98,29	36,50	41,36	100,19	96,26	98,05
Dez. - Déc.	97,77	98,17	95,48	96,39	94,41	100,95	97,06	36,46	41,54	98,47	95,35	96,67
1966												
Jan. - Jan.	98,42	100,13	97,62	97,72	95,66	101,28	98,04	36,46	41,46	99,67	95,45	97,89
Feb. - Fév.	98,47	99,93	98,02	97,42	95,65	101,54	98,09	36,07	40,74	100,06	96,30	98,09

Es sind nur die seit 1922 in der Schweiz aufgelegten und kotierten wichtigen Anleihen (schweizerische Tranche) berücksichtigt.
 Seuls les principaux emprunts émis et cotés en Suisse (tranche suisse) à partir de 1922 sont pris en considération.

1) Gewöhnlich am 25. oder 24. des Monats. - Généralement le 25 ou le 24 du mois. 2) Einschließlich Kongo. - Y compris le Congo.
 3) Mit Einschluß von zwei portugiesischen, zwei spanischen und einer luxemburgischen Anleihe.
 Y compris deux emprunts portugais, deux emprunts espagnols et un emprunt luxembourgeois.

Obligationenrendite im Ausland - Rendement des obligations à l'étranger

In Prozent - En pour-cent

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Belgien Belgique	Dänemark Danemark	Deutschland-West Allemagne occidentale	Frankreich France	Großbritannien Grande-Bretagne	Italien Italie	Niederlande Pays-Bas	Schweden Suède	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Kanada Canada
	4% Dette unifiée 1935	3½% Staatsanleihe 1886	Anleihen der öffentlichen Hand	Sect. public et semi-public	2½% Consois	Moyenne des Fonds d'Etat	3¼% Staatsanleihe 1948	3% Staatsanleihe 1934	Treasury Bonds 1)	3¾% 1975-78
1963	4,02	6,45	6,0	5,34	5,59	5,20	4,24	4,46	4,00	5,07
1964	4,07	6,24	6,2	5,45	6,03	5,79	4,94	4,81	4,15	5,19
1965	4,06	7,35	7,1	5,47	6,42	5,43	5,22	5,01	4,21	5,27
1965										
Jan. - Jan.	4,06	6,60	6,4	5,44	6,28	5,35	4,94	4,91	4,14	5,00
Feb. - Fév.	4,06	6,73	6,5	5,41	6,30	5,35	4,76	4,92	4,16	5,08
März - Mars	4,06	7,00	6,5	5,48	6,32	5,35	4,77	4,93	4,15	5,11
Apr. - Avr.	4,06	7,15	6,6	5,42	6,44	5,44	4,97	5,18	4,15	5,09
Mai - Mai	4,06	7,61	6,9	5,44	6,57	5,49	5,27	5,12	4,14	5,13
Juni - Juin	4,06	7,61	7,1	5,47	6,65	5,46	5,25	5,00	4,14	5,20
Juli - Juil.	4,06	7,61	7,2	5,39	6,67	5,45	5,39	5,00	4,15	5,37
Aug. - Août	4,06	7,61	7,3	5,41	6,54	5,50	5,28	5,00	4,19	5,42
Sep. - Sep.	4,06	7,57	7,4	5,51	6,24	5,48	5,18	5,00	4,25	5,40
Okt. - Oct.	4,05	7,57	7,5	5,63	6,26	5,41	5,36	5,00	4,27	5,42
Nov. - Nov.	4,06	7,57	7,5	5,54	6,31	5,40	5,77	5,00	4,34	5,48
Dez. - Déc.	4,06	7,57	7,7	5,50	6,44	5,42	5,72	5,07	4,43	5,53
1966										
Jan. - Jan.	4,05	7,57	7,6	5,57	6,44	.	5,86	5,16	4,43	.
Feb. - Fév.	.	7,57	.	.	6,49	.	5,83	.	4,60	.

1) Steuerpflichtige Obligationen mit mindestens 10 Jahren Laufzeit. - Obligations imposables d'au moins 10 ans d'échéance.

Ausländische Industrieaktienindizes - Indices des cours des actions industrielles à l'étranger

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Belgien Belgique	Dänemark Danemark	Deutschland-West Allemagne occidentale	Frankreich France	Großbritannien Grande-Bretagne Investors' Chronicle	Niederlande Pays-Bas	Schweden Suède Affärsvärlden	USA Standard and Poor's Corp.	Kanada Canada
	1958 = 100								
1963	120	133	197	171	181	232	161	149	148
1964	125	156	228	150	193	233	185	175	180
1965	116	161	203	140	181	228	213	189	200
1965									
Jan. - Jan.	124	157	221	146	182	245	216	184	200
Feb. - Fév.	123	162	215	142	187	248	210	186	201
März - Mars	120	166	211	148	180	246	209	186	204
Apr. - Avr.	118	171	210	146	181	236	207	189	207
Mai - Mai	118	164	205	144	184	234	212	192	210
Juni - Juin	113	161	201	138	176	222	211	183	199
Juli - Juil.	113	159	199	134	170	224	218	182	189
Aug. - Août	116	158	201	138	172	226	219	186	194
Sep. - Sep.	114	157	201	137	176	222	216	192	199
Okt. - Oct.	111	155	195	133	187	218	211	197	201
Nov. - Nov.	109	158	191	132	192	214	212	199	203
Dez. - Déc.	107	159	188	137	188	206	212	198	197
1966									
Jan. - Jan.	110	.	193	150	191	214	208	201	207
Feb. - Fév.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

27

28

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen - Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

29

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net 1) %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénouçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1966											
7.1.-13.1.	Ville de La Chaux-de-Fonds	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	15 000	14 910	-	14 910
11.1.-18.1.	Kraftwerke Oberhasli AG, Innertkirchen	5	100,40	4,96	4,75	1981	1976	25 000	25 100	-	25 100
14.1.-20.1.	Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken, Zürich, Serie 97	4¾	100,40	4,71	4,51	1981	1976	50 000	50 200	-	50 200
17.1.-24.1.	Ville de Lausanne	4¾	99,00	4,85	4,65	1981	1976	30 000	29 700	29 500	200
21.1.-27.1.	Kraftwerke Linth-Limmern AG, Linthal	5	100,40	4,96	4,75	1981	1976	20 000	20 080	-	20 080
24.1.-31.1.	Stadt Zürich	4¾	100,00	4,75	4,55	1982	1977	45 000	45 000	-	45 000
24.1.-14.2.	Jüdischer Schulverein Zürich	5½	100,00	5,50	5,27	1981	1976	900	900	-	900
27.1.- 3.2.	St. Gallische Kantonalbank.	4¾	100,00	4,75	4,55	1980	1978	20 000	20 000	-	20 000
28.1.- 3.2.	Grande Dixence S.A., Sion	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	35 000	34 790	-	34 790
3.2.- 9.2.	Caisse hypothécaire du canton de Genève, série 17	4¾	98,40	4,92	4,72	1980	1976	18 000	17 712	-	17 712
3.2.-10.2.	Engadiner Kraftwerke AG, Zernez	5	98,65	5,14	4,93	1981	1976	30 000	29 595	-	29 595
bis 15.2.	Genossenschaft Reformierte Heimstätte, Gwatt	4	100,00	4,00	3,81	1976	1971	1 600	1 600	-	1 600
9.2.-15.2.	Compagnie de Raffinage Shell (Suisse), Cressier NE	5	100,00	5,00	4,79	1981	1976	20 000	20 000	-	20 000
10.2.-16.2.	Crédit foncier vaudois, Lausanne, série 39	4¾	99,00	4,85	4,65	1981	1976	35 000	34 650	-	34 650
15.2.-22.2.	Stadt Bern	4¾	100,00	4,75	4,55	1981	1976	50 000	50 000	30 000	20 000
16.2.-22.2.	Albula-Landwasser Kraftwerke AG, Filisur GR...	5	99,40	5,06	4,85	1981	1976	25 000	24 850	-	24 850
17.2.-23.2.	République et Canton de Genève	4¾	99,00	4,85	4,65	1981	1976	35 000	34 650	20 000	14 650

1) Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels und der Couponsteuer. - Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres et l'impôt sur les coupons.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Obligationenanleihen - Emissions publiques d'emprunts suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

Zelchnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénoncable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1966											
21.2.-28.2.	Stadt Luzern	4¾	100,00	4,75	4,55	1981	1976	20 000	20 000	-	20 000
2.	Comune di Viganello	5	99,40	5,07	4,85	1978	1976	2 000	1 988	-	1 988
22.2.- 1.3.	Basellandschaftliche Kantonalbank	4¾	100,00	4,75	4,55	1981	1976	35 000	35 000	15 000	20 000
24.2.- 3.3.	Kraftwerke Mattmark AG, Saas Grund VS	5	98,40	5,16	4,95	1982	1977	25 000	24 600	-	24 600
25.2.- 3.3.	Georg Fischer Aktiengesellschaft, Schaffhausen	5	100,00	5,00	4,79	1981	1976	30 000	30 000	-	30 000
2.3.- 8.3.	Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute, Zürich, Serie 117 ..	4¾	100,40	4,71	4,51	1981	1976	50 000	50 200	28 000	22 200
4.3.-11.3.	Stadt St. Gallen	4¾	100,00	4,75	4,55	1981	1976	15 000	15 000	-	15 000
7.3.-14.3.	Azienda Elettrica Ticinese, Bellinzona	5	100,00	5,00	4,79	1981	1976	25 000	25 000	-	25 000
7.3.-15.3.	Gesellschaft des Aare- und Emmenkanals, Solothurn	5	100,40	4,96	4,75	1981	1976	2 500	2 510	2 500	10
10.3.-17.3.	Kanton Bern	4¾	100,40	4,70	4,50	1979	1976	40 000	40 160	-	40 160
15.3.-22.3.	Luzerner Kantonalbank	4¾	100,00	4,75	4,55	1981	1976	30 000	30 000	20 000	10 000
17.3.-23.3.	Kanton Zürich	4¾	100,40	4,71	4,51	1981	1976	40 000	41 160	-	40 160

¹⁾ Für den Zeichner nach Berücksichtigung des eidg. Titelstempels und der Couponsteuer. - Pour le souscripteur après avoir pris en considération le droit de timbre fédéral sur titres et l'impôt sur les coupons.

In der Schweiz öffentlich aufgelegte ausländische Obligationenanleihen

Emissions publiques d'emprunts étrangers en Suisse

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

30

Zeichnungsfrist Période de souscription	Schuldner Débiteur	Zinsfuß Taux %	Emissionskurs Cours d'émission %	Brutto-Rendite Rendement brut %	Netto-Rendite Rendement net ¹⁾ %	Fälligkeit Echéance	Kündbar Dénonçable	Nominalwert Valeur nominale	Emissionswert Valeur d'émission	Konversion Conversion	Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché
1966											
26.1.-31.1.	Transocean Gulf Oil Company Pittsburgh, Pa., USA	5	100,00	5,00	5,00	1981	1972	45 000	45 000	-	45 000
31.1.- 4.2.	AEG Finanz-Holding S.A., Luxemburg, Internationale Anleihe von DM 60 Mio.....	6	98,50	6,15	6,15	1972-81	1972	16 200 ²⁾	15 957 ²⁾	-	15 957 ²⁾
22.2.-25.2.	Société Ferroviaire Internationale de Transports Frigorifiques INTERFRIGO, Bruxelles	5	99,00	5,12	5,12	1974-81	1976	30 000	29 700	-	29 700
17.3.-22.3.	N.V. Philips' Gloeilampenfabrieken, Eindhoven/ Niederlande	5	100,00	5,00	5,00	1975-84	1976	60 000	60 000	-	60 000

1) Der eidg. Titelstempel und die eidg. Couponsteuer wurden durch den Anleihenehmer abgelöst. — Le droit de timbre suisse sur titres et le droit de timbre suisse sur les coupons ont été acquittés par la société émettrice.

2) Von Schweizerbanken zur Plazierung übernommen. — Repris par des banques suisses aux fins de placements.

Öffentlich aufgelegte schweizerische Aktienemissionen - Emissions publiques d'actions suisses

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

In 1000 Franken - En 1000 francs

31

Zeichnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Emissions- preis Prix d'émission %	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1966				
1.2.-11.2.	Elektrizitäts-Gesellschaft Laufenburg AG in Laufenburg	100	10 000	10 000
14.2.-28.2.	Funivia Campione-Sighignola S.A., Lugano	100 ¹⁾	1 000	1 000
17.2.- 1.3.	Aargauische Hypotheken- & Handelsbank, Brugg	110 u. 160	10 000	12 563
18.2.-28.2.	SITA Investment AG, Zürich, Inhaberaktien Serie «A»	100	500	500
	Namenaktien Serie «B»	100	200	200
21.2.- 2.3.	Schweizerische Bodenkredit-Anstalt, Zürich	120	5 000	6 000
21.2.- 4.3.	Ersparnisanstalt Toggenburg AG, Lichtensteig	100	2 000	2 000
28.2.-22.3.	Compagnie du Gaz et du Coke, Société anonyme, Vevey, actions nominatives	130	1 663	2 161
	actions au porteur	130	700	910
1.3.-14.3.	Bank in Menziken	150	1 000	1 500
2.3.-14.3.	Gewerbebank Baden	140	2 000	2 800
10.3.-31.3.	Spar- & Leihkasse Lyss, Namenaktien	126	600	756
14.3.-24.3.	Schweizerischer Bankverein	200	20 000	40 000
15.3.-31.3.	Landis & Gyr AG, Zug, Namenaktien Serie B	100	1 500	1 500
15.3.-31.3.	LG International AG, Zug, Partizipationsscheine	100	599	599

¹⁾ Zuzüglich eidg. Titelstempel. - Plus droit de timbre fédéral sur titres.

Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital – Libération de capital-actions non versé

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)
In 1000 Franken – En 1000 francs

32

Zeichnungs- frist Période de souscription	Firma Raison sociale	Nominal- betrag Valeur nominale	Emissions- wert Valeur d'émission
1966			

Zusammenfassung der öffentlich aufgelegten Emissionen – Résumé des émissions publiques

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit – Omissions réservées)

Januar und Februar – Janvier et Février

In 1000 Franken – En 1000 francs

33

Gruppe	Anzahl Nombre		Nominalwert Valeur nominale		Emissionswert Valeur d'émission		Konversionen Conversions		Neubeanspruchung des Marktes Argent frais demandé au marché		Groupe
	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	
	Schweizerische Obligationenanleihen – Emprunts suisses										
Bund	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Confédération
Kantone	1	1	35 000	35 000	34 650	34 650	-	20 000	34 650	14 650	Cantons
Gemeinden	4	6	19 000	162 000	19 000	161 598	-	59 500	19 000	102 098	Communes
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..	5	7	54 000	197 000	53 650	196 248	-	79 500	53 650	116 748	Total emprunts publics
Kraftwerke	5	5	135 000	135 000	135 140	134 415	-	-	135 140	134 415	Usines électriques
Industrie	1	1	6 000	20 000	6 000	20 000	-	-	6 000	20 000	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Commerce de marchandises
Banken	4	3	100 000	73 000	99 193	72 362	-	-	99 193	72 362	Banques
Pfandbriefzentralen	2	1	85 000	50 000	83 850	50 200	15 000	-	68 850	50 200	Centrales des lettres de gage
Holdinggesellschaften	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Holdings
Übrige Unternehmungen ..	1	2	3 500	2 500	3 479	2 500	-	-	3 479	2 500	Autres entreprises
Total	18	19	383 500	477 500	381 312	475 725	15 000	79 500	366 312	396 225	Total
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz Emprunts étrangers en Suisse											
Total	-	3	-	91 200	-	90 657	-	-	-	90 657	Total
Schweizerische Aktienemissionen¹⁾ – Emissions d'actions suisses¹⁾											
Kraftwerke	1	1	6 000	10 000	6 000	10 000	-	-	6 000	10 000	Usines électriques
Industrie	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Industrie
Warenhandel, Vermittlung ..	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Commerce de marchandises
Banken	1	-	1 000	-	1 000	-	-	-	1 000	-	Banques
Holdinggesellschaften	2	1	51 200	700	51 200	700	-	-	51 200	700	Holdings
Versicherungsgesellschaften	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Sociétés d'assurances
Übrige Unternehmungen ..	2	1	5 000	1 000	5 300	1 000	-	-	5 300	1 000	Autres entreprises
Total	6	3	63 200	11 700	63 500	11 700	-	-	63 500	11 700	Total
Zusammen – En tout											
Total	24	25	446 700	580 400	444 812	578 082	15 000	79 500	429 812	498 582	Total

¹⁾ Einschließlich Einzahlung von ausstehendem Aktienkapital. – Y compris libération de capital-actions non versé.

Rückzahlungen an den Kapitalmarkt - Remboursements au marché des capitaux

(Ohne Gewähr für Vollständigkeit - Omissions réservées)

Nach Gruppen - Par groupes

In 1000 Franken - En 1000 francs

34

Gruppe 1)	1966												Jan. u. Feb. Jan. et Fév.	
	Jan.	Feb.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sep.	Okt.	Nov.	Dez.	1965	1966
	Jan.	Fév.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juil.	Août	Sep.	Oct.	Nov.	Déc.		
Schweizerische Obligationenanleihen - Emprunts suisses														
Bund ²⁾	-	-											69 532	-
Kantone	-	-											-	-
Gemeinden	-	-											-	-
Total öffentlich-rechtliche Körperschaften ..													69 532	-
Industrie	-	-											-	-
Banken	-	-											-	-
Holdinggesellschaften	-	-											-	-
Übrige Unternehmungen ..	-	-											-	-
Total	-	-											69 532	-
Schweizerisches Aktienkapital - Capital-actions suisse														
Industrie	-	-											-	-
Banken	-	-											-	-
Holdinggesellschaften	525	160											3 327	685
Übrige Unternehmungen ..	-	-											860	-
Total	525	160											4 187	685
Zusammen - En tout														
Total	525	160											73 719	685
1) Texte français voir tableau 33.												1965	1966	
2) Davon sind - Dont												Jan. u. Feb.	Jan. u. Feb.	
beim mittleren Verfall zur Rückzahlung gelangte Schuldbuchelnttragungen -												Jan. et Fév.	Jan. et Fév.	
créances inscrites au livre de la dette de la Confédération remboursées à l'échéance moyenne												69 532	-	
Amortisationszahlungen - amortissements												-	-	
Total												69 532	-	

Nach Monaten - Par mois

In Millionen Franken - En millions de francs

35

Jahr Année	Jan.	Feb.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sep.	Okt.	Nov.	Dez.	Total	
	Jan.	Fév.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juil.	Août	Sep.	Oct.	Nov.	Déc.	Jahr Année	Jan. u. Feb. Jan. et Fév.
Schweizerische Obligationenanleihen - Emprunts suisses														
1962	-	2,0	3,2	23,9	-	-	-	1,4	0,8	3,4	204,8	-	239,5	2,0
1963	-	-	200,0	128,1	-	-	-	-	-	-	-	-	328,1	-
1964	-	-	-	56,7	-	2,5	-	0,5	-	-	250,0	-	309,7	-
1965	69,5	-	-	42,3	-	254,5	-	-	-	-	-	-	366,3	69,5
1966	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz - Emprunts étrangers en Suisse														
1962	2,7	100,0	84,8	1,2	3,3	1,3	9,3	-	1,2	3,5	5,0	2,8	215,1	102,7
1963	17,3	-	3,7	1,2	3,4	8,1	8,9	-	0,9	3,7	6,2	1,9	55,3	17,3
1964	2,6	-	4,2	1,6	7,7	3,5	14,0	1,1	3,5	3,9	6,2	57,9	106,2	2,6
1965	5,6	5,0	4,2	1,5	7,7	6,7	18,6	1,1	1,9	12,1	8,2	7,0	79,6	10,6
1966	4,0	15,0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19,0
Schweizerisches Aktienkapital - Capital-actions suisse														
1962	-	-	-	-	1,5	-	0,2	-	1,0	-	-	4,9	7,6	-
1963	15,4	0,8	0,3	-	-	0,5	0,1	-	0,9	1,0	-	1,0	20,0	16,2
1964	-	1,2	-	0,2	-	1,0	1,4	-	-	0,6	1,2	7,3	12,9	1,2
1965	4,2	0,3	-	-	4,7	2,9	1,2	-	1,4	-	1,0	0,6	16,3	4,5
1966	0,5	0,2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	0,7

Beanspruchung des Kapitalmarktes durch öffentliche Emissionen
Argent frais prélevé par des émissions publiques sur le marché des capitaux

In Millionen Franken - En millions de francs

36

Jahr Année	Jan.	Feb.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sep.	Okt.	Nov.	Dez.	Total	
	Jan.	Fév.	Mars	Avr.	Mai	Juin	Juil.	Août	Sep.	Oct.	Nov.	Déc.	Jahr Année	Jan. u. Feb. Jan. et Fév.
Schweizerische Obligationenanleihen - Emprunts suisses														
a) Emissionswert - Valeur d'émission														
1962	89,9	179,5	97,0	173,7	148,2	54,5	59,1	64,7	122,8	133,5	147,2	15,0	1 285,1	269,4
1963	133,1	213,7	172,7	77,8	233,6	204,7	184,8	65,4	231,0	478,2	125,3	166,4	2 286,7	346,8
1964	159,0	349,2	390,2	173,1	218,4	161,5	83,5	102,7	312,9	199,6	376,3	110,4	2 636,8	508,2
1965	157,0	224,3	228,1	299,0	378,4	443,1	94,7	177,8	248,6	246,9	256,0	103,9	2 857,8	381,3
1966	185,0	290,7												475,7
b) Konversionen - Conversions														
1962	30,0	10,0	10,0	20,0	6,0	-	32,0	-	-	33,0	20,0	-	161,0	40,0
1963	-	26,0	0,6	1,3	27,5	70,0	6,0	10,0	0,4	25,0	24,0	5,4	196,2	26,0
1964	2,2	15,0	13,0	10,0	63,3	-	-	-	18,0	1,0	9,8	1,8	134,1	17,2
1965	-	15,0	4,5	3,7	51,2	165,0	0,1	43,0	17,5	-	34,5	0,2	334,7	15,0
1966	29,5	50,0												79,5
c) Neubeausspruchung des Marktes - Argent frais demandé au marché														
1962	59,9	169,5	87,0	153,7	142,2	54,5	27,1	64,7	122,8	100,5	127,2	15,0	1 124,1	229,4
1963	133,1	187,7	172,1	76,5	206,1	134,7	178,8	55,4	230,6	453,2	101,3	161,0	2 090,5	320,8
1964	156,8	334,2	377,2	163,1	155,1	161,5	83,5	102,7	294,9	198,6	366,5	108,6	2 502,7	491,0
1965	157,0	209,3	223,6	295,3	327,2	278,1	94,6	134,8	231,1	246,9	221,5	103,7	2 523,1	366,3
1966	155,5	240,7												396,2
Ausländische Obligationenanleihen in der Schweiz - Emissions d'emprunts étrangers en Suisse														
1962	100,0	60,0	100,0	50,0	60,0	60,0	-	50,0	40,0	50,0	60,0	25,0	655,0	160,0
1963	20,0	100,0	-	73,8	62,0	97,9	55,0	-	-	60,0	50,5	68,9	588,1	120,0
1964	49,5	-	49,0	-	59,7	70,7	69,0	60,0	-	20,6	-	4,5	383,0	49,5
1965	-	-	39,9	60,0	10,0	50,0	40,0	-	-	45,0	49,4	44,6	338,9	-
1966	45,0	45,7												90,7
Schweizerische Aktienemissionen (Emissionswert) - Emissions d'actions suisses (valeur d'émission)														
1962	8,9	90,7	102,1	36,4	193,7	72,2	4,7	63,6	0,2	27,7	41,1	20,3	661,6	99,6
1963	3,2	47,0	136,9	33,2	70,1	25,4	9,0	37,5	0,2	68,6	14,1	78,9	524,1	50,2
1964	34,6	7,8	113,3	104,7	143,5	65,2	34,6	3,8	26,7	12,3	9,6	11,7	567,8	42,4
1965	8,2	55,3	37,4	105,5	18,1	6,2	14,0	0,7	7,4	6,6	4,3	17,9	281,6	63,5
1966	-	11,7												11,7
Neubeausspruchung des Marktes durch Obligationenanleihen und Aktien Argent frais demandé au marché par des emprunts et des actions														
1962	168,8	320,2	289,1	240,1	395,9	186,7	31,8	178,3	163,0	178,2	228,3	60,3	2 440,7	489,0
1963	156,3	334,7	309,0	183,5	338,2	258,0	242,8	92,9	230,8	581,8	165,9	308,8	3 202,7	491,0
1964	240,9	342,0	539,5	267,8	358,3	297,4	187,1	166,5	321,6	231,5	376,1	124,8	3 453,5	582,9
1965	165,2	264,6	300,9	460,8	355,3	334,3	148,6	135,5	238,5	298,5	275,2	166,2	3 143,6	429,8
1966	200,5	298,1												498,6
Rückzahlungen an den Kapitalmarkt¹⁾ - Remboursements au marché des capitaux¹⁾														
1962	2,7	102,0	88,0	25,1	4,8	1,3	9,5	1,4	3,0	6,9	209,8	7,7	462,2	104,7
1963	32,7	0,8	204,0	129,3	3,4	8,6	9,0	-	1,8	4,7	6,2	2,9	403,4	33,5
1964	2,6	1,2	4,2	58,5	7,7	7,0	15,4	1,6	3,5	4,5	257,4	65,2	428,8	3,8
1965	79,3	5,3	4,2	43,8	12,4	264,1	19,8	1,1	3,3	12,1	9,2	7,6	462,2	84,6
1966	4,5	15,2												19,7
Nettobeausspruchung des Marktes - Prélèvement net sur le marché														
1962	166,1	218,2	201,1	215,0	391,1	185,4	22,3	176,9	160,0	171,3	18,5	52,6	1 978,5	384,3
1963	123,6	333,9	105,0	54,2	334,8	249,4	233,8	92,9	229,0	577,1	159,7	305,9	2 799,3	457,5
1964	238,3	340,8	535,3	209,3	350,6	290,4	171,7	164,9	318,1	227,0	118,7	59,6	3 024,7	579,1
1965	85,9	259,3	296,7	417,0	342,9	70,2	128,8	134,4	235,2	286,4	266,0	158,6	2 681,4	345,2
1966	196,0	282,9												478,9

1) Schweizerische und ausländische Obligationenanleihen sowie schweizerische Aktien. - Emprunts suisses et étrangers et actions suisses.

35

Nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleihssemissionen
Emissions d'emprunts suisses sans souscription publique

37a

Schuldner	Emissionswert in Millionen Franken - Valeur d'émission en millions de francs										Débiteurs
	1962	1963	1964	1965	1964		1965				
					Quartal		Trimestre				
					III	IV	I	II	III	IV	
Bund	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Confédération
Kantone	-	14,0	6,0	28,5	-	6,0	23,7	-	4,8	-	Cantons
Gemeinden	12,9	60,3	60,7	72,6	22,9	7,2	47,6	6,4	7,0	11,6	Communes
Kraftwerke	10,0	19,7	-	-	-	-	-	-	-	-	Usines électriques
Industrie	29,4	16,0	25,1	2,5	1,1	0,3	0,4	0,7	1,4	-	Industrie
Warenhandel, Vermittlg.	1,2	2,3	3,4	3,9	2,3	1,1	-	0,1	3,3	0,5	Commerce
Banken	-	32,2	15,2	18,3	14,4	0,8	9,1	-	3,9	5,3	Banques
Pfandbriefzentralen	84,3	215,3	270,0	59,3	70,0	200,0	-	29,5	-	29,8	Centr. d. lettres de gage
Holdingsgesellschaften .	4,7	1,5	26,2	4,5	-	23,2	2,0	-	-	2,5	Holdings
Übrige	26,3	4,3	13,3	2,9	1,1	8,8	0,7	0,2	1,6	0,4	Autres
Total	168,8	365,6	419,9	192,5	111,8	247,4	83,5	36,9	22,0	50,1	Total

Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte schweizerische Anleihssemissionen
Emissions publiques et non-publiques d'emprunts suisses

37b

Schuldner	Emissionswert in Millionen Franken - Valeur d'émission en millions de francs										Débiteurs
	1962	1963	1964	1965	1964		1965				
					Quartal		Trimestre				
					III	IV	I	II	III	IV	
Bund	-	-	148,8	297,2	-	148,8	-	297,2	-	-	Confédération
Kantone	178,2	149,6	374,0	435,6	94,7	59,3	98,4	54,2	157,3	125,7	Cantons
Gemeinden	64,1	222,5	338,2	405,6	45,5	103,7	91,5	149,7	81,4	83,0	Communes
Kraftwerke	382,7	476,9	614,4	630,5	173,2	104,8	170,0	264,4	49,9	146,2	Usines électriques
Industrie	95,1	156,9	106,9	183,0	3,6	0,3	6,4	63,9	85,1	27,6	Industrie
Warenhandel, Vermittlg.	17,2	33,7	85,5	98,3	27,4	51,1	-	50,0	3,3	45,0	Commerce
Banken	192,0	887,3	706,7	602,3	127,0	141,5	207,3	139,4	104,0	151,6	Banques
Pfandbriefzentralen	407,0	499,5	553,0	282,7	120,0	289,0	83,9	78,7	45,2	74,9	Centr. d. lettres de gage
Holdingsgesellschaften .	88,9	196,8	103,3	83,9	17,9	23,1	26,8	39,8	14,8	2,5	Holdings
Übrige	28,7	29,1	25,9	31,2	1,6	12,1	8,6	20,1	2,1	0,4	Autres
Total	1453,9	2652,3	3056,7	3050,3	610,9	933,7	692,9	1157,4	543,1	656,9	Total

Öffentlich und nicht öffentlich aufgelegte Aktienemissionen
Emissions publiques et non-publiques d'actions

In Millionen Franken - En millions de francs

37c

Art der Emissionen bzw. der Bareinzahlungen	Emissionswert in Millionen Franken - Valeur d'émission en millions de francs										Genre des émissions resp. des paiements en espèces
	1962	1963	1964	1965	1964		1965				
					Quartal		Trimestre				
					III	IV	I	II	III	IV	
Öffentliche	661,6	524,1	567,8	281,6	65,1	33,6	100,9	129,8	22,1	28,8	Publiques
Nicht öffentliche	1157,1	1028,1	981,4	1273,1	273,5	311,7	455,3	179,8	254,9	383,1	Non publiques
Einberufungen	283,4	107,3	268,0	130,3	80,0	95,6	17,3	24,1	42,7	46,2	Libérations
Gründungen	672,2	444,4	389,4	365,0	91,2	96,3	91,6	87,5	111,5	74,4	Constitutions
Kapitalerhöhungen	863,1	1000,5	891,8	1059,4	167,4	153,4	447,3	198,0	122,8	291,3	Augment. de capital
Total	1818,7	1552,2	1549,2	1554,7	338,6	345,3	556,2	309,6	277,0	411,9	Total

Pfandbriefe - Lettres de gage

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Zinssatz in Prozent - Taux en pour-cent										Mittlere Verzinsung Rendement moyen %
	2%	3	3¼	3½	3¾	4	4¼	4½	4¾	Total	
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses											
1961	115	587	376	190	-	77	20	75	-	1 440	3,26
1962	115	547	376	489	-	77	20	75	-	1 699	3,31
1963	115	547	336	529	245	77	20	75	-	1 944	3,37
1964	115	547	336	529	245	177	20	245	-	2 214	3,48
1965											
März - Mars	115	547	336	529	245	177	20	295	-	2 264	3,51
Juni - Juin	115	547	336	529	245	177	20	345	-	2 314	3,53
Sep. - Sep.	115	547	336	529	245	177	20	345	45	2 359	3,55
Dez. - Déc.	115	547	336	529	245	177	20	345	65	2 379	3,56
Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute Banque des Lettres de Gage d'Établissements suisses de Crédit hypothécaire											
1961	302	591	395	193	-	15	20	35	-	1 551	3,14
1962	302	575	355	395	-	15	20	35	-	1 697	3,18
1963	302	575	355	455	50	65	20	35	-	1 857	3,23
1964	302	563	355	455	50	65	115	225	-	2 130	3,39
1965											
März - Mars	302	548	355	455	50	65	115	260	-	2 150	3,41
Juni - Juin	302	548	355	455	50	65	115	290	-	2 180	3,42
Sep. - Sep.	302	548	355	455	50	65	115	290	-	2 180	3,42
Dez. - Déc.	302	548	355	455	50	65	115	290	55	2 235	3,46
Total											
1961	417	1 178	771	383	-	92	40	110	-	2 991	3,20
1962	417	1 122	731	884	-	92	40	110	-	3 396	3,24
1963	417	1 122	691	984	295	142	40	110	-	3 801	3,30
1964	417	1 110	691	984	295	242	135	470	-	4 344	3,44
1965											
März - Mars	417	1 095	691	984	295	242	135	555	-	4 414	3,46
Juni - Juin	417	1 095	691	984	295	242	135	635	-	4 494	3,48
Sep. - Sep.	417	1 095	691	984	295	242	135	635	45	4 539	3,49
Dez. - Déc.	417	1 095	691	984	295	242	135	635	120	4 614	3,51

38

Anlagen des Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung Placements du Fonds de compensation de l'assurance-vieillesse et survivants

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Bilanzwert der Anlagen Valeur de bilan des placements	Feste Anlagen - Placements fermes						Kurzfristige Depot- gelder Dépôts à court terme	Flüssige Mittel Disponi- bilités
		Bund Conféd- ration	Kantone Cantons	Gemeinden Communes	Pfandbrief- institute Centrales des lettres de gage	Kantonal- banken Banques cantonales	Übrige Autres		
1963	6 649,1	433,4	1 075,7	896,5	1 811,8	1 282,6	1 149,1	-	65,5
1964	6 777,6	193,5	1 087,9	931,8	2 069,8	1 317,8	1 176,8	-	141,4
1965									
Jan. - Jan.	6 777,6	193,5	1 087,9	931,8	2 069,8	1 317,8	1 176,8	-	96,9
Feb. - Fév.	6 786,3	193,5	1 089,9	934,6	2 069,7	1 321,8	1 176,8	-	86,6
März - Mars	6 799,0	193,5	1 089,6	939,7	2 069,7	1 327,8	1 178,7	-	220,9
Apr. - Avr.	6 803,5	193,5	1 089,5	942,3	2 069,7	1 329,8	1 178,7	-	182,4
Mai - Mai	6 875,5	193,5	1 091,5	947,4	2 069,7	1 332,8	1 180,6	60,0	82,4
Juni - Juin	6 908,9	193,5	1 091,5	950,2	2 099,7	1 332,8	1 181,2	60,0	162,3
Juli - Juil.	6 924,9	193,5	1 092,8	958,4	2 099,7	1 338,3	1 182,2	60,0	98,9
Aug. - Août	6 934,7	193,5	1 092,8	965,2	2 099,7	1 340,3	1 182,2	61,0	65,3
Sep. - Sep.	6 976,6	193,5	1 098,1	971,9	2 099,7	1 350,3	1 187,1	76,0	132,0
Okt. - Oct.	6 996,2	193,5	1 100,1	974,6	2 109,7	1 352,3	1 190,0	76,0	66,9
Nov. - Nov.	6 964,8	193,5	1 099,5	980,9	2 129,7	1 352,3	1 196,9	12,0	79,7
Dez. - Déc.	7 063,1	193,5	1 107,5	993,5	2 129,7	1 362,8	1 216,1	60,0	93,8
1966									
Jan. - Jan.	7 067,1	193,5	1 107,5	993,5	2 129,7	1 364,8	1 218,1	60,0	47,8
Feb. - Fév.	7 061,6	193,5	1 110,4	996,7	2 129,7	1 366,8	1 220,1	44,4	55,6

39

BANKEN
Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

Aktiven

40

Jahresende Monatsende	Kasse, Giro- und Post- checkgut- haben Casse, compte de vire- ments et compte de chèques postaux	Cou- pons	Bankendebitoren Avoirs en banque		Wechsel Effets de change	Reports 2)	Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen	
			auf Sicht à vue	auf Zeit 1)			ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon ge- gen hyp- Deckung dont garantis par hypo- thèque	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Verband schweizerischer Kantonalbanken (28 Banken)											
1962	672,1	3,9	183,3	430,1	537,1	3,2	372,0	3 018,3	1 924,6	66,5	1 751,5
1963	669,1	3,6	176,1	514,6	559,8	5,5	443,9	3 392,4	2 220,0	69,7	1 933,5
1964	930,9	5,6	263,3	507,2	616,5	2,9	477,0	3 796,0	2 519,9	64,3	2 093,1
1965											
Januar	831,2	9,4	282,0	818,2	611,8	1,0	472,2	3 697,9	2 476,6	67,5	2 099,4
Februar	798,4	9,6	255,6	938,1	663,1	0,4	467,1	3 685,1	2 476,9	76,9	2 111,0
März	724,0	10,7	348,3	996,4	584,0	0,4	489,8	3 735,5	2 494,2	81,0	2 137,8
April	650,7	18,0	261,5	1 083,6	533,3	0,3	472,1	3 767,9	2 510,3	91,4	2 151,3
Mai	650,7	20,5	256,5	1 111,2	572,5	0,2	467,5	3 809,7	2 537,9	89,5	2 171,8
Juni	660,3	15,9	296,9	1 055,0	571,0	0,2	489,7	3 885,0	2 579,4	71,7	2 193,9
Juli	627,3	14,7	259,8	1 113,9	563,2	0,2	496,9	3 881,7	2 601,3	70,8	2 213,8
August	720,5	10,7	263,4	1 100,9	534,2	3,5	488,1	3 903,0	2 615,9	71,5	2 229,6
September ..	691,2	10,8	336,4	1 061,2	541,8	3,8	496,8	3 926,3	2 624,6	66,0	2 248,2
Oktober	661,8	11,9	333,2	1 065,6	579,0	3,6	499,9	3 975,4	2 641,4	64,7	2 262,4
November ...	694,8	12,6	332,7	918,3	594,5	3,1	509,7	4 013,0	2 688,6	63,5	2 279,3
Dezember ³⁾ .	867,2	6,2	263,5	737,0	595,4	4,7	554,8	4 092,8	2 776,6	60,9	2 305,9
1966											
Januar	722,4	7,8	356,7	1 109,2	566,2	3,2	517,6	4 019,4	2 721,2	60,2	2 341,4
Schweizerische Großbanken (5 Banken)											
1962	3 106,6	45,5	1 899,4	2 314,5	3 046,7	29,7	1 669,6	6 113,2	2 461,7	716,0	1 836,1
1963	3 259,2	42,3	2 529,7	3 153,3	3 178,2	28,3	2 000,5	6 763,0	2 743,9	805,2	2 193,4
1964	3 443,6	61,2	2 976,8	4 035,9	3 768,4	15,9	2 213,3	7 148,1	3 209,2	864,4	2 405,8
1965											
Januar	3 429,0	47,6	3 156,6	4 674,7	4 209,5	11,0	2 189,9	6 961,7	3 164,0	899,6	2 444,5
Februar	3 272,4	25,8	3 342,2	5 364,9	4 224,9	14,5	2 272,3	6 910,3	3 139,6	915,4	2 449,8
März	3 232,2	52,5	2 851,2	5 443,3	4 111,0	14,5	2 261,4	7 075,3	3 203,5	887,0	2 467,0
April	2 959,7	84,9	3 191,7	5 631,4	4 202,6	20,3	2 281,9	7 103,3	3 240,0	902,4	2 491,6
Mai	2 833,5	163,5	3 181,1	5 606,1	4 206,3	10,9	2 333,5	7 155,0	3 277,1	930,2	2 500,6
Juni	3 251,8	119,8	3 112,3	5 136,3	3 996,9	12,5	2 406,3	7 303,2	3 400,5	951,8	2 529,1
Juli	3 212,3	117,0	3 324,1	5 083,8	4 080,6	7,4	2 359,6	7 297,1	3 404,5	1 000,0	2 547,5
August	3 200,8	68,6	3 066,9	5 225,2	4 167,6	9,5	2 341,5	7 285,0	3 397,2	1 012,8	2 544,2
September ..	3 221,4	50,2	3 398,1	4 912,9	4 129,9	13,9	2 371,2	7 426,4	3 446,5	1 007,5	2 606,9
Oktober	2 960,8	79,2	3 202,8	5 178,4	4 255,2	12,5	2 433,0	7 480,9	3 482,8	1 034,9	2 648,2
November ...	2 824,1	60,4	3 089,0	5 208,7	4 063,9	12,1	2 424,9	7 559,0	3 513,5	1 031,9	2 639,6
Dezember ...	3 579,0	57,0	3 075,9	4 493,0	4 195,1	13,7	2 484,3	7 630,7	3 589,0	1 097,6	2 736,8
1966											
Januar	3 026,3	52,2	3 967,8	5 621,7	4 212,4	9,3	2 527,8	7 637,3	3 528,2	1 168,4	2 719,9

1) Bis Ende September 1961 andere Bankendebitoren.

2) Bis Ende September 1961 einschließlich «Vorschüsse auf kurze Zeit».

3) Provisorische Angaben.

BANQUES

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Actif

40

Avances et prêts à terme fixe	Total Débiteurs (Col. 7, 8, 10 u. 11)	Kontokorrent-Vorschüsse u. Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften	Hypothekenanlagen	Wertschriften und dauernde Beteiligungen	Syndikatsbeteiligungen	Bankgebäude	Andere Liegenschaften	Sonstige Aktiven	Nicht einbezahletes Kapital	Bilanzsumme	Fin d'année
davon gegen hypoth. Deckung	Débiteurs (Col. 7, 8, 10 et 11)	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public	Placements hypothécaires	Titres et participations permanentes	Participations à des syndicats	Immeubles à l'usage de la banque	Autres immeubles	Autres actifs	Capital non versé	Total du bilan	Fin de mois
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	
Union des banques cantonales suisses (28 banques)											
1 437,5	5 208,3	1 535,0	13 133,3	1 842,1	1,4	67,7	101,1	248,0	-	23 966,6	1962
1 602,0	5 839,5	1 877,8	14 146,6	1 807,6	1,6	67,0	116,0	280,4	6,0	26 071,2	1963
1 741,2	6 430,4	2 097,8	15 123,1	1 860,1	2,4	73,7	131,3	309,7	-	28 354,9	1964
1965											
1 753,2	6 337,0	2 037,6	15 222,8	1 901,9	4,5	74,2	132,1	236,9	-	28 500,6	Janvier
1 768,4	6 340,1	2 057,4	15 307,7	1 925,9	1,8	74,6	132,2	218,9	-	28 723,8	Février
1 792,1	6 444,1	2 088,0	15 389,1	1 957,4	1,9	74,7	132,2	207,5	-	28 958,7	Mars
1 804,7	6 482,7	2 107,0	15 456,1	1 970,7	1,5	75,2	132,2	227,6	-	29 000,4	Avril
1 823,2	6 538,5	2 135,8	15 527,7	1 973,8	3,9	75,4	132,2	233,0	-	29 231,9	Mai
1 840,1	6 640,3	2 232,9	15 616,4	1 989,9	4,4	75,8	135,3	287,9	-	29 582,2	Juin
1 858,3	6 663,2	2 276,8	15 703,0	1 974,0	2,3	76,2	135,4	265,3	-	29 675,3	Juillet
1 874,5	6 692,2	2 336,9	15 784,8	1 965,4	1,4	76,6	135,2	284,8	-	29 910,5	Août
1 881,8	6 737,3	2 433,7	15 916,5	1 974,0	2,8	78,1	135,1	297,6	-	30 220,3	Septembre
1 897,1	6 802,4	2 508,0	15 995,4	1 994,5	2,4	78,7	136,3	356,8	-	30 529,6	Octobre
1 912,8	6 865,5	2 582,4	16 065,9	2 020,0	2,2	79,5	137,6	410,0	-	30 719,1	Novembre
1 942,1	7 014,4	2 583,9	16 202,6	2 032,2	1,7	79,4	137,3	331,7	-	30 857,2	Décembre ¹⁾
1966											
1 965,3	6 938,6	2 475,5	16 314,7	2 036,2	3,8	78,7	137,0	239,9	-	30 989,9	Janvier
Grandes banques suisses (5 banques)											
982,4	10 334,9	206,6	1 627,1	1 453,9	3,3	45,5	7,1	153,7	-	24 274,5	1962
1 197,9	11 762,1	336,9	1 775,4	1 403,2	1,9	47,5	7,2	168,9	-	27 694,1	1963
1 386,9	12 631,6	409,1	1 886,3	1 518,3	1,9	47,5	7,3	197,7	-	31 001,5	1964
1965											
1 385,8	12 495,7	360,8	1 899,1	1 534,6	52,0	47,5	7,3	143,5	-	32 068,9	Janvier
1 398,3	12 547,8	353,3	1 901,2	1 561,5	1,9	47,5	7,3	110,8	-	32 776,0	Février
1 415,4	12 690,7	332,8	1 902,7	1 600,5	2,3	47,5	7,7	186,3	-	32 475,2	Mars
1 436,1	12 779,2	303,2	1 903,7	1 581,5	6,7	47,5	7,7	227,7	-	32 947,8	Avril
1 438,6	12 919,3	309,6	1 918,7	1 586,7	6,6	47,5	7,7	106,6	-	32 904,1	Mai
1 452,5	13 190,4	317,3	1 925,5	1 667,7	2,0	47,5	7,7	248,7	-	33 036,4	Juin
1 471,5	13 204,2	335,0	1 929,0	1 702,1	1,8	47,5	7,7	160,1	-	33 212,6	Juillet
1 477,6	13 183,5	363,6	1 944,1	1 713,4	1,8	47,5	7,7	116,9	-	33 117,1	Août
1 492,9	13 412,0	412,7	1 965,6	1 757,1	4,4	47,5	7,7	96,6	-	33 430,0	Septembre
1 497,9	13 597,0	413,3	1 974,8	1 756,5	1,8	47,5	7,7	138,7	-	33 626,2	Octobre
1 526,2	13 715,4	419,3	1 982,0	1 750,9	1,8	47,5	7,7	114,5	-	33 297,3	Novembre
1 609,7	13 949,4	402,3	2 011,7	1 741,4	21,0	48,2	45,5	234,0	-	33 867,2	Décembre
1966											
1 611,5	14 053,4	379,5	2 006,5	1 607,3	2,0	48,2	45,5	182,6	-	35 214,7	Janvier

1) Jusqu'à fin septembre 1961 «andere Bankendebitoren».

3) Chiffres provisoires.

2) Jusqu'à fin septembre 1961 y compris «avances à court terme».

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

Aktiven

40
Fortsetzung

Jahresende Monatsende	Kasse, Giro- und Post- checkgut- haben Caisse, compte de vire- ments et compte de chèques postaux	Cou- pons	Bankendebitoren Avoirs en banque		Wechsel Effets de change	Reports 2)	Kontokorrent-Debitoren Comptes courants débiteurs			Feste Vorschüsse und Darlehen	
			auf Sicht à vue	auf Zeit ¹⁾ à terme			ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés	davon gegen hyp. Deckung dont garantis par hypo- thèque	ohne Deckung en blanc	mit Deckung gagés
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Lokalbanken (20 Banken) und Sparkassen (9 Banken)											
1962	257,6	0,7	76,4	74,5	160,0	1,1	156,1	1 174,7	676,6	6,2	242,6
1963	286,0	0,6	112,4	102,2	162,4	0,8	182,2	1 338,2	776,0	7,3	265,0
1964	306,7	0,9	122,1	153,6	166,8	1,0	205,1	1 476,8	877,7	8,7	280,5
1965											
Januar	220,6	2,6	109,8	216,7	171,8	1,4	209,7	1 457,6	863,6	9,1	280,7
Februar	189,4	2,5	116,2	238,6	171,1	1,2	213,2	1 483,7	873,0	9,3	281,8
März	239,2	4,5	112,0	227,4	163,0	0,7	238,2	1 470,0	904,1	9,9	282,0
April	188,3	7,1	112,1	231,4	162,4	0,8	235,4	1 499,7	902,7	9,3	283,3
Mai	197,0	5,0	114,0	216,5	161,1	5,3	241,0	1 487,9	894,1	9,3	285,3
Juni	246,9	3,4	129,5	194,5	161,6	5,1	252,8	1 478,6	886,2	9,1	286,5
Juli	195,7	4,0	166,1	196,4	152,5	0,8	253,7	1 499,7	899,5	9,1	285,4
August	192,1	1,8	147,2	209,8	162,6	0,8	255,7	1 514,9	910,1	10,8	284,8
September ..	207,5	2,8	137,1	224,9	168,0	0,8	275,8	1 499,9	912,6	10,2	285,3
Oktober	175,2	2,7	128,9	236,4	170,5	3,0	258,8	1 534,9	924,1	10,1	285,9
November ...	204,6	6,8	145,3	197,4	167,7	1,0	250,7	1 538,2	940,2	10,0	286,7
Dezember ..	336,2	0,4	117,3	160,6	170,3	0,3	226,3	1 549,3	940,3	12,4	295,2
1966											
Januar	217,7	4,2	139,9	227,5	172,6	0,4	233,7	1 546,2	933,4	12,9	297,8
Total (62 Banken)											
1962	4 036,3	50,1	2 159,1	2 819,1	3 743,8	34,0	2 197,7	10 306,2	5 062,9	788,7	3 830,2
1963	4 214,3	46,5	2 818,2	3 770,1	3 900,4	34,6	2 626,6	11 493,6	5 739,9	882,2	4 391,9
1964	4 681,2	67,7	3 362,2	4 696,7	4 551,7	19,8	2 895,4	12 420,9	6 606,8	937,4	4 779,4
1965											
Januar	4 480,8	59,6	3 548,4	5 709,6	4 993,1	13,4	2 871,8	12 117,2	6 504,2	976,2	4 824,6
Februar	4 260,2	37,9	3 714,0	6 541,6	5 059,1	16,1	2 952,6	12 079,1	6 489,5	1 001,6	4 842,6
März	4 195,4	67,7	3 311,5	6 667,1	4 858,0	15,6	2 989,4	12 280,8	6 601,8	977,9	4 886,8
April	3 798,7	110,0	3 565,3	6 946,4	4 898,3	21,4	2 989,4	12 370,9	6 653,0	1 003,1	4 926,2
Mai	3 681,2	189,0	3 551,6	6 933,8	4 939,9	16,4	3 042,0	12 452,6	6 709,1	1 029,0	4 957,7
Juni	4 159,0	139,1	3 538,7	6 385,8	4 729,5	17,8	3 148,8	12 666,8	6 866,1	1 032,6	5 009,5
Juli	4 035,3	135,7	3 750,0	6 394,1	4 796,3	8,4	3 110,2	12 678,5	6 905,3	1 079,9	5 046,7
August	4 113,4	81,1	3 477,5	6 535,9	4 864,4	13,8	3 085,3	12 702,9	6 923,2	1 095,1	5 058,6
September ..	4 120,1	63,8	3 871,6	6 199,0	4 839,7	18,5	3 143,8	12 852,6	6 983,7	1 083,7	5 140,4
Oktober	3 797,8	93,8	3 664,9	6 480,4	5 004,7	19,1	3 191,7	12 991,2	7 048,3	1 109,7	5 196,5
November ...	3 723,5	79,8	3 567,0	6 324,4	4 826,1	16,2	3 185,3	13 110,2	7 142,3	1 165,4	5 205,6
Dezember ³⁾ ..	4 782,4	63,6	3 456,7	5 390,6	4 960,8	18,7	3 265,4	13 272,8	7 305,9	1 170,9	5 337,9
1966											
Januar	3 966,4	64,2	4 464,4	6 958,4	4 951,2	12,9	3 279,1	13 202,9	7 182,8	1 241,5	5 359,1

1) Bis Ende September 1961 «andere Bankendebitoren».

2) Bis Ende September 1961 einschließlich «Vorschüsse auf kurze Zeile».

3) Provisorische Angaben.

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Actif

40
Suite

Avances et prêts à terme fixe	Total Débiteurs (Col. 7, 8, 10 u. 11)	Kontokorrent-Vorschüsse u. Darlehen an öffentl.-rechtl. Körperschaften	Hypothekendarlehen	Wertschriften und dauernde Beteiligungen	Syndikatsbeteiligungen	Bankgebäude Immeubles à l'usage de la banque	Andere Liegenschaften	Sonstige Aktiven	Nicht einbezahltes Kapital	Bilanzsumme	Fin d'année
davon gegen hypoth. Deckung	Débiteurs (Col. 7, 8, 10 et 11)	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public	Placements hypothécaires	Titres et participations permanentes	Participations à des syndicats	Immeubles à l'usage de la banque	Autres Immeubles	Autres actifs	Capital non versé	Total du bilan	Fin de mois
12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	
Banques locales (20 banques) et caisses d'épargne (9 banques)											
118,3	1 579,6	155,7	5 112,9	606,5	1,1	34,9	7,9	95,3	2,0	8 166,2	1962
133,3	1 792,7	181,5	5 461,7	635,9	2,1	35,2	7,6	102,9	2,0	8 886,0	1963
143,1	1 971,1	215,0	5 838,8	661,2	1,4	37,0	7,8	117,0	2,0	9 602,4	1964
1965											
144,6	1 957,1	217,6	5 851,5	673,6	1,8	37,0	7,8	82,2	2,0	9 553,5	Janvier
145,0	1 988,0	205,6	5 878,8	689,7	2,5	36,9	7,9	88,6	2,0	9 619,0	Février
120,9	2 000,1	206,4	5 903,8	695,8	2,3	36,9	7,9	101,8	2,0	9 703,8	Mars
146,4	2 027,7	212,0	5 932,3	693,7	2,8	36,9	7,9	101,8	2,0	9 719,2	Avril
147,4	2 023,5	214,2	5 957,1	697,1	3,0	36,9	7,9	110,4	2,0	9 751,0	Mai
156,4	2 027,0	222,1	6 004,7	696,8	3,0	36,9	7,9	125,6	2,0	9 867,0	Juin
156,5	2 047,9	226,1	6 039,7	700,0	2,7	36,9	7,9	121,2	2,0	9 899,9	Juillet
157,7	2 066,2	223,1	6 056,7	709,9	1,9	36,9	7,9	127,1	2,0	9 951,0	Août
159,4	2 071,2	231,2	6 096,4	714,1	2,1	36,9	7,9	146,7	2,0	10 049,6	Septembre
157,6	2 089,7	238,0	6 121,8	722,0	3,3	36,9	8,0	157,5	2,0	10 095,9	Octobre
155,9	2 085,6	242,1	6 160,6	726,0	4,1	36,9	8,0	168,5	2,0	10 156,6	Novembre
168,4	2 083,2	246,6	6 205,8	718,9	1,7	37,0	10,3	130,5	-	10 219,1	Décembre
1966											
167,2	2 090,6	247,4	6 236,8	731,5	2,0	37,3	10,3	95,0	-	10 213,2	Janvier
Total (62 banques)											
2 538,2	17 122,8	1 897,3	19 873,3	3 902,5	5,8	148,1	116,1	497,0	2,0	56 407,3	1962
2 933,2	19 394,3	2 396,2	21 383,7	3 846,7	5,6	149,7	130,8	552,2	8,0	62 651,3	1963
3 271,2	21 033,1	2 721,9	22 848,2	4 039,6	5,7	158,2	146,4	624,4	2,0	68 958,8	1964
1965											
3 283,6	20 789,8	2 616,0	22 973,4	4 110,1	58,3	158,7	147,2	462,6	2,0	70 123,0	Janvier
3 311,7	20 875,9	2 616,3	23 087,7	4 177,1	6,2	159,0	147,4	418,3	2,0	71 118,8	Février
3 328,4	21 134,9	2 627,2	23 195,6	4 253,7	6,5	159,1	147,8	495,6	2,0	71 137,7	Mars
3 387,2	21 289,6	2 622,2	23 292,1	4 245,9	11,0	159,6	147,8	557,1	2,0	71 667,4	Avril
3 409,2	21 481,3	2 659,6	23 403,5	4 257,6	13,5	159,8	147,8	450,0	2,0	71 887,0	Mai
3 449,0	21 857,7	2 772,3	23 546,6	4 354,4	9,4	160,2	150,9	662,2	2,0	72 485,6	Juin
3 486,3	21 915,3	2 837,9	23 671,7	4 376,1	6,8	160,6	151,0	546,6	2,0	72 787,8	Juillet
3 509,8	21 941,9	2 928,6	23 785,6	4 388,7	5,1	161,0	150,8	528,8	2,0	72 978,6	Août
3 534,1	22 220,5	3 077,6	23 978,5	4 445,2	9,3	162,5	150,7	540,9	2,0	73 699,9	Septembre
3 552,6	22 489,1	3 159,3	24 092,0	4 473,0	7,5	163,1	152,0	653,0	2,0	74 251,7	Octobre
3 594,9	22 666,5	3 243,8	24 208,5	4 496,9	8,1	163,9	153,3	693,0	2,0	74 173,0	Novembre
3 720,2	23 047,0	3 232,8	24 420,1	4 492,5	24,4	164,6	193,1	696,2	-	74 943,5	Décembre ³⁾
1966											
3 744,0	23 082,6	3 102,4	24 558,0	4 375,0	7,8	164,2	192,8	517,5	-	76 417,8	Janvier

1) Jusqu'à fin septembre 1961 «andere Bankendbiteuren».

2) Jusqu'à fin septembre 1961 y compris «avances à court terme».

3) Chiffres provisoires.

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

Passiven

In Millionen Franken

41

Jahresende Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Verpflich- tungen aus Report- geschäften Engage- ments découlant d'opé- rations de report 3	Checkrech- nungen und Kreditoren auf Sicht Comptes de chèques et comptes créanciers à vue 4	Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme		Spar- einlagen Dépôts en caisse d'épargne 7	Depositen- u. Einlage- hefte Livrets de dépôts 8	Kassen- obliga- tionen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse 9	Obli- gationen- Anleihen Emprunts par obligations 10
	auf Sicht à vue 1	auf Zeit 1) à terme 2			Total 5	davon mehr als 1 Jahr fest dont à plus d'une année terme de terme 6				
Verband schweizerischer Kantonalbanken (28 Banken)										
1962	293,4	97,3	-	2 420,3	2 817,1	1 666,1	8 762,5	505,6	4 054,4	1 417,7
1963	329,3	199,6	-	2 559,5	3 082,0	1 829,9	9 524,6	546,3	3 972,4	1 881,5
1964	327,4	168,4	-	2 602,6	3 374,2	1 942,2	10 164,7	571,6	4 252,1	2 520,3
1965										
Januar	252,6	144,5	-	2 597,4	3 422,2	1 975,5	10 275,4	573,9	4 386,8	2 542,3
Februar	256,5	124,1	-	2 665,0	3 417,8	2 002,2	10 346,5	579,6	4 508,0	2 575,3
März	275,6	78,4	-	2 652,4	3 421,8	1 994,3	10 396,7	582,6	4 591,2	2 664,8
April	234,0	78,3	-	2 595,7	3 423,8	1 937,0	10 422,4	581,6	4 645,2	2 719,8
Mai	220,0	96,9	-	2 621,9	3 439,8	2 007,2	10 459,1	584,2	4 674,0	2 774,8
Juni	269,8	91,5	-	2 604,2	3 473,5	2 013,8	10 478,1	584,2	4 694,5	2 826,3
Juli	176,8	94,2	-	2 606,8	3 549,3	2 017,3	10 528,6	586,4	4 707,3	2 828,3
August	196,4	105,0	-	2 669,3	3 559,5	2 020,7	10 588,7	591,2	4 719,3	2 861,3
September ..	231,2	104,0	-	2 693,2	3 571,3	2 030,4	10 631,8	592,6	4 731,1	2 911,3
Oktober	230,5	135,5	-	2 808,9	3 574,6	2 015,1	10 674,9	595,9	4 755,8	2 929,8
November ...	283,0	137,1	-	2 735,8	3 594,4	2 044,6	10 716,3	594,4	4 772,7	2 976,3
Dezember ²⁾ ..	277,6	102,4	-	2 697,2	3 687,5	2 060,6	11 002,2	596,7	4 802,4	3 026,0
1966										
Januar	232,7	91,3	-	2 709,5	3 750,4	2 090,6	11 138,6	603,9	4 858,0	3 035,0
Schweizerische Großbanken (5 Banken)										
1962	1 874,8	1 345,8	32,4	9 341,4	3 713,8	219,4	880,5	2 644,8	2 208,6	-
1963	1 999,4	1 233,4	24,2	10 107,6	5 193,2	228,5	993,0	3 033,4	2 228,9	284,0
1964	2 305,6	1 781,3	5,2	10 856,0	5 941,7	263,7	1 100,4	3 327,5	2 548,8	374,0
1965										
Januar	2 570,2	2 143,7	3,8	11 145,8	6 051,7	259,1	1 116,4	3 369,7	2 622,6	374,0
Februar	2 866,5	2 407,3	8,3	11 075,1	6 096,9	260,9	1 126,0	3 401,7	2 732,2	374,0
März	2 395,4	2 555,4	5,9	10 947,1	6 114,3	267,4	1 136,1	3 438,7	2 821,5	374,0
April	2 892,5	2 525,7	5,2	10 919,3	6 006,4	279,5	1 141,5	3 465,9	2 906,5	374,0
Mai	2 497,8	2 472,6	10,6	11 107,0	6 106,2	276,4	1 144,8	3 484,2	2 908,0	374,0
Juni	2 446,0	2 349,5	4,7	11 243,5	6 049,4	228,0	1 145,8	3 512,3	2 925,0	374,0
Juli	2 525,6	2 414,3	3,8	10 971,6	6 450,7	234,9	1 151,9	3 543,9	2 943,3	374,0
August	2 335,3	2 398,2	7,5	10 920,2	6 559,6	239,8	1 158,6	3 572,7	2 971,8	374,0
September ..	2 540,4	2 417,3	4,4	11 125,9	6 340,0	239,7	1 164,5	3 598,0	2 987,3	374,0
Oktober	2 625,4	2 338,0	4,9	11 014,4	6 500,2	234,9	1 169,6	3 619,4	3 022,7	374,0
November ...	2 451,2	2 206,1	5,8	10 926,8	6 502,6	240,0	1 175,5	3 638,1	3 065,2	374,0
Dezember ...	2 643,0	1 900,8	2,5	11 155,0	6 702,8	249,3	1 204,4	3 713,0	3 083,0	374,0
1966										
Januar	3 320,8	2 271,5	6,7	11 290,0	6 914,0	252,3	1 217,9	3 768,0	3 102,6	374,0

1) Bis Ende September 1961 «andere Bankenkreditoren».

2) Provisorische Angaben.

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Passif
41

Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Total fremde Gelder (Col. 1-5 u. 7-11) Total des fonds de tiers (Col. 1-5 et 7-11)	Checks und kurzfristige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme	Tratten und Akzefpte Traites et acceptations	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	Sonstige Passiven Autres passifs	Kapital Capital	Reserven Réserves	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
11	12	13	14	15	16	17	18	19	
Union des banques cantonales suisses (28 banques)									
1 699,0	22 067,3	3,4	1,0	-	509,6	871,5	513,8	23 966,6	1962
1 944,0	24 039,2	7,1	5,7	-	561,0	923,0	535,2	26 071,2	1963
2 214,0	26 195,3	4,3	0,7	-	619,0	983,0	552,6	28 354,9	1964
1965									
2 264,0	26 459,1	9,7	0,8	-	489,1	983,0	558,9	28 500,6	Janvier
2 264,0	26 736,8	2,4	0,7	-	439,6	983,0	561,3	28 723,8	Février
2 264,0	26 927,5	2,9	0,6	-	484,6	983,0	560,1	28 958,7	Mars
2 264,0	26 964,8	2,6	1,1	-	488,8	983,0	560,1	29 000,4	Avril
2 264,0	27 134,7	2,5	1,1	-	549,7	983,0	560,9	29 231,9	Mai
2 314,0	27 336,1	3,1	1,1	-	667,6	1 013,0	561,3	29 582,2	Juin
2 314,0	27 391,7	3,0	1,2	-	705,1	1 013,0	561,3	29 675,3	Juillet
2 314,0	27 604,7	2,2	1,1	-	728,2	1 013,0	561,3	29 910,5	Août
2 359,0	27 825,5	2,2	1,1	-	817,2	1 013,0	561,3	30 220,3	Septembre
2 359,0	28 064,9	4,3	1,2	-	884,9	1 013,0	561,3	30 529,6	Octobre
2 379,0	28 189,0	2,7	1,1	-	947,0	1 018,0	561,3	30 719,1	Novembre
2 379,0	28 571,0	2,5	0,5	-	676,2	1 023,0	584,0	30 857,2	Décembre ²⁾
1966									
2 429,0	28 848,4	1,7	0,5	-	535,5	1 023,0	580,8	30 989,9	Janvier
Grandes banques suisses (5 banques)									
78,5	22 120,6	62,3	36,9	-	585,6	700,0	769,1	24 274,5	1962
79,5	25 176,6	47,5	59,8	-	678,9	800,0	931,3	27 694,1	1963
82,5	28 323,0	46,5	77,1	-	690,7	825,0	1 039,2	31 001,5	1964
1965									
82,5	29 480,4	38,5	66,4	-	619,4	825,0	1 039,2	32 068,9	Janvier
82,5	30 170,5	35,7	87,6	-	618,0	825,0	1 039,2	32 776,0	Février
82,5	29 870,9	35,2	96,7	-	578,2	855,0	1 039,2	32 475,2	Mars
82,5	30 319,5	34,1	83,1	-	616,9	855,0	1 039,2	32 947,8	Avril
82,5	30 187,7	36,1	103,2	-	682,9	855,0	1 039,2	32 904,1	Mai
82,5	30 132,7	39,2	109,0	-	861,3	855,0	1 039,2	33 036,4	Juin
82,5	30 461,6	43,5	98,2	-	715,1	855,0	1 039,2	33 212,6	Juillet
82,5	30 380,4	38,7	104,8	-	699,0	855,0	1 039,2	33 117,1	Août
82,5	30 634,3	34,5	108,8	-	758,2	855,0	1 039,2	33 430,0	Septembre
82,5	30 751,1	38,9	110,9	-	831,1	855,0	1 039,2	33 626,2	Octobre
82,5	30 427,8	55,4	115,7	-	804,2	855,0	1 039,2	33 297,3	Novembre
82,5	30 861,0	47,9	116,3	-	872,8	855,0	1 114,2	33 867,2	Décembre
1966									
82,5	32 348,0	33,3	120,8	-	743,4	855,0	1 114,2	35 214,7	Janvier

1) Jusqu'à fin septembre 1961 «andere Bankenkreditoren».

2) Chiffres provisoires.

Zwischenbilanzen schweizerischer Banken

In Millionen Franken

Passiven

41
Fortsetzung

Jahresende Monatsende	Bankenkreditoren Engagements en banque		Verpflichtungen aus Reportgeschäften Engagements décollant d'opérations de report	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht Comptes de chèques et comptes créanciers à vue	Kreditoren auf Zeit Créanciers à terme		Spar- einlagen Dépôts en caisse d'épargne	Depositen- u. Einlage- hefte Livrets de dépôts	Kassen- obligationen und Kassen- scheine Obligations et bons de caisse	Obligationen- Anleihen Emprunts par obligations
	auf Sicht	auf Zeit ¹⁾			Total	davon mehr als 1 Jahr fest dont à plus d'une année ferme de terme				
	à vue	à terme									1	2	5	6
Lokalbanken (20 Banken) und Sparkassen (9 Banken)										
1962	60,2	49,0	-	729,5	449,7	60,4	2 814,6	518,9	1 795,8	140,4
1963	71,5	38,6	-	837,5	523,6	69,6	3 014,2	565,3	1 940,6	130,7
1964	65,9	60,6	-	881,0	629,5	68,9	3 172,9	604,4	2 063,4	138,8
1965										
Januar	39,9	53,5	-	821,3	645,5	67,2	3 210,2	611,6	2 084,3	150,8
Februar	34,4	44,4	-	830,9	650,0	67,1	3 232,7	617,6	2 106,7	150,7
März	61,8	41,6	-	844,6	651,5	81,3	3 249,0	622,6	2 120,7	150,7
April	49,3	45,0	-	846,0	648,3	80,2	3 256,3	627,3	2 131,3	150,7
Mai	47,1	46,1	4,3	840,3	656,0	80,8	3 263,2	629,5	2 131,5	152,0
Juni	49,5	48,0	4,4	861,3	664,9	81,0	3 267,8	631,4	2 137,9	152,0
Juli	51,7	51,8	-	856,2	662,6	79,1	3 281,9	632,2	2 149,6	152,0
August	51,8	55,5	-	862,6	671,9	80,5	3 295,6	633,3	2 154,6	152,0
September ..	63,3	55,4	-	882,6	674,4	80,5	3 306,5	634,4	2 162,5	172,0
Oktober	45,8	48,6	2,2	877,7	670,4	77,6	3 316,6	638,2	2 165,4	172,0
November ...	43,5	47,8	-	893,8	686,2	93,6	3 322,8	640,5	2 173,8	172,0
Dezember ...	50,4	73,2	-	896,4	693,1	93,5	3 392,1	647,1	2 189,2	172,0
1966										
Januar	52,2	62,4	-	856,6	715,5	92,9	3 434,6	656,5	2 212,6	172,0
Total (62 Banken)										
1962	2 228,4	1 492,1	32,4	12 491,2	6 980,6	1 945,9	12 457,6	3 669,3	8 058,8	1 558,1
1963	2 400,2	1 471,6	24,2	13 504,6	8 798,8	2 128,0	13 531,8	4 145,0	8 141,9	2 296,2
1964	2 698,9	2 010,3	5,2	14 339,6	9 945,4	2 274,8	14 438,0	4 503,5	8 864,3	3 033,1
1965										
Januar	2 862,7	2 341,7	3,8	14 564,5	10 119,4	2 301,8	14 602,0	4 555,2	9 093,7	3 067,1
Februar	3 157,4	2 575,8	8,3	14 571,0	10 164,7	2 330,2	14 705,2	4 598,9	9 346,9	3 100,0
März	2 732,8	2 675,4	5,9	14 444,1	10 187,6	2 343,0	14 781,8	4 643,9	9 533,4	3 189,5
April	3 175,8	2 649,0	5,2	14 361,0	10 078,5	2 296,7	14 820,2	4 674,8	9 683,0	3 244,5
Mai	2 764,9	2 615,6	14,9	14 569,2	10 202,0	2 364,4	14 867,1	4 697,9	9 713,5	3 300,8
Juni	2 765,3	2 489,0	9,1	14 709,0	10 187,8	2 322,8	14 891,7	4 727,9	9 757,4	3 352,3
Juli	2 754,1	2 560,3	3,8	14 434,6	10 662,6	2 331,3	14 962,4	4 762,5	9 800,2	3 354,3
August	2 583,5	2 558,7	7,5	14 452,1	10 791,0	2 341,0	15 042,9	4 797,2	9 845,7	3 387,3
September ..	2 834,9	2 576,7	4,4	14 701,7	10 585,7	2 350,6	15 102,8	4 825,0	9 880,9	3 457,3
Oktober	2 901,7	2 522,1	7,1	14 701,0	10 745,2	2 327,6	15 161,1	4 853,5	9 943,9	3 475,8
November ...	2 777,7	2 391,0	5,8	14 556,4	10 783,2	2 378,2	15 214,6	4 873,0	10 011,7	3 522,3
Dezember ²⁾ ..	2 971,0	2 076,4	2,5	14 748,6	11 083,4	2 403,4	15 598,7	4 956,8	10 074,6	3 572,0
1966										
Januar	3 605,7	2 425,2	6,7	14 856,1	11 379,9	2 435,8	15 791,1	5 028,4	10 173,2	3 581,0

1) Bis Ende September 1961 «andere Bankenkreditoren».

2) Provisorische Angaben.

Bilans intermédiaires de banques suisses

En millions de francs

Passif

Pfandbriefdarlehen Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage	Total fremde Gelder (Kol. 1-5 u. 7-11) Total des fonds de tiers (Col. 1-5 et 7-11)	Checks und kurzfristige Dispositionen Chèques et dispositions à court terme	Tratten und Akzente Traites et acceptations	Hypotheken auf eigenen Liegenschaften Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque	Sonstige Passivven Autres passifs	Kapital Capital	Reserven Réserves	Bilanzsumme Total du bilan	Fin d'année Fin de mois
11	12	13	14	15	16	17	18	19	
Banques locales (20 banques) et caisses d'épargne (9 banques)									
920,7	7 478,8	1,3	0,3	1,0	187,6	267,6	229,6	8 166,2	1962
1 012,2	8 134,2	0,7	1,5	1,0	216,1	285,5	247,0	8 886,0	1963
1 177,9	8 794,4	1,2	0,7	1,0	233,4	303,2	268,5	9 602,4	1964
1965									
1 177,9	8 795,0	1,8	0,4	1,0	182,3	303,4	269,6	9 553,5	Janvier
1 189,1	8 856,5	0,5	0,6	1,0	186,5	303,6	270,3	9 619,0	Février
1 193,6	8 936,1	0,7	0,5	1,0	191,3	303,7	270,5	9 703,8	Mars
1 193,6	8 947,8	0,9	1,4	1,0	193,6	303,9	270,6	9 719,2	Avril
1 193,6	8 963,6	1,1	0,9	1,0	209,0	304,0	271,4	9 751,0	Mai
1 206,6	9 023,8	0,9	0,9	1,0	264,8	304,1	271,5	9 867,0	Juin
1 209,1	9 047,1	1,9	0,1	1,0	271,8	305,4	272,6	9 899,9	Juillet
1 209,1	9 086,4	1,3	0,2	1,0	284,1	305,4	272,6	9 951,0	Août
1 209,1	9 160,2	1,1	0,2	1,0	309,1	305,5	272,5	10 049,6	Septembre
1 246,0	9 182,9	1,4	0,2	1,0	332,2	305,7	272,5	10 095,9	Octobre
1 246,0	9 226,4	0,9	0,4	1,0	349,5	305,9	272,5	10 156,6	Novembre
1 246,0	9 359,5	0,6	0,5	1,0	268,0	306,6	282,9	10 219,1	Décembre
1966									
1 245,9	9 408,3	0,9	0,6	1,0	211,2	306,7	284,5	10 213,2	Janvier
Total (62 banques)									
2 698,2	51 666,7	67,0	38,2	1,0	1 282,8	1 839,1	1 512,5	56 407,3	1962
3 035,7	57 350,0	55,3	67,0	1,0	1 456,0	2 008,5	1 713,5	62 651,3	1963
3 474,4	63 312,7	52,0	78,5	1,0	1 543,1	2 111,2	1 860,3	68 958,8	1964
1965									
3 524,4	64 734,5	50,0	67,6	1,0	1 290,8	2 111,4	1 867,7	70 123,0	Janvier
3 535,6	65 763,8	38,6	88,9	1,0	1 244,1	2 111,6	1 870,8	71 118,8	Février
3 540,1	65 734,5	38,8	97,8	1,0	1 254,1	2 141,7	1 869,8	71 137,7	Mars
3 540,1	66 232,1	37,6	85,6	1,0	1 299,3	2 141,9	1 869,9	71 667,4	Avril
3 540,1	66 286,0	39,7	105,2	1,0	1 441,6	2 142,0	1 871,5	71 887,0	Mai
3 603,1	66 492,6	43,2	111,0	1,0	1 793,7	2 172,1	1 872,0	72 485,6	Juin
3 605,6	66 900,4	48,4	99,5	1,0	1 692,0	2 173,4	1 873,1	72 787,8	Juillet
3 605,6	67 071,5	42,2	106,1	1,0	1 711,3	2 173,4	1 873,1	72 978,6	Août
3 650,6	67 620,0	37,8	110,1	1,0	1 884,5	2 173,5	1 873,0	73 699,9	Septembre
3 687,5	67 998,9	44,6	112,3	1,0	2 048,2	2 173,7	1 873,0	74 251,7	Octobre
3 707,5	67 843,2	59,0	117,2	1,0	2 100,7	2 178,9	1 873,0	74 173,0	Novembre
3 707,5	68 791,5	51,0	117,3	1,0	1 817,0	2 184,6	1 981,1	74 943,5	Décembre ²⁾
1966									
3 757,4	70 604,7	35,9	121,9	1,0	1 490,1	2 184,7	1 979,5	76 417,8	Janvier

1) Jusqu'à fin septembre 1961 «andere Bankenkreditoren».

2) Chiffres provisoires.

Quartalsbilanzen der Großbanken

In Millionen Franken

42

Bilanzpositionen	Bank Leu & Co. AG. Banque Leu & Cie S. A.		Schweizerische Bankgesellschaft Union de Banques Suisse		Schweizerischer Bankverein Société de Banque Suisse	
	Dezember 1964	Dezember 1965	Dezember 1964	Dezember 1965	Dezember 1964	Dezember 1965
	1	2	3	4	5	6
Aktiven						
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	76,5	79,0	994,2	1 024,9	1 126,1	1 133,2
Coupons	1,0	1,0	7,3	8,4	31,1	27,3
Bankkreditoren auf Sicht	78,3	73,3	1 024,8	968,2	1 189,0	1 346,2
Bankkreditoren auf Zeit	13,0	5,8	1 229,2	1 238,6	868,3	1 228,4
Wechsel	61,8	67,7	1 249,5	1 481,7	1 118,7	1 231,0
Reports	1,4	1,1	0,5	-	11,7	10,6
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	47,1	54,1	492,1	541,3	704,8	787,7
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	118,9	145,0	2 320,7	2 460,1	1 669,1	1 784,5
<i>davon gegen hypothekarische Deckung</i>	<i>54,4</i>	<i>69,4</i>	<i>1 152,5</i>	<i>1 238,6</i>	<i>648,7</i>	<i>689,6</i>
Feste Vorschüsse u. Darlehen ohne Deckung	17,2	20,9	151,8	170,4	466,8	661,9
Feste Vorschüsse u. Darlehen mit Deckung	40,3	44,3	514,7	674,3	862,3	909,5
<i>davon gegen hypothekarische Deckung</i>	<i>28,8</i>	<i>33,8</i>	<i>296,7</i>	<i>342,2</i>	<i>392,2</i>	<i>461,8</i>
Kontokorrent-Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	10,0	11,3	139,0	121,1	158,6	153,3
Hypothekaranlagen	218,3	249,2	316,2	338,9	138,0	134,9
Wertschriften und dauernde Beteiligungen ..	85,3	78,3	372,9	466,2	561,5	654,1
Syndikatsbeteiligungen	1,3	1,3	-	-	-	19,1
Bankgebäude	2,0	2,7	12,0	12,0	10,0	10,0
Andere Liegenschaften	-	-	-	35,0	4,0	6,9
Sonstige Aktiven	6,9	6,6	33,1	33,2	22,4	39,0
Nicht einbezahltes Kapital	-	-	-	-	-	-
Bilanzsumme	779,3	841,6	8 858,0	9 574,3	8 942,4	10 137,6
<i>davon Debitoren¹⁾</i>	<i>223,5</i>	<i>264,3</i>	<i>3 479,3</i>	<i>3 846,1</i>	<i>3 703,0</i>	<i>4 143,6</i>
Passiven						
Bankenkreditoren auf Sicht	36,9	50,4	745,1	929,7	966,9	1 111,2
Bankenkreditoren auf Zeit	12,4	23,0	671,7	707,1	544,1	711,4
Verpflichtungen aus Reportgeschäften	0,3	0,2	-	-	4,9	1,8
Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht ..	215,0	191,1	3 421,6	3 444,1	3 551,6	3 843,1
Kreditoren auf Zeit	115,2	130,9	1 412,5	1 503,8	1 454,6	1 635,8
<i>davon mehr als 1 Jahr fest</i>	<i>2,5</i>	<i>4,5</i>	<i>71,0</i>	<i>26,2</i>	<i>64,9</i>	<i>70,3</i>
Spareinlagen	149,3	161,7	-	-	-	-
Depositen- und Einlagehefte	46,2	63,1	1 128,7	1 240,4	913,5	1 051,8
Kassenobligationen und Kassenscheine	73,2	84,2	640,7	808,1	647,4	822,1
Obligationen-Anleihen	-	-	100,0	100,0	-	-
Pfandbriefdarlehen	38,0	38,0	-	-	-	-
Checks und kurzfristige Dispositionen	0,5	0,1	9,5	9,1	17,7	17,8
Tratten und Akzente	-	0,1	5,0	11,8	63,3	87,5
Hypotheken auf eigenen Liegenschaften	-	-	-	-	-	-
Sonstige Passiven	36,6	40,1	192,4	245,4	235,7	294,1
Kapital	25,0	25,0	180,0	200,0	250,0	250,0
Reserven	30,7	33,7	350,8	374,8	292,7	311,0
Bilanzsumme	779,3	841,6	8 858,0	9 574,3	8 942,4	10 137,6
<i>davon fremde Gelder²⁾</i>	<i>686,5</i>	<i>742,6</i>	<i>8 120,3</i>	<i>8 733,2</i>	<i>8 083,0</i>	<i>9 177,2</i>

1) Kontokorrent-Debitoren, Feste Vorschüsse und Darlehen.

2) Bankenkreditoren, Verpflichtungen aus Reportgeschäften, Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht, Kreditoren auf Zeit, Spareinlagen, Depositen- und Einlagehefte, Kassenobligationen und Kassenscheine, Obligationen-Anleihen, Pfandbriefdarlehen.

Bilans trimestriels des grandes banques

En millions de francs

42

Schweizerische Kreditanstalt Crédit Suisse		Schweizerische Volksbank Banque populaire suisse		Total		Positions du bilan
Décembre 1964 7	Décembre 1965 8	Décembre 1964 9	Décembre 1965 10	Décembre 1964 11	Décembre 1965 12	
985,4	1 079,1	261,4	262,8	3 443,6	3 579,0	Actif
15,3	16,6	6,5	3,7	61,2	57,0	Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux
606,5	608,5	78,2	79,7	2 976,8	3 075,9	Coupons
1 877,8	1 978,8	47,6	41,4	4 035,9	4 493,0	Avoirs en banque à vue
1 061,7	1 145,0	276,7	269,7	3 768,4	4 195,1	Avoirs en banque à terme
2,2	2,0	0,1	-	15,9	13,7	Effets de change
561,4	656,4	407,9	444,8	2 213,3	2 484,3	Report
1 959,6	2 042,5	1 079,8	1 198,6	7 148,1	7 630,7	Comptes courants débiteurs en blanc
711,4	822,7	642,2	768,7	3 209,2	3 589,0	Comptes courants débiteurs gagés <i>dont garantis par hypothèque</i>
195,0	213,3	33,6	31,1	864,4	1 097,6	Avances et prêts à terme fixe en blanc
804,2	900,8	184,3	207,9	2 405,8	2 736,8	Avances et prêts à terme fixe gagés <i>dont garantis par hypothèque</i>
571,2	649,9	97,6	122,0	1 386,9	1 609,7	Avances en compte courant et prêts à des corporations de droit public
70,4	79,5	31,1	37,1	409,1	402,3	Placements hypothécaires
99,0	101,8	1 114,8	1 186,9	1 886,3	2 011,7	Titres et participations permanentes
365,8	391,8	132,8	151,0	1 518,3	1 741,4	Participations à des syndicats
0,6	0,6	-	-	1,9	21,0	Immeubles à l'usage de la banque
11,5	11,5	12,0	12,0	47,5	48,2	Autres immeubles
-	-	3,3	3,6	7,3	45,5	Autres actifs
120,3	147,2	15,0	8,0	197,7	234,0	Capital non versé
-	-	-	-	-	-	
8 736,7	9 375,4	3 685,1	3 938,3	31 001,5	33 867,2	Total du bilan
3 520,2	3 813,0	1 705,6	1 882,4	12 631,6	13 949,4	<i>dont débiteurs¹⁾</i>
484,6	465,2	72,1	86,5	2 305,6	2 643,0	Passif
518,7	437,5	34,4	21,8	1 781,3	1 900,8	Engagements en banque à vue
-	0,5	-	-	5,2	2,5	Engagements en banque à terme
2 877,0	2 890,1	790,8	786,6	10 856,0	11 155,0	Engagements découlant d'opérations de report
2 507,9	2 923,2	451,5	509,1	5 941,7	6 702,8	Comptes de chèques et comptes créanciers à vue
34,6	65,3	90,7	83,0	263,7	249,3	Créanciers à terme
-	-	951,1	1 042,7	1 100,4	1 204,4	<i>dont à plus d'une année ferme de terme</i>
765,8	849,6	473,3	508,1	3 327,5	3 713,0	Dépôts en caisse d'épargne
702,0	848,5	485,5	520,1	2 548,8	3 083,0	Livrets de dépôts
180,0	180,0	94,0	94,0	374,0	374,0	Obligations et bons de caisse
-	-	44,5	44,5	82,5	82,5	Emprunts par obligations
16,1	17,5	2,7	3,4	46,5	47,9	Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage
8,8	16,8	0,0	0,1	77,1	116,3	Chèques et dispositions à court terme
-	-	-	-	-	-	Traites et acceptations
153,7	194,9	72,3	98,3	690,7	872,8	Dettes hypothécaires sur immeubles appartenant à la banque
250,0	260,0	120,0	120,0	825,0	855,0	Autres passifs
272,1	291,6	92,9	103,1	1 039,2	1 114,2	Capital
8 736,7	9 375,4	3 685,1	3 938,3	31 001,5	33 867,2	Total du bilan
8 036,0	8 594,6	3 397,2	3 613,4	28 323,0	30 861,0	<i>dont fonds de tiers²⁾</i>

¹⁾ Comptes courants débiteurs, Avances et prêts à terme fixe.

²⁾ Engagements en banque, Engagements découlant d'opérations de report, Comptes de chèques et comptes créanciers à vue, Créanciers à terme, Dépôts en caisse d'épargne, Livrets de dépôts, Obligations et bons de caisse, Emprunts par obligations, Emprunts auprès de centrales d'émission de lettres de gage.

Schweizerische Investmenttrusts – Fonds de placement suisses

43

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Trusts mit-Anlagen – Fonds avec placements										Gesamt- total Total général 1)
	In der Schweiz en Suisse			Im Ausland à l'étranger				In der Schweiz und im Ausland en Suisse et à l'étranger			
	Wert- schriften- trusts Fonds de placem. en titres	Immo- bilien- trusts Fonds de placem. Immobi- liers	Total	Wert- schriften- trusts Fonds de placem. en titres	Immo- bilien- trusts Fonds de placem. Immobi- liers	Waren- trusts Fonds de placem. en mar- chandises	Total	Wert- schriften- trusts Fonds de placem. en titres	Immob.- u. Wert- schriften- trusts Fonds de placem. en immeu- bles et en titres	Total	
Zahl der Investmenttrusts – Nombre de fonds de placement											
1962	5	34	39	17	8	2	27	20	6	26	92
1963	5	45	50	17	9	2	28	22	7	29	107
1964	5	48	53	18	9	2	29	22	10	32	114
1965											
März – Mars	5	48	53	18	9	2	29	22	10	32	114
Juni – Juin	5	48	53	18	9	2	29	22	10	32	114
Sep. – Sep.	5	48	53	18	9	2	29	22	10	32	114
Dez. – Déc.											
Zahl der im Umlauf befindlichen Zertifikate (in 1000) – Nombre de parts en circulation (en 1000)											
1962	1 254	3 202	4 456	8 328	108	18	8 454	7 340	1 838	9 178	22 088
1963	1 315	4 847	6 162	8 650	79	25	8 754	7 392	2 499	9 891	24 807
1964	1 294	5 131	6 425	8 096	81	36	8 213	6 587	2 972	9 559	24 197
1965											
März – Mars	1 284	5 141	6 425	7 937	81	38	8 056	6 448	3 020	9 468	23 949
Juni – Juin	1 272	5 083	6 355	7 783	81	40	7 904	6 283	3 025	9 308	23 567
Sep. – Sep.	1 273	5 034	6 307	7 678	81	41	7 800	6 157	3 054	9 211	23 318
Dez. – Déc.											
Fondsvermögen (in Millionen Franken) – Fortune des fonds (en millions de francs)											
1962	538,2	2 139,6	2 677,8	1 805,0	101,4	4,9	1 911,3	907,5	227,1	1 134,6	5 723,7
1963	526,1	2 809,4	3 335,5	1 937,2	88,0	4,2	2 029,4	944,0	320,9	1 264,9	6 629,8
1964	464,0	2 868,8	3 332,8	1 935,3	90,4	4,8	2 030,5	861,5	331,6	1 193,1	6 556,4
1965											
März – Mars	435,6	2 855,4	3 291,0	1 946,3	90,5	5,0	2 041,8	848,7	334,2	1 182,9	6 515,7
Juni – Juin	409,4	2 847,9	3 257,3	1 792,8	91,3	4,9	1 889,0	785,8	337,3	1 123,1	6 269,4
Sep. – Sep.	424,8	2 853,9	3 278,7	1 863,6	89,7	5,0	1 958,3	810,2	335,5	1 145,7	6 382,7
Dez. – Déc.											
Jahr – Année Quartal Trimestre	Zahl der neu ausgegebenen bzw. zurückgekauften Zertifikate (in 1000) Nombre de parts émises ou rachetées (en 1000)										
1962	24	1 362	1 386	- 153	1	5	- 147	1 247	614	1 861	3 100
1963	61	1 645	1 706	322	- 29	7	300	52	661	713	2 719
1964	- 21	284	263	- 554	2	11	- 541	- 805	473	- 332	- 610
1965											
I	- 10	10	0	- 159	-	2	- 157	- 139	48	- 91	- 248
II	- 12	- 58	- 70	- 154	-	2	- 152	- 165	5	- 160	- 382
III	1	- 49	- 48	- 105	-	1	- 104	- 126	29	- 97	- 249
IV											
Kurswert der neu ausgegebenen bzw. zurückgekauften Zertifikate (in Millionen Franken) Valeur des parts émises ou rachetées (en millions de francs)											
1962	8,4	599,4	607,8	- 14,3	0,2	0,6	- 13,5	131,5	75,7	207,2	801,5
1963	15,7	660,5	676,2	28,2	- 8,3	- 1,4	18,5	5,1	87,1	92,2	786,9
1964	- 7,6	102,3	94,7	- 119,9	1,1	0,2	- 118,6	- 93,9	29,1	- 64,8	- 88,7
1965											
I	- 3,8	1,4	- 2,4	- 38,6	-	0,2	- 38,4	- 16,5	2,1	- 14,4	- 55,2
II	- 3,6	- 11,6	- 15,2	- 37,5	- 0,1	0,3	- 37,3	- 17,3	1,2	- 16,1	- 68,6
III	0,5	- 4,4	- 3,9	- 24,0	-	0,1	- 23,9	- 14,5	2,4	- 12,1	- 39,9
IV											

1) Neben diesen Investmenttrusts bestanden Ende 1964 120 weitere Anlagefonds, die nicht öffentlich für die Platzierung Ihrer Investmentzertifikate werben und über die die Nationalbank keine Angaben erhält. Gestützt auf jährlich publizierte Unterlagen des Eidg. Statistischen Amtes stellte sich die Zahl der in Umlauf befindlichen Anteilsscheine dieser Fonds Ende 1964 auf 887 000, das Fondsvermögen auf 471,5 Mio Fr. – A côté de ces fonds de placement, il existait à fin 1964 120 autres fonds ne s'adressant pas au public pour le placement de leurs certificats d'investissement et au sujet desquels la Banque Nationale ne reçoit aucune donnée. D'après des renseignements fournis annuellement par le Bureau fédéral de statistique, le nombre des parts de ces fonds se trouvant en circulation à la fin de 1964 s'élevait à 887 000; la fortune de ces fonds de placement atteignait 471,5 millions de francs.

BÖRSE - BOURSE

Wertpapierumsätze - Mouvements de titres Zürcher Börse - Bourse de Zurich

Monat Mois	Bezahlte Kurse - Cours cotés					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs 1)				
	1962	1963	1964	1965	1966	1962	1963	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	13 252	10 578	11 877	9 894	12 730	2 237,3	1 659,3	1 866,6	1 558,9	1 936,3
Feb. - Fév.	13 147	9 571	11 056	10 234	11 190	2 087,6	1 361,0	1 636,7	1 611,6	1 829,6
März - Mars	15 547	9 467	11 235	11 664		2 563,3	1 413,4	1 815,7	2 014,3	
Apr. - Avr.	10 931	11 035	12 423	10 003		1 875,8	1 645,0	1 981,9	1 560,3	
Mai - Mai	15 076	12 660	9 998	9 298		2 138,1	1 854,4	1 529,6	1 521,0	
Juni - Juin	13 905	9 240	11 281	10 127		1 908,1	1 470,2	1 736,2	1 601,0	
Juli - Juil.	12 244	11 153	11 747	9 719		1 518,2	1 498,9	1 720,9	1 364,1	
Aug. - Août	9 955	10 750	9 367	11 280		1 237,6	1 595,0	1 288,0	1 544,2	
Sep. - Sep.	8 623	10 906	10 038	9 617		1 043,4	1 656,6	1 543,7	1 416,6	
Okt. - Oct.	13 939	11 720	10 392	10 164		1 670,0	1 710,3	1 547,3	1 470,0	
Nov. - Nov.	14 673	10 269	9 937	11 189		1 758,6	1 482,9	1 530,6	1 682,6	
Dez. - Déc.	10 149	10 259	10 189	11 564		1 305,5	1 675,6	1 796,7	1 701,1	
Total	151 441	127 608	129 540	124 753		21 343,5	19 022,6	19 993,9	19 045,7	
Jan. u. Feb. Jan. et Fév.	26 399	20 149	22 933	20 128	23 920	4 324,9	3 020,3	3 503,3	3 170,5	3 765,9

44

1) Mit Einschluß der außerbörslichen Abschlüsse. - Transactions hors bourses y comprises.

Basler Börse - Bourse de Bâle

Monat Mois	Bezahlte Kurse - Cours cotés					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs 1)				
	1962	1963	1964	1965	1966	1962	1963	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	4 484	3 228	3 933	3 014	4 480	461,5	345,5	484,4	346,6	605,2
Feb. - Fév.	4 128	2 606	3 457	3 270	3 824	518,3	356,3	421,6	423,9	583,9
März - Mars	5 102	2 642	3 710	3 605		776,4	428,3	538,9	412,6	
Apr. - Avr.	3 388	3 340	4 312	3 407		558,5	428,8	460,6	445,5	
Mai - Mai	3 798	3 447	2 857	3 069		605,6	530,1	366,7	377,1	
Juni - Juin	3 653	2 758	3 668	3 175		511,2	370,9	522,7	384,5	
Juli - Juil.	3 244	3 144	3 484	2 760		387,0	427,4	411,9	364,5	
Aug. - Août	2 896	2 823	2 501	3 327		333,7	307,9	270,4	426,3	
Sep. - Sep.	2 498	3 553	3 327	3 220		315,2	384,5	505,2	397,3	
Okt. - Oct.	3 642	3 316	3 210	3 378		358,5	452,3	401,4	545,2	
Nov. - Nov.	4 015	2 982	3 355	3 516		459,2	386,4	356,7	440,2	
Dez. - Déc.	2 679	3 231	3 234	3 561		372,0	448,1	331,8	459,4	
Total	43 527	37 070	41 048	39 302		5 657,1	4 866,5	5 072,3	5 023,1	
Jan. u. Feb. Jan. et Fév.	8 612	5 834	7 390	6 284	8 304	979,8	701,8	906,0	770,5	1 189,1

45

1) Mit Einschluß der außerbörslichen Abschlüsse. - Transactions hors bourses y comprises.

Genfer Börse - Bourse de Genève

Monat Mois	Bezahlte Kurse - Cours cotés				
	1962	1963	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	4 856	4 762	5 244	4 215	4 908
Feb. - Fév.	5 415	4 140	4 743	4 268	4 805
März - Mars	5 923	4 301	4 523	4 854	
Apr. - Avr.	4 272	4 698	5 077	4 542	
Mai - Mai	5 543	5 364	4 337	4 109	
Juni - Juin	4 751	3 965	4 520	4 186	
Juli - Juil.	4 750	4 795	4 995	3 980	
Aug. - Août	4 065	4 537	4 181	4 473	
Sep. - Sep.	3 285	4 180	4 223	3 922	
Okt. - Oct.	4 840	5 228	4 790	4 329	
Nov. - Nov.	5 287	4 531	4 600	4 775	
Dez. - Déc.	4 138	4 699	4 781	4 727	
Total	57 125	55 200	56 014	52 380	
Jan. u. Feb. Jan. et Fév.	10 271	8 902	9 987	8 483	9 713

46

ZAHLUNGSVERKEHR - TRAFIC DES PAIEMENTS Bargeld und Sichteinlagen - Numéraire et dépôts à vue

In Millionen Franken - En millions de francs

47

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Bargeld - Numéraire			Sichteinlagen - Dépôts à vue			Bargeld und Sicht- einlagen Numéraire et dépôts à vue
	Münzen Monnaies 1)	Noten Billets	Total	bei 62 Banken auprès de 62 banques	beim Postcheck en comptes de chèques postaux	Total	
1963	571	9 035	9 606	13 505	3 353	16 858	26 464
1964	607	9 722	10 329	14 340	3 513	17 853	28 182
1965							
Jan. - Jan.	607	9 059	9 666	14 565	3 313	17 878	27 544
Feb. - Fév.	607	9 163	9 770	14 571	2 979	17 550	27 320
März - Mars	607	9 229	9 836	14 444	3 054	17 498	27 334
Apr. - Avr.	607	9 254	9 861	14 361	3 127	17 488	27 349
Mai - Mai	607	9 275	9 882	14 569	3 322	17 891	27 773
Juni - Juin	607	9 406	10 013	14 709	3 208	17 917	27 930
Juli - Juil.	607	9 331	9 938	14 435	3 339	17 774	27 712
Aug. - Août	607	9 284	9 891	14 452	3 272	17 724	27 615
Sep. - Sep.	607	9 391	9 998	14 702	3 253	17 955	27 953
Okt. - Oct.	607	9 476	10 083	14 701	3 298	17 999	28 082
Nov. - Nov.	607	9 699	10 306	14 556	3 411	17 967	28 273
Dez. - Déc.	666	10 043	10 709	14 749	3 810	18 559	29 268
1966							
Jan. - Jan.	666	9 403	10 069	14 856	3 568	18 424	28 493
Feb. - Fév.	666	9 535	10 201		3 378		

1) Ohne Goldmünzen. Der Bestand Ende Dezember wird bis November des folgenden Jahres fortgeschrieben.
Non compris les monnaies d'or. Le montant enregistré à fin décembre figure jusqu'en novembre de l'année suivante.

Giroverkehr der Schweizerischen Nationalbank - Virements de la Banque nationale suisse In Millionen Franken - En millions de francs

48

Monat Mois	Gesamtumsatz - Mouvement total					Umsatz unter Vermeldung von Barzahlungen Virements sans mouvements d'espèces				
	1962	1963	1964 ¹⁾	1965 ¹⁾	1966 ¹⁾	1962	1963	1964 ¹⁾	1965 ¹⁾	1966 ¹⁾
Jan. - Jan.	36 964	56 668	50 242	58 447	83 579	36 136	55 808	49 267	57 485	82 543
Feb. - Fév.	35 499	42 463	53 211	57 592	76 735	34 576	41 532	52 120	56 466	75 545
März - Mars	43 714	49 918	50 088	73 496		42 619	48 824	48 841	72 182	
Apr. - Avr.	39 505	52 882	60 765	67 585		38 535	51 831	59 541	66 300	
Mai - Mai	46 993	52 630	41 240	60 212		45 993	51 500	40 049	59 009	
Juni - Juin	36 616	47 630	47 279	72 418		35 475	46 447	45 976	71 020	
Juli - Juil.	43 655	57 674	55 294	68 198		42 551	56 434	53 873	66 844	
Aug. - Août	40 558	45 114	47 792	53 799		39 565	44 062	46 699	52 578	
Sep. - Sep.	44 406	40 487	50 024	52 045		43 395	39 366	48 815	50 762	
Okt. - Oct.	57 560	55 532	49 805	58 103		56 435	54 345	48 569	56 886	
Nov. - Nov.	41 382	48 050	45 073	59 210		40 212	48 759	43 688	57 751	
Dez. - Déc.	41 329	51 835	52 616	70 874		39 692	50 068	50 687	68 887	
Total	508 181	600 883	603 429	751 979		495 234	586 976	588 125	736 170	
Jan. u. Feb. Jan. et Fév.	72 463	99 131	103 453	116 039	160 314	70 762	97 340	101 387	113 951	158 088

1) Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie. - Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie.

Wertschriften-Clearing für Kassageschäfte - Clearing des titres pour opérations au comptant In 1000 Franken - En 1000 francs

49

Monat Mois	Basel						Zürich					
	Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés			Betrag der Einreichungen Montant des titres présentés			davon kompensiert dont compensés		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	65 560	47 916	71 637	41 775	29 471	45 372	280 319	206 791	246 602	220 416	159 987	195 908
Feb. - Fév.	55 961	53 403	73 128	38 083	34 890	47 685	263 478	238 321	256 299	206 077	184 880	203 337
März - Mars	59 339	66 581		39 623	43 050		276 430	301 006		213 242	231 833	
Apr. - Avr.	70 626	63 139		47 468	40 387		305 781	247 415		243 574	193 824	
Mai - Mai	46 451	54 625		29 862	35 939		249 418	224 104		197 545	176 364	
Juni - Juin	55 456	52 506		35 662	34 379		273 585	248 111		206 548	196 121	
Juli - Juil.	60 333	46 548		40 029	29 315		270 652	203 641		212 833	159 146	
Aug. - Août	43 145	50 186		27 428	33 965		215 468	234 716		169 138	187 213	
Sep. - Sep.	52 937	49 094		35 121	30 604		224 042	222 755		176 508	172 812	
Okt. - Oct.	59 186	56 968		38 966	36 865		228 751	211 694		182 823	165 554	
Nov. - Nov.	60 159	73 591		37 676	50 139		226 435	246 006		180 719	190 684	
Dez. - Déc.	53 727	67 812		36 804	42 277		250 918	251 553		200 288	192 566	
Total	682 880	682 369		448 497	441 281		3 065 277	2 836 113		2 409 711	2 210 984	
Jan. u. Feb. Jan. et Fév.	121 521	101 319	144 765	79 858	64 361	93 057	543 797	445 112	502 901	426 493	344 867	399 245

Postcheck- und Giroverkehr - Trafic des comptes de chèques et virements postaux

50

Monat Mois	Rechnungsinhaber Titulaires de comptes		Umsatz in Millionen Franken - Mouvement en millions de francs									
	Anzahl Nombre	Guthaben in Millionen Franken Avoirs en millions de francs	Bargeldverkehr Mouvement de fonds				Giroverkehr Virements		Giroausgleich mit d. Schweizerischen Nationalbank Compensation avec la Banque nationale suisse		Total	
			Einzahlungen Versements		Auszahlungen Palements		1965	1966	1965	1966	1965	1966
			1965	1966	1965	1966						
Jan. - Jan.	341 542	3 568	2 985	3 185	1 381	1 424	24 829	26 239	1 804	1 955	30 999	32 803
Feb. - Fév.	342 190	3 378	2 444	2 625	1 292	1 357	19 081	20 600	1 520 ¹⁾	1 484	24 337	26 066
März - Mars			2 883		1 353		20 021		1 468		25 725	
Apr. - Avr.			2 858		1 367		19 970		1 401		25 596	
Mai - Mai			2 843		1 344		19 777		1 356		25 320	
Juni - Juin			2 990		1 438		21 089		1 605 ¹⁾		27 122	
Juli - Juil.			3 351		1 542		24 264		1 727		30 884	
Aug. - Août			2 745		1 322		19 621		1 485		25 173	
Sep. - Sep.			2 823		1 432		20 365		1 379		25 999	
Okt. - Oct.			3 110		1 532		22 214		1 496		28 352	
Nov. - Nov.			3 047		1 539		21 034		1 431		27 051	
Dez. - Déc.			4 144		2 034		27 113		1 816		35 107	
Total			36 223		17 576		259 378		18 488¹⁾		331 665	
Jan. u. Feb. Jan. et Fév.			5 429	5 810	2 673	2 781	43 910	46 839	3 324 ¹⁾	3 439	55 336	58 869

¹⁾ Einschließlich Giroausgleich mit dem Eidg. Finanzdepartement.
Y compris règlement par virement avec le Département fédéral des finances.

Abrechnungsverkehr - Trafic des chambres de compensation

51

Monat Mois	Stück - Nombre					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs				
	1962	1963	1964	1965	1966	1962	1963	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	56 784	60 389	64 875	58 413	61 144	814,1	834,5	887,0	936,4	1 043,6
Feb. - Fév.	51 084	52 192	55 281	57 439	59 834	794,6	706,9	728,5	791,2	984,2
März - Mars	57 738	56 164	60 580	69 965		924,9	752,0	887,2	905,5	
Apr. - Avr.	55 469	60 802	69 227	63 039		766,1	851,0	1 086,3	814,0	
Mai - Mai	58 466	63 268	60 071	62 193		834,0	878,0	802,3	837,9	
Juni - Juin	57 466	56 275	68 569	67 356		747,3	756,4	878,5	910,0	
Juli - Juil.	63 215	66 977	69 765	67 422		930,8	939,2	949,2	981,3	
Aug. - Août	56 801	57 012	58 435	63 449		943,5	701,3	711,7	754,1	
Sep. - Sep.	51 641	58 371	64 107	64 217		868,5	745,7	781,5	711,5	
Okt. - Oct.	64 383	64 023	63 750	61 941		959,2	881,6	836,1	845,8	
Nov. - Nov.	59 973	58 308	61 976	65 899		779,7	807,8	798,5	850,7	
Dez. - Déc.	58 738	64 593	72 871	73 936		747,6	797,6	854,2	1 028,2	
Total	691 758	718 374	769 507	775 269		10 110,3	9 652,0	10 201,0	10 366,6	
Jan. u. Feb. Jan. et Fév.	107 868	112 581	120 156	115 852	120 978	1 608,7	1 541,4	1 615,5	1 727,6	2 027,8

Abrechnungsstellen - Chambres de compensation

52

Abrechnungs- stellen Chambres de compensation	Stück - Nombre					Umsatz in Millionen Franken Mouvement en millions de francs				
	1965		1966			1965		1966		
	Jan. u. Feb. Jan. et Fév.	Dez. - Déc.	Jan. - Jan.	Feb. - Fév.	Jan. u. Feb. Jan. et Fév.	Jan. u. Feb. Jan. et Fév.	Dez. - Déc.	Jan. - Jan.	Feb. - Fév.	Jan. u. Feb. Jan. et Fév.
Basel	10 006	5 849	5 067	4 386	9 453	579,0	279,8	477,6	445,1	922,7
Bern	6 822	4 423	3 677	3 673	7 350	60,6	40,0	37,6	30,2	67,8
La Chaux-de- Fonds	297	175	132	137	269	5,9	3,2	2,9	1,2	4,1
Genève	46 617	31 176	25 090	24 513	49 603	677,0	417,8	311,7	289,9	601,6
Lausanne	18 516	11 828	9 406	9 910	19 316	126,1	81,3	59,7	68,4	128,1
Neuchâtel	614	447	324	355	679	5,3	4,0	3,3	4,0	7,3
St. Gallen	1 882	1 139	982	942	1 924	15,7	9,5	8,5	8,9	17,4
Zürich	31 098	18 899	16 466	15 918	32 384	258,0	192,6	142,3	136,5	278,8
Total	115 852	73 936	61 144	59 834	120 978	1 727,6	1 028,2	1 043,6	984,2	2 027,8

51

ÖFFENTLICHE FINANZEN - FINANCES PUBLIQUES

Fiskaleinnahmen des Bundes - Recettes fiscales de la Confédération

In 1000 Franken - En 1000 francs

53

Einnahmen	1963	1964	1965	1964	1965				Recettes	
				Quartal - Trimestre						
				IV	I	II	III	IV		
Roherträge - Rendements bruts										
Steuern										Impôts
Wehrsteuer ¹⁾	309 668	725 970	425 051	111 281	60 528	212 978	106 056	45 489		Impôt pour la défense nationale ¹⁾
Verrechnungssteuer ²⁾	240 883	316 941	357 482	64 623	243 865	74 637	- 6 321	45 301		Impôt anticipé ²⁾
Militärpflichtersatz ..	30 533	32 930	35 321	32 930	—	—	—	35 321		Taxe militaire
Stempelabgaben ...	242 594	267 896	280 981	60 601	72 225	84 286	54 258	70 212		Droits de timbre
Warenumsatzsteuer.....	1 001 660	1 138 714	1 190 881	288 555	329 886	262 128	301 453	297 414		Impôt sur le chiffre d'affaires
Luxussteuer.....	73	55	87	4	8	6	22	51		Impôt sur le luxe
Tabaksteuer.....	152 137	159 386	189 531	42 889	40 870	44 254	47 586	56 821		Impôt sur le tabac
Biersteuer.....	24 714	27 307	26 320	14 059	58	5 322	7 806	13 134		Impôt sur la bière
Steuern zusammen ..	2 002 262	2 669 199	2 505 654	614 942	747 440	683 611	510 860	563 743		Impôts en tout
Zölle									Droits de douane	
Einfuhrzölle	908 407	964 312	972 291	245 209	231 325	243 704	237 695	259 567		Droits d'entrée
Tabakzölle	91 599	96 794	114 413	24 956	25 167	26 585	28 890	33 771		Droits sur le tabac
Treibstoffzölle.....	412 193	461 735	466 953	114 333	104 565	121 368	138 102	102 918		Droits sur les carburants
Zollzuschlag auf Treibstoffen	111 936	152 443	228 499	37 861	34 135	58 505	79 413	56 446		Droits supplémentaires sur les carburants
Übrige Zollzuschläge	13 455	22 043	18 021	3 940	4 086	3 005	5 531	5 399		Autres droits supplémentaires
Zölle zusammen	1 537 590	1 697 327	1 800 177	426 299	399 278	453 167	489 631	458 101		Droits en tout
Übrige Abgaben³⁾	107 471	113 975	103 835	46 945	14 162	18 901	18 435	52 337		Autres recettes³⁾
Total	3 647 323	4 480 501	4 409 666	1 088 186	1 160 880	1 155 679	1 018 926	1 074 181		Total
Kantonsanteile - Parts des cantons										
Wehrsteuer ¹⁾	92 893	217 790	127 515	.	.	.	.	.		Impôt pour la défense nationale ¹⁾
Militärpflichtersatz ..	6 106	6 586	7 063	.	.	.	.	.		Taxe militaire
Stempelabgaben ...	47 993	53 055	55 621	.	.	.	.	.		Droits de timbre

1) Einschließlich Sonderzuschlag zur Wehrsteuer, Wehrpfer und Ausgleichsteuer. Y compris surtaxe spéciale majorant l'impôt pour la défense nationale, le sacrifice pour la défense nationale et l'impôt compensatoire.
 2) Einschließlich Sicherung der Steueransprüche bei Versicherungen. - Y compris garantie des droits du fisc en matière d'assurance.
 3) Prelezuschläge usw. - Suppléments de prix, etc.

Fiskaleinnahmen des Bundes nach Hauptkategorien
Recettes fiscales de la Confédération d'après le genre

Roherträge in 1000 Franken – Rendements bruts en 1000 francs

Art der Einnahmen	1960	1961	1962	1963	1964	1965	Genre des recettes
Grundzahlen – Chiffres absolus							
Einkommens- und Vermögenssteuern	639 770	452 415	867 092	581 084	1 075 841	817 854	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern	173 844	218 582	231 940	242 594	267 896	280 981	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern ..	809 789	917 930	1 055 635	1 178 584	1 325 462	1 406 819	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle	1 061 080	1 280 603	1 362 394	1 537 590	1 697 327	1 800 177	Droits de douane
Übrige Abgaben....	121 050	108 268	111 520	107 471	113 975	103 835	Autres recettes
Total.....	2 805 533	2 977 798	3 628 581	3 647 323	4 480 501	4 409 666	Total
Prozentzahlen – Pour-cent							
Einkommens- und Vermögenssteuern	22,8	15,2	23,9	15,9	24,0	18,5	Impôts sur le revenu et la fortune
Vermögensverkehrssteuern	6,2	7,4	6,4	6,7	6,0	6,4	Impôts sur les transferts de propriété
Verbrauchs- und Aufwandsteuern ..	28,9	30,8	29,1	32,3	29,6	31,9	Impôts sur la consommation et la dépense
Zölle	37,8	43,0	37,5	42,2	37,9	40,8	Droits de douane
Übrige Abgaben....	4,3	3,6	3,1	2,9	2,5	2,4	Autres recettes
Total.....	100	100	100	100	100	100	Total

54

Eidgenössische Stempelabgaben – Droits de timbre fédéraux

In 1000 Franken – En 1000 francs

Gegenstand der Abgabe	1964		1965				Objet du droit
	Quartal – Trimestre						
	III	IV	I	II	III	IV	
Emission von Wertpapieren ..	21 324	24 467	27 255	26 702	16 546	28 353	Emission de titres
Umsatz von Wertpapieren ..	4 531	4 776	4 415	4 864	4 770	4 999	Négociation de titres
Coupons	20 648	21 270	29 407	38 658	20 395	25 937	Coupons
Wechsel	1 912	2 104	1 938	2 628	2 195	2 157	Effets de change
Prämienquittungen .	10 398	7 896	9 185	11 388	10 322	8 692	Quittances de primes
Bußen usw.	69	88	25	46	30	74	Amendes, etc.
Rohertrag	58 882	60 601	72 225	84 286	54 258	70 212	Rendement brut

54a

Erträge der Verrechnungssteuer – Rendements de l'impôt anticipé

In 1000 Franken – En 1000 francs

Verrechnungssteuer	1964		1965				Impôt anticipé
	Quartal – Trimestre						
	III	IV	I	II	III	IV	
Eingänge.....	167 823	173 133	401 692	322 170	192 550	208 204	Rentrées
Rückerstattungen...	154 608	108 661	157 970	247 726	199 010	163 087	Remboursements
Verrechnungssteuer Rohertrag.....	13 215	64 472	243 722	74 444	– 6 460	45 117	Rendement brut de l'impôt anticipé
Sicherungssteuer¹⁾ Rohertrag	167	151	143	193	139	184	Rendement brut de l'impôt de garantie¹⁾
Total	13 382	64 623	243 865	74 637	– 6 321	45 301	Total

54b

¹⁾ Steuer gemäß Bundesratsbeschluss vom 13. Februar 1945 über die Sicherung der Steueransprüche bei Versicherungen.
 Impôt institué par l'arrêté du Conseil fédéral du 13 février 1945 tendant à garantir les droits du fisc en matière d'assurance.

Ausgaben des Bundes - Dépenses de la Confédération

In Millionen Franken - En millions de francs

55

Ausgaben	1963	1964	1965 ³⁾	1964		1965			Dépenses
				Quartal - Trimestre					
				IV	I	II	III	IV ³⁾	
Total	4 083,0	4 856,6	4 442,2	1 906,6	782,0	1 106,1	1 121,9	1 432,2	Total
davon:									dont:
Verwaltungs- und Betriebsausgaben ¹⁾	551,6	598,4	470,9	256,4	89,4	109,2	130,7	141,6	Dépenses d'administration et d'exploitation ¹⁾
Subventionen	900,6	1 033,9	1 033,0	479,7	203,2	233,3	244,1	352,4	Subventions
Grundstücke und Fahrnis ²⁾	877,8	949,0	763,4	404,5	71,3	181,6	232,0	278,5	Immeubles et mobilier ²⁾

1) Ohne Personalbezüge. - Sans la rémunération du personnel. 2) Inklusive Kriegsmaterial. - Y compris le matériel de guerre.
 3) Provisorische Ergebnisse (ohne nachträgliche Buchungen im 1963, die noch das Rechnungsjahr 1965 betreffen).
 Résultats provisoires (écritures comptables passées en 1966 mais portant sur l'exercice 1965 non comprises).

Rechnungsabschlüsse des Bundes - Clôture des comptes de la Confédération

In Millionen Franken - En millions de francs

56

Jahr Année	Gesamtrechnung - Compte général								Fehlbetrag der Bilanz Découvert du bilan
	Finanzrechnung Compte financier			Vermögensveränderungen Variations de la fortune			Abschluß Clôture		
	Ausgaben Dépenses	Einnahmen Recettes	Überschuß Excédent	Aufwand Charges	Ertrag Revenus	Überschuß Excédent	Reinaufwand Déficit	Reinertrag Boni	
1939	964,0	621,5	- 342,5	94,2	34,3	- 59,9	402,4		1 931,4
1956	1 963,6	2 610,6	647,0	467,4	243,5	- 223,9		423,1	7 157,3
1957	2 238,2	2 440,3	202,1	384,7	364,4	- 20,3		181,8	6 975,5
1958	2 643,2	2 826,2	183,0	456,5	568,8	- 112,3		295,3	6 680,2
1959	2 482,4	2 722,7	240,3	471,1	394,2	- 76,9		163,4	6 516,8
1960	2 601,1	3 316,1	715,0	707,6	271,4	- 436,2		278,8	6 238,0
1961	3 267,1	3 406,0	138,9	489,0	678,2	189,2		328,1	5 909,9
1962	3 684,2	4 116,6	432,4	734,0	786,5	52,5		484,9	5 425,0
1963	4 082,9	4 209,3	126,4	565,1	1 013,0	447,9		574,3	4 850,7
1964	4 856,6	5 276,7	420,1	769,7	936,7	167,0		587,1	4 263,6
1965 ¹⁾	4 837,1	4 865,5	28,4	350,5	886,5	536,0		564,4	3 699,2
1966 ¹⁾	5 867,2	5 629,2	- 238,0	481,6	871,8	390,2		152,2	3 547,0

1) Voranschlag. - Budget.

Öffentliche Schulden des Bundes - Dettes publiques de la Confédération

In Millionen Franken - En millions de francs

57

Jahr Année	Feste Schulden - Dettes consolidées					Schwebende Schulden Dettes flottantes	Total
	Obligationen Obligations	Schuldbuch- forderungen Créances ins- crites au livre de la dette	Buchschulden Dettes en compte	Reskriptionen Rescriptions	Total		
1939	2 173,6	-	-	339,0	2 512,6	76,8	2 589,4
1956	4 053,2	1 821,7	750,3	834,3	7 459,5	12,7	7 472,2
1957	3 910,2	1 787,4	450,3	705,1	6 853,0	11,0	6 864,0
1958	3 446,7	1 639,0	442,3	831,3	6 359,3	12,4	6 371,7
1959	3 334,5	1 636,2	437,3	831,3	6 239,3	8,3	6 247,6
1960	3 112,7	1 620,9	370,2	831,3	5 935,1	8,5	5 943,6
1961	3 058,7	1 650,8	203,7	813,8	5 727,0	9,6	5 736,6
1962	2 914,5	1 578,5	85,0	813,6	5 391,6	88,8	5 480,4
1963	2 749,6	1 538,4	85,0	934,1	5 307,1	85,7	5 392,8
1964	2 718,5	1 464,7	-	834,4	5 017,6	157,1	5 174,7
1965	2 726,2	1 200,7	-	819,4	4 746,3	147,3	4 893,6

Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen
Résultats d'exploitation des chemins de fer fédéraux

In Millionen Franken - En millions de francs

58

Monat Mois	Verkehrsertrag Produits de transport		Betriebsertrag Produits d'exploitation		Betriebsaufwand Charges d'exploitation		Betriebsüberschuß Excédent d'exploitation	
	1965 ¹⁾	1966 ¹⁾	1965 ¹⁾	1966 ¹⁾	1965 ¹⁾	1966 ¹⁾	1965 ¹⁾	1966 ¹⁾
	Jan. - Jan.	92,3	90,6	102,8	101,6	92,0	94,2	10,8	7,4
Feb. - Fév.	91,7		102,2	-	92,3		9,9	
März - Mars	102,4		112,9		93,3		19,6	
Apr. - Avr.	105,4		115,9		93,7		22,2	
Mai - Mai	104,7		115,7		95,7		20,0	
Juni - Juin	108,8		119,8		95,2		24,6	
Juli - Juil.	126,2		137,7		95,7		42,0	
Aug. - Août	115,7		127,2		95,3		31,9	
Sep. - Sep.	114,2		125,7		95,2		30,5	
Okt. - Oct.	108,6		120,1		95,5		24,6	
Nov. - Nov.	104,2		115,7		94,9		20,8	
Dez. - Déc.	109,5		121,0		94,8		26,2	
Total	1 283,7		1 416,7		1 133,6		283,1	

¹⁾ Approximative Zahlen. - Chiffres approximatifs.

Betriebsergebnisse der PTT-Betriebe
Résultats d'exploitation de l'entreprise des PTT

In Millionen Franken - En millions de francs

59

Monat Mois	Betriebsertrag Produits d'exploitation		Betriebsaufwand Charges d'exploitation 1)		Betriebsergebnis Résultat d'exploitation	
	1964	1965	1964	1965	1964	1965
	Jan. - Jan.	149,9	159,0	120,1	142,7	29,8	16,3
Feb. - Fév.	124,8	129,6	122,5	125,5	2,3	4,1
März - Mars	142,3	151,8	134,0	165,4	8,3	- 13,6
Apr. - Avr.	136,4	139,2	136,5	147,2	- 0,1	- 8,0
Mai - Mai	117,7	141,2	115,4	132,0	2,3	9,2
Juni - Juin	131,4	141,9	134,1	143,9	- 2,7	- 2,0
Juli - Juil.	141,6	149,6	163,1	154,0	- 21,5	- 4,4
Aug. - Août	118,6	132,0	129,3	132,4	- 10,7	- 0,4
Sep. - Sep.	135,3	142,3	142,9	135,0	- 7,6	7,3
Okt. - Oct.	132,6	143,8	139,6	150,4	- 7,0	- 6,6
Nov. - Nov.	143,8	158,2	150,6	173,5	- 6,8	- 15,3
Dez. - Déc.	185,4	199,0	169,4	183,7	16,0	15,3
Total	1 659,8	1 787,6	1 657,5	1 785,7	2,3	1,9

¹⁾ Inklusive Abschreibungen und Passivzinsen. - Y compris les amortissements et les intérêts passifs.

55

Finanzen und Steuern der Kantone und der größern Städte
Finances et impôts des cantons et des plus grandes villes

In 1000 Franken - En 1000 francs

60

Kantone, Städte Cantons, Villes	Rechnungsabschlüsse - Résultats des comptes						Steuererträge - Rendements des impôts			
	Ordentliche Verwaltungsrechnung (Übersch.) Compte d'administration ordinaire (Excéd.) 1)				Gesamt-Rechnung Compte général 2)		Einkommens- und Vermögenssteuern Impôts sur le revenu et la fortune		Gesamte Steuern Total des impôts	
	Rechn.-Compte 1963	Rechn.-Compte 1964	Budget 1965	Budget 1966	1963	1964	1963	1964 ³⁾	1963	1964 ³⁾
Kantone - Cantons										
Zürich	10 611	- 11 458	- 1 055	- 27 632	30 040	- 21 767	318 433	345 091	385 546	423 771
Bern ¹⁾	- 7 779	- 28 600	- 32 752	- 32 668	- 10 030	- 40 083	289 257	296 389	346 708	352 119
Luzern	791	385	- 1 902	- 3 617	4 576	2 640	53 341	57 334	67 343	70 713
Uri	142	- 334	- 1 600	- 2 847	958	89	4 049	5 603	4 627	6 336
Schwyz	1 033	- 39	- 802	.	- 392	363	10 955	11 408	13 695	14 265
Obwalden ...	206	- 460	- 940	- 1 175	- 147	2 088	1 710	2 202	2 190	2 705
Nidwalden ..	- 202	- 162	- 1 496	- 1 577	87	160	3 242	3 563	3 941	4 524
Glarus	138	59	- 536	- 497	182	- 695	13 527	14 572	15 927	16 990
Zug	62	434	- 240	4	175	50	12 374	15 195	14 794	18 044
Fribourg	451	133	- 3 008	- 3 912	1 003	2 342	26 456	30 513	36 093	40 563
Solothurn ...	187	- 823	- 255	- 258	7 368	- 895	57 105	60 420	70 681	73 954
Basel-Stadt .	2 035	3 427	- 14 718	- 14 661	- 1 596	- 3 807	225 720	247 727	250 891	270 044
Basel-Land .	145	- 1 250	- 6 006	- 10 554	950	- 394	81 200	88 236	93 860	100 795
Schaffhausen	1 277	- 381	- 484	.	- 389	- 6	21 685	21 560	24 483	24 696
Appenzell AR	86	- 91	- 296	- 509	- 93	128	5 473	6 233	9 127	8 112
Appenzell IR	- 270	- 108	- 85	- 319	- 301	- 91	1 928	2 427	2 263	2 788
St.Gallen ...	2 533	331	- 2 208	- 3 150	1 498	4 454	69 977	75 489	86 378	90 834
Graubünden .	-	-	- 2 683	- 2 482	1 804	2 459	45 169	51 746	55 242	65 543
Aargau	1 359	- 4 364	-	- 19 944	2 838	2 849	93 388	94 526	111 229	113 654
Thurgau	5 732	7 546	- 1 842	- 4 458	- 658	1 894	32 900	37 481	42 775	50 776
Ticino	8 866	3 542	- 5 927	- 7 536	7 981	12 851	61 885	74 404	90 973	102 164
Vaud	10 355	10 989	340	- 14 253	2 389	- 2 549	167 616	192 382	217 080	236 140
Valais ¹⁾ ...	- 13 579	- 12 658	- 19 288	- 11 959	- 3 697	- 3 840	45 128	46 457	60 993	63 093
Neuchâtel ¹⁾ .	8 680	8 055	67	- 698	6 234	5 301	52 241	58 742	65 234	71 530
Genève ¹⁾ ...	23 169	18 846	802	2 683	32 934	254 299 ⁴⁾	194 035	227 083	238 355	270 849
Total	56 028	- 16 981	- 96 914	.	83 714	217 840	1 888 794	2 066 783	2 310 428	2 495 002
25 Städte - 25 Villes										
Zürich	836	1	3 393	2 927	- 16 580	- 27 079	255 159	265 935	260 882	271 197
Genève	3 917	1 961	236	18	1 509	1 455	62 866	79 946	62 866	79 946
Bern	558	492	- 4 844	6 893	395	374	77 409	80 443	79 387	82 595
Lausanne ...	4 335	2 801	- 810	- 1 574	239	3 023	55 409	58 754	63 128	65 653
Winterthur ..	29	78	289	390	2 863	3 906	37 387	39 897	37 798	40 328
St.Gallen ...	- 1 844	- 1 145	- 4 239	- 1 145	10 286	9 048	26 107	28 609	27 328	29 837
Luzern	281	224	- 405	- 762	-	-	28 128	28 918	28 912	29 853
Biel	-	-	- 1 929	-	7	3	30 051	31 858	30 569	32 372
Chaux-de-Fds Neuchâtel ¹⁾ .	2 228	2 995	1 024	- 1 692	124	- 252	17 110	18 946	17 429	19 299
Fribourg ¹⁾ ..	843	845	34	.	10	46	10 741	10 174	12 141	11 451
Schaffhausen	26	8	- 846	.	24	658	12 259	13 841	12 271	13 854
Thun	-	-	- 369	- 716	45	- 253	10 731	11 686	10 990	11 963
Köniz	15	13	- 1 009	- 1 036	481	152	9 706	11 324	9 742	11 362
Chur	12	16	- 168	- 269	12	1	8 515	11 698	9 469	13 175
Olten	1	86	39	20	- 109	- 71	9 810	10 665	9 825	10 679
Zug	- 500	- 230	115	185	1	1	7 317	10 051	7 412	10 142
Lugano ¹⁾ ...	603	371	365	-	- 16 476	7 610	9 894	10 721	9 894	10 721
Solothurn ...	26	30	4	15	476	- 1 137	9 712	10 854	9 726	10 869
Grenchen ...	60	51	- 122	2 234	313	312	11 235	11 050	11 241	11 057
Riehen	36	77	3	10	38	188	6 168	6 702	6 168	6 702
Montreux ...	1 854	1 700	631	636	241	562	6 670	6 827	8 076	8 115
Wettingen ..	55	4	-	-	814	850	4 294	4 670	4 294	4 670
Uster	1 380	409	-	-	3	- 2 245	7 924	7 422	8 174	7 666
Aarau	553	53	-	-	-	-	6 698	7 867	6 698	7 867
Total	17 681	13 814	- 8 522	.	- 16 479	- 1 908	734 809	793 726	758 330	816 664

1) Rechnungsabschlüsse ohne Schuldentilgung. - Résultats des comptes sans les amortissements financiers.
 2) Inbegriffen ordentliche und ausserordentliche Verwaltungsrechnungen, Spezial-, Vermögens- und Fondsrechnungen.
 Y compris les comptes d'administration ordinaire et extraordinaire ainsi que les comptes spéciaux de la fortune et des fonds.
 3) Provisorische Ergebnisse. - Résultats provisoires. 4) Bilanzbereinigung. - Assainissement du bilan.

**Reinvermögen und Schulden der Kantone und der größern Städte
Fortune nette et dettes des cantons et des plus grandes villes**

In 1000 Franken - En 1000 francs

61

Kantone, Städte Cantons, Villes	Reinvermögen - Fortune nette (Inbegr. Fonds - y compris les fonds)			Feste Schulden Dettes consolidées		Schwebende Schulden Dettes flottantes		Interne Verschuldung ¹⁾ Dettes internes ¹⁾	
	Jahresende - Fin d'année			Jahresende - Fin d'année		Jahresende - Fin d'année		Jahresende - Fin d'année	
	1962	1963	1964	1963	1964	1963	1964	1963	1964
Kantone - Cantons									
Zürich	262 116	292 156	270 389	342 903	390 062	-	-	301 953	405 028
Bern	138 825	118 747	90 802	343 970	366 433	143 668	110 779	38 988	41 998
Luzern	- 15 412	- 12 632	- 19 163	130 483	162 455	15 423	20 254	38 270	31 589
Uri	- 3 682	- 1 959	- 2 576	27 091	30 441	2 091	2 904	11 148	11 804
Schwyz	- 7 474	- 8 054	- 7 450	25 155	25 096	13 273	11 025	3 783	4 277
Obwalden	199	141	- 346	26 013	26 013	191	51	1 679	1 634
Nidwalden	- 1 926	- 1 434	- 1 511	28 004	30 502	698	-	1 192	1 308
Glarus	5 334	5 706	6 513	3 000	3 000	-	-	17 040	18 247
Zug	- 10 496	- 13 221	- 12 294	39 672	44 897	247	383	1 820	2 059
Fribourg	- 33 657	- 35 279	- 37 280	225 785	239 254	11 790	7 942	15 119	17 501
Solothurn	35 419	42 457	35 097	78 370	77 770	-	-	160 944	172 581
Basel-Stadt	43 632	40 970	22 990	335 000	370 000	2 807	7	267 016	272 887
Basel-Land	3 657	62	- 16 818	83 000	114 000	11 758	15 533	43 174	50 001
Schaffhausen	15 556	15 663	11 226	34 000	34 000	58	4 112	28 703	28 710
Appenzell AR	6 350	4 818	3 201	8 000	8 000	392	2 026	1 645	1 621
Appenzell IR	- 2 279	- 2 198	- 2 440	5 290	5 000	4 801	5 634	1 639	1 936
St.Gallen	52 945	55 612	46 284	110 200	109 900	13	28	12 914	11 334
Graubünden	1 298	- 3 333	- 4 106	83 953	104 953	21 523	27 828	49 256	54 984
Aargau	50 771	47 751	29 735	33 000	53 000	-	2 483	49 439	51 826
Thurgau	47 404	47 348	51 196	36 800	49 027	350	6 075	28 565	27 501
Ticino	- 23 390	- 28 438	- 46 008	127 400	136 580	330	18 954	105 018	118 922
Vaud	- 48 654	- 84 177	- 142 915	387 210	429 010	47 736	25 250	15 918	13 742
Valais	2 651	- 3 836	- 9 180	115 560	137 680	21 065	9 474	1 480	1 598
Neuchâtel	32 108	34 268	33 619	129 098	128 762	88	88	14 663	16 756
Genève	91 638	73 927	189 450	470 475	503 825	8 381	20 580	100 595	114 129
Total	642 933	585 065	488 415	3 229 432	3 579 660	306 683	291 410	1 311 961	1 473 973
25 Städte - 25 Villes									
Zürich	270 855	259 178	229 864	721 667	792 785	10 132	10 467	402 141	445 807
Genève	47 414	29 055	19 466	328 728	384 343	-	-	35 006	42 017
Bern	40 335	40 616	46 556	336 545	373 258	768	478	10 100	10 557
Lausanne	- 145 943	- 152 509	- 172 312	393 921	420 037	18 764	11 551	35 883	39 687
Winterthur	63 280	65 684	69 678	47 043	47 218	455	442	85 996	92 046
St.Gallen	28 400	30 482	38 997	86 630	100 822	3 433	4 330	27 042	26 970
Luzern	10 417	10 586	19 873	57 587	83 958	407	6 094	21 391	25 344
Biel	8 660	7 801	4 733	120 632	141 600	1 830	2 253	2 792	1 608
La Chaux-de-Fonds	21 314	32 466	28 168	61 214	67 523	7 165	10 342	3 231	2 733
Neuchâtel	9 765	4 229	8 307	86 743	92 985	5 048	12 363	1 792	1 717
Fribourg	10 434	8 944	5 894	13 599	14 908	7	14	722	1 367
Schaffhausen	10 963	9 413	2 202	56 000	76 883	1	7	10 353	10 416
Thun	- 3 122	- 3 120	- 3 221	67 605	71 800	-	-	4 442	4 698
Köniz	5 194	6 315	6 759	29 771	32 905	-	-	899	983
Chur	- 3 025	- 3 255	- 3 855	64 915	67 718	7	3 024	2 105	2 680
Oltén	4 581	7 257	7 819	23 858	26 313	-	-	8 509	8 572
Zug	- 12 674	- 14 605	- 17 213	28 860	40 510	6 648	3 063	2 297	2 666
Lugano	4 808	- 1 793	- 7 169	72 105	71 450	2 321	7 449	25 320	30 904
Solothurn	10 947	11 981	9 954	16 850	17 700	-	-	4 488	4 594
Grenchen	21 415	23 363	23 086	17 577	19 291	-	-	12 108	12 342
Riehen	8 158	10 998	13 797	990	1 540	1 500	-	-	-
Montreux	- 3 895	- 1 013	- 377	18 527	18 990	870	1 005	908	727
Wettingen	1 127	1 411	505	16 892	20 153	2 057	2 024	-	-
Uster	6 979	7 013	4 802	14 946	20 151	3 266	3 313	12 020	11 498
Aarau	3 672	3 765	2 396	21 298	24 551	244	283	1 023	231
Total	420 059	394 262	338 709	2 704 503	3 029 392	64 923	78 502	710 568	780 164

¹⁾ Schulden an Reservefonds öffentlicher Betriebe, an Spezialfonds und an Sach-, Sozial- und Personalversicherungskassen.
Dettes envers les réserves apparentes des exploitations publiques, envers les fonds à destination spéciale, les caisses d'assurances de choses, d'assurances sociales et les caisses de prévoyance en faveur du personnel.

AUSSENHANDEL - COMMERCE EXTÉRIEUR
Jahresergebnisse des Außenhandels - Résultats annuels du commerce extérieur
 In Millionen Franken - En millions de francs

62

Jahr Année	Einfuhr - Importation				Ausfuhr - Exportation				Handelsbilanz Balance commerciale
	Lebensmittel Denrées alimentaires	Rohstoffe Matières premières	Fabrikate Produits fabriqués	Total	Lebensmittel Denrées alimentaires	Rohstoffe Matières premières	Fabrikate Produits fabriqués	Total	
1939	509,4	709,4	670,6	1 889,4	73,8	73,3	1 150,5	1 297,6	- 591,8
1956	1 568,1	2 697,7	3 331,2	7 597,0	318,6	245,1	5 639,8	6 203,5	- 1 393,5
1957	1 705,0	2 941,4	3 800,7	8 447,1	343,8	255,2	6 114,9	6 713,9	- 1 733,2
1958	1 564,5	2 204,1	3 566,6	7 335,2	362,3	257,8	6 028,7	6 648,8	- 686,4
1959	1 510,1	2 335,0	4 422,8	8 267,9	381,2	322,2	6 570,4	7 273,8	- 994,1
1960	1 629,8	3 041,3	4 977,0	9 648,1	377,6	517,5	7 235,6	8 130,7	- 1 517,4
1961	1 787,9	3 400,8	6 455,7	11 644,4	399,3	525,8	7 897,0	8 822,1	- 2 822,3
1962	1 991,7	3 400,3	7 593,5	12 985,5	399,9	550,7	8 629,3	9 579,9	- 3 405,6
1963	2 133,0	3 647,3	8 209,1	13 989,4	442,2	637,8	9 361,7	10 441,7	- 3 547,7
1964	2 449,1	3 787,1	9 304,6	15 540,8	449,3	746,0	10 266,3	11 461,6	- 4 079,2
1965	2 526,4	3 890,2	9 509,8	15 926,4	510,3	870,2	11 480,5	12 861,0	- 3 065,4

Monatsergebnisse des Außenhandels - Résultats mensuels du commerce extérieur
 In Millionen Franken - En millions de francs

63

Monat Mois	Einfuhr - Importation			Ausfuhr - Exportation			Handelsbilanz Balance commerciale		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	1 245,4	1 185,8	1 199,1	786,7	862,0	987,3	- 458,7	- 323,8	- 211,8
Feb. - Fév.	1 250,4	1 225,2		902,6	979,9		- 347,8	- 245,3	
März - Mars	1 258,1	1 431,8		908,0	1 068,6		- 350,1	- 363,2	
Apr. - Avr.	1 391,7	1 314,2		977,8	1 014,4		- 413,9	- 299,8	
Mai - Mai	1 211,3	1 322,4		868,1	1 043,0		- 343,2	- 279,4	
Juni - Juin	1 369,9	1 329,6		981,5	1 056,8		- 388,4	- 272,8	
Juli - Juil.	1 370,9	1 386,1		982,1	1 123,7		- 388,8	- 262,4	
Aug. - Août	1 185,3	1 233,4		789,6	880,6		- 395,7	- 352,8	
Sep. - Sep.	1 254,8	1 312,8		1 011,3	1 137,4		- 243,5	- 175,4	
Okt. - Oct.	1 365,0	1 359,7		1 132,0	1 198,2		- 233,0	- 161,5	
Nov. - Nov.	1 313,5	1 381,3		1 047,3	1 190,6		- 266,2	- 190,7	
Dez. - Déc.	1 325,7	1 445,5		1 075,2	1 305,5		- 250,5	- 140,0	
Total ¹⁾	15 540,8	15 926,4		11 461,6	12 861,0		- 4 079,2	- 3 065,4	

¹⁾ Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein.
 Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

Außenhandelsmengen - Quantités du commerce extérieur

Jahresergebnisse - Résultats annuels

Monatsergebnisse - Résultats mensuels

64

Jahr Année	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation
	1000 t	
1939	8 772	548
1956	13 169	905
1957	13 446	916
1958	11 936	964
1959	12 818	1 218
1960	15 429	1 483
1961	17 307	1 359
1962	19 301	1 342
1963	21 460	1 596
1964	22 066	1 786
1965	22 893	2 055

Mit Einschluss der in Doppelzentner umgerechneten Hektoliter und Stückzahl. - Y compris les hectolitres et le nombre de pièces convertis en quintaux.

65

Monat Mois	Einfuhr - Importation		Ausfuhr - Exportation	
	1965	1966	1965	1966
1000 t				
Jan. - Jan.	1 594	1 404	133	129
Feb. - Fév.	1 616		147	
März - Mars	1 767		159	
Apr. - Avr.	1 625		179	
Mal - Mai	1 901		175	
Juni - Juin	2 101		173	
Juli - Juil.	2 275		188	
Aug. - Août	2 142		163	
Sep. - Sep.	1 965		181	
Okt. - Oct.	1 869		197	
Nov. - Nov.	1 908		187	
Dez. - Déc.	1 945		165	
Total	22 708		2 047	
Jahr - Année ¹⁾	22 893		2 055	

¹⁾ Vgl. Anmerkung Tab. 64. - Voir note tabl. 64.

Außenhandel nach Verwendungszweck
Commerce extérieur par catégories d'utilisation

In Millionen Franken - En millions de francs

Jahr Monat Année Mois	Einfuhr - Importation					Ausfuhr - Exportation				
	Total	Rohstoffe, Halb- fabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipe- ment	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Rohstoffe, Halb- fabrikate Matières premières, produits mi-fabriqués	Energie- träger Produits énergé- tiques	Investi- tions- güter Biens d'équipe- ment	Konsum- güter Biens de consom- mation
1964	15 541	6 938	953	2 727	4 923	11 462	4 399	14	3 575	3 474
1965	15 926	7 286	948	2 640	5 052	12 861	4 981	19	4 018	3 843
1966										
Jan. - Jan.	1 199	574	70	191	364	987	392	1	317	277
Feb. - Fév.										
März - Mars										
Apr. - Avr.										
Mai - Mai										
Juni - Juin										
Juli - Juil.										
Aug. - Août										
Sep. - Sep.										
Okt. - Oct.										
Nov. - Nov.										
Dez. - Déc.										

66

Preisindex des Außenhandels

Indice des prix du commerce extérieur

Jahr und Quartal Année et trimestre	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Total	Rohstoffe und Halb- fabrikate Matières premières et produits mi-fabri- qués	Investi- tions- güter Biens de consom- mation	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Investi- tions- güter Biens de consom- mation
	1961 = 100					
1961	100	100	100	100	100	100
1962	101	100	102	103	103	106
1963	104	100	107	108	107	111
1964	106	102	109	112	111	118
1965	107	105	113	111	113	119
1963						
I	105	101	105	109	106	109
II	105	100	106	112	108	111
III	105	99	112	109	108	112
IV	105	101	108	110	109	115
1964						
I	107	101	109	115	110	117
II	106	101	110	116	110	116
III	106	103	110	114	111	116
IV	106	105	111	110	113	123
1965						
I	108	106	113	112	112	118
II	108	105	113	115	114	121
III	107	104	114	112	114	119
IV	109	107	117	113	117	122

Mengenindex des Außenhandels

Indice des quantités du commerce extérieur

Jahr und Quartal Année et trimestre	Einfuhr Importation				Ausfuhr Exportation	
	Total	Rohstoffe und Halb- fabrikate Matières premières et produits mi-fabri- qués	Investi- tions- güter Biens de consom- mation	Konsum- güter Biens de consom- mation	Total	Investi- tions- güter Biens de consom- mation
	1961 = 100					
1961	100	100	100	100	100	100
1962	111	105	128	111	107	105
1963	118	108	129	119	114	108
1964	130	121	132	136	123	109
1965	132	124	121	141	137	122
1963						
I	108	100	119	113	105	105
II	120	107	141	119	111	110
III	120	110	125	119	111	101
IV	123	117	130	125	130	116
1964						
I	125	113	136	135	112	102
II	132	120	141	135	121	112
III	127	118	125	133	119	106
IV	135	132	126	139	138	118
1965						
I	128	121	118	133	126	110
II	131	122	131	135	132	117
III	132	122	116	142	133	119
IV	138	129	120	152	157	140

68

Einfuhr wichtiger Waren - Importation des principales marchandises

69

Waren	Menge - Quantité In 10 Tonnen - par 10 tonnes				Wert - Valeur In Millionen Franken - en millions de francs				Marchandises
	Jahr Année		Januar Janvier		Jahr Année		Januar Janvier		
	1964	1965	1965	1966	1964	1965	1965	1966	
Ernährung									Alimentation
Fleisch	5 368	4 008	387	298	231,9	198,3	17,3	13,9	Viande
Käse	1 170	1 252	84	104	47,6	53,3	3,7	4,5	Fromage
Schaleneier	2 446	2 360	199	146	41,0	50,6	3,6	3,7	Oeufs en coquilles
Frischgemüse	11 397	14 105	1 116	1 291	109,6	132,9	10,0	12,9	Légumes frais
Südfrüchte	23 734	24 673	2 298	2 427	245,8	259,3	20,6	24,3	Fruits du midi
Kaffee, roh	3 602	4 419	258	346	139,3	169,8	10,8	13,7	Café vert
Mahlweizen	27 145	24 891	760	1 991	100,2	84,0	2,5	7,0	Froment panifiable
Futterweizen	8 609	16 693	738	1 157	21,8	42,8	1,9	2,9	Froment fourrager
Futtergerste	24 138	26 662	1 747	2 554	59,2	74,3	4,7	8,0	Orge fourragère
Hafer	14 213	14 828	930	1 103	38,9	43,7	2,9	3,5	Avoine
Mais	18 151	17 603	1 073	1 252	53,4	51,9	3,1	3,7	Mais
Braustoffe	8 217	7 809	702	988	41,7	41,8	4,9	5,4	Matières à brasser
Ölsaaten	11 764	10 716	313	980	95,6	99,0	2,9	8,4	Graines oléagineuses
Speiseöle und -fette ..	3 428	3 275	186	307	46,6	50,4	2,7	4,4	Huiles et graisses comestibles
Zucker	19 359	24 127	1 265	1 139	168,1	91,7	6,3	3,9	Sucre
Kakaobohnen	1 770	1 499	104	227	46,2	31,6	2,4	4,1	Fèves de cacao
Faßwein ¹⁾	137 825	148 002	12 260	12 995	123,6	131,5	10,0	9,5	Vins en fûts ¹⁾
Energie									Energie
Kohlen	209 008	177 016	16 708	12 113	186,3	159,0	15,6	10,4	Charbon
Erdöl, roh	83 802	120 886	10 382	7 735	58,7	83,4	7,3	5,2	Pétrole brut
Benzin	129 485	133 506	8 532	7 853	172,7	171,3	10,9	10,1	Benzine
Heizöl	396 825	469 145	40 620	39 275	401,7	407,4	33,7	37,4	Huiles de chauffage
Chemie									Chimie
Chemische Grundstoffe		69 115	3 174	2 254		455,4	36,1	29,5	Substances chimiques de base
Aluminiumoxyd	11 667	13 275	1 032	471	37,7	43,4	3,4	1,5	Oxyde d'aluminium
Pharmazeutika	274	301	22	28	86,1	96,9	6,4	9,0	Produits pharmaceut.
Farbwaren	2 153	2 183	152	127	120,5	121,9	11,3	8,4	Couleurs
Kunststoffe, bearbeitet	2 412	2 760	198	214	158,4	181,9	12,7	14,6	Matières plastiques ouvrées
Chemikalien, andere	38 677	40 976	3 160	3 145	571,3	630,1	50,3	53,7	Produits chimiques, autres
Textilien									Textiles
Seide, roh	40	42	4	5	21,8	21,8	2,3	3,1	Soie écrue
Wolle, roh	670	768	82	81	57,5	54,2	5,7	5,8	Laine en masse
Wolle, gekämmt	666	546	51	54	88,8	63,8	6,3	6,4	Laine peignée
Baumwolle, roh	4 570	3 913	518	392	149,9	126,5	16,9	12,9	Coton brut
Chemiefasern u. -garne	1 502	1 696	138	145	135,9	154,9	13,5	13,9	Fils de fibres chimiques
Gewebe aus Seide und Chemiefasern ..	452	426	44	41	135,5	129,9	13,1	12,4	Tissus de soie et de fibres chimiques
Wollgarne u. -gewebe	560	506	35	40	121,7	109,8	8,8	9,5	Fils et tissus de laine
Baumwollgewebe	547	501	43	43	84,1	78,0	7,2	7,1	Tissus de coton
Wirk- u. Strickwaren ..	388	402	26	26	203,3	200,8	12,6	13,4	Bonneterie
Konfektion	701	669	51	42	307,8	307,8	17,4	19,6	Confection
Metallurgie									Métallurgie
Roheisen	27 317	25 231	2 441	2 372	87,5	84,4	8,4	7,5	Fer brut
Stabeisen	18 739	19 543	2 019	1 479	87,8	94,8	9,7	6,8	Fer en barres
Profileisen	21 069	20 352	1 966	1 557	98,7	96,1	9,4	7,0	Fers profilés
Eisenblech	57 363	53 583	5 008	4 408	346,4	313,2	30,2	25,2	Tôles de fer
Eisenröhren	14 551	12 899	1 216	761	156,6	150,4	13,5	8,9	Tuyauterie en fer
Rohkupfer	3 846	4 230	288	306	118,3	167,1	11,3	12,3	Cuivre brut
Rohaluminium	598	1 223	214	25	13,5	27,3	4,9	0,6	Aluminium brut
Rohblei	2 138	2 392	210	194	25,1	36,3	3,3	2,7	Plomb brut
Maschinen, nicht elektr.	19 171	17 175	1 125	1 132	1 739,5	1 646,4	112,4	121,5	Machines non électr.
Maschinen elektrische	6 094	5 373	468	359	691,0	746,2	48,4	55,4	Machines électriques
Instrumente, Apparate	691	748	54	50	335,3	377,9	24,6	25,1	Instruments, appareils
Automobile ²⁾	158 079	152 890	11 643	11 381	952,9	918,5	74,0	72,3	Automobiles ²⁾

1) Menge in 10 hl. - Quantité en 10 hl.

2) Menge in Stück. - Quantité en pièces.

Einfuhr wichtiger Waren - Importation des principales marchandises

Waren	Menge - Quantité In 10 Tonnen - par 10 tonnes				Wert - Valeur In Millionen Franken - en millions de francs				Marchandises
	Jahr Année		Januar Janvier		Jahr Année		Januar Janvier		
	1964	1965	1965	1966	1964	1965	1965	1966	
Andere									Autres
Tabak, roh	1 795	2 057	134	180	132,6	155,6	10,0	14,1	Tabac brut
Düngemittel	39 266	39 594	1 647	1 673	49,7	51,8	2,4	2,8	Engrais
Kautschukwaren	2 955	2 552	168	157	170,1	147,1	9,8	9,3	Caoutchouc ouvré
Felle, roh	1 054	1 069	97	72	23,7	28,7	2,3	3,3	Peaux brutes
Leder	401	369	31	29	85,0	75,8	5,9	6,7	Cuir préparés
Schuhe ³⁾	7 552	7 917	734	732	98,6	105,1	9,7	9,8	Chaussures ³⁾
Zellulose für künstl. Spinnstoffe	2 789	2 462	194	162	22,4	20,6	1,7	1,3	Cellulose pour textiles artificiels
Papiermasse, -holz	22 050	17 625	1 248	1 575	89,9	81,5	6,6	7,8	Bois et pâtes à papier
Papiere, Pappen	11 567	11 956	1 080	1 146	172,0	197,0	15,1	17,9	Papiers, cartons
Bücher, Zeitungen	3 177	3 485	218	242	138,8	154,9	9,9	11,4	Livres, journaux
Nutzholz, roh	25 313	22 691	1 610	1 157	65,8	61,8	5,1	4,5	Bois d'œuvre brut

3) Menge In 1000 Paar. - Quantité en 1000 paires.

69
Fort-
setzung
Suite

Ausfuhr der Hauptindustrien und wichtiger Waren Exportation des principales industries et marchandises

Industriezweige	Wert - Valeur In Millionen Franken - en millions de francs						Branches d'Industrie
	Jahr Année	Dezember Décembre	Januar Janvier	Jahr Année	Dezember Décembre	Januar Janvier	
	1964		1965	1965		1966	
Metallindustrie	6 089,8	605,4	427,9	6 838,4	728,1	507,9	Industrie métallurg.
Maschinen, nichtelektr.	2 604,4	259,0	191,1	2 872,4	323,2	225,0	Machines non électr.
Maschinen, elektrische	637,0	61,6	46,8	752,0	78,6	61,8	Machines électriques
Instrumente, Apparate	526,0	54,3	39,6	596,1	61,5	43,4	Instruments, appareils
Uhren	1 630,8	162,0	100,0	1 798,5	184,1	113,4	Montres
Aluminium	165,2	15,7	12,8	186,8	18,4	15,2	Aluminium
Chemische Industrie	2 270,7	205,6	185,9	2 532,2	269,2	205,2	Industrie chimique
Pharmazeutika	498,1	40,3	43,6	570,0	52,5	49,7	Produits pharmaceutiq.
Synthetische organi- sche Farbstoffe	596,2	54,0	49,6	602,5	56,7	46,7	Colorants organiques synthétiques
Parfümerie	92,9	8,2	8,1	111,5	9,9	7,6	Parfumerie
Chemikalien, andere ..	1 083,1	103,2	84,6	1 247,8	150,1	101,2	Produits chimiques, autres
Textilindustrie	1 217,6	104,1	100,2	1 288,5	113,7	107,4	Industrie textile
Garne aus Schappe ..	8,5	0,9	0,6	7,7	0,8	0,7	Fils de schappe
Chemiefasern u. -garne	272,2	25,0	24,3	305,6	27,4	24,0	Fils et fibres chimiq.
Gewebe aus Seide und Chemiefasern ..	147,1	13,4	12,2	140,6	14,1	12,4	Tissus de soie et de fibres chimiques
Bänder aus Textilien ..	16,0	1,4	1,0	16,2	1,5	1,1	Rubans en textiles
Garne aus Wolle	47,5	3,6	2,9	43,1	3,6	2,7	Fils de laine
Gewebe aus Wolle	53,0	4,5	4,2	58,4	5,5	4,9	Tissus de laine
Garne aus Baumwolle	54,0	4,0	4,3	54,1	5,0	4,9	Fils de coton
Gewebe aus Baumwolle	152,6	14,2	14,6	156,7	15,9	17,2	Tissus de coton
Stickereien	155,5	14,5	14,8	160,4	14,6	14,6	Broderies
Wirk- und Strickwaren	88,2	6,1	5,3	94,6	7,0	6,3	Bonneterie
Bekleidungswaren	86,0	4,6	6,5	103,5	5,4	8,0	Articles d'habillement
Nahrungs- und Genußmittel	598,1	51,4	44,6	676,8	61,6	50,8	Denrées alimentaires et tabacs
Käse	180,8	15,7	13,2	203,2	19,0	15,3	Fromage
Milchkonserven und Kindermehl	40,5	4,0	3,3	41,9	3,1	3,0	Lait conservé, farines p. enfants
Schokolade	68,2	6,5	3,8	74,2	7,4	4,0	Chocolat
Suppen, Bouillon	36,3	2,5	2,7	34,9	3,3	3,4	Soupes, bouillons
Tabakfabrikate	151,9	12,6	12,4	173,4	14,7	11,6	Tabacs manufacturés
Schuhe	78,7	3,0	6,1	79,3	4,2	8,6	Chaussures
Hutgeflechte	36,5	4,5	4,3	35,8	4,5	4,7	Tresses à chapeaux

70

Einfuhr und Ausfuhr der Schweiz nach Ländern

In 1000 Franken

71

Länder	Einfuhr - Importation					Ausfuhr	
	1963	1964	1965	Januar - Januar		1963	1964
				1965	1966		
	1	2	3	4	5	6	7
Westdeutschland	4 419 009	4 702 978	4 795 359	342 000	332 192	1 721 748	1 863 722
Frankreich	2 006 101	2 310 155	2 311 734	174 515	180 404	914 837	998 073
Italien	1 454 034	1 522 935	1 628 337	114 348	117 319	1 051 465	1 006 998
Niederlande	515 629	549 909	576 567	43 357	40 666	380 137	414 341
Belgien, Luxemburg	561 422	551 262	594 026	48 021	40 500	348 013	355 302
Österreich	359 109	440 057	470 535	33 520	38 442	368 854	448 189
Großbritannien	927 108	1 112 798	1 157 593	83 888	94 967	644 547	780 981
Dänemark, Grönland	201 253	266 105	230 403	19 050	20 786	187 916	226 007
Norwegen	41 159	57 279	62 558	6 982	5 564	114 111	133 478
Schweden	310 292	354 860	361 807	29 370	31 626	319 257	378 302
Portugal	36 004	45 791	48 156	4 340	4 900	101 536	119 589
Finnland	39 325	47 056	38 379	3 045	3 844	118 866	149 596
Spanien	114 461	143 578	141 227	12 692	14 586	260 027	298 789
Griechenland	23 355	22 069	26 371	1 236	1 513	59 461	80 996
Türkei	37 443	40 024	41 576	3 860	3 102	41 202	41 721
Ostdeutschland	23 350	27 197	33 000	2 493	2 113	23 723	23 349
Polen	46 508	45 342	57 315	3 646	3 134	43 454	41 040
Tschechoslowakei	68 173	71 616	85 278	6 756	7 997	57 530	68 662
Ungarn	66 092	84 708	86 790	5 324	3 893	34 928	45 366
Bulgarien	7 197	7 072	9 466	443	656	11 439	14 738
Rumänien	26 420	39 475	23 871	1 727	2 154	54 054	41 148
Sowjetunion	26 822	35 027	52 601	2 779	7 423	50 845	42 981
Jugoslawien	39 641	45 470	46 952	3 563	3 326	91 956	89 523
Übriges Europa	11 917	20 966	23 569	3 276	1 815	48 469	45 046
Europa	11 361 824	12 543 729	12 903 470	950 231	962 922	7 048 375	7 707 937
Ver. Arab. Republik	26 220	24 818	24 048	3 160	2 085	85 313	67 008
Britisch-Westafrika	1 877	125	4 060	—	—	94	391
Dem. Rep. Kongo	12 133	12 156	9 783	527	703	10 973	14 116
Rep. Südafrika	36 808	42 936	37 985	2 129	1 193	135 879	165 552
Übriges Afrika	220 784	295 628	331 284	20 323	24 251	156 772	171 372
Afrika	297 822	375 663	407 160	26 139	28 232	389 031	418 439
Israel	40 087	47 009	48 141	3 314	3 566	72 873	72 735
Iran	30 097	37 066	39 769	2 299	2 449	49 188	69 329
Pakistan	7 991	5 185	5 593	543	566	32 445	47 706
Indien	54 078	54 274	49 631	2 565	3 080	142 570	151 327
Thailand	3 295	4 229	6 682	514	851	29 269	29 367
Malaysia	25 291	21 584	21 654	1 497	1 941	59 144	62 656
China	44 625	46 323	54 401	3 661	4 452	16 944	45 341
Hongkong	20 816	30 249	29 510	2 446	3 388	135 667	153 429
Japan	169 128	190 800	215 161	14 548	15 442	262 028	290 982
Philippinen	10 623	16 395	13 270	702	1 497	23 611	33 665
Republik Indonesien	16 046	32 247	35 027	1 523	3 039	26 721	9 312
Übriges Asien	61 020	59 731	61 447	7 151	4 149	206 461	235 930
Asien	483 097	545 092	580 286	40 763	44 420	1 056 921	1 201 779
Kanada	138 753	158 666	170 761	8 408	14 464	146 015	160 246
Ver. Staaten von Amerika	1 205 627	1 353 343	1 351 413	127 414	109 271	961 251	1 038 634
Mexiko	48 806	31 341	37 901	4 751	4 089	127 208	143 223
Kuba	21 111	32 825	7 373	208	359	1 682	6 166
Niederländische Antillen	3 589	1 475	1 273	90	102	8 011	7 508
Kolumbien	25 887	25 073	27 281	1 461	1 064	58 054	52 964
Venezuela	5 988	5 248	5 079	37	188	67 338	87 500
Brasilien	65 155	76 593	90 042	6 734	7 535	108 714	96 313
Uruguay	19 370	27 647	19 466	762	2 337	15 975	17 565
Argentinien	72 114	107 533	85 034	6 138	5 543	95 044	106 175
Chile	13 631	6 081	15 953	152	292	35 037	35 994
Peru	55 830	67 156	49 953	3 662	5 378	64 675	58 445
Übriges Amerika	133 781	137 524	130 103	4 882	7 886	96 726	131 134
Amerika	1 809 642	2 030 505	1 991 632	164 699	158 508	1 785 730	1 941 867
Australien und Ozeanien	37 029	45 773	43 888	3 957	5 020	161 677	191 621
Total	13 989 414	15 540 762	15 926 436	1 185 789	1 199 102	10 441 734	11 461 643
davon:							
EWG	8 956 195	9 637 239	9 906 023	722 241	711 081	4 416 200	4 638 436
EFTA	1 914 250	2 323 946	2 369 431	180 195	200 129	1 855 087	2 236 142

Importation et exportation de la Suisse par pays

En 1000 francs

71

Exportation			Handelsbilanz - Balance commerciale			Pays
1965	Januar - Janvier		1963	1964	1965	
	1965	1966				
8	9	10	11	12	13	
2 203 443	152 119	159 854	-2 697 261	-2 839 256	-2 591 916	Allemagne occidentale
1 052 076	71 713	80 308	-1 091 264	-1 312 082	-1 259 658	France
1 019 451	66 216	76 005	- 402 569	- 515 937	- 608 886	Italie
457 201	31 497	36 964	- 135 492	- 135 568	- 119 366	Pays-Bas
389 097	29 894	29 603	- 213 409	- 195 960	- 204 929	Belgique, Luxembourg
535 250	33 738	41 563	9 745	8 132	64 715	Autriche
900 497	56 143	79 935	- 282 561	- 331 817	- 257 096	Grande-Bretagne
239 745	18 273	17 788	- 13 337	- 40 098	9 342	Danemark, Groenland
154 466	9 389	11 498	72 952	76 199	91 908	Norvège
429 119	30 881	33 353	8 965	23 442	67 312	Suède
142 191	10 831	14 319	65 532	73 798	94 035	Portugal
149 355	13 868	12 856	79 541	102 540	110 976	Finlande
355 148	28 450	25 869	145 566	155 211	213 921	Espagne
105 262	7 160	7 229	36 106	58 927	78 891	Grèce
54 709	4 312	4 802	3 759	1 697	13 133	Turquie
36 088	2 430	4 059	373	- 3 848	3 088	Allemagne orientale
62 995	3 520	4 626	- 3 054	- 4 302	5 680	Pologne
81 509	4 569	4 858	- 10 643	- 2 954	- 3 769	Tchécoslovaquie
48 495	3 443	4 389	- 31 164	- 39 342	- 38 295	Hongrie
29 813	975	2 847	4 242	7 666	20 347	Bulgarie
35 248	1 831	5 556	27 634	1 673	11 377	Roumanie
65 955	4 367	4 361	24 023	7 954	13 354	Union soviétique
84 632	5 032	5 978	52 315	44 053	37 680	Yougoslavie
37 306	2 226	2 729	36 552	24 080	13 737	Reste de l'Europe
8 669 051	592 877	671 349	-4 313 449	-4 835 792	-4 234 419	Europe
67 660	8 710	9 054	59 093	42 190	43 612	Rép. Arabe Unie
78	2	2	- 1 783	266	- 3 982	Afrique occid. britannique
15 556	1 110	1 037	- 1 160	1 960	5 773	Rép. dém. du Congo
183 543	12 266	16 794	99 071	122 616	145 558	Rép. de l'Afrique du Sud
197 658	11 542	11 798	- 64 012	- 124 256	- 133 626	Reste de l'Afrique
464 495	33 630	38 685	91 209	42 776	57 335	Afrique
88 036	7 033	6 972	32 786	25 726	39 895	Israël
74 124	6 046	6 017	19 091	32 263	34 355	Iran
61 966	4 039	4 301	24 454	42 521	56 373	Pakistan
177 423	12 563	12 775	88 492	97 053	127 792	Inde
33 289	2 395	2 577	25 974	25 138	26 607	Thaïlande
59 927	5 136	1 499	33 853	41 072	38 273	Malaisie
78 284	2 357	4 369	- 27 681	- 982	23 883	Chine
152 823	12 751	15 403	114 851	123 180	123 313	Hongkong
242 583	18 470	15 920	92 900	100 182	27 422	Japon
45 745	2 932	3 760	12 988	17 270	32 475	Philippines
23 332	1 184	1 362	10 675	- 22 935	- 11 695	République d'Indonésie
280 701	18 565	25 038	145 441	176 199	219 254	Reste de l'Asie
1 318 233	93 471	99 993	573 824	656 687	737 947	Asie
192 644	12 862	12 268	7 262	1 580	21 883	Canada
1 241 946	67 049	91 923	- 244 376	- 314 709	- 109 467	Etats-Unis d'Amérique
166 528	9 462	11 037	78 402	111 882	128 627	Mexique
2 432	244	135	- 19 429	- 26 659	- 4 941	Cuba
7 560	435	756	4 422	6 033	6 287	Antilles néerlandaises
30 064	2 304	4 021	32 167	27 891	2 783	Colombie
96 744	5 838	6 473	61 350	82 252	91 665	Venezuela
99 423	6 821	9 753	43 559	19 720	9 381	Brésil
11 590	1 241	1 247	- 3 395	- 10 082	- 7 876	Uruguay
100 231	7 410	6 837	22 930	- 1 358	15 197	Argentine
35 794	2 381	2 978	21 406	29 913	19 841	Chili
74 699	3 294	4 511	8 845	- 8 711	24 746	Pérou
128 036	9 413	8 900	- 37 055	- 6 390	- 2 067	Reste de l'Amérique
2 187 691	128 754	160 839	- 23 912	- 88 638	196 059	Amérique
221 579	13 246	16 390	124 648	145 848	177 691	Australie et Océanie
12 861 049	861 978	987 256	-3 547 680	-4 079 119	-3 065 387	Total
5 121 268	351 439	382 734	-4 539 995	-4 998 803	-4 784 755	dont:
2 550 623	173 123	211 312	- 59 163	- 87 804	181 192	CEE
						AELE

**ERTRAGSBILANZ, GEBUNDENER ZAHLUNGSVERKEHR
BALANCE DES REVENUS, SERVICE RÉGLEMENTÉ DES PAIEMENTS**

Ertragsbilanz - Balance des revenus

In Millionen Franken - En millions de francs

72

Jahr Année	Außenhandel Commerce extérieur		Elektrische Energie Energie électrique	Fremden- verkehr Tourisme	Kapital- erträge Revenus des capitaux	Versiche- rungen Assu- rances	Transit- handels- geschäfte Opérations de commerce en transit	Güter- transporte Transports de mar- chandises	Post, Tele- graph, Telephon Postes, télé- graphes, téléphones	Verschle- dene Dienst- leistungen Services divers	Total
	Spezial- handel Commerce spécial	Übrige Posten Autres postes									
Einnahmen - Recettes											
1961	8 822	545	122	1 820	950	190	130	195	55	1 040	13 869
1962	9 580	632	148	2 035	1 025	202	120	210	64	1 130	15 146
1963	10 442	693	157	2 210	1 100	194	130	227	66	1 225	16 444
1964	11 462	761	160	2 550	1 170	209	110	235	72	1 400	18 129
1965	12 861	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Ausgaben - Dépenses											
1961	11 644	580	66	740	240	43	-	-	75	1 395	14 783
1962	12 986	636	120	825	240	49	-	-	91	1 662 ¹⁾	16 609
1963	13 990	644	147	920	250	51	-	-	98	1 900 ¹⁾	18 000
1964	15 541	692	149	1 050	255	74	-	-	108	2 035 ¹⁾	19 904
1965	15 926	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Saldo - Solde											
1961	-2 822	- 35	56	1 080	710	147	130	195	- 20	- 355	- 914
1962	-3 406	- 4	28	1 210	785	153	120	210	- 27	- 532	- 1 463
1963	-3 548	49	10	1 290	850	143	130	227	- 32	- 675	- 1 556
1964	-4 079	69	11	1 500	915	135	110	235	- 36	- 635	- 1 775
1965	-3 065	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

¹⁾ Davon in der Schweiz nicht verausgabte Einkommen der ausländischen Arbeitskräfte } 1962: 1250 Millionen Franken.
Dont revenus non dépensés dans notre pays des travailleurs étrangers occupés en Suisse } 1963: 1450 millions de francs.
1964: 1550

Gebundener Zahlungsverkehr - Service réglementé des paiements

In 1000 Franken - En 1000 francs

73

Jahr Monat Année Mois	Anzahl Vertrags- staaten Nombre de pays contractants	Gebundene Zahlungen Paiements réglementés				Außenhandel mit Vertragsländern Commerce extérieur avec les pays contractants	
		Einzahlungen Versements	Auszahlungen Paiements	Sonstiger Verkehr Autre trafic	Verfügbare Mittel Monatsende Disponi- bilität Fin de mois	Einfuhr Importation	Ausfuhr Exportation
1964	10	384 100	369 052	- 4 993	40 504	347 905	394 769
1965	9	406 055	407 310	- 5 984	33 265	366 721	446 440
1964							
Dez. - Déc.	9	44 913	32 951	- 10 745	40 504	36 050	47 713
1965							
Jan. - Jan.	9	33 682	38 601	570	36 155	27 112	30 511
Feb. - Fév.	9	24 276	38 334	810	22 907	25 543	33 893
März - Mars	9	32 431	33 912	- 1 767	19 659	28 061	32 557
Apr. - Avr.	9	27 265	28 503	44	18 465	27 693	33 203
Mai - Mai	9	29 392	33 983	4 460	18 334	25 682	33 550
Juni - Juin	9	35 324	33 924	1 309	21 043	27 174	31 655
Juli - Juil.	9	32 129	27 018	- 2 698	23 456	35 680	41 569
Aug. - Août	9	33 225	35 812	1 205	22 074	31 125	30 183
Sep. - Sep.	9	34 166	26 242	- 3 846	26 152	29 930	36 462
Okt. - Oct.	9	33 022	31 531	- 1 408	26 235	34 294	37 983
Nov. - Nov.	9	41 674	40 767	- 18	27 124	35 086	46 122
Dez. - Déc.	9	49 469	38 683	- 4 645	33 265	39 341	58 752
1966							
Jan. - Jan.	9	29 351	41 079	7 063	28 681	25 358	41 367

¹⁾ Vgl. Tab. 74. - Voir tabl. 74.

Gebundener Zahlungsverkehr nach Ländern - Service réglementé des paiements par pays

In 1000 Franken - En 1000 francs

74

Länder Pays	Verfügbare Mittel anfangs der Periode	Einzahlungen - Versements			Auszahlungen - Paiements			Sonstiger Verkehr	Verfügbare Mittel Ende Dez. 1965
	Disponi- bilités au début de la période	Waren Marchan- dises	Andere Ein- zahlungen Autres verse- ments	Total	Waren Marchan- dises	Andere Aus- zahlungen Autres paiements	Total	Autre trafic 1)	Disponi- bilités à fin déc. 1965
Dezember 1965 - Décembre 1965									
Bulgarien	1 773	1 955	85	2 040	1 571	70	1 641	- 142	2 030
Jugoslawien	2 441	5 397	1 848	7 245	7 130	1 314	8 444	2 000	3 242
Polen	530	5 734	670	6 404	3 479	2 757	6 236	- 145	553
Rumänien	4 110	4 142	146	4 288	2 207	729	2 936	—	5 462
Tschechoslowakei	9	14 336	356	14 692	10 409	1 423	11 832	- 2 860	9
Türkei ²⁾	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Türkei ³⁾	—	—	—	—	32	—	32	32	—
Ungarn	14 891	7 938	779	8 717	3 206	729	3 935	- 3 801	15 872
Deutschland-Ost	3 453	4 403	258	4 661	2 208	761	2 969	270	5 415
Ver. Arab. Republik ⁴⁾ ...	—	667	754	1 421	—	658	658	—	763
Ver. Arab. Republik	- 83 ⁵⁾	1	—	1	—	—	—	1	- 81 ⁵⁾
Total	27 124	44 573	4 896	49 469	30 242	8 441	38 683	- 4 645	33 265
Januar bis Dezember 1965 - Janvier à Décembre 1965									
Bulgarie	3 874	13 235	1 231	14 466	14 697	1 653	16 350	40	2 030
Yougoslavie	3 647	58 218	18 039	76 257	71 360	12 802	84 162	7 500	3 242
Pologne	2 831	55 264	6 153	61 417	45 583	16 811	62 394	- 1 301	553
Roumanie	5 763	28 455	4 008	32 463	33 196	8 995	42 191	9 427	5 462
Tchécoslovaquie	—	83 980	6 617	90 597	75 203	17 015	92 218	1 630	9
Turquie ²⁾	—	—	—	—	1 683	—	1 683	1 683	—
Turquie ³⁾	—	—	—	—	32	—	32	32	—
Hongrie	16 376	84 044	7 076	91 120	55 583	11 867	67 450	- 24 174	15 872
Allemagne orientale	7 277	33 947	4 320	38 267	34 637	5 492	40 129	—	5 415
République Arabe Unie ⁴⁾	—	667	754	1 421	—	658	658	—	763
République Arabe Unie ..	736 ⁵⁾	3	44	47	—	43	43	- 821	- 81 ⁵⁾
Total	40 504	357 813	48 242	406 055	331 974	75 336	407 310	- 5 984	33 265

1) Eingang oder Ausgang (-) von Mitteln aus Gold- und Devisenzahlungen, aus der Beanspruchung und Rückzahlung von in Zahlungsabkommen vorgesehenen Krediten, aus der Errichtung von vorübergehenden Depotkonti usw.

Entrée ou sortie (-) de moyens provenant de paiements en or ou en devises, de l'utilisation et du remboursement de crédits prévus dans les accords de paiement, de l'institution de comptes de dépôt provisoires, etc.

2) Abkommen von Paris vom 11. Mai 1959 (Konsolidierung). - Accord de Paris du 11 mai 1959 (Consolidation).

3) Kreditabkommen vom 5. Februar 1965. - Accord de crédit du 5 février 1965.

4) Entschädigungsabkommen vom 20. Juni 1964. - Accord d'indemnisation du 20 juin 1964.

5) Stand der Konten bei ägyptischen Banken. - Etat des comptes auprès des banques égyptiennes.

PREISE - PRIX

Preisgestaltung - Evolution des prix

75

Jahresmittel Moyenne annuelle	Großhandelsindex Indice des prix de gros			Index der Konsumentenpreise Indice des prix à la consommation							Preisindizes der Landwirtschaft Indices des prix agricoles	
	Inland- waren Marchan- dises suisses	Ausland- waren Marchan- dises étran- gères	Total- index Indice général	Nah- rungs- mittel Denrées alimen- taires	Brenn- und Leucht- stoffe Chauf- fage et éclairage	Beklei- dung Habille- ment	Miete Loge- ment	Reini- gung Net- toyage	Verschie- denes Divers	Total- index Indice général	Produktions- mittel Agents de la production	Erzeug- nisse Produits
1939	101,5	106,7	103,5	100,8	100,9	100,8	100,6	.	.	100,7	.	.
1956	205,7	241,5	220,1	193,7	144,2	213,7	129,9	204,7	156,2	175,2	110,4	99,9
1957	209,9	244,3	223,7	196,0	149,0	218,9	133,1	208,2	160,6	178,6	112,3	101,8
1958	210,8	224,8	216,7	197,9	149,1	222,9	138,8	212,3	165,0	181,9	114,0	103,4
1959	210,9	215,8	213,2	193,5	146,7	220,9	144,0	214,0	164,9	180,7	116,0	103,1
1960	211,3	218,7	214,6	195,9	145,6	224,1	147,7	215,6	167,8	183,3	119,4	101,7
1961	213,0	216,9	214,9	198,8	146,5	227,8	152,5	219,2	171,4	186,7	122,4	104,2
1962	223,6	219,9	222,3	210,1	149,2	233,1	160,1	225,3	177,1	194,8	129,4	110,4
1963	230,8	230,6	230,9	217,8	154,0	239,1	166,8	232,4	182,7	201,5	134,7	112,1
1964	234,9	235,8	235,4	221,4	157,4	247,9	177,2	239,4	188,8	207,7	141,8	116,2
1965	238,2	235,3	237,1	226,2	159,5	256,9	187,0	247,9	198,5	214,8	149,2	119,8

Großhandelspreisindex Indice des prix de gros

Neuer Index - Nouvel Indice 1963 = 100

76

Monat	1963	1964	1965	1966
Januar	99,4	100,7	101,9	104,4
Februar	99,8	101,1	102,2	104,8
März	100,2	101,2	102,2	
April	100,1	102,1	101,8	
Mai	100,5	102,2	102,4	
Juni	100,2	102,0	102,7	
Juli	99,6	101,5	102,0	
August	99,3	101,9	101,7	
September ..	99,7	102,2	101,9	
Oktober	100,3	102,4	102,2	
November ...	100,3	102,5	103,2	
Dezember ...	100,4	102,3	103,4	
Mittel	100,0	101,8	102,3	

Index der Konsumentenpreise Indice des prix à la consommation

August - Août 1939 = 100

77

Mols	1963	1964	1965	1966
Janvier	198,0	205,2	210,0	221,3
Février	199,2	205,5	210,7	221,9
Mars	199,2	205,6	210,8	
Avril	199,5	206,9	211,5	
Mai	200,7	208,0	213,8	
Juin	201,2	207,7	214,6	
Juillet	201,6	207,8	215,2	
Août	202,2	208,3	216,4	
September ..	202,8	208,7	217,0	
Octobre	203,6	209,3	217,7	
Novembre ...	204,8	209,5	219,6	
Décembre ...	205,0	209,8	220,1	
Moyenne	201,5	207,7	214,8	

Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel

Indice des prix des agents de la production agricole

1948 = 100

78

Monat	1963	1964	1965	1966
Januar	132,2	139,2	147,0	155,7
Februar	132,9	140,2	147,0	
März	133,1	140,0	146,8	
April	133,3	140,0	146,8	
Mai	134,0	141,3	148,6	
Juni	134,0	141,7	149,3	
Juli	134,3	142,1	149,8	
August	135,3	142,4	150,1	
September ..	136,2	142,9	150,4	
Oktober	136,1	142,7	150,7	
November ...	136,0	143,2	151,7	
Dezember ...	137,7	146,3	153,3	
Mittel	134,7	141,8	149,2	

Index der Preise landwirtschaftlicher Erzeugnisse

Indice des prix des produits agricoles

1948 = 100

79

Mols	1963	1964	1965	1966
Janvier	114,0	114,5	118,2	123,4
Février	114,5	114,4	117,9	
Mars	114,7	114,8	118,3	
Avril	114,0	118,0	118,0	
Mai	112,3	117,8	117,6	
Juin	112,2	116,3	123,3	
Juillet	109,7	115,4	120,5	
Août	110,7	115,8	119,2	
September ..	114,2	117,8	120,1	
Octobre	114,0	118,2	120,5	
Novembre ...	115,1	118,8	124,0	
Décembre ...	115,1	119,6	125,2	
Moyenne	112,1	116,2	119,8	

Großhandelspreisindex nach Herkunft und Art der Waren
Indice des prix de gros selon la provenance et le genre des marchandises

Neuer Index - Nouvel indice 1963 = 100

80 Herkunft der Waren - Provenance des marchandises

Jahresmittel und Monatsende	Inland-waren	Import-waren	Total-index
	Marchandises suisses	Marchandises importées	Indice général
1963	100,0	100,0	100,0
1964	101,9	101,8	101,8
1965	102,7	101,4	102,3
1965			
Januar	102,3	100,7	101,9
Februar	102,6	101,4	102,2
März	102,7	101,2	102,2
April	102,0	101,2	101,8
Mai	102,6	101,9	102,4
Juni	103,0	102,2	102,7
Juli	102,4	101,0	102,0
August	102,2	100,5	101,7
September	102,3	100,6	101,9
Oktober	102,8	100,8	102,2
November	103,6	102,2	103,2
Dezember	103,8	102,7	103,4
1966			
Januar	104,9	103,2	104,4
Februar	105,1	104,1	104,8

Warenarten - Genres des marchandises

Moyenne annuelle et fin de mois	Landw. Produkte u. Nahrungsmittelrohstoffe	Energieträger und Hilfsstoffe	Verarbeitete Nahrungsmittel, Getränke, Tabak	Textilien
	Prod. agric. et mat. prem. p. denrées alimentaires	Produits énergétiques et connexes	Prod. alim. transformés, boissons, tabacs	Textiles
1963	100,0	100,0	100,0	100,0
1964	101,7	98,6	101,3	101,7
1965	102,9	100,2	101,9	98,0
1965				
Janvier	101,4	98,5	101,5	101,4
Février	101,4	98,8	101,5	101,6
Mars	101,4	98,3	101,6	101,2
Avril	102,4	97,3	101,5	97,3
Mai	103,4	100,4	101,4	97,4
Juin	107,1	100,4	101,2	97,0
Juillet	103,7	100,7	101,1	96,3
August	100,6	100,5	102,0	96,6
Septembre	101,3	100,7	102,0	96,4
Oktober	101,3	102,1	102,3	96,8
November	105,2	102,4	103,1	96,8
Décembre	105,8	102,8	103,1	97,0
1966				
Janvier	104,9	103,4	106,6	97,1
Février .....	.	.	.	.

81

Warenarten

Jahresmittel und Monatsende	Metalle u. Metall-waren	davon - dont	
		Eisen u. Stahl	Nicht-Eisen-Metalle
	Métaux et ouvrages en métal	Fer et acier	Métaux non ferreux
1963	100,0	100,0	100,0
1964	105,3	102,9	113,4
1965	107,4	101,5	122,6
1965			
Januar	106,1	103,0	114,6
Februar	108,1	102,9	123,1
März	108,2	102,3	124,4
April	108,4	101,9	126,4
Mai	108,3	101,9	125,7
Juni	106,9	101,8	119,8
Juli	106,6	101,8	118,3
August	107,0	101,9	119,7
September	107,0	101,0	121,6
Oktober	107,4	100,1	124,9
November	107,4	99,6	125,7
Dezember	107,6	99,6	126,8
1966			
Januar	110,7	100,0	139,3
Februar .....	.	.	.

Genres des marchandises

Moyenne annuelle et fin de mois	Holz und Kork	Papier u. Papierwaren	Häute, Leder, Kautschuk u. Kunststoffw.	Baustoffe, Keramik u. Glas
	Bois et liège	Papier et ouvrages en papier	Peaux, cuirs, caoutchouc et ouvrages en matière plast.	Matériaux de construction, céramique et verre
1963	100,0	100,0	100,0	100,0
1964	102,5	100,3	100,4	102,7
1965	102,4	100,8	100,4	104,4
1965				
Janvier	101,8	100,5	99,5	103,7
Février	101,4	100,5	99,4	104,0
Mars	101,8	100,5	99,6	104,3
Avril	102,0	100,5	99,8	104,1
Mai	102,0	101,0	100,0	104,4
Juin	102,0	101,0	100,1	104,4
Juillet	102,4	101,0	100,1	104,4
August	102,4	101,0	100,7	104,7
September	102,4	101,0	101,0	104,7
Oktober	103,4	101,0	101,1	104,7
November	103,4	100,9	101,7	104,9
Décembre	103,4	100,9	102,2	104,9
1966				
Janvier	101,7	100,9	102,4	104,9
Février .....	.	.	.	.

83

Großhandelspreise an ausländischen Märkten - Prix du commerce en gros sur les marchés étrangers

84

Waren	Markt Marché	Mengen- einheit Unité de poids	Wäh- rung Mon- naie	1939	1965		1966			Marchandises	
				August Août	Feb. Fév.	Dez. Déc.	Ende - Fin		15. März 15 Mars		
							Jan. Jan.	Feb. Fév.	Preis Prix		Termin Terme
Weizen	Chicago	Bushel	c.	67 1/8	149	168 1/2	166	161 1/8	159 1/8	März	Froment
Mais	»	»	c.	43 3/4	127 1/2	124 3/4	128 3/8	122 1/2	122	»	Mais
Hafer	»	»	c.	29,88	66 3/4	71	72 1/8	71 1/8	72 3/8	»	Avoine
Kaffee	New York	lb	c.	7,38	45,50	43,16	42,10	42,66	41,75	»	Café
Kakao	»	»	c.	4,19	19,37	22,00	20,75	22,62	21,37	»	Cacao
Zucker	»	»	c.	1,20	2,42	2,30-2,32	2,61-2,62	2,34	2,05-2,06	Mai	Sucre
Schmalz	»	»	c.	5,45 ³⁾	14 1/2	14 3/8	15 1/8	16	15 1/8	Disp.	Graisse
Baumwolle ..	»	»	c.	8,91	32,65	31,40	31,45	31,40	31,40	»	Coton
Wolle ¹⁾	Anvers	Kilo fob	Fr.	.	11,79	12,09	12,38	12,16	12,32	»	Laine ¹⁾
Kautschuk ..	London	lb	d.	8 3/4	22 1/16-22 3/16	20 15/16-21 1/16	20 1/2-20 11/16	21-21 1/8	20 7/8-21	Apr.	Caoutchouc
Benzin	Golf	Gallone	c.	5,12 1/2	9,25	10,50	10,50	10,25	10,25	»	Benzine
Kupfer ²⁾	New York	lb	c.	10,50	49,00	66,00	68,50	78	85	Disp.	Cuivre ²⁾
Zinn	London	long ton	£	229,94	1235	1407 1/2	1446	1365	1384	Exp.	Etain
Zink	Prime Western	lb	c.	4,95	14,50	14,50	14,50	14,50	14,50	Disp.	Zinc
Silber	London	ounce	d.	18 7/16	112	111 3/8	111 1/2	111 3/8	111 3/8	»	Argent
	New York	»	c.	71,11	129,30	129,30	129,30	129,30	129,30		

1 Bushel = 35,2 Liter; 1 lb = 453,59 g; Bleibenzin ROZ 90 (August-Août 1939 OZ 70), 1 amerikan. Gallone = 2,77 kg; 1 long ton = 2240 lbs; Silber: bis 31. Dezember 1944 per standard ounce 37/40 fein, nachher ounce 999/1000 fein.
 1) Terminnotierung für Wollkammzug mittlerer Qualität. - Cours à terme de la laine peignée, qualité moyenne.
 2) Händlerpreis; bis April 1965 Exportpreis. - Prix marchand; jusqu'à avril 1965, prix d'exportation.
 3) Terminnotierung in Chicago. - Cours à terme à Chicago.

**Indizes der Weltmarktpreise und des Großhandels in verschiedenen Ländern
Indices des prix des marchés mondiaux et des prix de gros dans différents pays**

1953 = 100

85

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Indizes der Weltmarktpreise Indices des prix des marchés mondiaux		Großhandelsindizes - Indices des prix de gros									
	Moody	Reuter	Schweiz Suisse 1)	Ver- einigte Staaten Etats- Unis	Groß- bri- tannien Grande- Bretagne 1954=100	Frank- reich France	Deutsch- land- West Alle- magne occidentale	Italien Italie	Belgien Bel- gique	Nieder- lande Pays- Bas	Schwe- den Suède	Kanada Canada
1960	90	85	101	109	113	130	103	99	103	103	111	104
1961	90	84	101	108	116	133	105	99	102	103	113	106
1962	89	84	104	109	118	136	106	102	103	104	115	109
1963	90	94	109	108	120	141	107	107	106	106	119	111
1964	90	96	110	108	123	143	108	111	111	113	124	111
1965	93	92	111	111	128	145	110	113	112	.	129	113
1965												
Jan. - Jan.	90	92	111	109	126	146	109	112	112	115	128	112
Feb. - Fév.	90	93	111	109	126	145	110	112	112	115	128	112
März - Mars	90	93	111	109	127	145	110	112	112	115	128	112
Apr. - Avr.	91	93	110	110	128	145	110	112	112	116	129	112
Mai - Mai	93	93	111	110	128	147	110	112	112	118	129	113
Juni - Juin	94	91	111	111	129	144	110	113	111	117	129	114
Juli - Juil.	94	89	111	111	129	144	110	112	111	115	128	114
Aug. - Août	95	90	110	111	129	144	110	112	111	115	128	114
Sep. - Sep.	93	91	111	111	129	145	111	113	111	116	128	114
Okt. - Oct.	94	91	111	111	129	146	111	114	111	117	129	114
Nov. - Nov.	95	90	112	112	130	147	111	114	112	118	130	115
Dez. - Déc.	99	93	112	112	130	148	111	114	113	.	131	116
1966												
Jan. - Jan.	100	95	113	113	130	149	112	115	114	.	131	.
Feb. - Fév.	101	95	114	113	.	.	.	.	.	.	.	.

1) Ab 1963 neuer Index. - Depuis 1963 nouvel indice.

Index der Konsumentenpreise - Indice des prix à la consommation

August - Août 1939 = 100

Bedarfsgruppen - Groupes de consommation

Monat Mois	Nahrungsmittel Denrées alimentaires		Brenn- und Leuchtstoffe Chauffage et éclairage		Bekleidung Habillement		Miete Logement		Reinigung Nettoyage		Verschiedenes Divers		Totalindex Indice général	
	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966	1965	1966
Jan. - Jan.	222,8	237,0	158,5	164,7	253,8	260,9	179,3	190,8	242,1	249,4	190,5	201,5	210,0	221,3
Feb. - Fév.	221,6	236,0	158,7	164,8	253,8	260,9	179,3	190,8	247,8	253,2	197,4	207,2	210,7	221,9
März - Mars	221,9		158,7		253,8		179,3		247,7		197,4		210,8	
Apr. - Avr.	222,4		158,6		256,6		179,3		247,7		197,4		211,5	
Mai - Mai	222,6		158,2		256,6		190,8		247,7		197,4		213,8	
Juni - Juin	224,5		158,5		256,6		190,8		247,7		197,4		214,6	
Juli - Jull.	225,7		158,7		257,7		190,8		247,7		197,4		215,2	
Aug. - Août	226,9		158,8		257,7		190,8		249,3		201,5		216,4	
Sep. - Sep.	228,3		159,2		257,7		190,8		249,3		201,5		217,0	
Okt. - Oct.	229,1		161,8		259,4		190,8		249,4		201,5		217,7	
Nov. - Nov.	233,7		161,9		259,4		190,8		249,4		201,5		219,6	
Dez. - Déc.	234,9		162,1		259,4		190,8		249,4		201,5		220,1	
Mittel - Moyenne	226,2		159,5		256,9		187,0		247,9		198,5		214,8	

86

Nahrungsmittel - Denrées alimentaires

Monat Mois	Milch- produkte Produits laitiers	Eier Oeufs	Fleisch und Fleisch- waren Viande et charcuterie	Fette und Öle Graisses et huiles	Brot und andere Getreideprodukte Pain et autres produits de céréales	Zucker, Honig, Kakao, Schokolade Sucre, miel, cacao, chocolat	Kaffee Café	Hülsen- früchte Légumi- neuses	Kar- toffeln Pom- mes de terre	Ge- müse Légumu- s	Obst Fruits	Total
1965												
Jan. - Jan.	217	195	252	183	206	221	275	272	230	219	209	222,8
Feb. - Fév.	217	174	251	185	206	216	279	275	231	221	212	221,6
März - Mars	217	175	251	185	206	213	279	273	232	223	215	221,9
Apr. - Avr.	218	182	251	186	206	212	280	273	234	225	217	222,4
Mai - Mai	217	181	250	187	207	213	280	275	237	227	219	222,6
Juni - Juin	219	180	252	187	207	212	280	275	249	232	223	224,5
Juli - Juil.	219	181	253	187	207	211	279	276	258	238	230	225,7
Aug. - Août	219	192	254	188	207	210	277	276	264	240	235	226,9
Sep. - Sep.	219	204	256	188	207	208	279	276	268	242	239	228,3
Okt. - Oct.	219	207	256	188	208	208	280	279	272	245	243	229,1
Nov. - Nov.	227	220	258	190	213	207	278	279	274	248	247	233,7
Dez. - Déc.	227	234	259	191	213	206	277	279	278	250	250	234,9
1966												
Jan. - Jan.	235	212	259	192	214	206	277	282	281	252	253	237,0
Feb. - Fév.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	236,0

87

Indizes der Konsumentenpreise in verschiedenen Ländern

Indices des prix à la consommation dans différents pays

1953 = 100

Jahresmittel und Monat Moyenne an- nuelle et mois	Schweiz Suisse	Vereinigte Staaten Etats-Unis	Groß- britannien Grande- Bretagne	Frankreich France	Deutsch- land-West Allemagne occid.	Italien - Italie		Belgien Belgique	Nieder- lande Pays-Bas	Schweden Suède	Kanada Canada
						Konsu- menten- preise ¹⁾	Lebens- haltungskosten ²⁾				
1964	122	116	137	159	124	140	153	120	139	141	117
1965	127	118	144	163	128	147	159	125	146	149	120
1965											
Jan. - Jan.	124	117	141	161	126	145	157	123	140	145	119
Feb. - Fév.	124	117	141	161	126	145	158	123	141	145	119
März - Mars	124	117	141	162	126	145	158	123	144	145	119
Apr. - Avr.	125	117	144	162	127	146	158	123	148	146	119
Mai - Mai	126	118	144	162	127	146	159	125	148	146	119
Juni - Juin	126	118	145	165	129	146	159	125	148	147	120
Juli - Juil.	127	118	145	163	129	147	160	125	148	151	121
Aug. - Août	127	118	145	163	129	147	160	125	147	151	121
Sep. - Sep.	128	118	145	163	129	148	160	126	149	151	120
Okt. - Oct.	128	118	145	164	129	148	160	126	147	152	121
Nov. - Nov.	129	119	146	164	130	148	160	126	148	152	121
Dez. - Déc.	130	119	147	165	130	149	161	127	149	152	122
1966											
Jan. - Jan.	130	119	147	165	131	149	162	128	150	155	122
Feb. - Fév.	131	.	.	.	.	.	.	128	.	.	.

1) Prix à la consommation.

2) Coût de la vie.

88

Index der Preise landwirtschaftlicher Produktionsmittel
Indice des prix des agents de la production agricole

1948 = 100

89

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Futtermittel Fourrage	Dünger Engrais	Saatgut Semences	Pflanzenschutzmittel Produits contre les parasites végétaux	Treibstoffe Carburants	Geräte und Maschinen Machines et outils	Bauten Constructions	Zinssatz für l. Hyp. Taux pour l'ère hyp.	Familienfremde Arbeit Main-d'œuvre	Gesamtindex Indice total
1962	105,6	80,6	104,0	108,0	88,3	123,9	153,4	102,5	172,0	129,4
1963	104,5	80,7	115,2	108,0	91,4	128,6	160,5	102,5	186,8	134,7
1964	102,2	81,4	113,0	110,1	91,3	135,3	166,6	107,9	207,8	141,8
1965	104,0	83,4	112,9	121,0	87,9	140,3	174,2	113,9	225,7	149,2
1964										
Dez. - Déc.	102,9	83,2	108,4	121,4	89,8	138,3	167,4	111,0	222,4	146,3
1965										
Jan. - Jan.	102,5	83,8	112,2	121,0	88,5	139,1	174,8	112,9	217,8	147,0
Feb. - Fév.	103,5	83,6	111,5	121,0	88,5	139,1	173,8	112,9	217,6	147,0
März - Mars	103,0	83,6	110,5	121,0	87,7	139,1	173,2	113,1	217,7	146,8
Apr. - Avr.	102,8	83,6	111,4	121,0	87,7	139,1	173,0	113,1	217,8	146,8
Mai - Mai	103,6	80,0	110,8	121,0	87,7	139,1	173,0	113,1	226,2	148,6
Juni - Juin	103,6	80,0	110,5	121,0	87,7	139,1	174,6	113,1	228,6	149,3
Juli - Juil.	105,1	81,2	106,7	121,0	87,7	139,1	175,0	113,7	228,7	149,8
Aug. - Août	105,1	83,7	106,4	121,0	87,7	139,7	174,7	114,5	228,9	150,1
Sep. - Sep.	105,0	84,9	108,9	121,0	87,7	140,6	174,6	114,5	229,1	150,4
Okt. - Oct.	104,4	84,9	129,0	121,0	87,7	140,6	174,5	114,5	229,2	150,7
Nov. - Nov.	103,9	84,9	132,8	121,0	87,7	144,4	174,5	115,6	229,9	151,7
Dez. - Déc.	104,4	85,5	131,5	121,0	87,7	144,4	174,5	115,9	236,7	153,3
1966										
Jan. - Jan.	107,7	85,4	140,9	121,0	87,7	145,7	180,2	117,3	237,8	155,7

Produzentenpreise landwirtschaftlicher Erzeugnisse
Prix des produits agricoles payés à la production

90

Jahresmittel und Monatsende Moyenne annuelle et fin de mois	Milch Lait	Rindvieh Bovins	Schweine Porcs	Eier Oeufs	Weizen Froment	Spelseekar- toffeln Pommes de terre	Milch Lait	Rindvieh Bovins	Schweine Porcs	Eier Oeufs	Weizen Froment	Spelseekar- toffeln Pommes de terre	Gemüse Légumes	Gesamtindex Indice total
	100 kg	100 kg	100 kg	100 St.	100 kg	100 kg	100 kg	100 kg	100 kg	100 St.	100 kg	100 kg		
	Preise in Franken - Prix en francs						Index - Indice 1948 = 100							
1962	44,75	327,18	344,81	27,46	67,79	29,28	117,6	110,7	89,6	79,5	111,0	129,4	129,2	110,4
1963	46,53	341,73	342,56	27,72	69,60	26,69	122,4	115,8	88,9	79,8	111,4	110,5	125,0	112,1
1964	48,92	361,65	347,55	26,22	69,60	27,14	129,1	122,6	90,3	76,0	111,4	115,2	118,5	116,2
1965	50,33 ¹⁾	367,89	330,73	27,38	69,60	31,89	132,4 ¹⁾	124,8	85,7	78,3	111,4	137,9	145,1	119,8 ¹⁾
1964														
Dez. - Déc.	49,50	371,70	343,70	29,30	69,60	29,20	130,3	126,0	89,3	87,0	111,4	132,5	139,1	119,6
1965														
Jan. - Jan.	49,50	363,20	342,60	25,90	69,60	30,50	130,3	123,1	89,0	76,8	111,4	138,3	127,9	118,2
Feb. - Fév.	49,50	357,20	340,60	25,10	69,60	31,40	130,3	121,1	88,5	74,5	111,4	142,4	133,2	117,9
März - Mars	49,50	356,60	339,10	26,70	69,60	31,90	130,3	120,9	88,1	79,2	111,4	144,7	134,8	118,3
Apr. - Avr.	49,50	356,70	333,80	26,90	69,60	32,10	130,3	120,9	86,8	79,8	111,4	145,7	129,1	118,0
Mai - Mai	49,50	362,30	314,80	25,10	69,60	33,00	130,3	122,8	81,8	74,3	111,4	150,0	131,1	117,6
Juni - Juin	50,50	369,60	314,80	25,20	69,60	45,00	132,9	125,3	81,8	74,8	111,4	204,4	165,5	123,3
Juli - Juil.	50,50	370,20	316,30	25,90	69,60	34,20	132,9	125,5	82,2	76,8	111,4	155,2	151,1	120,5
Aug. - Août	50,50	375,20	321,90	27,90	69,60	26,60	132,9	127,2	83,7	82,8	111,4	120,6	139,8	119,2
Sep. - Sep.	50,50	372,60	330,10	28,80	69,60	29,00	132,9	126,3	85,8	85,4	111,4	131,5	140,1	120,1
Okt. - Oct.	50,50	374,00	332,60	29,00	69,60	29,20	132,9	126,8	86,4	86,0	111,4	132,4	142,1	120,5
Nov. - Nov.	52,00 ¹⁾	378,30	338,10	31,00	69,60	29,20	136,8 ¹⁾	128,2	87,9	92,0	111,4	132,6	168,3	124,0 ¹⁾
Dez. - Déc.	52,00 ¹⁾	378,80	344,10	31,10	69,60	30,60	136,8 ¹⁾	128,4	89,4	92,3	111,4	139,1	183,2	125,2 ¹⁾
1966														
Jan. - Jan.	52,00 ¹⁾	370,10	345,30	26,80	69,60	31,10	136,8 ¹⁾	126,6	89,7	79,5	111,4	141,0	168,8	123,4 ¹⁾

¹⁾ Provisorische Ergebnisse. — Résultats provisoires.

LÖHNE - SALAIRES

Entwicklung der Löhne und Gehälter - Evolution des salaires et des traitements

Datum Date	Arbeiterlöhne nach Arbeiterkategorien Salaires ouvriers par catégorie d'ouvriers						Angestelltengehälter Traitements des employés			
	Gelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés	An- und un-gelernte Arbeiter Ouvriers semi et non qualifiés	Er-wachsene Arbeiter zusammen Ensemble des ouvriers adultes	Er-wachsene Arbeiter-rinnen Ouvrières adultes	Jugend-liche Arbeiter Jeunes ouvriers	Jugend-liche Arbeiter-rinnen Jeunes ouvrières	Total	Männer Hommes	Frauen Femmes	Total
Juni - Juin 1939 = 100										
Okt. - Oct.										
1952	199	216	205	241	266	279	220	190	202	195
1953	201	218	208	244	260	281	223	194	206	198
1954	204	223	211	246	270	282	226	197	210	202
1955	210	230	218	252	284	292	232	203	216	208
1956	219	240	227	263	302	309	243	210	224	216
1957	228	251	237	275	318	324	254	218	234	224
1958	238	262	248	283	320	332	263	226	243	233
1959	245	269	254	292	322	341	270	233	249	239
1960	259	282	267	307	353	365	285	241	260	248
1961	276	299	283	327	396	392	304	253	273	261
1962	298	323	305	349	426	418	326	270	291	278
1963	323	350	331	377	459	453	353	286	310	295
1964	348	379	357	406	500	491	381	306	332	316
Oktober - Octobre 1949 = 100										
1961	150	149	149	146	165	150	149	144	146	145
1962	162	161	161	156	177	160	160	153	156	155
1963	175	174	174	169	191	173	173	163	166	164
1964	189	189	188	182	208	188	187	174	178	176

91

Index der durchschnittlichen Stunden-verdienste verunfallter Arbeiter

Indice des gains horaires moyens d'ouvriers victimes d'accidents

Jahr Année	Nominelle Stundenverdienste Gains horaires nominaux		Reale Stundenverdienste Gains horaires réels	
	Gelernte, angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi-qualifiés	Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qualifiés	Gelernte, angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi-qualifiés	Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qualifiés
1939 = 100				
1958	247	265	136	146
1959	253	272	140	151
1960	267	286	146	156
1961	280	301	150	161
1962	302	330	155	169
1963	323	360	160	179
1964	352	390	169	188
1949 = 100				
1958	133	130	118	116
1959	136	134	122	120
1960	144	141	127	124
1961	151	148	130	128
1962	162	162	135	134
1963	174	177	139	142
1964	189	192	147	149

Entwicklung der Lohnsätze in der Industrie und im Baugewerbe

Evolution des taux des salaires dans l'industrie et dans le bâtiment

Quartalsende Fin de trimestre	Zunahme gegenüber dem Vorquartal in Prozent Augmentation en pour-cent par rapport au trimestre précédent	Index IV. Quartal 1962 = 100 Indice IV ^e trimestre 1962 = 100
1963		
März - Mars	2,8	102,8
Juni - Juin	1,4	104,2
Sep. - Sep.	1,0	105,2
Dez. - Déc.	0,9	106,1
1964		
März - Mars	2,7	109,0
Juni - Juin	0,9	110,0
Sep. - Sep.	0,8	110,9
Dez. - Déc.	1,1	112,1
1965		
März - Mars	2,1	114,5
Juni - Juin	0,8	115,4
Sep. - Sep.	0,9	116,4
Dez. - Déc.	1,1	117,7

93

PRODUKTION - PRODUCTION

Index der industriellen Produktion - Indice de la production industrielle

1958 = 100

94

Jahr und Quartal Année et trimestre	Nahrungs-, Genuß- mittel	Textilien	Bekle- dung, Wäsche	Holz	Papier	Gra- phisches Gewerbe	Leder, Kautschuk	Chemie	Steine, Erden	Metalle	Maschinen, Apparate	Uhren, Bijouterie	Industrie Total ¹⁾
	Alimen- tation, bois- sons, tabac	Textiles	Habille- ment, lingerie	Bois	Papier	Arts graphiques	Cuir, caout- chouc	Chimie	Pierre, terre	Métaux	Machines, appareils	Horlogerie, bijouterie	Industrie total ¹⁾
1961	113	118	119	147	132	125	152	147	151	138	119	126	128
1962	121	121	124	151	142	131	163	159	153	150	123	134	134
1963	128	126	143	145	144	141	165	181	159	158	125	137	141
1964	133	128	160	153	146	151	182	199	175	162	131	143	148
1965 ²⁾	134	127	158	148	163	150	180	186	168	161	145	157	152
1963													
I	114	129	139	137	139	139	168	174	105	151	120	108	130
II	131	124	136	151	140	142	174	180	177	159	130	133	143
III	136	116	139	135	145	141	156	181	182	163	118	134	142
IV	130	133	158	157	150	140	161	188	170	158	133	173	149
1964													
I	120	130	154	141	143	149	178	197	126	155	121	117	139
II	138	128	160	164	146	151	183	203	203	166	133	138	152
III	146	118	153	143	143	152	173	196	199	164	127	137	147
IV	129	136	173	162	150	150	192	198	173	164	141	180	155
1965													
I	125	137	160	133	166	150	186	199	117	162	132	128	144
II	131	125	154	155	163	151	181	191	196	163	139	151	152
III	144	115	152	145	155	149	165	186	193	160	142	151	152
IV ²⁾	137	129	166	159	168	148	188	166	167	157	167	198	160

1) Einschließlich Elektrizität, Gas, Wasser. — Y compris électricité, gaz, eau. 2) Provisorische Angaben. — Chiffres provisoires.

Ausgewählte Erzeugnisse - Produits choisis

95

Jahr und Quartal Année et trimestre	Mehl	Bier	Zigaretten	Schuhe	Baumwoll-, Zellwoll-u. Mischgarne	Garne der Schappe- spinn- ereien	Garne der Rayon- industrie	Fabrikate der Selden- u. Rayon- webereien	Roh- alumi- nium	Zement
	Farine	Bière	Cigarettes	Chaus- sures	Fil de coton, de laine synthé- tique et fil mélangé	Fil de chappe	Fil de rayonne	Tissage de la soie et de la rayonne	Alumi- nium brut	Ciment
	10 t	1000 hl	Mio Stück Millions de pièces	1000 Paar 1000 paires	t	t	t	1000 m	t	t
1961	40 721	3 747	12 250	14 106	38 837	1 753	21 311	20 445	42 210	3 601 167
1962	40 775	4 002	13 479	14 346	37 490	1 973	22 623	20 545	49 570	3 725 863
1963	41 291	4 137	15 299	15 517	37 088	2 539	22 703	20 131	61 180	3 581 330
1964	41 598	4 580	15 669	16 327	38 507	2 907	24 086	20 631	64 235	4 322 312
1965	41 221	4 395	19 073	.	.	.	.	.	67 150	4 039 456
1963										
I	9 778	748	3 340	3 945	9 330	587	5 847	4 877	15 030	427 215
II	9 929	1 194	3 777	3 999	9 282	567	5 613	5 174	15 030	1 069 722
III	10 118	1 298	4 029	3 437	8 556	597	5 263	4 604	15 390	1 168 368
IV	11 466	897	4 153	4 136	9 920	788	5 980	5 476	15 730	916 025
1964										
I	9 966	858	3 506	4 156	9 414	743	5 939	5 070	16 020	669 291
II	10 518	1 340	4 016	4 288	9 846	667	6 101	5 408	15 980	1 308 675
III	10 119	1 447	3 971	3 698	8 871	629	5 856	4 574	15 975	1 354 710
IV	10 995	935	4 176	4 185	10 376	868	6 190	5 579	16 260	989 636
1965										
I	10 036	882	4 310	4 448	10 159	932	6 369	5 294	15 880	615 029
II	10 011	1 294	4 449	4 033	10 159	752	5 777	5 290	16 560	1 174 087
III	10 275	1 270	5 019	3 204	9 062	595	5 523	4 550	17 260	1 298 333
IV	10 899	949	5 295	.	.	.	.	.	17 450	952 007

Bautätigkeit - Industrie du bâtiment

96

Monat Mois	Neuerstellte Wohnungen Logements construits			Baubewilligte Wohnungen Constructions autorisées			Begutachtete Fabrikbauvorlagen Construction de fabriques, projets acceptés			
	65 Städte - 65 Villes						1963	1964	1965	1966
	1964	1965	1966	1964	1965	1966				
Jan. - Jan.	1 036	922	937	4 444	1 406	2 032				
Feb. - Fév.	1 426	1 453		3 146	1 550		944	1 101	939	
März - Mars	1 962	2 229		2 850	1 594					
Apr. - Avr.	2 465	2 419		1 659	2 375					
Mai - Mai	1 493	1 746		1 628	1 642		1 081	1 044	966	
Juni - Juin	1 871	2 170		2 534	1 895					
Juli - Jull.	1 728	1 116		2 373	1 521					
Aug. - Août	1 119	2 071		1 652	1 703		1 048	966	897	
Sep. - Sep.	1 960	1 932		1 917	1 542					
Okt. - Oct.	1 515	2 255		1 377	1 481					
Nov. - Nov.	1 942	1 775		2 170	1 237		1 075	970	893	
Dez. - Déc.	2 356	1 960		1 119	2 714					
Total	20 873	22 048		26 869	20 660		4 148	4 081	3 695	

Marktproduktion von tierischen Erzeugnissen - Produits d'origine animale mis sur le marché

97

Jahresmittel und Monat Moyenne annuelle et mois	Menge Quantité			Mengen- Index Indice des quantités 1948 = 100	Wert in Millionen Franken Valeur en millions de francs				Wertindex Indice des valeurs 1948 = 100
	Milchlein- lieferung Livraisons de lait 1000 q	Schlacht- vieh¹) Bétail de boucherie¹) 1000 q	Eier Mio Stück Oeufs millions de pièces		Milchlein- lieferung Livraisons de lait	Schlacht- vieh¹) Bétail de boucherie¹)	Eier Oeufs	Total	
1964	1 893	195	35	184	94,6	106,0	8,2	208,8	203
1965	1 985	213	38	197	101,7²)	112,1	9,5	223,3³)	218
1964 Dez. - Déc.	1 568	211	26	177	79,2	114,3	7,2	200,7	194
1965 Jan. - Jan.	1 763	188	40	177	89,1	101,8	9,9	200,8	195
Feb. - Fév.	1 736	210	39	187	87,7	111,5	9,1	208,3	203
März - Mars	2 050	232	43	212	103,5	124,8	10,7	239,0	233
Apr. - Avr.	2 114	199	34	194	106,8	105,1	8,5	220,4	215
Mai - Mai	2 496	215	47	221	126,0	109,4	10,8	246,2	240
Juni - Juin	2 321	206	42	208	119,5	104,6	9,7	233,8	228
Juli - Jull.	2 338	190	40	200	120,4	96,7	9,5	226,6	221
Aug. - Août	2 222	223	42	213	114,4	115,2	10,7	240,3	234
Sep. - Sep.	1 970	212	34	195	101,5	111,3	9,1	221,9	216
Okt. - Oct.	1 801	207	30	185	92,8	108,8	8,0	209,6	204
Nov. - Nov.	1 448	240	31	188	76,2²)	127,4	9,0	212,6²)	207
Dez. - Déc.	1 558	230	31	188	82,8²)	128,7	8,9	220,4²)	214
1966²) Jan. - Jan.	1 730	220	43	199	91,7	123,5	10,8	226,0	220

1) Rindvieh, Schweine. - Bovins, porcs. 2) Provisorische Ergebnisse. - Résultats provisoires.

**Energieabgabe der Elektrizitätswerke der allgemeinen Versorgung
Fourniture d'énergie des entreprises électriques livrant à des tiers**

In Millionen kWh - En millions de kWh

98

Monat Mois	Inlandabgabe ohne Elektrokessel Fourniture dans le pays sans les chaudières électriques			Abgabe an Elektrokessel Fourniture aux chaudières électriques			Gesamte Inlandabgabe Fourniture totale dans le pays			Ausfuhrüberschuß Excédent d'exportation		
	1963/64	1964/65	1965/66	1963/64	1964/65	1965/66	1963/64	1964/65	1965/66	1963/64	1964/65	1965/66
	Okt. - Oct.	1 584	1 708	1 706	6	2	4	1 590	1 710	1 710	89	- 220	261
Nov. - Nov.	1 572	1 700	1 802	7	2	2	1 579	1 702	1 804	30	- 236	- 183
Dez. - Déc.	1 694	1 777	1 834	9	1	2	1 703	1 778	1 836	5	- 118	- 106
Jan. - Jan.	1 739	1 746	1 852	2	1	3	1 741	1 747	1 855	20	- 146	15
Feb. - Fév.	1 602	1 684		1	1		1 603	1 685		- 101	- 136	
März - Mars	1 654	1 799		2	1		1 656	1 800		- 59	- 143	
Apr. - Avr.	1 560	1 633		3	4		1 563	1 637		- 104	- 11	
Mai - Mai	1 484	1 617		11	8		1 495	1 625		389	186	
Juni - Juin	1 542	1 645		27	18		1 569	1 663		499	486	
Juli - Jull.	1 538	1 639		24	21		1 562	1 660		137	483	
Aug. - Août	1 544	1 664		11	19		1 555	1 683		- 19	375	
Sep. - Sep.	1 563	1 679		6	12		1 569	1 691		- 107	642	
Hydr. Jahr Année hydro.	19 076	20 291		109	90		19 185	20 381		779	1 162	
Okt. bis Jan. Oct. à Jan.	6 589	6 931	7 194	24	6	11	6 613	6 937	7 205	144	- 720	- 13

73

BESCHÄFTIGUNG, ARBEITSMARKT - ACTIVITÉ INDUSTRIELLE, MARCHÉ DU TRAVAIL
Beschäftigungsgrad der Industrie - Activité industrielle

99

Quartalsende Fin de trimestre	Beschäftigungskoeffizient (Lagebeurteilungsziffer) Coefficient d'activité (Indice appréciaatif de la situation) 1)					Index der in vergleichbaren Betrieben Beschäftigten Indice des personnes occupées dans les mêmes entreprises 3. Quartal 1949 = 100 - 3e trimestre 1949 = 100 2)				
	1961	1962	1963	1964	1965	1961	1962	1963	1964	1965
	März - Mars	142	142	139	140	135	139	149	153	154	153
Juni - Juin	143	141	140	140	134	143	151	154	155	152
Sep. - Sep.	143	141	140	140	132	145	152	154	155	151
Dez. - Déc.	143	142	141	138	132	145	152	152	153	149

1) 150 = gut - bon, 100 = befriedigend - satisfaisant, 50 = schlecht - mauvais. 2) Vgl. Anmerkung 1) Tab. 100. - Voir note 1) tabl. 100.

Beschäftigungsindex in einzelnen Industrien - Indice d'occupation dans différentes industries

3. Quartal 1949 = 100 - 3e trimestre 1949 = 100

100

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre 1)	Nahrungs- Genuß- mittel Alimen- tation, bols- sons, tabac	Baum- wolle Coton	Seide, Kunstseide Soie, soie arti- ficielle	Wolle Laine	Stickerel Broderie	Bekle- dung, Wäsche Habille- ment, l'ingerie	Holz Bols	Graphische Industrie Arts graphiques	Chemie Chimie	Metalle, Maschinen Métaux, machines	Uhren, Bijouterie Horlogerie, bijouterie
1962	140	110	110	114	153	134	135	164	154	177	136
1963	142	105	106	115	152	135	136	169	159	177	133
1964											
Sep. - Sep.	148	104	104	110	158	138	142	174	164	180	134
Dez. - Déc.	142	104	103	107	155	136	135	171	164	179	133
1965											
März - Mars	143	104	103	105	155	137	139	172	165	178	134
Juni - Juin	142	101	101	102	153	134	138	173	164	177	137
Sep. - Sep.	144	98	99	99	149	131	137	171	163	175	135
Dez. - Déc.	140	96	99	98	147	128	133	170	162	173	135

Index der in vergleichbaren Betrieben Beschäftigten. - Indice des personnes occupées dans les mêmes entreprises.

1) Bis September 1964 definitive Ergebnisse. - Jusqu'à septembre 1964, résultats définitifs.

Arbeitsmarkt - Marché du travail

101

Monatsende Fin de mois	Stellensuchende Demandes d'emploi			Ganzarbeitslose Chômeurs complets			Offene Stellen Offres d'emploi		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	1 265	1 004	1 835	1 049	818	1 543	6 039	6 499	4 420
Feb. - Fév.	476	880	515	303	667	277	7 134	5 359	4 794
März - Mars	364	399		242	264		6 996	5 937	
Apr. - Avr.	314	283		174	155		6 760	5 686	
Mal - Mai	268	285		129	138		6 411	5 421	
Juni - Juin	274	287		139	140		6 207	5 477	
Juli - Juil.	225	239		111	88		6 018	5 346	
Aug. - Août	276	277		130	117		6 133	5 161	
Sep. - Sep.	257	262		119	117		6 283	5 027	
Okt. - Oct.	354	350		196	166		5 954	4 773	
Nov. - Nov.	432	605		237	333		5 813	4 373	
Dez. - Déc.	782	801		631	583		5 685	3 935	
Mittel Moyenne	441	473		288	299		6 286	5 250	

Ganzarbeitslose nach Berufsgruppen - Chômeurs complets par groupe de professions

Monatsende - Fin de mois

102

Berufsgruppen	1965			1966	Groupes de professions
	Jan. - Jan.	Nov. - Nov.	Dez. - Déc.	Jan. - Jan.	
Nahrungs- und Genußmittel	2	4	3	3	Allmentation, boissons et tabacs
Textilberufe	3	1	2	3	Professions de l'industrie textile
Bekleidung	23	2	7	31	Habillement
Metallbearbeitung	16	6	11	35	Métaux et machines
Uhrmacherei, Bijouterie	5	2	4	4	Horlogerie, bijouterie
Bauberufe ¹⁾	487	64	345	1 115	Bâtiment ¹⁾
Gastgewerbliche Berufe	21	54	19	25	Prof. de l'industrie hôtelière
Kaufmännische und Büroberufe .	44	47	34	62	Prof. du commerce et des bureaux
Handlanger und Tagelöhner	52	40	43	42	Mancœuvres et journaliers
Verschledene	165	113	115	223	Divers
Total	818	333	583	1 543	Total

1) Einschließlich Erden, Steine, Glas. - Y compris terre, pierre, verre.

HANDEL, VERKEHR - COMMERCE, TRANSPORTS

Wertumsätze im Kleinhandel¹⁾
Commerce de détail, chiffre d'affaires¹⁾
 Jahresdurchschnitt - Moyenne annuelle 1949 = 100

Transportmengen der Schweiz. Bundesbahnen
Quantités transportées par les Chemins de fer fédéraux suisses

Monat Mols	1963	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	220,4	240,2	262,5	278,8
Feb. - Fév.	189,9	210,6	219,9	
März - Mars	220,6	257,4	246,1	
Apr. - Avr.	238,6	237,2	283,5	
Mai - Mai	227,3	262,1	262,6	
Juni - Juin	230,9	229,5	257,5	
Juli - Juil.	223,6	236,6	261,0	
Aug. - Août	201,2	215,5	227,4	
Sep. - Sep.	217,6	232,4	248,9	
Okt. - Oct.	234,6	267,7	277,1	
Nov. - Nov.	262,1	275,2	299,4	
Dez. - Déc.	363,1	381,3	387,0	
Mittel Moyenne	235,4	253,3	269,0	

1) Pro Verkaufstag. - Par jour ouvrable.

Monat Mols	Personen - Voyageurs In - en Mio		Güter - Marchandises In - en Mio t ¹⁾	
	1965 ²⁾	1966 ²⁾	1965 ²⁾	1966 ²⁾
Jan. - Jan.	20,2	20,0	2,57	2,54
Feb. - Fév.	19,3		2,70	
März - Mars	20,3		3,10	
Apr. - Avr.	20,5		2,91	
Mai - Mai	19,1		3,09	
Juni - Juin	19,6		3,27	
Juli - Juil.	20,4		3,53	
Aug. - Août	20,4		3,35	
Sep. - Sep.	20,1		3,37	
Okt. - Oct.	20,6		3,46	
Nov. - Nov.	20,2		3,41	
Dez. - Déc.	20,3		3,10	
Total	241,0		37,86	

1) Gepäck-, Expressgut-, Post-, Tierverkehr usw.
 Bagages, colis express, envois postaux, animaux, etc.
 2) Approximative Zahlen. - Chiffres approximatifs.

Verkehrsleistungen der PTT-Betriebe¹⁾ - Trafic de l'entreprise des PTT¹⁾

Monat Mols	Briefpost Poste aux lettres ²⁾	Paketpost Colls postaux	Telephongespräche Conversations téléphoniques	Telexverbindungen Communications téléx	Telegramme Télégrammes					
	In - en 1000									
	1965	1966 ³⁾	1965	1966 ³⁾	1965	1966 ³⁾	1965	1966 ³⁾	1965	1966 ³⁾
Jan. - Jan.	463 218	8 841	9 052	137 628	149 540	1 192	1 408	435	455	
Feb. - Fév.		8 852		140 728		1 201		410		
März - Mars		10 142		138 093		1 379		457		
Apr. - Avr.		10 561		142 303		1 268		469		
Mai - Mai		442 330	9 871		138 977		1 313		517	
Juni - Juin			10 185		141 160		1 395		521	
Juli - Juil.			9 360		134 092		1 415 ³⁾		508	
Aug. - Août		410 356	8 655		128 539		1 358 ³⁾		511	
Sep. - Sep.			10 025		143 560		1 438 ³⁾		540	
Okt. - Oct.			10 534		141 233		1 429 ³⁾		513	
Nov. - Nov.		487 239	11 245		153 472		1 456 ³⁾		465	
Dez. - Déc.			16 509		152 572		1 390 ³⁾		439	
Total	1 803 143	124 780		1 692 357		16 234		5 785		

1) Postcheck- und Giroverkehr siehe Tab. 50. - Service des chèques et virements postaux, voir tabl. 50.
 2) Eingeschriebene u. uneingeschriebene Sendungen (teilw. geschätzt). - Envois inscrits et non inscrits (en partie sur la base d'estimation).
 3) Provisorische Zahlen. - Chiffres provisoires.

Güterverkehr in den Basler Rheinhäfen - Trafic de marchandises des ports de Bâle In 1000 Tonnen - En 1000 tonnes

Monat Mols	Bergfahrt - Navigation en amont			Talfahrt - Navigation en aval			Total		
	1964	1965	1966	1964	1965	1966	1964	1965	1966
Jan. - Jan.	366,6	579,7	565,5	9,5	33,5	36,3	376,1	613,2	601,8
Feb. - Fév.	319,3	528,2	533,5	13,1	41,0	34,2	332,4	569,2	567,7
März - Mars	495,3	550,7		20,3	62,3		515,6	613,0	
Apr. - Avr.	766,6	564,8		38,8	70,0		805,4	634,8	
Mai - Mai	781,2	750,7		38,1	79,4		819,3	830,1	
Juni - Juin	851,9	779,5		36,5	80,2		888,4	859,7	
Juli - Juil.	779,9	853,1		35,0	69,5		814,9	922,6	
Aug. - Août	527,2	747,2		33,4	41,2		560,6	788,4	
Sep. - Sep.	468,4	702,7		34,9	48,1		503,3	750,8	
Okt. - Oct.	549,1	619,8		38,5	49,9		587,6	669,7	
Nov. - Nov.	579,5	638,0		45,4	39,6		624,9	677,6	
Dez. - Déc.	647,7	639,8		53,8	46,4		701,5	686,2	
Total	7 132,7	7 954,2		397,3	661,1		7 530,0	8 615,3	
Jan. u. Feb.	685,9	1 107,9	1 099,0	22,6	74,5	70,5	708,5	1 182,4	1 169,5
Jan. et Fév.									

Fremdenverkehr - Mouvement touristique

Jahr Monat Année Mois	Geöffnete Betriebe Entre- prises en explo- tation	Verfügbare Gastbetten Lits d'hôtes disponibles	1000 Ankünfte - 1000 Arrivées			1000 Logiernächte - 1000 Nultées				Betten- besetzung 1) Taux d'oc- cupation des lits ¹⁾ %
			Schweizer- gäste Hôtes domiciliés en Suisse	Gäste aus dem Ausland Hôtes domiciliés à l'étranger	Total	Schweizer- gäste Hôtes domiciliés en Suisse	Gäste aus dem Ausland Hôtes domiciliés à l'étranger	Total	davon berufstätige Dauergäste dont hôtes permanents exerçant une prof.	
1964	7 720	182 489	3 283	5 850	9 133	13 645	18 680	32 325	2 054	37
1965	7 766	185 032	3 029	5 699	8 728	13 008	18 340	31 348	1 798	36
1964 Dez. - Déc.	6 200	150 630	159	215	374	690	942	1 632	153	22
1965 Jan. - Jan.	6 171	172 858	193	223	416	912	1 136	2 048	159	28
Feb. - Fév.	6 211	174 931	219	248	467	1 106	1 245	2 351	158	35
März - Mars	6 418	177 029	223	262	485	1 032	1 221	2 253	174	30
Apr. - Avr.	6 758	184 363	227	400	627	917	1 290	2 207	158	31
Mai - Mai	6 599	179 269	240	447	687	927	1 127	2 054	164	27
Juni - Juin	7 362	214 523	285	657	942	1 093	1 902	2 995	153	41
Juli - Juil.	7 598	234 067	378	982	1 360	1 791	2 933	4 724	145	63
Aug. - Août	7 608	234 674	361	1 136	1 497	1 703	3 587	5 290	135	70
Sep. - Sep.	7 400	208 390	306	661	967	1 218	1 812	3 030	133	42
Okt. - Oct.	6 333	158 579	273	316	589	1 007	766	1 773	144	24
Nov. - Nov.	5 426	127 972	166	154	320	639	399	1 038	146	14
Dez. - Déc.	6 273	153 893	159	212	371	663	923	1 586	131	21
1966 Jan. - Jan.	6 268	178 321	198	216	414	887	1 117	2 004	128	27

Fremdenverkehr in Hotels, Motels, Pensionen, Sanatorien und Kuranstalten.

Mouvement touristique dans les hôtels, motels, pensions, sanatoria et établissements de cure.

1) In Prozent der vorhandenen Betten. - En pour-cent des lits existants.

**AUSLÄNDISCHE BANKEN, INTERNATIONALE INSTITUTIONEN
BANQUES ÉTRANGÈRES, INSTITUTIONS INTERNATIONALES**

**Hauptzahlen der Ausweise zentraler Notenbanken
Principaux chiffres des situations des banques centrales d'émission**

Banque Nationale de Belgique
En millions de francs belges

Fin d'année Fin de mois	Actif								Passif			
	Or	Monnaies étran- gères	Accords inter- nationaux	Effets de com- merce	Avan- ces sur nan- tisse- ment	Effets publics	Créance consoli- dée sur l'Etat	Fonds publics	Billets en cir- culation	Comptes courants		Accords inter- nationaux
										Total	dont Trésor public	
1963	68 566	21 808	7 182	8 827	788	7 350	34 000	2 703	149 578	1 435	34	463
1964	72 555	26 715	10 278	3 142	820	9 825	34 000	2 793	156 446	1 627	28	547
1965												
Septembre ..	77 739	23 416	15 623	3 595	295	8 875	34 000	2 953	162 373	3 595	30	577
Octobre	77 919	22 610	15 619	7 811	531	7 450	34 000	2 953	167 125	1 011	29	675
Novembre ...	77 927	22 385	15 616	5 652	33	9 950	34 000	2 952	165 449	2 535	18	425
Décembre ...	77 913	22 071	15 612	7 285	31	8 100	34 000	2 953	165 658	1 338	27	439
1966												
Janvier	77 898	20 484	15 950	8 626	71	9 300	34 000	3 193	166 961	2 232	27	447
Février	77 900	19 402	15 943	7 921	402	9 975	34 000	3 197	166 576	1 946	30	366

108

Banque nationale de Danemark
En millions de couronnes

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif			
	Encaisse or	Corres- pondants à l'étranger, Effets sur l'étranger	Avances et es- comptes	Débi- teurs divers	Compte de règlement de l'Etat	Obli- gations et actions	Billets de banque en circulation	Dépôts à vue, Comptes courants	Minis- tère des finances	Corres- pondants à l'étranger
1963	68	2 841	474	110	2 150	969	3 835	349	1 268	98
1964	68	4 049	813	289	2 100	1 477	4 117	396	2 683	148
1965										
Septembre ..	68	2 832	934	193	2 050	2 468	4 102	290	2 387	159
Octobre	68	2 877	137	190	2 050	2 604	4 151	332	1 700	126
Novembre ...	68	3 119	531	203	2 050	2 600	4 217	533	2 151	141
Décembre ...	68	3 455	970	351	2 050	2 664	4 442	424	2 985	145
1966										
Janvier	68	3 459	385	258	2 050	2 602	4 250	477	2 271	149
Février	68	3 365	212	240	2 050	2 622	4 204	435	1 995	143

Deutsche Bundesbank
In Millionen Deutsche Mark

Jahresende Monatsende	Aktiven							Passiven			
	Gold	Aus- lands- geschäft	Sonstige Forden- gen an das Ausland	Inlands- wechsel	Schatz- wechsel, Lombard- forderun- gen und Kassen- kredite	Wert- papiere	Aus- gleichs- forderun- gen und unverzins- liche Schuldver- schreibung	Noten- umlauf 1)	Einlagen		Verbind- lichkeiten aus dem Auslands- geschäft
									Insgesamt	davon Kredit- Institute	
1963	15 138	13 312	2 122	1 647	2 082	1 222	3 990	25 427	18 006	13 607	270
1964	16 731	11 333	2 684	2 413	2 165	1 176	6 081	27 692	18 611	15 143	308
1965											
September ..	17 294	8 631	3 271	6 385	444	1 152	6 723	29 640	18 027	13 464	371
Oktober	17 352	8 752	3 271	5 315	708	1 152	6 873	29 729	17 258	13 793	328
November ...	17 358	8 871	3 347	4 158	1 142	1 152	6 964	30 312	16 625	13 942	368
Dezember ...	17 371	9 003	3 344	4 650	2 449	1 151	7 617	29 456	18 671	16 241	452
1966											
Januar	17 372	8 357	3 344	5 440	845	1 149	7 400	29 017	17 731	14 858	465
Februar	17 356	8 129	3 344	4 892	1 267	1 149	7 197	29 647	16 650	13 395	407

1) Einschließlich die in Westberlin in Umlauf gesetzten DM-Noten.

Bank of England
In million Pounds Sterling

End of year End of month	Issue Department				Banking Department					
	Gold Coin and Bullion	Government Securities	Fiduciary Issue	Notes In circulation	Notes, Coin	Government Securities	Other Securities	Public Deposits	Bankers Deposits	Other Deposits
1963	0,4	2 638,0	2 650,0	2 597,7	53,5	204,1	50,2	12,3	204,4	73,1
1964	0,4	2 788,0	2 800,0	2 732,8	68,4	214,7	100,8	13,4	269,5	82,8
1965										
September ..	0,4	2 788,0	2 800,0	2 734,8	66,4	394,5	49,4	14,5	284,9	98,7
October	0,4	2 788,0	2 800,0	2 744,6	56,6	371,2	71,2	13,4	274,2	100,1
November ...	0,4	2 787,9	2 800,0	2 779,0	22,2	417,3	60,6	13,7	277,7	95,5
December ...	0,4	2 938,0	2 950,0	2 928,8	22,4	374,5	84,0	16,7	257,4	93,1
1966										
January	0,4	2 788,0	2 800,0	2 748,1	53,1	358,8	82,4	12,9	273,9	90,9
February	0,4	2 787,9	2 800,0	2 778,6	22,6	377,7	101,6	13,2	282,2	90,5

Banque d'Espagne

En millions de pesetas

Fin d'année Fin de mois	Actif							Passif		
	Encaisse or	Encaisse argent	Effets et avances	Titres	Dette spéciale (loi du 13 mars 1942)	Trésor public	Institut des changes	Billets en circulation	Comptes courants	Trésor public
1963	3 953	286	62 898	567	9 404	327	67 111	119 853	14 453	8 188
1964	4 030	293	61 635	571	7 700	262	86 630	141 564	14 736	6 976
1965										
Août	4 030	293	63 100	575	6 720	1 220	86 746	150 592	16 412	1 360
Septembre ..	4 030	293	62 472	575	6 720	1 382	85 251	151 103	15 927	4 288
Octobre	4 030	293	68 573	575	6 728	1 488	83 287	151 453	12 458	3 710
Novembre ...	4 030	293	68 481	574	6 732	1 830	80 213	149 986	12 832	1 357
Décembre ...	4 030	293	86 375	574	6 732	358	77 688	164 847	11 690	2 980
1966										
Janvier	4 030	293	80 244	574	6 732	830	74 037	154 982	11 051	4 448

Banque de France

En millions de francs

Fin d'année Fin de mois	Actif							Passif		
	Encaisse or	Disponibilités à vue à l'étranger	Avances au Fonds de Stabilisation des changes	Portefeuille d'escompte	Effets négociables achetés en France	Avances sur titres et avances à 30 jours sur effets publics	Prêts et avances à l'Etat	Billets en circulation	Comptes créditeurs	
									Total	dont comptes des banques et institutions financières françaises et étrangères
1963	4 322	17 420	2 629	17 967	3 226	180	9 820	54 604	2 851	1 519
1964	4 322	20 665	3 370	18 606	4 546	120	8 996	59 544	3 668	2 233
1965										
Septembre ..	4 322	22 030	4 599	16 781	4 650	120	9 736	62 262	2 687	1 423
Octobre	4 322	22 037	4 641	17 500	5 295	126	7 691	61 937	2 376	1 036
Novembre ...	4 322	22 197	4 722	17 502	4 965	118	6 179	60 160	2 523	1 239
Décembre ...	4 322	22 408	4 718	19 366	6 967	103	6 465	63 900	3 357	1 912
1966										
Janvier	4 322	22 453	4 722	15 381	5 037	124	9 736	62 261	2 520	1 145
Février	4 322	22 458	4 721	14 967	6 116	106	7 747	61 419	2 439	1 102

Banque de Grèce
En millions de drachmes

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif				
	Or et devises	Lettres de change	Avances		Billets en cir- culation	Dépôts et Comptes courants			Engage- ments à vue en devises étrangères
			à l'Etat	autres		Etat	Banques	autres	
1963	8 808	1 079	9 564	8 915	16 631	2 739	3 147	9 938	590
1964	8 137	513	11 827	10 902	19 921	1 761	2 863	11 460	154
1965									
Août.....	7 389	682	11 497	12 514	20 965	1 914	2 109	13 009	77
Septembre...	7 346	644	12 048	12 898	21 461	1 604	2 384	13 009	65
Octobre.....	7 466	587	12 170	13 410	21 771	1 524	3 003	13 007	245
Novembre...	7 381	535	11 660	13 743	21 224	1 780	2 978	13 334	246
Décembre...	.	.	.	.	.	.	.	.	.
1966									
Janvier.....	7 363	465	12 427	13 991	21 982	1 580	2 748	12 999	80

108
Fort-
setzung
Suite

Banque d'Italie
En millions de lire

Fin d'année Fin de mois	Actif							Passif		
	Encasse or	Devises	Débiteurs divers	Office Italien des changes	Porte- feuille sur l'Italie	Avances sur titres	Avances diverses au Trésor 1)	Billets en circulation	Dépôts libres	Dépôts bloqués
1963	1 000 000	64 811	229 556	1 769 760	942 235	336 540	607 595	3 698 618	87 485	1 304 829
1964	1 000 000	64 074	305 321	2 068 830	763 591	284 747	929 435	3 914 094	118 690	1 459 430
1965										
Août.....	1 000 000	66 843	199 955	2 191 146	665 701	298 157	670 184	3 662 423	62 133	1 691 919
Septembre..	1 000 000	64 724	193 355	2 147 479	667 398	295 817	678 125	3 747 506	67 825	1 629 476
Octobre.....	1 501 800	-	199 895	1 659 020	670 141	349 888	676 220	3 770 696	40 896	1 650 837
Novembre...	1 502 100	-	193 587	1 720 173	666 227	341 763	701 965	3 761 980	46 958	1 792 523
Décembre ²⁾	1 502 291	-	209 814	1 982 542	720 183	310 650	781 624	4 282 433	156 993	1 738 325
1966										
Janvier ²⁾	1 502 353	-	204 847	1 919 439	708 195	314 488	699 002	3 922 889	60 050	2 030 611

1) Y compris les titres de l'Etat. 2) Chiffres provisoires.

Banque néerlandaise
En millions de florins

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif					
	Encasse or	Avoirs sur l'étran- ger	Effets, Bons du Trésor et obliga- tions achetés par la Banque	Avances sur nantisse- ment	Billets en cir- culation	Comptes courants créditeurs			Engagements envers l'étranger	
						Total	Etat	Banques néer- landaises	en florins	en monnaies étran- gères
1963	5 770	1 095	729	35	6 308	1 181	1 047	98	80	18
1964	6 080	1 657	355	25	6 986	1 018	562	426	72	13
1965										
Septembre..	6 326	1 108	704	5	7 291	735	435	264	77	13
Octobre.....	6 326	1 235	704	48	7 261	949	759	170	56	13
Novembre...	6 327	1 356	705	42	7 552	767	669	80	73	12
Décembre...	6 327	1 216	704	121	7 753	501	394	85	71	12
1966										
Janvier.....	6 327	818	749	173	7 445	513	425	62	52	12
Février.....	6 328	841	749	142	7 608	376	256	95	47	13

Bank von Norwegen

In Millionen Kronen

Jahresende Monatsende	Aktiven						Passiven				
	Gold	Auslandsguthaben		Konsoli- dierte Staats- schuld	Inländ. Wert- schriften	Lombard- und Diskont- vor- schüsse	Noten- umlauf	Depositen			Übrige Ausland- verpflich- tungen und Verbind- lichkeiten in fremder Währung
		Total	davon kurz- fristige					davon Staat und andere öffentliche Konti	davon Inlän- dische Banken	davon Verbind- lichkeiten gegenüber E.Z.U.	
1963	130	2 150	475	5 430	224	113	4 511	2 219	627	88	59
1964	130	2 370	698	5 430	228	170	4 751	2 172	661	2	28
1965											
September ..	130	2 466	689	5 430	229	231	4 871	2 285	456	-	22
Oktober	130	2 535	705	5 430	225	170	4 858	2 263	483	-	23
November ...	130	2 639	792	5 430	223	215	4 854	2 365	511	-	19
Dezember ...	130	3 017	941	5 430	216	80	5 113	2 050	806	-	24
1966											
Januar	130	2 463	648	5 430	210	105	4 855	2 117	429	-	17
Februar	130	2 605	837	5 430	211	240	4 798	2 448	473	-	16

Oesterreichische Nationalbank

In Millionen Schilling

Jahresende Monatsende	Aktiven				Passiven				
	Gold	Devisen und Valuten	Eskont- ierte Wechsel 1)	Forderung gegen den Bundes- schatz	Noten- umlauf	Sofort fällige Verbindlichkeiten			
						Total	davon Guthaben		
					Inländ. Kredit- unterneh- mungen		ausländ. Kredit- unterneh- mungen	öffentl. Stellen u. sonstige Guthaben	
1963	13 818	17 038	4 274	1 504	23 970	10 303	7 671	146	2 486
1964	15 459	16 762	4 513	4 364	25 740	12 667	10 323	320	2 024
1965									
September ..	18 043	14 736	4 489	3 912	27 312	11 068	8 534	362	2 171
Oktober	18 043	15 200	4 962	3 964	27 476	11 794	9 326	432	2 035
November ...	18 044	15 110	5 113	3 972	28 060	11 423	9 026	529	1 868
Dezember ...	18 044	14 009	5 249	3 993	27 547	11 492	9 314	410	1 768
1966									
Januar	18 045	12 156	5 043	4 040	26 327	11 124	8 788	307	2 029
Februar	18 045	12 181	5 361	4 013	26 927	10 562	8 411	298	1 853

1) Inbegriffen ERP-Wechsel (Februar 1966: 3928 Mio Schilling).

Banque de Portugal

En millions d'escudos

Fin d'année Fin de mois	Actif						Passif				
	Encaisse or	Disponi- bilités en devises étrangères	Autres dis- ponibilités en or et en devises étrangères	Etat c/remises faites par la Banque au FMI	Fonds publics portugais	Portefeuille commercial	Billets en circu- lation	Autres engagements en escudos à vue			Engage- ments en devises étrangères
								Total	dont banques	dont Trésor public ¹⁾	
1963	10 676	5 781	7 316	449	228	4 002	19 313	8 963	5 689	2 159	310
1964	10 676	7 199	9 127	449	232	3 292	21 213	9 595	6 605	2 017	220
1965											
Août.....	11 323	6 295	9 251	449	231	3 921	21 764	8 432	5 476	1 869	245
Septembre ..	11 323	6 799	8 857	449	233	4 544	22 148	9 423	5 684	2 592	155
Oktober	11 323	6 925	8 991	449	238	4 774	22 144	9 549	5 723	2 737	191
Novembre ...	11 323	7 957	8 644	449	233	5 228	22 610	11 219	7 268	2 711	243
Décembre ...	11 323	8 323	9 187	449	232	5 406	23 615	10 501	5 916	3 034	331
1966											
Janvier .....	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

1) Compte courant et accords Internationaux de coopération économique.

Banque de Suède
En millions de couronnes

Fin d'année Fin de mois	Actif				Passif					
	Or	Avoirs sur l'étranger	Titres d'Etat	Autres effets et avances	Billets en circulation	Comptes courants			Dépôts à terme	Compte d'ajustement des changes
						Total	dont avoirs de l'Etat	dont banques		
1963	940	2 689	5 037	241	7 869	309	118	188	867	170
1964	978	3 509	4 707	104	8 386	220	78	140	969	179
1965										
Septembre ..	1 045	3 504	2 962	1 555	7 833	502	486	15	1 126	249
Octobre	1 045	3 431	4 090	475	8 169	107	86	18	1 116	250
Novembre ...	1 046	3 301	3 120	1 490	8 096	68	49	17	1 112	251
Décembre ...	1 046	3 171	5 121	377	8 746	239	74	163	1 140	253
1966										
Janvier	1 047	3 176	4 241	702	8 307	241	215	24	1 123	253
Février	1 047	3 194	4 551	349	8 294	122	97	22	1 144	253

108

Fortsetzung
Seite

Banque centrale de la République de Turquie
En millions de livres turques

Fin d'année Fin de mois	Actif							Passif			
	Or	Débiteurs étrangers	Effets	Titres	Avances		Créances à liquider ¹⁾	Billets en circulation	Dépôts	Exigibilités en or	Exigibilités en devises
					sur or, devises et titres	au Trésor, à court terme					
1963	1 035	1 029	2 452	28	113	391	5 404	5 494	2 542	105	1 598
1964	859	630	3 083	35	218	444	5 401	6 466	2 354	105	933
1965											
Septembre ..	1 014	327	3 134	28	220	1 091	5 400	7 011	2 328	111	674
Octobre	1 014	404	3 229	28	224	1 148	5 400	7 439	2 262	111	942
Novembre ...	1 014	309	3 086	28	221	1 132	5 399	7 194	2 476	111	773
Décembre ...	1 014	404	2 999	26	222	1 139	5 399	7 111	2 571	112	796
1966											
Janvier	1 014	525	2 947	26	215	1 196	5 399	7 199	2 578	112	859
Février	1 014	398	3 124	60	193	1 238	5 399	7 322	2 489	112	586

1) Obligations du Trésor en contrepartie des créances consolidées et Bons du Trésor en contrepartie de la différence de réévaluation.

Banque centrale de la République argentine
En millions de pesos

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif				
	Or et devises	Avances transitaires au gouvernement	Avances diverses aux banques du pays	Valeurs mobilières ¹⁾	Bons d'assainement bancaires	Circulation monétaire	Dépôts		Bons hypothécaires de la Banque centrale	Engagements envers l'étranger
							des Banques	autres		
1963	31 920	54 663	15 404	82 026	28 992	196 580	18 024	1 615	30	44 410
1964	17 736	48 265	25 608	156 807	28 967	272 509	27 558	1 301	28	30 015
1965										
Août	23 310	49 997	68 868	180 456	28 962	296 759	75 026	1 433	27	24 270
Septembre ..										
Octobre	32 154	53 228	69 128	180 551	28 961	307 502	73 869	1 692	26	25 655
Novembre ...	30 788	59 644	64 953	180 428	28 952	309 662	72 039	2 480	26	24 997
Décembre ...	38 159	72 335	75 007	179 958	28 940	347 418	65 634	1 899	26	24 755
1966										
Janvier	42 026	75 567	71 259	186 637	28 940	345 843	73 602	1 803	26	43 350

1) Y compris valeurs hypothécaires et Industrielles.

Banque du Canada
En millions de dollars canadiens

108

Fort-
setzung
Suite

Fin d'année Fin de mois	Actif					Passif				
	Devises et titres étrangers	Titres émis ou garantis par l'Etat			Investisse- ments à l'Industrial Development Bank	Billets en circulation	Engagements			Engage- ments en monnaies étrangères
		Bons du Trésor	autres titres				du Gouverne- ment	des Banques à Charte	autres	
			à deux ans de terme et moins	à plus de deux ans de terme						
1963	64	466	688	1 882	184	2 305	49	811	39	53
1964	111	479	349	2 236	213	2 381	69	882	36	45
1965										
Août	126	423	382	2 332	229	2 433	20	1 010	31	26
Septembre . .	69	426	364	2 379	229	2 421	30	985	29	41
Octobre	41	577	504	2 240	235	2 439	87	1 018	29	30
Novembre . . .	42	578	511	2 274	237	2 469	92	1 013	32	31
Décembre . . .	42	608	478	2 331	240	2 536	116	1 034	35	31
1966										
Janvier . . . . .	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

South African Reserve Bank
In million Rands

End of year End of month	Assets					Liabilities				
	Gold Coin and Bullion	Foreign Exchange		Domestic Bills Discounted	Loans and Advances		Notes in Circulation	Deposits		
		Foreign Bills	Other foreign Balances		To Govern- ment	Other		Bankers	Govern- ment	Other
1963	446,3	21,5	19,2	34,4	-	37,7	302,3	133,8	173,8	13,2
1964	407,0	8,4	25,3	3,7	-	70,0	337,0	154,3	97,6	14,2
1965										
September . .	242,5	15,6	31,7	49,3	6,2	60,5	340,5	107,2	41,5	8,7
October	262,9	16,4	28,4	27,6	-	52,9	338,1	103,7	30,3	8,6
November . . .	270,6	6,1	39,0	17,2	18,0	57,4	344,8	101,9	30,4	10,1
December . . .	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
1966										
January	334,0	20,0	30,3	15,4	7,2	72,9	340,7	115,7	101,3	12,7
February . . . .	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.

Federal Reserve Banks (U.S.A.)
In million Dollars

End of year End of month	Assets				Liabilities		
	Gold certificate reserves	Reserve Bank credit outstanding			Federal Reserve notes	Deposits	
		Total	of which			Total	of which Member bank reserves
			US Govern- ment securities	Discount and advances ¹⁾			
1963	15 237	36 418	33 593	225	32 381	18 391	17 049
1964	15 075	39 930	37 044	280	34 659	19 456	18 086
1965							
September . .	13 587	41 704	39 774	237	35 589	19 591	18 149
October	13 582	41 905	39 657	596	35 888	19 612	18 204
November . . .	13 512	42 789	40 575	475	36 875	19 163	18 050
December . . .	13 436	43 340	40 768	324	37 074	19 620	18 447
1966							
January	13 436	43 085	40 565	349	36 149	20 098	18 751
February ²⁾ . . .	13 417	.	40 000	760	36 364	18 488	17 252

1) Including Industrial loans and Acceptances. 2) Last Wednesday.

Ausweise der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich, Basel
Situations de la Banque des Règlements internationaux, Bâle

In Millionen Goldfranken¹⁾ - En millions de francs or¹⁾

109

Fin d'année Fin de mois	Actif								
	Or en lingots et monnayé	Espèces en caisse et avoirs bancaires à vue	Bons du Trésor réescomptables	Effets et titres remobilisables sur demande ²⁾	Dépôts à terme et avances (or et monnaies)	Autres effets et titres		Fonds placés en Allemagne ³⁾	Actifs divers
						Or	Monnaies		
1963	1 603,3	40,0	729,3	96,0	1 665,6	271,5	922,8	68,3	1,3
1964	3 205,6	42,3	597,8	62,3	1 751,8	395,3	1 030,6	68,3	1,5
1965									
Mars	3 397,9	300,2	270,3	62,8	2 190,3	413,2	1 146,1	68,3	1,3
Juin	3 354,7	524,4	239,1	124,5	1 902,9	406,2	1 459,2	68,3	1,4
Septembre ..	3 844,5	831,3	76,7	124,4	1 751,3	412,5	1 310,6	68,3	1,5
Décembre ...	2 283,2	682,9	81,9	124,8	2 934,7	415,9	1 599,3	68,3	0,5
1966									
Janvier	3 299,4	521,5	69,8	125,2	2 072,0	419,3	1 274,0	68,3	0,6
Février	3 122,4	531,0	70,0	125,5	2 333,4	419,8	1 237,8	68,3	0,6
	Passif								
	Capital versé	Réserves	Dépôts (or)	Dépôts (monnaies)		Effets	Divers ⁴⁾	Total du bilan	
				Banques centrales	Autres déposants				
1963	125,0	25,4	2 732,6	1 877,1	302,9	77,3	257,8	5 398,1	
1964	125,0	25,8	3 757,3	2 202,1	351,8	415,3	278,2	7 155,5	
1965									
Mars	125,0	25,8	4 132,9	2 384,2	435,8	463,9	282,8	7 850,4	
Juin	125,0	25,8	4 525,8	2 349,5	377,1	381,1	296,4	8 080,7	
Septembre ..	125,0	25,8	4 703,7	2 360,9	493,9	425,9	285,9	8 421,1	
Décembre ...	125,0	25,8	4 409,8	2 587,2	355,4	385,0	303,3	8 191,5	
1966									
Janvier	125,0	25,8	4 040,7	2 502,3	473,1	382,2	301,0	7 850,1	
Février	125,0	25,8	3 912,4	2 693,6	469,9	377,2	304,9	7 908,8	
Exécution des Accords de La Haye de 1930									
Fonds placés en Allemagne				Dépôts à long terme					
Créances sur la Reichsbank et la Golddiskontbank; effets de la Golddiskontbank et de l'Administration des chemins de fer et bons de l'Administration des postes (échus)				Dépôts des Gouvernements créanciers au Compte de Trust des Annuités ⁵⁾				152,6	
				221,0		Dépôt du Gouvernement allemand		76,3	
Effets et bons du Trésor du Gouvernement allemand (échus)				76,2		Fonds propres utilisés en exécution des Accords ³⁾		68,3	
				297,2				297,2	
¹⁾ Einheiten zu 0,29032258 ... Gramm Feingold. - Unités de 0,29032258 ... gramme d'or fin. ²⁾ Jusqu'à fin septembre 1963: Effets remobilisables sur demande. ³⁾ Fonds propres utilisés en exécution des accords de La Haye de 1930 pour placements en Allemagne. ⁴⁾ Provision pour charges éventuelles et postes divers. ⁵⁾ La Banque a reçu de Gouvernements dont les dépôts s'élevaient à l'équivalent de 149 920 380 francs or, confirmation qu'ils ne pourront lui demander, au titre de tels dépôts, le transfert de montants supérieurs à ceux dont elle pourra elle-même obtenir le remboursement et le transfert par l'Allemagne dans les monnaies agréées par la Banque.									

Internationale Bank für Wiederaufbau und Förderung der Wirtschaft
Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement

In Millionen Dollar - En millions de dollars

110

Bilanzposten	30. September 1965 30 Septembre 1965	31. Dezember 1965 31 Décembre 1965	Postes du bilan
Aktiven			Actif
Gold (zu 35 \$ die Feinunze)	—	—	Or (à 35 \$ l'once de fin)
Guthaben bei Banken und andern Depositären			Créances sur banques et autres dépositaires
In Währungen der Mitgliedstaaten	148,2	153,9	En monnaies des Etats-membres
In Währungen von Nicht-Mitgliedstaaten	4,6 152,8	2,2 156,1	En monnaies des Etats non membres
Anlagen			Placements
Regierungsobligationen			Obligations de gouvernement
Vereinigte Staaten	686,6	646,5	Etats-Unis
Andere	—	—	Autres
Auf Zeit	547,6	552,7	A terme
Aufgelaufene Zinsen	18,5 1 252,7	20,9 1 220,1	Intérêts courus
Auf Rechnung des gezeichneten Kapitals ausstehende Beträge			A recevoir sur le capital souscrit
In Dollar der Vereinigten Staaten	—	—	En dollars des Etats-Unis
In andern Mitgliedwährungen ¹⁾	313,2 313,2	311,7 311,7	En monnaies des autres Etats-membres ¹⁾
Ausstehende Darlehen im Besitz der Bank	5 895,1	5 924,0	Prêts en cours détenus par la Banque
Aufgelaufene Zinsen und Gebühren	56,9	60,3	Intérêts courus et commissions
Andere Aktiven und Debitoren	80,2	81,5	Autres actifs et montants à recevoir
Anlagen des Spezialreservefonds	289,2	289,4	Fonds de la réserve spéciale
Anlagen des Personal-Pensionsfonds	23,1	24,4	Placements du fonds de retraite du personnel
Total	8 063,2	8 067,5	Total
Passiven			Passif
Aufgelaufene Zinsen	31,5	41,3	Intérêts courus
Nicht ausbez. Darlehensverpflichtungen ..	2 006,3	1 975,0	Solde non versé sur prêts
Konsolidierte Schuld			Dette consolidée
In Dollar der Vereinigten Staaten	2 007,5	1 993,8	En dollars des Etats-Unis
In Schweizerfranken	187,4	186,9	En francs suisses
In andern Währungen	547,9 2 742,8	546,1 2 726,8	En autres monnaies
Spezialreserve	289,2	289,4	Réserve spéciale
Ordentliche Reserve	667,4	667,4	Réserve générale
Reserve für Personal-Pensionsfonds	23,1	24,4	Réserve pour retraite du personnel
Sonstige Passiven	145,3	181,6	Divers
Kapital			Capital
Aktienkapital	21 565,8	21 605,8	Capital social autorisé
Abzüglich nicht einbezahltes Aktien- kapital	19 408,2 2 157,6	19 444,2 2 161,6	A déduire la partie non appelée des souscriptions
Total	8 063,2	8 067,5	Total

1) Nicht übertragbare, unverzinsliche Sicht-Schuldschleife. — Bons à vue, non négociables, ne portant pas intérêt.

Internationaler Währungsfonds - Fonds monétaire international

In Millionen Dollar - En millions de dollars

111

Bilanz - Bilan							
Bilanzposten	30.4.1961	30.4.1962	30.4.1963	30.4.1964	30.4.1965	31.10.1965	Postes du bilan
Aktiven							Actif
Gold (zu 35 \$ die Feinunze)	2 476,3	2 099,2	2 227,6	2 334,0	2 217,3	2 152,9	Or (à 35 \$ l'once de fin)
Anlagen.....	800,0	800,0	800,0	800,0	800,0	800,0	Investissements
Guthaben in konvertierbaren und nichtkonvertierbaren Währungen	10 960,1	11 539,9	11 599,3	11 758,1	12 739,3	14 618,2	Avoirs en monnaies convertibles et non convertibles
Ausstehendes Kapital der Mitgliedstaaten	711,3	744,5	775,3	992,5	903,9	933,6	Souscriptions à recevoir des Etats-membres
Sonstige Aktiven	59,9	64,2	64,8	17,6	31,8	39,1	Autres postes de l'actif
Total	15 007,6	15 247,8	15 467,0	15 902,2	16 692,3	18 543,8	Total
Passiven							Passif
Genehmigtes Kapital der Mitgliedstaaten	14 850,7	15 056,9	15 231,2	15 614,8	15 993,1	17 282,2	Souscriptions autorisées des Etats-membres
Reserven	89,1	136,8	183,3	234,0	290,1	326,7	Réserves
Kreditaufnahmen ¹⁾	-	-	-	-	405,0	930,0	Emprunts ¹⁾
Sonstige Passiven	67,8	54,1	52,5	53,4	4,1	4,9	Autres postes du passif
Total	15 007,6	15 247,8	15 467,0	15 902,2	16 692,3	18 543,8	Total

Verkehr einiger Mitglieder - Relations de quelques Etats-membres

Stand Ende Januar 1966 - Montant à fin janvier 1966

Länder	Einbezahlte Beteiligungen		Transaktionen (netto)			Bestände des Fonds an Mitgliedwährungen		Pays
	Souscriptions versées		Transactions (nettes)			Avoirs du Fonds en monnaies des pays-membres		
	Gold	Mitgliedwährung	Bezüge beim Fonds	Andere	Kreditaufnahmen des Fonds ¹⁾	Zunahme seit 1. März 1947	Bestand am	
	Or	Monnaie nationale	Utilisation du Fonds	Autres	Emprunts contractés par le Fonds ¹⁾	Augmentation depuis le 1er mars 1947	Montant au 31.1.1966	
Argentinien	70,0	210,0	169,0	-	-	379,0	379,0	Argentine
Australien	58,4	341,6	- 35,0	- 41,6	-	265,0	265,0	Australie
Belgien	84,4	253,1	- 231,0	- 0,1	67,5	- 79,3	89,5	Belgique
Brasilien	70,0	210,0	154,0	0,3	-	364,3	364,3	Brésil
Deutschland-West	147,4	640,1	- 892,8	- 49,5	347,5	45,3	45,3	Allemagne occidentale
Frankreich	173,7	613,8	- 694,6	- 23,6	240,0	- 309,8	135,6	France
Großbritannien	398,8	1 551,2	2 357,4	- 64,9	-	2 754,2	3 843,7	Grande-Bretagne
Indien	77,5	522,5	325,1	39,4	-	514,5	887,0	Inde
Italien	125,0	375,0	- 426,7	-	70,0	18,3	18,3	Italie
Japan	125,0	375,0	- 130,1	- 0,2	45,0	289,7	289,7	Japon
Kanada	137,5	412,5	- 276,4	-	50,0	- 38,9	186,1	Canada
Niederlande	103,1	309,4	- 261,8	- 0,1	77,5	- 81,3	125,0	Pays-Bas
Schweden	29,5	120,5	- 105,0	- 8,1	32,5	39,9	39,9	Suède
Südafrika, Republik	37,5	112,5	-	-	-	37,5	112,5	Rép. de l'Afrique du Sud
Vereinigte Staaten	1 031,2	3 093,8	470,4	45,3	-	1 547,7	3 609,5	Etats-Unis
Übrige Mitglieder	699,9	2 537,0	712,6	- 85,6	-	2 799,8	3 164,0	Autres Etats-membres
Total	3 368,9	11 678,0	1 135,1	- 188,7	930,0	8 545,9	13 554,4	Total

¹⁾ Auf Grund der «Allgemeinen Kreditvereinbarungen» vom Januar 1962.
En vertu des «Arrangements généraux de crédit» de janvier 1962.

WÄHRUNGSRESERVEN UND GELDUMLAUF IM AUSLAND
RÉSERVES MONÉTAIRES ET CIRCULATION MONÉTAIRE A L'ÉTRANGER

Geldumlauf in den Vereinigten Staaten - Circulation monétaire aux Etats-Unis

In Millionen Dollar — En millions de dollars

112

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Umlauf an Banknoten, Zertifikaten und Staatsnoten Billets de banque, certificats et billets d'Etat en circulation							Gesamter Geldumlauf Total de la circulation monétaire
	Federal Reserve Notes	Federal Reserve Bank Notes and National Bank Notes	United States Notes	Gold certificates	Silver certificates	In process of retirement	Total	
1963	32 313	-	321	-	1 863	165	34 662	37 692
1964	34 573	-	299	-	1 231	110	36 213	39 619
1965								
Sep. - Sep.	35 506	-	302	-	721	106	36 635	40 443
Okt. - Oct.	35 793	-	301	-	698	106	36 898	40 754
Nov. - Nov.	36 777	-	305	-	680	106	37 868	41 824
Dez. - Déc.	36 973	-	299	-	651	105	38 028	42 056
1966								
Jan. - Jan.	.	.	.	.	.	.	.	41 237 ¹⁾
Feb. - Fév.	.	.	.	.	.	.	.	41 219 ¹⁾

1) Provisorische Angabe. — Chiffre provisoire.

Papiergeldumlauf in einigen Ländern - Billets en circulation dans différents pays

In Millionen der Landeswährung — En millions d'unités monétaires nationales

113

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Schweiz Suisse Fr.	Belgien Belgique b. Fr.	Deutschland- West Allemagne occidentale DM	Frankreich France F	Groß- britannien Grande- Bretagne £	Italien Italie L.	Niederlande Pays-Bas Fl.	Schweden Suède Kr.
1963	9 035	149 578	25 427	54 604	2 598	3 698 618	6 308	7 869
1964	9 722	156 446	27 692	59 544	2 733	3 914 094	6 986	8 386
1965								
Sep. - Sep.	9 391	162 373	29 640	62 262	2 735	3 747 506	7 291	7 833
Okt. - Oct.	9 476	167 125	29 729	61 937	2 745	3 770 696	7 261	8 169
Nov. - Nov.	9 699	165 449	30 312	60 160	2 779	3 761 980	7 552	8 096
Dez. - Déc.	10 043	165 658	29 456	63 900	2 929	4 282 433	7 753	8 746
1966								
Jan. - Jan.	9 403	166 961	29 017	62 261	2 748	3 922 889	7 445	8 307
Feb. - Fév.	9 535	166 576	29 647	61 419	2 779	.	7 608	8 294

Goldbestände in einigen Ländern - Réserves d'or dans différents pays

In Millionen der Landeswährung — En millions d'unités monétaires nationales

114

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Schweiz Suisse Fr.	Belgien Belgique b. Fr.	Deutschland- West Allemagne occidentale DM	Frankreich France F	Italien Italie L.	Niederlande Pays-Bas Fl.	Schweden Suède Kr.	Vereinigte Staaten Etats-Unis \$
1963	12 204	68 566	15 138	4 322	1 000 000	5 770	940	15 596
1964	11 794	72 555	16 731	4 322	1 000 000	6 080	978	15 471
1965								
Sep. - Sep.	11 493	77 739	17 294	4 322	1 000 000	6 326	1 045	13 925
Okt. - Oct.	11 513	77 919	17 352	4 322	1 501 800	6 326	1 045	13 937
Nov. - Nov.	11 513	77 927	17 358	4 322	1 502 100	6 327	1 046	13 879
Dez. - Déc.	13 164	77 913	17 371	4 322	1 502 291	6 327	1 046	13 806
1966								
Jan. - Jan.	11 515	77 898	17 372	4 322	1 502 353	6 327	1 047	13 811 ¹⁾
Feb. - Fév.	11 515	77 900	17 356	4 322	.	6 328	1 047	.
Bewertung je Kilo fein Evaluation par kilo de fin	4 869,80	56 263,7994	4 501,104	5 555,555	703 297,00	4 073,499	5 821,29	1 125,276

1) Provisorische Angabe. — Chiffre provisoire.

Offizielle Währungsreserven einiger Länder - Réserves monétaires officielles de différents pays

Jahresende Monatsende Fin d'année Fin de mois	Alle Länder - Tous les pays			Internationale Institutionen ¹⁾ Institutions Internationales ¹⁾	Zusammen En tout	Frankreich France	Italien Italie	Groß- britannien Grande- Bretagne	Niederlande Pays-Bas
	Total	Devisen Devises	Gold Or						
	In Millionen Dollar - En millions de dollars								Mio £	Mio Fl.
1963	62 565	22 335	40 230	2 080	42 310	4 457	3 180	949	6 766
1964	64 745	23 855	40 890	2 172	43 060	5 105	3 678	827	7 653
1965									
Jan. - Jan.	.	.	.	.	.	5 172	3 668	821	7 383
Feb. - Fév.	.	.	.	.	.	5 254	3 731	844	7 529
März - Mars	63 865	23 195	40 670	2 138	42 810	5 316	3 482	832	7 289
Apr. - Avr.	.	.	.	.	.	5 367	3 524	840	7 473
Mai - Mai	.	.	.	.	.	5 341	3 490	1 021	7 280
Juni - Juin	63 110	21 715	41 395	1 637	43 030	5 350	3 609	997	7 109
Juli - Juil.	.	.	.	.	.	5 336	3 667	947	7 407
Aug. - Août	.	.	.	.	.	5 346	3 684	923	7 351
Sep. - Sep.	63 490	22 260	41 230	1 774	43 005	5 381	3 613	984	7 344
Okt. - Oct.	.	.	.	.	.	5 381	3 551	1 026	7 492
Nov. - Nov.	.	.	.	.	.	5 449	3 591	1 067	7 598
Dez. - Déc.	.	.	.	1 375	.	5 459	3 868	1 073	7 459
1966									
Jan. - Jan.	.	.	.	.	.	5 468	3 701	1 078	7 080
Feb. - Fév.	.	.	.	.	.	5 503	.	1 303	7 110

¹⁾ Internationaler Währungsfonds, Europäisches Währungsabkommen, Bank für Internationalen Zahlungsausgleich.
Fonds Monétaire International, Accord Monétaire Européen, Banque des Règlements Internationaux.

Index der Geldversorgung - Indice de la masse monétaire

Ende - Fin 1958 = 100

Jahresende Quartalsende Fin d'année Fin de trimestre	Schweiz Suisse	Belgien Belgique	Deutschland- West Allemagne occidentale	Frankreich France	Groß- britannien Grande- Bretagne	Italien Italie	Nieder- lande Pays-Bas	Oesterreich Autriche	Vereinigte Staaten Etats-Unis
1962	148	121	146	173	116	178	129	138	106
1963	159	133	157	198	117	203	141	150	110
1964									
Sep. - Sep.	159	136	161	205	120	200	149	162	107
Dez. - Déc.	169	143	170	214	123	218	152	161	114
1965									
März - Mars	164	140	165	211	121	213	154	157	107
Juni - Juin	168	148	174	219	125	223	166	169	109
Sep. - Sep.	168	147	175	225	127	230	167	175	111
Dez. - Déc.	176	.	183	.	.	.	.	175	119

Bargeld und Sichteinlagen. - Numéraire et dépôts à vue.

Goldproduktion - Production d'or

In Millionen Dollar - En millions de dollars

Monat Mois	Total ¹⁾			Südafrika Afrique du Sud		Kanada Canada		Vereinigte Staaten Etats-Unis	
	1962	1963	1964	1964	1965	1964	1965	1963	1964
Jan. - Jan.	.	.	.	78,7	87,4	10,7	10,8	.	.
Feb. - Fév.	.	.	.	79,9	85,3	9,8	9,8	.	.
März - Mars	.	.	.	84,9	86,8	10,3	10,8	.	.
Apr. - Avr.	.	.	.	82,3	88,0	11,6	11,3	.	.
Mai - Mai	.	.	.	83,4	89,2	10,7	10,4	.	.
Juni - Juin	.	.	.	85,4	90,1	10,8	10,7	.	.
Juli - Juil.	.	.	.	86,9	90,8	11,3	10,0	.	.
Aug. - Août	.	.	.	87,2	91,0	11,3	10,5	.	.
Sep. - Sep.	.	.	.	88,2	89,7	10,9	10,2	.	.
Okt. - Oct.	.	.	.	89,9	90,4	11,5	10,5	.	.
Nov. - Nov.	.	.	.	88,0	.	11,5	.	.	.
Dez. - Déc.	.	.	.	84,2	.	10,8	.	.	.
Jahr - Année ²⁾	1 290,0	1 350,0	1 395,0	1 019,8	.	133,4	.	51,4	51,4
Jan. bis Nov.	.	.	.	934,8	.	120,4	.	.	.
Jan. à Nov.

¹⁾ Ohne USSR, übriges Osteuropa, Chinesisches Festland und Nordkorea. - Sans l'URSS, le reste de l'Europe orientale, la Chine continentale et la Corée du nord.

²⁾ Das Jahresergebnis stimmt mit der Summe der Monatsergebnisse nicht genau überein. - Le total annuel ne correspond pas exactement à la somme des résultats mensuels.

115

116

117

Verzeichnis der Quellen und Erhebungsstellen – Indication des sources

Quellen	Tabellen – Tableaux	Sources
Ausweise zentraler Notenbanken	108, 113–115	Situations des banques centrales d'émission
Bilanzen der Kantonalbanken, Großbanken und Lokalbanken	40–42	Bilans des banques cantonales, des grandes banques et des banques locales
Bundesblatt	53–55	Feuille fédérale
Die Volkswirtschaft	72, 75–77, 80–83, 86, 87, 91–96, 101–103	La Vie économique
Federal Reserve Bulletin	108, 112, 114, 117	Federal Reserve Bulletin
International Financial Statistics, Washington	9, 111, 115, 116	International Financial Statistics, Washington
Monthly Bulletin of Statistics of the United Nations, New York	27, 28, 85, 88	Bulletin mensuel de statistique des Nations Unies, New York
Neue Zürcher Zeitung	84, 115	Neue Zürcher Zeitung
Monatsberichte der Deutschen Bundesbank	27, 28	Monatsberichte der Deutschen Bundesbank
Erhebungsstellen		
Ausgleichsfonds der Alters- und Hinterlassenenversicherung	39	Fonds de compensation de l'assurance-veillesse et survivants
Ausländische Notenbanken	27, 108, 113, 114, 117	Banques d'émission
Bank für Internationalen Zahlungsausgleich	109	Banque des Règlements Internationaux
Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit	75–77, 80–83, 86, 87, 91–93, 96, 99–103	Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail
Börsenkommissariate der Kantone Basel, Genf und Zürich	44–46	Chambres de bourse (Bâle, Genève et Zurich)
Eidg. Amt für Energiewirtschaft	98	Office fédéral de l'économie énergétique
Eidg. Finanzverwaltung	53, 54, 54b–57	Administration fédérale des finances
Eidg. Oberkriegskommissariat	84	Service fédéral du commissariat central des guerres
Eidg. Oberzolldirektion	62–72	Direction générale des douanes fédérales
Eidg. Statistisches Amt	37a–37c, 94, 95, 107	Bureau fédéral de statistique
Eidg. Steuerverwaltung	54a, 60, 61	Administration fédérale des contributions
Internationale Bank für Wiederaufbau und Förderung der Wirtschaft, Washington ...	110	Banque Internationale pour la Reconstruction et le Développement, Washington
Internationaler Währungsfonds, Washington	111	Fonds monétaire international, Washington
Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken	38	Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses
Pfandbriefbank schweiz. Hypothekarinstitute	38	Banque des Lettres de Gage d'Etablissements suisses de Crédit hypothécaire
PTT-Generaldirektion	50, 59, 105	Direction générale des PTT
Rheinschiffahrtsamt Basel	106	Office de la navigation sur le Rhin, Bâle
Schweizerisches Bauernsekretariat	75, 78, 79, 89, 90, 97	Secrétariat des paysans suisses
Schweizerische Bundesbahnen	58, 104	Chemins de fer fédéraux
Schweizerische Nationalbank	1–26, 29–36, 37b, 37c, 43, 47–49, 51, 52, 113, 114	Banque nationale suisse
Schweizerische Verrechnungsstelle	73, 74	Office suisse de compensation
Verband schweizerischer Kantonalbanken ...	21, 22	Union des Banques cantonales suisses